

DZIENNIK POLSKI

KRAKÓW
Sobota/Niedziela
8-9 VI 1996
Cena 70gr / 7 000zł

ROK LXI Nr 133
(15 799)
Wydanie I
Nakład 55 000 egz.

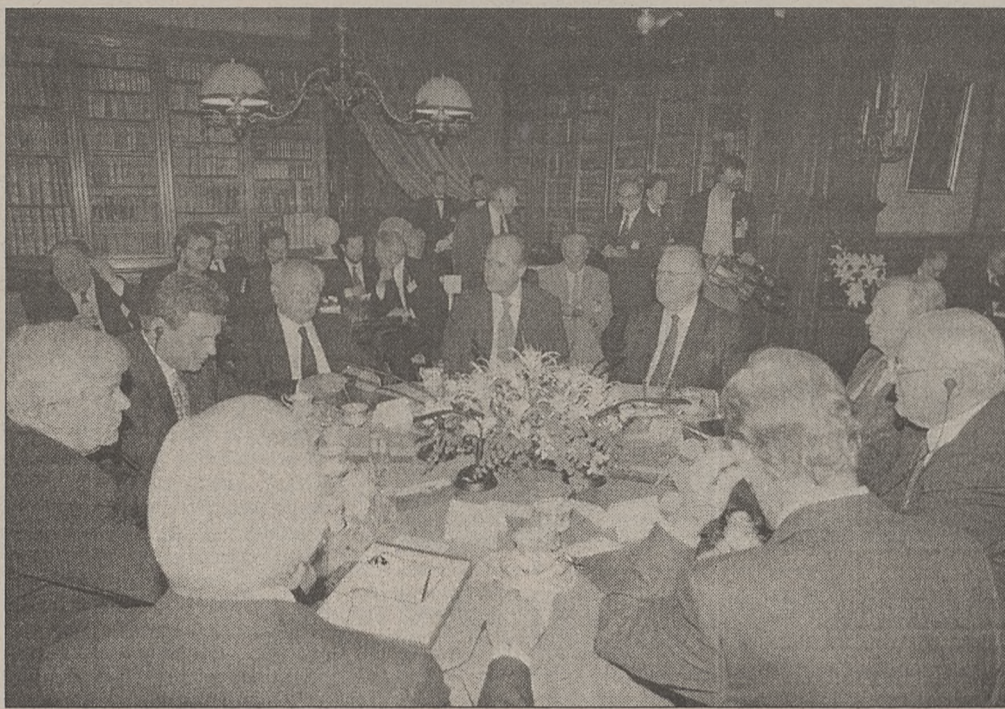
Pierwszy dzień szczytu „dziewiątki” w Łańcucie

Prezydenci „okrągłego stołu”

(INF. WL.) Kawowym rosolosem, który spośród innych napitków, wybrała na tę okazję Kancelaria Prezydenta RP, spełnili wczoraj toast powitalny prezydenci 9 państw Inicjatywy Środkowoeuropejskiej uczestniczący w szczycie w Łańcucie. Oficjalna ceremonia powitania przesunęła się o pięć minut, bo spóźnił się busik z prezydentami jadącymi z Rzeszowa.

O 14.45 na dziedzińcu łańcuckiego zamku, prezydent Aleksander Kwaśniewski oficjalnie powitał przywódców państw Europy Środkowej: Słowenii - Milana Kuczana, Węgier - Arpada Goencza, Włoch - Oscara Luigi Scalfaro, Austrii - Thomasa Klestila, Czech - Vaclava Havla, Słowacji - Michała Kovacza, Niemiec - Romana Herzoga i Ukrainy - Leonida Kuczme. Łańcuckie spotkanie na szczycie jest czwartym spotkaniem zorganizowanym w ramach Inicjatywy Środkowoeuropejskiej.

Szczegóły - str. 3



Fot. PAP/CAF

Ekologia i polityka

Minister lepszy od wojewody?

(INF. WL.) Burzliwie zapowiada się zapowiedziana na 12 czerwca sejmowa debata nad projektem ustawy przewidującym podporządkowanie Państwowej Inspekcji Ochrony Środowiska 49 wojewodom.

Obecnie ponad 30 tzw. terenowych administracji specjalnych jest wyłączonych spod jurysdykcji urzędów wojewódzkich. W ubiegłym roku URM przygotował projekt ustawy przewidującej przekazanie gospodarzom województw siedmiu administracji terenowych. Listę otwiera Państwowa Inspekcja Ochrony Środowiska, składająca się z 49 wojewódzkich inspektoratów ochrony środowiska.

Wojewodowie twierdzą, iż fakt działania inspektoratów niezależnie od służb funkcjonujących w ich urzędach bardzo utrudnia jakąkolwiek koordynację działań w kwestii ochrony środowiska.

Resort ochrony środowiska przekonuje, że podporządkowanie tzw. policji ekologicznej wojewodzie będzie równoznaczne z likwidacją jej niezależności: - Jeśli inspektorat wyda decyzję o zamknięciu zakładu lub ograniczeniu jego produkcji, to wojewoda, odpowiedzialny równocześnie za poziom bezrobocia w województwie, będzie temu przeciwdziałał.

Szczegóły - str. 3

Dzisiaj otwarcie piłkarskich ME '96

Gra o 72 mln USD!

Dzisiejszym meczem Anglia - Szwajcaria na Wembley rozpoczyna się X Mistrzostwa Europy w piłce nożnej. Startuje w nich, po raz pierwszy 16 drużyn.

Zespoły grają o prestiż (Puchar Delaunaya, długoletniego sekretarza generalnego Francuskiego Związku Piłki Nożnej), a także o duże pieniądze. Ogólny fundusz nagród dla uczestników wynosi 72 miliony dolarów! Najwięcej zarobi przyszły mistrz Europy - 8,64 mln dolarów. Zespół, który nie zdobędzie choćby jednego punktu zainkasuje 2,88 mln dolarów. (AS)

Na str. 32 i 33 wszystkie o angielskich ME (składy drużyn, regulamin, ciekawostki).



Trenuje napastnik włoski Ravanelli. Fot. CAF/PAP

Kolejki pod krakowską AWF

Wróciły komitety

(INF. WL.) Młodzi ludzie, którzy zamierzają rozpocząć studia wieczorowe na kierunkach turystyka lub rehabilitacja w Akademii Wychowania Fizycznego w Krakowie, już od środy koczują pod akademikiem numer dwa. Turystyka jest - jak nam powiedziano - „dokumentnie obłożona”, a lista zamknięta.

Przyszli studenci i ich rodzice ustanowili dwa komitety kolejkowe, które zapisują na listy. Wczoraj po południu na rehabilitacji było jeszcze kilkanaście wolnych miejsc. Wczoraj po południu na rehabilitacji było jeszcze kilkanaście wolnych miejsc. Wczoraj po południu na rehabilitacji było jeszcze kilkanaście wolnych miejsc.



Fot. Anna Kaczmarz

- Od środy tu siedzimy plackiem, na zmianę z synem - mówi jedna z matek. - On tu był od rana do czwartej po południu, teraz moja kolej.

Siwłosych kolejkowiczów, którzy się poświęcili dla dzieci jest wielu. Siedzą w kółeczku, rozmawiają. Atmosfera spokojna, przyjacielska nawet, chociaż, jak mówi jedna z matek, padło już kilka epitetów. - Naprawdę gorąco robi się dopiero w poniedziałek o dziewiątej, gdy zaczną się zapisy na studia - dodaje przewidywająco.

Semestr studiów wieczorowych na turystyce kosztuje 8 mln starych zł, na rehabilitacji - 11,5 mln zł. (OLA)

Kiedy do kraju?

Troje Polaków rannych w katastrofie koło Grazu zwolniono ze szpitala

Stan ośmiu Polaków rannych w wypadku autokaru w pobliżu Grazu w Austrii jest poważny. Wczoraj lekarze zwolnili ze szpitala trzy osoby. Do Grazu przyleciał z Polski lekarz, który odwiedził wszystkie ofiary wypadku i wspólnie z austriackimi specjalistami zdecyduje, kto z pasażerów może powrócić do kraju.

Autobus z 43 polskimi turystami i dwoma kierowcami spadł w czwartek z mostu i przewrócił się na dach. Dwie osoby poniosły śmierć, a 17 zostało ciężko rannych. Kierowca, któremu amputowano część stawu skokowego twierdzi, że przy wjeździe na most oslepiły go światła samochodu jadącego z przeciwka.

(PAP)

Nie dajmy się komarzyciom!

(INF. WL.) Choć do kalendarzowego lata zostało jeszcze kilkanaście dni, komary dają się już mocno we znaki. Zawiodły rachuby, że tegoroczna zima wymroziła jaja czy larwy komarów. Komary są bardzo odporne na niskie temperatury i mogą zimować we wszystkich stadiach rozwoju. Na szczęście w aptekach nie brakuje preparatów mających zapobiec ich ukąszeniom. Jeśli jednak nie zdołamy uchronić się przed ich ukłuciami, musimy liczyć się - dotyczy to przede wszystkim alergików - z koniecznością natychmiastowej interwencji lekarskiej.

Kąsają wyłącznie komarzyce, które odżywiają się krwią ludzi i zwierząt. - U niektórych osób,

przede wszystkim o skłonnościach alergicznych, po ukąszeniu przez komara występuje wstrząs anafilaktyczny. Objawia się to widoczną, ciemną pręgą na ręce, która - po doświadczeniu węża chłonnego może powodować poważne komplikacje - przestrzega lekarz.

Dotychczas nie stwierdzono, by w naszych warunkach klimatycznych komary przenosiły na człowieka jakieś choroby - mówi Zdzisław Mroczek z Działu Epidemiologii krakowskiego Sanepidu. - Owszem, komary widliszki przenoszą malarię, ale w Polsce ta choroba nie występuje.

Szczegóły oraz „Meszki wciąż groźne” - str. 2

Kolonie w nieznane

(INF. WL.) - Rodzice często wysyłają swoje dzieci na tanie kolonie nie wiedząc nawet kto jest organizatorem - mówi Krystyna Leśniak z Kuratorium Oświaty w Krakowie.

Kuratoria apelują do rodziców o sprawdzenie, z kim ich dziecko pojedzie i czy organizator kolonii wpisany jest do ewidencji w miejscu, gdzie organizowany jest wypoczynek.

Szczegóły - str. 2

Rodzina na miesiąc

Dzieci z Kazachstanu już w drodze, a jeszcze nie wiadomo gdzie będą mieszkać!

(INF. WL.) W nocy do Warszawy przyjadą dzieci z polskich rodzin w Kazachstanie, zaproszone przez Towarzystwo Przyjaciół Grodna i Wilna. Zgodnie z planem powinny być już w drodze, ale... nie ma gdzie ich przyjąć; w całym kraju trwają gorączkowe poszukiwania rodzin, które zgodziłyby się gościć pod swoim dachem przez prawie miesiąc rodaków z Azji.

Od czterech lat gdańskie Towarzystwo Przyjaciół Grodna i Wilna prowadzi akcję pod hasłem „Rodzina polska - polskim dzieciom ze Wschodu”. Już osiem razy, w czasie Świąt Bożego Narodzenia, Wielkanocy i wa-

kacji, gościło w polskich domach ponad 1200 dzieci. Ideą całego przedsięwzięcia jest utrzymywanie związków młodych Polaków z kresów z ojczyzną ich dziadków i rodziców. Zamierzenie ma więc szczytne cele, jednak w trakcie realizacji za każdym niemal razem, pojawiają się problemy.

Przyjazd dzieci z Kazachstanu zorganizowano po raz pierwszy. Wedle planu, powinny one już być w drodze - podróż trwa około pięciu dni - a do Warszawy mają przyjechać w niedzielę. Niestety, na skutek niedopatrzenia zbyt późno zostały rozesłane pisma do ośrodków pomocy społecznej, które miały znaleźć rodziny chętne do przy-

jęcia gości. Jeśli nie uda się znaleźć rodzin dla młodych Polaków z Kazachstanu, nie bardzo będzie co z nimi zrobić!

Jeszcze w ciągu najbliższych dni osoby zainteresowane akcją mogą się kontaktować z przedstawicielami Towarzystwa w Gdańsku pod numerami telefonów (0-58) 36-09-87 i 37-09-98, w Gdyni - (0-58) 20-84-53 oraz w Warszawie - (0-22) 42-12-59 i 674-21-07. Dzieci zostaną tymczasowo rozmieszczone u uczestniczących w akcji rodzin w Warszawie, dopóki nie znajdą się ludzie, którzy będą mogli przyjąć je na jeden wakacyjny miesiąc u siebie. (KAR)

NOWA KANCELARIA
doradców podatkowych
Wszelchnicy „CONSILIMUM”
przy Garbarskiej 14,
tel. 22-68-62, pon. - pt.

W poniedziałek -
kolorowy dodatek
„Jeżdżę
z Dziennikiem”

Już 13,14.06
SZKOLENIE
DLA WYNAJMUJĄCYCH
VAT, DOCH, ich ewidencja
Zapraszamy!

Kraj

Niebezpieczne słońce

Przyspiesza proces starzenia się skóry, rozwija stany przednowotworowe

– Promienie słoneczne w małych dawkach działają na organizm człowieka stymulująco, przyczyniają się m.in. do powstawania w skórze witaminy B3. Długie przebywanie na słońcu jest szkodliwe, przyspiesza proces starzenia się skóry, rozwija stany przednowotworowe. Przed wyjściem z domu w słoneczny dzień należy więc koniecznie posmarować odkryte części ciała kremami z fotoprotektorami, pamiętając przy tym, że jedynie zmniejszają one działanie na skórę promieni UVA i UVB, a nie ochraniają jej całkowicie – stwierdza dr

Anna Górkiewicz z Kliniki Dermatologii Akademii Medycznej w Warszawie.

Dla osób o jasnej karnacji niezbędna jest ochrona przy pomocy kremów z najwyższymi fotoprotektorami (filtry). Czynność smarowania miejsc ekspozycyjnych na słońce należy powtarzać, gdyż filtry zawarte w kosmetykach działają jedynie przez 2 godziny.

Zbyt długa ekspozycja na słońcu może powodować porażenia słoneczne oraz oparzenia. Szczególnie narażone są dzieci, których skóra jest bardzo delikatna. Promienie pod-

czworne mogą wywołać u nich udar cieplny prowadzący do nagłego wzrostu temperatury ciała. Istnieje pogląd, że dzieci do 3 roku życia w ogóle nie powinny przebywać bezpośrednio na słońcu.

Ochrony wymagają także włosy. Pod wpływem promieniowania we włosie zachodzi reakcja utleniania, podobnie jak przy chemicznym rozjaśnianiu. W okresie letnim najlepiej zrezygnować z farbowania włosów, gdyż o tej porze roku zabieg taki może je znacznie uszkodzić.

(PAP)

Na kolonie w nieznane

Przez całe wakacje w kuratoriach i w ministerstwie będą czynne telefony interwencyjne

(INF. WŁ.) Przepisy dotyczące organizacji kolonii i obozów wypoczynkowych są nieprecyzyjne. Kuratoria oświaty apelują do rodziców o sprawdzanie z kim ich dziecko pojedzie na wypoczynek i w jakich warunkach będzie spędzało wakacje.

– Kuratorium ma obowiązek sprawdzić, gdzie pracuje osoba organizująca kolonię; jest chyba oczywiste, że nikt nie zatrudnia osób o kryminalnej przeszłości czy chorych psychicznie. Dlatego nie ma obowiązku sprawdzania ich przeszłości – argumentuje Ewa Zalewska-Steć z Departamentu Opieki, Wychowania i Młodzieży MEN.

Kolonie może zorganizować każdy. Najczęściej jednak zabierają się za to nauczyciele, dyrektorzy szkół, fundacje, ZHP. – Wielu właścicieli pensjonatów czy dużych domów na wsi decyduje się na wzięcie na siebie tak dużej odpowiedzialności jak jest opieką nad kilkudziesięcioma dziećmi – mówi Krystyna Leśniak z Kuratorium Oświaty w Krakowie.

Organizator kolonii, który nie posiada uprawnień pedagogicznych ma obowiązek zatrudnienia nauczyciela jako kierownika tych kolonii. Opiekunami mogą zostać nauczyciele, studenci kierunków pedagogicznych i kolegów nauczycielskich po ukończeniu pierwszego roku, młodzież po zdaniu matury – jeśli ukończyła kurs wychowawców kolonijnych, instruktorzy ZHP, przewodnicy turystyki kwalifikowanej, trenerzy i instruktorzy sportowi.

Placówka, w której będą przebywały dzieci musi być sprawdzona przez Straż Pożarną i Sanepid. Karta kwalifikacyjna obiektu, którą wypełnia organizator zawiera m.in. pytanie o wa-

runki bezpieczeństwa: czy teren jest oczyszczony z niewypałów czy jest ogrodzony, czy i kiedy las był opylany środkami owadobójczymi, jakie jest położenie obiektu w stosunku do ruchliwych ulic. Musi zawierać wyszczególnienie m.in. pokoi dla dzieci, szatni, kuchni, magazynów, pralni, a także miednic, wanien, nawet liczbę dzieci mogących się myć jednocześnie. Dopiero po wypełnieniu tych formalności kuratorium może wpisać placówkę do ewidencji. Osoba fizyczna, która organizuje kolonię powinna również zarejestrować swoją działalność gospodarczą.

– Rodzice często wysyłają swoje dzieci na tanie kolonie nie wiedząc nawet kto jest organizatorem. Potem dzwonią do nas ze skargami – mówi Krystyna Leśniak. – Najczęściej narzekają na złe wyżywienie, brak troski o bezpieczeństwo dzieci, czasami nie podoba się to, że dzieci nie mają swoich rówieśników na kolonii – dodaje Ewa Zalewska-Steć. Przez całe wakacje w kuratoriach i Ministerstwie Edukacji czynne są telefony interwencyjne, pod którymi przyjmowane są wszystkie skargi.

Rodzice powinni sprawdzić czy organizator kolonii wpisany jest do ewidencji w Kuratorium Oświaty w miejscu, gdzie organizowany jest wypoczynek. Przed wyjazdem organizatorzy powinni przedstawić im plan wypoczynku oraz zapoznać z wychowawcami. Ministerstwo Edukacji przygotowuje bardziej szczegółowe rozporządzenie dotyczące organizacji kolonii i obozów, które ujednoliciłoby zasady dla placówek publicznych i niepublicznych.

(AM)

WYPŁATA NA RATY.

Pracownicy Stoczni Gdańskiej S.A. otrzymają majowe wynagrodzenie w dwóch ratach. Jak poinformował prezes zarządu stoczni Ryszard Goluch, w najbliższy wtorek otrzymają oni 65 proc. należnych pieniędzy, a resztę w ciągu kilkunastu dni.

PIENIĄDZE NA SPRZĘT.

Fundacja Nauki Polskiej wytypowała na drodze konkursu zespoły badawcze, które uzyskają subwencje na zakup środków badawczych w br. Tegorocznymi dyscyplinami nominowanymi, w ramach których zespoły mogły ubiegać się o dofinansowanie są: diagnostyka molekularna w medycynie (program DIAMOL) oraz kryształ molekularne dla zastosowań technicznych (program MOLTEK).

„ZIELONE WITAMINY”.

Poprawia się zaopatrzenie rynku w świeże warzywa grunto-we. Wzrastająca podaż obniżyła ceny rzodkiewki i sałaty. Znacznie taniej niż tydzień temu można też kupić młodą kapustę, a w regionach o rozwiniętej produkcji ogrodniczej – także kalafiora. Pierwsze truskawki oferowane są w stolicy po 4-5 zł za kg, a wczesne odmiany czerśni – po 3 zł.

CZYSZTE JEZIORA.

Wojewódzki inspektor sanitarny w Lublinie dopuścił do kąpieli w większości jezior na Lubelszczyźnie. Zabronił natomiast wchodzenia do Wisły. Czystość wód badana była w maju i będzie jeszcze kontrolowana podczas sezonu wakacyjnego.

Slender You

Pierwszy autoryzowany salon w Polsce

ul. Rzeźnicza 2,
PL-31-540 Kraków,
tel. 22-41-06

- ★ siłownia
- ★ najnowsza metoda walki z nadwagą dla pań i panów
- ★ wyszczuplanie bioder, ud i talii
- ★ solarium
- ★ specjalne amerykańskie stoły wykonują za Ciebie odpowiednie ćwiczenia odchudzające
- ★ masaż ręczny

K-1239

Meszki wciąż groźne

Także dla wędkarzy i turystów

(INF. WŁ.) Informowaliśmy już o przypadkach śmierci zwierząt gospodarskich z powodu pokłucia ich przez meszki. Między 10 a 16 maja, a więc w okresie wylęgania się tych owadów, na terenie kraju padło z tego powodu ponad 1000 sztuk bydła i koni.

Największe straty zanotowano w województwie ostrołęckim, gdzie meszki spowodowały śmierć 556 sztuk zwierząt, a prawie 2000 było leczonych z powodu pokłucia. W województwie chełmskim padło 150 krów i 10 koni, we

wrocławskim i łomżyńskim po około 100 sztuk bydła, w zamojskim – ponad 70 sztuk.

W Małopolsce meszki nie dały się dotąd we znaki, ale przed nami jeszcze druga połowa czerwca, kiedy te krwiożercze owady stają się najgroźniejsze. Toteż między 9 a 18 czerwca rolnicy powinni uważać na pasące się bydło na nawet nie wypędzać zwierząt na pastwiska. Na przykre skutki pokłucia mogą też być narażeni wędkarze i turyści biwakujący nad rzekami, jeziorami lub w pobliżu mokradeł.

(MAT)

Nie dajmy się komarzyciom!

Najlepiej połknąć kilka tabletek witaminy z grupy B

(INF. WŁ.) Komary najbardziej lubią stawy, bajora i inne zbiorniki stojącej wody, otoczone drzewami lub krzewami. Kąsają wyłącznie komarzyce, które odżywiają się krwią ludzi i zwierząt. Komarzyca wypija jednorazowo od 1 do 3 mg krwi. Potem kryje się w zaciemnionym miejscu, gdzie trawi zdobyty pokarm. Komary płci męskiej są znacznie bardziej łaskawe dla człowieka i zadowolają się sokami roślin.

Po ukłuciu przez komarzycę odczuwamy nieprzyjemny ból i swędzenie, w krótkim czasie występuje opuchlizna. Można ją posmarować natką z pietruszki albo... pastą do zębów z mentolem.

Ludzie bardzo rozmaicie reagują na ukłucie komara, u niektórych nie występują w ogóle

żadne objawy. Z przykrymi konsekwencjami muszą liczyć się jednak alergicy. Jak nam powiedział dr Andrzej Wiśniewski, dyrektor Krakowskiego Pogotowia Ratunkowego, nierzadko zdarzają się przypadki interwencji pogotowia u ludzi pokąsanych przez komary. – U niektórych osób, przede wszystkim o skłonnościach alergicznych, po ukąszeniu przez komara występuje wstrząs anafilaktyczny. Objawia się to widoczną, ciemną pręgą na ręce, która – po dościsnięciu do węzła chłonnoego, może powodować poważne komplikacje – przestrzega lekarz.

Jak uchronić się przed komarami? Najlepiej na kilka godzin przed przewidywanym spotkaniem z komarzącią połknąć kilka tabletek witaminy z grupy B; nasz pot będzie

wówczas wydzielał zapach, którego owady te bardzo nie lubią. Skuteczny jest także przyjmowany doustnie preparat „Lelum”, sporządzony na zamówienie przez aptekę leków homeopatycznych przy ul. Mikołajskiej.

Na półkach niemal każdej apteki widnieje dziś bogaty zestaw środków przeciw komarom, przeznaczonych do użytku zewnętrznego. Sprawdzony jest preparat „Pungino” czy preparat „OFF” pod różnymi postaciami a także płyn „Mefisto”. Godzien polecenia jest także „Autan” – w różnych postaciach – który nie uczula i ma przyjemny zapach. Dobrze jest też spryskać np. preparatem w aerozolu „Rapid” krzaki i trawy terenu, na którym się znajdujemy.

(DSF)

Płoną lasy

W kraju odnotowuje się wzrost liczby pożarów. Nadchodzące letnie upały mogą stać się bardzo niebezpiecznym okresem – powiedział Ryszard Bownik, dyżurny operacyjny kraju z Państwowej Straży Pożarnej.

Stan zagrożenia wybuchami pożarów Bownik ocenił na 4 (w 5-stopniowej skali) zaznaczając, że przy bardzo dobrym wyszkoleniu i maksymalnym zaangażowaniu strażaków, z powodu coraz mniejszych środków na odnawianie parku maszynowego, spadają możliwości reakcji straży pożarnych.

We wtorek Państwowa Straż Pożarna zarejestrowała 227 pożarów, w środę – 279, a w czwartek zgłoszono 391 takich przypadków.

Prognoza pogody

W dzień słonecznie i bardzo ciepło. Temperatura maksymalna w dzień od 28 st. na wschodzie do 32 st. na zachodzie regionu, w Tatrach 18 st. Wiatr słaby i umiarkowany z kierunków południowych, w Tatrach zachodni. W nocy bezchmurnie. Temperatura minimalna od 13 do 17 st., w Tatrach 12 st.

Sytuacja biometeorologiczna

Rano korzystna, od godzin południowych obciążenie termiczne organizmu. U osób o zakłóconej termoregulacji oraz przy dolegliwościach tarczycy wystąpi pogorszenie samopoczucia. Wzrośnie toksyczność niektórych leków, alkoholu oraz zanieczyszczeń zawartych w powietrzu.

Prognoza 9-11.06

Słonecznie i ciepło, tylko w północnej części kraju możliwe lokalne burze i przelotne opady. Temp. min. w nocy od 13 do 18 st. Temp. maks. w dzień od 20, 25 st. na północy do 28, 31 st. na południu kraju. Wiatr słaby i umiarkowany, z kierunków zmieniających się.

Horoskop codzienny

BARAN (21 III – 20 IV): Droga przyjemna, jasna, otwarta na przestrzał. Pędzisz, aż do granicy horyzontu. Jest dobrze. Serce bije mocno.

BYK (21 IV – 21 V): Stabilizacja: miła, zasobna, tradycyjna. Rytuał dnia – smaczny. Bliscy ludzie. Więzy, kontakty...

BLIŹNIĘTA (22 V – 21 VI): Nieco emocji, zmęczenia, znużenia(?). Potrzeba zmiany np. otoczenia. Góry czekają – wzywają. Jastrząb przecina niebo.

RAK (22 VI – 22 VII): Ciągłe walczy, dzień za dniem – nielato nas powalić. A kiedy potykamy się – łapiemy równowagę.

LEW (23 VII – 22 VIII): Lotne powietrze, piasek w ustach, soli kryształki skrzpą po wydmach. Jesteś! I chociaż droga trudna... Oaza coraz bliższa.

PANNA (23 VIII – 22 IX): Jeśli się umiesz cieszyć życiem znajdziesz powody do radości. Inaczej – przeżyjesz chwile pełne melancholii.

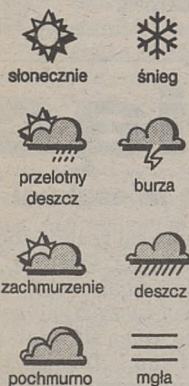
WODNIK (21 I – 20 II): Poszło! **RYBY (21 II – 20 III):** Wyleżeć się, odpocząć w słońcu, bo finał może być gorący.

ASTROLOGUS

Kto urodził się 8 czerwca... Księżycomy, zmienny, emocjonalny. Powinien sporo pracować nad swym charakterem.



Prognoza pogody



Temperatura (min..max)

Bielsko	17	32	Nowy Sącz	17	31
Częstochowa	15	31	Przemysł	13	28
Kasprowy Wierch	12	18	Rzeszów	13	28
Katowice	15	31	Tarnów	17	31
Kraków	14	30	Zakopane	14	26
Krosno	13	28	Warszawa	14	30

Prezydenci „okrągłego stołu”

24 godziny

(INF. WL.) Podczas ceremonii powitania na dziedzińcu „dziewiątki” zrobiła sobie dwa grupowe zdjęcia: jedno na romantycznym mostku, drugie na specjalnie przygotowanym podeście, tuż przy wejściu do pałacu. Toast prezydenci spełnili już w pałacowej sieni. Krótko zwiedzali pałac, potem toczyli rozmowy w zamkowej bibliotece. Skrócili je nieco, aby na ulicach wypucowanego, odmalowanego i odświętnego Łańcuta spotkać się z mieszkańcami.

Ośmiu prezydentów państw Europy Środkowej zjechało na dwudniowe nieoficjalne spotkanie w Łańcutie wczoraj przed południem. W piątek między godz. 10.00 a 13.00 co 20 minut w podrzeszowskiej Jasionce lądował kolejny prezydencki samolot. Prezydent Ukrainy przyleciał samolotem TU-134, Niemiec - wojskowym Challengerem, Słowacji - Jakiem-40, Czech - TU-154M, Austrii - Falconem, Węgier - turbośmigłowym AN-26B, Słowenii - Lirjetem 35. Maszyny wiozące przywódców Ukrainy, Słowacji i Niemiec wylądowały punktualnie. Około 10 minut spóźnił się natomiast TU-154 z Pragi z prezydentem Vaclavem Havlem na pokładzie; jeszcze znacznie opóźnił się lecący z Krakowa Oscar Luigi Scalfaro, prezydent Włoch.

Przejazd kolejnych kolumn prezydenckich na pewien czas zablokował niektóre ulice i odcinki dróg, w tym szosę E-4 oraz

drogę z Rzeszowa do Łańcuta. Podobnie będzie dziś, co najmniej do godz. 16.00, kiedy ma odlecieć większość dostojnych gości.

Od wczorajszego ranka w mieście roi się od policyjnych radiowozów i patroli. Przez dwa dni łańcutkiego szczytu rzeszowskie służby porządkowe wspierają posiłki policji z okolicznych województw oraz Krakowa, Kielc, Katowic i podwarszawskiego Legionowa. Bez wątplenia najściślej strzeżonym obiektem w Rzeszowie jest 3-gwiazdkowy hotel „Budimex”, gdzie prezydenci śpią, jedzą i rozmawiają w cztery oczy.

Na przyjęcie łańcutkiego szczytu „dziewiątki” hotel starannie odnowiono, porządkując przy okazji jego otoczenie. Dla komfortu dostojnych gości kilkanaście pokoi przebudowano na prezydenckie apartamenty. Właściciel hotelu - warszawski „Budimex” zastanawia się, czy na cześć szczytu nie przemianować nazwy na „Hotel Prezydencki”.

Zanim wczoraj o godz. 14.40 Aleksander Kwaśniewski oficjalnie powitał przywódców państw na dziedzińcu przed łańcutkim zamkiem, rano zagrał partię tenisa z ministrem Markiem Siwcem i zrelaksowany odbył w hotelu rundę półgodzinnych rozmów w cztery oczy z prezydentami Słowacji, Niemiec i Ukrainy.

Przywódcę Ukrainy Leonida Kucznię prezydent Kwaśniewski zaprosił osobiście korzystając

z prawa gospodarza spotkania. - *Polska wielokrotnie podkreślała swoje zainteresowanie tym, aby Ukraina została włączona do struktur europejskich i współpracy regionalnej* - powiedział prezydent Aleksander Kwaśniewski po wczorajszych rozmowach z prezydentem Ukrainy Leonidem Kucznią.

Z kolei o problemach związanych ze staraniami Polski i Słowacji o wejście do UE i NATO, o przyszłych wyborach prezydenckich w Rosji oraz stosunkach dwustronnych rozmawiali wczoraj prezydenci: Polski - Aleksander Kwaśniewski i Słowacji - Michal Kovacz. - *Jesteśmy przekonani, że idziemy*

w tym samym kierunku - mówił po spotkaniu Kwaśniewski.

- *Niemcy są naszymi partnerami i - jeżeli można tak powiedzieć - adwokatami, jeśli chodzi o wejście do Unii Europejskiej i NATO* - powiedział zaś prezydent Kwaśniewski po wczorajszej rozmowie z prezydentem Niemiec Romanem Herzogiem. Dodał, że poparcie Niemiec dla starań Polski o wejście do tych struktur „zostało po raz kolejny potwierdzone”.

W piątek przed południem w cztery oczy spotkali się też prezydenci Austrii i Czech. Oczekując komunikatu z ich rozmowy żurnaliści powtarzali pogłoskę, że między Thomasem Klestillem a Vaclavem Havlem trwa drobny spór o to, kto wymyślił szczyt Europy Środkowej.

Gdy po rozmowach plenarnych prezydenci słuchali koncertu muzyki polskiej, a potem spżywali wytworną kolację, dziennikarze akredytowani przy „szczyście dziewiątki” spędzali wieczór w dyskotekce centrum handlowego Europa II, zaproszeni tam przez wojewodę rzeszowskiego i rzecznika prasowego prezydenta RP. Nieoficjalnie dowiedzieliśmy się, że w „Wieczorze w Europie”, obok ministra Antoniego Styrzuli, miała wziąć udział prezydentowa Jolanta Kwaśniewska.

Dzisiaj, w drugi dzień szczytu, prezydentów czeka debata telewizyjna i sadzenie w pałacowym parku dziewięciu czerwonych buków.

AGNIESZKA SKARBEK



Fot. Anna Kaczmarz

Wczoraj, podczas nieoficjalnej części wizyty w Polsce prezydent Republiki Włoskiej Oscar Luigi Scalfaro zwiedzał Kraków. Rano w Kaplicy Zygmuntowskiej Katedry na Wawelu uczestniczył w krótkiej mszy świętej odprawionej w języku włoskim przez metropolitę krakowskiego kardynała Franciszka Macharskiego. Po mszy Oscar Luigi Scalfaro zwiedził katedrę, skarbiec i dziedziniec Zamku Królewskiego. W Collegium Novum Uniwersytetu Jagiellońskiego gością witał rektor Aleksander Koj. Z Krakowa prezydent Scalfaro udał się po południu do Łańcuta. Na zdjęciu: włoski gość na dziedzińcu wawelskim z kardynałem Macharskim i z córką.

Bronią ojcowizny

Protest przeciw wprowadzaniu w życie projektu tzw. „wielkiego Wilna”

Kilkadziesiąt osób zebrało się wczoraj w Warszawie pod siedzibą Ministerstwa Spraw Zagranicznych w proteście przeciw wprowadzaniu w życie projektu tzw. „wielkiego Wilna”. Zgodnie z nim do miejskiego obszaru Wilna włączone zostaną tereny rolnicze zamieszkałe m.in. przez Polaków, co zdaniem pikietujących uniemożliwi im odzyskanie własności ziemi w ramach litewskiego procesu reprivatyzacji.

Na pikiecie zbrali się przedstawiciele m.in. Ruchu III Rzeczypospolitej, Narodowego Odrodzenia Polski, Stronnictwa Narodowo-Demokratycznego. Delegacja demonstrantów z Wojciechem Ziemińskim, przewodniczącym Stronnictwa Wierności Rzeczypospolitej-KSN złożyła na ręce rzecznika MSZ petycję skierowaną do szefa tego resortu z wezwaniem do podjęcia działań w celu obrony praw Polaków na Litwie.

Demonstranci przy okrzykach: „Chcemy polskiej Wileńszczyzny” i „Równe prawa dla Polaków i Litwinów” przemarszerowali pod ambasadę Republiki Litewskiej.

(PAP)

Dokumenty katyńskie

W Moskwie odbyło się spotkanie przedstawicieli polskiej Naczelnej Dyrekcji Archiwów Państwowych oraz Dyrekcji Archiwów Rosyjskich poświęcone przygotowaniu kolejnego tomu dokumentów katyńskich.

Przygotowywany jest drugi tom wspólnego wydawnictwa dokumentów katyńskich: „Katyń - dokumenty zbrodni”. Obejmie on dokumenty z okresu od 5 marca do 30 czerwca 1940 r.

(PAP)

U Nadwiślańczyków w Sanoku

Przysięga z Siemiątkowskim

(INF. WL.) W obecności ministra spraw wewnętrznych Zbigniewa Siemiątkowskiego 100. żołnierzy z IV Pułku Zmotoryzowanego Nadwiślańskich Jednostek Wojskowych MSW w Sanoku złożyło wczoraj przysięgę, którą odebrał dowódca pułku mjr dypl. Wojciech Ignaczewski.

- *Jest to istotny moment w waszym życiu, ponieważ przysięgacie miłość i wierność ojczyźnie, będącej dziedzictwem naszych ojców* - powiedział minister w krótkim przemówieniu adresowanym do żołnierzy. - *Od dwóch lat, kiedy ponownie do tego zastużonego dla Rzeczypospolitej miasta wróciło wojsko, waszym zadaniem jest praca dla dobra tego regionu i ochrona wschodnich rubieży kraju oraz uszczelnienie naszej granicy wschodniej* - stwierdził Zbigniew Siemiątkowski.

Nowo zaprzysiężonych żołnierzy pobłogosławił kapelan sanockiego pułku Nadwiślańczyków ks. kpt Wojciech Rojek.

(CZAK)

(INF. WL.) Burzliwie zapowiada się zapowiedziana na 12 czerwca sejmowa debata nad projektem ustawy przewidującym podporządkowanie Państwowej Inspekcji Ochrony Środowiska 49 wojewodom. Przed rokiem propozycję taką wysunął Urząd Rady Ministrów, w ramach przymiarek do reformy centrum gospodarczego. W rezultacie narastających kontrowersji, rząd poniechał jej forsowania. Inicjatywę przejęła grupa posłów, która złożyła stosowny wniosek w tej sprawie. Zdaniem przeciwników koncepcji, jej realizacja będzie oznaczała rozbitcie państwowych inspektoratów ochrony środowiska, tym samym zaś - zaprzepaszczenie osiągnięć w dziedzinie poprawy stanu naszego środowiska. W ocenie wojewodów natomiast jest to warunek skutecznego działania służb ochrony środowiska.

Obecnie ponad 30 tzw. terenowych administracji specjalnych jest wyłączonych spod jurysdykcji urzędów wojewódzkich. W ubiegłym roku, w wyniku nacisku coraz bardziej niezadowolonych z tej sytuacji wojewodów, URM przygotował pro-

Burza wokół policji ekologicznej

Minister lepszy od wojewody?

jekt ustawy przewidującej przekazanie gospodarzom województw siedmiu administracji terenowych. Listę otwiera Państwowa Inspekcja Ochrony Środowiska, składająca się z 49 wojewódzkich inspektoratów ochrony środowiska.

Do zadań inspektoratów - które w 1990 roku uzyskały niezależność od wojewody - zostały podporządkowane Ministerstwu Ochrony Środowiska - należy m.in. kontrola wykonywania decyzji wojewody odnośnie naliczania zakładom opłat za tzw. korzystanie ze środowiska, a także nakładanie i egzekwowanie kar. Obowiązkiem WIOŚ jest także kontrolowanie przestrzegania norm zanieczyszczeń w przedsiębiorstwach, jak też dokonywanie stałego monitoringu środowiska. Monitoring ten - oceniany dziś jako jeden z lepszych w Europie - składa się z 89 stacji ciągłego pomiaru powietrza, 57 sta-

cji pomiaru radioaktywnego i 321 stacji kontroli wód.

Na przestrzeni czterech lat działania inspekcja przeprowadziła kilkanaście tysięcy kontroli, zamknęła bądź ograniczyła produkcję w 150 zakładach, 37 razy uniemożliwiła uruchomienie urządzeń przemysłowych nie spełniających norm ekologicznych. W tym okresie większość wojewódzkich inspektoratów została wyposażonych w nowoczesną aparaturę laboratoryjną. Spośród 3 tysięcy pracowników inspekcji 60 procent to laboranci pracujący w stałych i ruchomych laboratoriach. Nieoficjalnie dowiedzieliśmy się, że dobiegająca właśnie końca kontrola NIK w wojewódzkich inspektoratach na terenie całego kraju najprawdopodobniej wypadnie dla nich pozytywnie.

Wojewodowie twierdzą jednak, iż fakt działania inspektora-

tów niezależnie od służb funkcjonujących w ich urzędach bardzo utrudnia, a czasami wręcz uniemożliwia jakąkolwiek koordynację działań w kwestii ochrony środowiska. Podkreślają, że przed 1990 rokiem, kiedy w ręku mieli „i kij, i marchewkę”, skuteczniej niż dziś egzekwowali opłaty za „korzystanie ze środowiska” i z lepszym skutkiem nakładali do inwestycji proekologicznych.

W ocenie Jerzego Wertza, dyrektora Wydziału Ochrony Środowiska Urzędu Wojewódzkiego w Krakowie, podporządkowanie inspektoratów wojewodzie miałyby więcej zalet niż wad. Odpowiadając na pytanie, czy w ostatecznym bilansie środowisko na tym straci czy zyska - dyrektor zwrócił uwagę, że najważniejsza jest konsekwencja w działaniu konkretnych, odpowiedzialnych za środowisko ludzi. - *Myślę, że powinna istnieć jedna, spójnie*

działająca służba ochrony środowiska na danym terenie. Tymczasem jest ich obecnie aż cztery, niezależnie od siebie działające: w Urzędzie Wojewódzkim, w Urzędzie Miasta, w inspektoratach i Wojewódzkich Funduszach Ochrony Środowiska.

Resort ochrony środowiska przekonuje, że podporządkowanie tzw. policji ekologicznej wojewodzie będzie równoznaczne z likwidacją jej niezależności, tym samym będzie zaprzeczeniem celowości jej istnienia. - *Jeśli inspektorat wyda decyzję o zamknięciu zakładu lub ograniczeniu jego produkcji, to wojewoda, odpowiedzialny równocześnie za poziom bezrobocia w województwie, będzie temu przeciwdziałał* - dowodzi Krzysztof Sobkow, rzecznik prasowy ministerstwa. - *Elektrociepłownia Bełchatów - największy truciciel w kraju - zanieczyszcza 12 województw. W myśl proponowanego rozwiązania, kontrolę*

nad nią miałby tylko wojewoda piotrkowski. Czy zatem będzie on zainteresowany gnębieniem kontrolami najpoważniejszego „chlebobawcy” na tym terenie?

Dyrektor Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska w Krakowie, Paweł Turzański zwraca uwagę, że w systemie demokratycznym nie ma prawa bytu sytuacja, w której organ wydający decyzję sam ją kontroluje. - *Jak można być adwokatem we własnej sprawie?* - pyta dyrektor. W jego ocenie, zakusy wojewodów właśnie na inspektoraty ochrony środowiska wynikają z faktu ich sprawnego funkcjonowania. Równocześnie pracownicy inspektoratów obawiają się, że urzędy wojewódzkie nie przejmą (z przyczyn tak technicznych, jak finansowych) wszystkich zatrudnionych w tych inspektoratach.

Zainteresowani z obydwu stron nie dowierzają, by w trakcie sejmowej debaty zwyciężyły obiektywne interesy środowiska naturalnego. Obawiają się, że wynik głosowania będzie raczej odzwierciedleniem kalkulacji związanych z rozpoczynającą się kampanią wyborczą.

DOROTA STEC-FUS



Przedwyborcze walki

Korespondencja „Dziennika” z Moskwy

W Rosji trwają walki przedwyborcze. Wczoraj podczas spotkania z wyborcami w Omsku kandydat komunistów na prezydenta Rosji Gienadij Ziuganow zdementował pogłoski, jakoby komuniści zamierzali organizować masowe demonstracje w wypadku przegranych wyborów 16 czerwca. - Naszym celem jest niedopuszczenie do sfalszowania wyborów i dlatego zamierzamy delegować ok. 200 tys. obserwatorów do wszystkich lokali wyborczych - powiedział Ziuganow.

Ziuganow zapewnił, że jego zwycięstwo w wyborach nie spowoduje masowej czystki w aparacie państwowym i obiecał zapewnić w swoim rządzie miejsca dla tych kandydatów, których wyborcy opowiedzą się za komunistami.

Tymczasem przywódca ruchu homoseksualistów rosyjskich Ro-

man Kalinin oświadczył, że mniejszości seksualne w Rosji nie będą głosować na komunistów i że decyzja ta została podjęta na kongresie homoseksualistów w Moskwie. Kalinin nie powiedział też, czy homoseksualiści głosować będą na Jelcyna.

Tymczasem Grigorij Jawlinski zdaje się już ostatecznie zdecydował, że nie zamierza współpracować z Borysem Jelcynem i przyjmować jego propozycji odnośnie do stanowiska premiera albo pierwszego wicepremiera. Światosław Fiodorow zaś, który też przysięgał się do fotela prezydenckiego, stał się mężem zaufania Borysa Jelcyna i wezwał swoich zwolenników do udzielenia poparcia Jelcynowi.

Według dyrektora fundacji „Badania polityczne” Andrieja Fiodorowa dla Ziuganowa najlepsza by była co najmniej 10-proc. przewaga nad Jelcynem w pierwszej turze głosowania. Spowod-

wały to szok i panikę w niezbyt dobrze zorganizowanym obozie demokratycznym. Na dodatek bardzo liczna klasa urzędników zaczęłaby się zastanawiać, czy w drugiej turze na wszelki wypadek nie zagłosować na „nowego pana”.

Ziuganow - jak twierdzi Fiodorow - może liczyć na głosy znacznej części wyborców Liebia i Światosława Fiodorowa, podczas gdy sporo zwolenników Jawlinskiego nie zagłosuje na Jelcyna i po prostu nie weźmie udziału w wyborach - co byłoby też na rękę komunistom.

W połowie czerwca w wyborach mogą nie wziąć udziału popierający Jelcyna studenci, którzy mają wakacje oraz intelektualiści i biznesmeni, którzy właśnie w tym okresie wyjeżdżają na urlopy. Tymczasem elektorat Ziuganowa z powodów materialnych raczej zostaje w domu.

DARIA PAWŁOWA-SYLWAŃSKA

Demirel proponuje Turcji:

Rząd islamistów

Prezydent Turcji Sulejman Demirel powiedział wczoraj, że powierzy misję formowania rządu przewodniczącemu islamskiej Partii Dobrobytu Necmettinowi Erbakanowi.

Demirel spotkał się wczoraj oddzielnie z przywódcami największych partii politycznych, w tym z Erbakanem z islamskiej Partii Dobrobytu. Celem spotkania było omówienie możliwości

sformowania nowego rządu po rezygnacji Mesuta Yilmaza w czwartek z funkcji premiera.

Zdaniem Erbakana, nie wolno ignorować największej partii w Turcji, a rząd, który dysponuje większością w parlamencie, powinien być sformowany bez zwłoczności. Partia Erbakana dysponuje 158 mandatami w 550-miejscowym parlamencie.

(PAP)

Bomba dla Szancewa

Korespondencja „Dziennika” z Moskwy



Fot. CAF/PAP

Wczoraj dokonano zamachu na prefekta północnego okręgu Moskwy Walerija Szancewa, który wraz z obecnym merem Moskwy Jurijem Lużkowem miał startować w wyborach merowskich, które w Moskwie mają się odbyć równocześnie z wyborami prezydenckimi 16 czerwca.

Zdalnie sterowana bomba (800 g trotylu) wybuchła w momencie, gdy Szancew wychodził ze swojego bloku. W okolicznych budynkach wypadły wszystkie szyby. W samochodach włączyły się alarmy. Szancew został ciężko ranny i poparzony, ale przeżył. Uratowało go

tylko to, że nie od razu wsiadł do swego służbowego samochodu, lecz poszedł w stronę prywatnego moskwicza, zaparkowanego nie opodal. W czasie aktu terrorystycznego został ranny ochroniarz Szancewa i kobieta, która znajdowała się w pobliżu.

Policja moskiewska uważa, że zamach był prowokacją polityczną i miał na celu uniemożliwienie Lużkowowi udziału w wyborach na mera Moskwy. Według prawa rosyjskiego bowiem mógł on uczestniczyć w wyborach tylko razem z kandydatem na wicemera, to znaczy z Szancewem.

(DPS)

Rosyjski wywiad o Kwaśniewskim:

Nie jest szpiegiem

(INF. WL.) Tatiana Samoliw, rzeczniczka prasowa rosyjskich Służb Wywiadu Zewnętrznych zaprzeczyła wczoraj na konferencji prasowej w Moskwie, jakoby prezydent Aleksander Kwaśniewski pracował dla KGB.

Samoliw powiedziała, że rosyjski wywiad nie ma w zwyczaju

ju komentowania tego typu oskarżeń, ale w tym przypadku zrobił wyjątek. - To kompletna bzdura - dodała Samoliw.

Podobne oświadczenie rosyjskie służby wywiadu złożyły już niegdyś, gdy oskarżano o szpiegostwo Ałganowa oraz byłego premiera Józefa Oleksego.

(DPS)

Parlamentarny szczyt

Przewodniczący parlamentów z 41 krajów Europy oraz przedstawiciele sześciu międzynarodowych organizacji parlamentarnych dyskutowali wczoraj w Budapeszcie o roli parlamentów w tworzeniu demokracji pluralistycznej i gospodarki rynkowej. W imieniu Sejmu i Senatu Polski głos zabrali ich marszałkowie Józef Zych i Adam Struzik.

Marszałek Zych podkreślił znaczenie Sejmu jako autonomicznego organu ustawodawczego w trójpodziale władzy. Zych powiedział, że w okresie od roku 1989 rola Sejmu w Polsce nie osłabła.

(PAP)

Zeman stawia warunki

Przywódca czeskich socjaldemokratów Milosz Zeman przedstawił wczoraj na konferencji prasowej w Pradze warunki, na jakich jego ugrupowanie gotowe byłoby wesprzeć mniejszościowy rząd dotychczasowej trójpartijnej koalicji centroprawicowej w Czechach.

Trzy podstawowe postulaty pod adresem premiera Vaclava Klause to rezygnacja z planowanego wprowadzenia opłat za studia wyższe, wycofanie pomysłu indywidualnych rachunków pacjentów w służbie zdrowia oraz wstrzymanie dalszej prywatyzacji sieci komunikacyjnej.

Socjaldemokraci chcą również, by fundusze emerytalne zostały oddzielone od budżetu państwa i by uchwalona została ustawa o udowodnianiu pochodzenia dochodów i majątku. Według Zemana, w swej deklaracji programowej nowy rząd musi się zobowiązać do zwalczania przestępczości gospodarczej i oszustw podatkowych. Przywódca socjaldemokracji zapowiedział, iż jego partia wystąpi z konkretnymi propozycjami uzdrowienia „katastrofalnej sytuacji w dziedzinie bilansu handlowego i płatniczego” - przede wszystkim w formie aktywnej polityki proeksportowej i przemysłowej.

(PAP)

Pociąg w płomieniach

Kilkadziesiąt osób zginęło wczoraj w Zambii, kiedy samochód-cysterna z pełnym ładunkiem paliwa eksplodował po najechaniu na przejeżdżający pociąg pasażerski. Wskutek zderzenia stanęło w płomieniach pięć wagonów z co najmniej 40 pasażerami każdy - poinformowała policja.

(PAP)

Wolność, równość, feminizm

Korespondencja „Dziennika” z Paryża

Wiele zamieszania wśród polityków nad Sekwaną wywołał „Manifest 10 dla równości”, podpisany przez dziesięć kobiet-polityków, byłych ministrów, w tym m.in. byłą socjalistyczną premier Edith Cresson i panią minister w rządach centroprawicy Simone Veit, w którym panie chcą ni mniej, ni więcej, tylko wyrównania w polityce proporcji pomiędzy mężczyznami a kobietami.

Statystyki mówią, że we francuskim Zgromadzeniu Narodowym zasiada zaledwie 5,5 proc. kobiet, zaś w Senacie 5,6 proc., podczas gdy niedościgła

Szwecja ma w parlamencie 43 proc. przedstawicielek płci pięknej, Dania 34 proc., a znajdująca się pod koniec listy Wielka Brytania 10 proc. Francja okazuje się „czerwoną latarnią” Europy w tego typu statystykach - głosi manifest, który atakuje rządzącą klasę polityczną i domaga się nawet rewizji konstytucji nie zapewniającej reprezentacji 52-proc. elektoratowi kobiet. Politycy podeszli do tych idei dość sceptycznie i poza komunistami - i częściowo „Zielonymi” - nie okazali odpowiedniego zrozumienia dla manifestu, ale jak wiadomo mo-

że chodzić tu też o męski szowinizm.

Niewykluczone, że za kilka lat, by wystawić listę do wyborów trzeba będzie umieścić na niej odpowiednio proporcje obojga płci, wyborcy zaś zamiast interesować się programami, które i tak są dosyć zbieżne, zaczną głosować wg przynależności do płci. Pozostanie więc już tylko problem Szkotów i transwestytów, ale tutaj można będzie zastosować przepisy o mniejszościach i przydzielić z tego tytułu odpowiednie kontyngenty dla ni to posłów, ni posłanek.

BOGDAN USOWICZ

Watykan dementuje:

Nie praliśmy pieniędzy

Wicedyrektor watykańskiej Sala Stampa, Ciro Benedettini, całkowicie wykluczył jakikolwiek udział IOR, banku watykańskiego, w aferze z praniem brudnych pieniędzy, wykrytej w toku dochodzenia nazwanego przez włoską prokuraturę „sprawdzanie cieków”.

W sprawie tej prokuratura chce przesłuchać arcybiskupa Barcelony, katalońskiego kardynała Ricardo Marię Carlesa. Benedettini powiedział wczoraj, że żadna z operacji finansowych będących przedmiotem śledztwa prowadzonego przez prokuraturę włoską „nie przechodziła przez IOR”.

Kardynał Carles został wpisany przez prokuraturę na listę osób, w stosunku do których wdrożono postępowanie śledcze, ponieważ prokuratura w Torre Annunziata koło Neapolu uznała go za osobę, która pośredniczyła w transakcji polegającej na sprzedaniu 100 milionów dolarów za pośrednictwem IOR. Pieniądże te miały pochodzić z działalności przestępczej, m.in. z nielegalnego handlu bronią.

W aferę tę zamieszany jest między innymi również Władimir Żyrinowski oraz włoskie i amerykańskie służby wywiadowcze.

(PAP)

TERRORYŚCI TWIERDZA, ŻE ZATRULI HERBATĘ. Bliżej nieznana grupa terrorystów tamilskich poinformowała, iż zatruli herbatę, którą wyeksportowano ze Sri Lanki w okresie między 19 kwietnia a 10 maja br. Informacji tej jednak rząd nie wierzy bowiem przed wysyłką za granicę herbata jest sprawdzana co najmniej 50 razy.

NAPIĘCIE W BUŁGARII. Parlament bułgarski przyjął wczoraj kontrowersyjną dymisję szefa telewizji Iwana Granickiego. Tymczasem w kraju trwają protesty związkowe i przerwy w pracy - po kilka godzin w różnych miastach w całej Bułgarii. Przed plenum partii rządzącej, które ma wypowiedzieć się co do o zmian personalnych w rządzie i kierownictwie BPS, były bułgarski przywódca komunistyczny Todor Żiwkow wezwał naród, by ocalili kraj przed dyktaturą i katastrofą.

RADA EUROPY STAWIA WARUNKI CHORWACJI. Rada Europy zażądała wczoraj od Chorwacji aresztowania i deportowania do Hagi podejrzanych o zbrodnie wojenne. Jest to jeden z warunków przyjęcia Chorwacji do Rady. 14 maja Rada Europy zamroziła rozpatrywanie chorwackiego wniosku o członkostwo.

ALASKA W PŁOMIENIACH. Największy w historii pożar na Alasce zniszczył całkowicie lub w znacznym stopniu 200 domów i zmusił do opuszczenia miejsc zamieszkania 1 800 osób - poinformowała amerykańska straż pożarna.

ZDERZENIE DWÓCH CIUCHCI W CZECHACH. 20 osób zostało rannych, w tym 7 poważnie, wczoraj rano w wyniku czołowego zderzenia dwóch pociągów kolejki wąskotorowej w pobliżu czeskiej miejscowości Kamenice, 90 km na południowy wschód od Pragi.

GANTAMIROW STARTUJE W WYBORACH. Oskarżony o sprzeniewierzenie 33,5 mld rubli przeznaczonych na odbudowę Czeczenii były wicepremier promoskiewskiego rządu czeczeńskiego Bislan Gantamirow, który obecnie przebywa w areszcie śledczym moskiewskiego więzienia Lefortowo, zamierza startować w wyborach do parlamentu Czeczenii 16 czerwca.

POWRÓT PSYCHOZY SZALONYCH KRÓW. Wielkie francuskie stowarzyszenie konsumentów Que Choisir wezwało do bojkotu brytyjskich produktów zawierających łój i żelatynę, na które Unia Europejska (UE) zniósła embargo, wprowadzone w marcu. Organizacja zagroziła, że w razie dalszego złagodzenia embargo wezwie do ogólnego bojkotu wołowny, niezależnie od jej pochodzenia. Francuskie reakcje na złagodzenie embargo obserwatorzy nazywają „Nowym kryzysem szalonej krowy”.

WIĘZIEŃ-MILIONER ZAPŁACI ZA CELE. Milioner z Missouri, Daryle Gilyard, odsiadujący wyrok dożywotniego więzienia za zamordowanie przyjaciela z czasów dzieciństwa, został skazany przez sędziego okręgowego na pokrycie kosztów pobytu w więzieniu. Koszty te sędzia wycenił na 97.724,61 dolarów.

Weekend z DZIENNIKIEM

Halina Paweł nie może już spokojnie patrzeć w sufit. Popękana biało-szara powierzchnia nad głową napawa ją lękiem, a czasem budzi przerażenie. Całymi dniami nasłuchuje. Kiedy wraca z pracy, stąpa cichutko, by nie przegapić żadnego szmeru. Tam, na górze, dzieje się coś przerażającego.

Halina doskonale pamięta chwilę, gdy po raz pierwszy spojrzała na ten sufit. Pamięta... radość. Wcześniej, przez czterdzieści lat, gdy rano otwierała oczy, skazana była na widok czegoś całkiem odmiennego, obrzydliwego. Nad głową wisiął bezczelnie drewniany, zapleśniały, zapadnięty strop starej wiejskiej chaty.

Dlatego, gdy dziesięć lat temu zobaczyła nieskazitelną biel sufitu w nowym mieszkaniu, poczuła się doceniona. Myślała, że wreszcie znalazła właściwe miejsce. Teraz nienawidzi swojego mieszkania.

Blok na osiedlu z połowy lat 80. Typowa wielka płyta bez ociepleń. Ściany jak z tekturki - mówią lokatorzy. Domofoon broni dostępu do względnie czystej i zadbanej klatki. Na półpiętrach - kwiatki w popękanych doniczkach. Jedne ociekają wodą, inne usychają w promieniach czerwonego słońca; najbardziej: fikus między trzecim i czwartym piętrem.

Kilkadziesiąt kroków w wąskiej klatce i stoje pod obitymi dębem boazerią drzwiami Haliny; na trzecie piętro wchodzi się szybko. Halina pięta się na nie powoli. Przez czterdzieści lat.

Jej matka była prostą chłopką. Przed wojną biegła do chłopca pracować w polu. Od świtu do zmroku. Za złotówkę dziennie. Po wojnie wspominała dzieciom te czasy zawsze tak samo: we wsi liczył się tylko ksiądz, dziedzic i nauczyciel. Bądźcie kimś.

Halina chciała być kimś - najpierw z musu, potem z wewnętrznej przekonania, wreszcie - jak mówi - zachorowała na bycie kimś. Drepłała dwadzieścia kilometrów do szkoły w miasteczku, wkuwała nocami, bo za dnia trzeba było pomagać rodzicom w polu. Zgłosiła się do studium nauczycielskiego, choć zawsze nie znośiła dzieci (może dlatego, że była najstarsza z rodzeństwa i musiała

szybko dorosnąć? - *Bracia i siostry ukradli mi dzieciństwo - mówi*). - *Nauczycielka to jest ktoś - powtarzała za matką. Nigdy nie rozumiała tych bredni o powołaniu.*

Uczy od trzydziestu lat. W skromnej podstawówce, w niewielkiej wiosce. Śpiewu,

ZBIGNIEW BARTUŚ

Niedoceniona

matematyki, plastyki, polskiego... - jakie to ma znaczenie? Ona jest z tej strony biurka. Plecami do tablicy, twarzą do klasy, patrzy trochę z góry (biurko stoi na podwyższeniu). Ma przewagę, pozycję. Jest kimś. Uczniowie się jej boją. - *Odpytywanie przy tablicy przypomina rozstrzelanie pytaniami. Ona ma swoją wizję ucznia. Jak ktoś odstaje, biada mu...*

Dwadzieścia lat temu wyszła za męża. Trochę z musu. Mężczyźni nigdy się za nią nie uganiali. Była niezgrabna, za chuda, niedostępna, opryskliwa. Ale na wsi już tak jest, że za męża wyjść trzeba. Więc kiedy napatoczył się Zenon, o trzy lata młodszy ślusarz, nie wahała się. Chciała to mieć za sobą. Jeszcze jeden awans w życiu. „Punkty do pozycji”.

Potem przyszła kolej na dziecko. Waldka urodziła z wielkim bólem. Ból fizyczny był tu nieistotny. Jak kochać dziecko, kiedy się nie znosi dzieci? Codziennie zadawała to pytanie tłumacząc sobie samej, że „tak po prostu wypada”. Dla awansu, dla ugrontowania pozycji.

Mieszkanie w bloku też było „dla awansu”. Drewniana chata uwłaczała Halinie, urągała jej pozycji. Halina była już wizytatorem, kuratorem społecznym (choć zawsze szczerze nienawidziła „tych wszystkich mętów i parodii człowieka”), działaczką ZNP, podporą miejscowego PRON-u. Użyła swoich wpływów. Po interwencji Ministerstwa Edukacji miasto znalazło jej M-5 w nowym bloku. 63 metry awansu społecznego.

Nad Haliną i jej mężem, pod dziesiątką, zamieszkali Gawłowie. Prosił ludzkie z dwójką dzieci. Gawłowa, kobieta zaniedbana, za chuda, niezgrabna, o tustych włosach i dłoniach popalonych przez tanie proszki, przypominała „wszystkie te nędzne baby z po-

czuła się niedoceniona. Bez spodziewanej wdzięczności uczniów (przez lata ciągle tylko plucie do kawy i inne złośliwości...), bez satysfakcji w małżeństwie, bez spełnienia w macierzyństwie (synowi kazała się wynieść z domu - na bruk, kiedy urodził mu się bliźnięta). W „prymitywnych,

„niesamowitych, koszmarnych wydarzeń pod dziesiątką”. Najpierw rozsyłała swe relacje do sądu i prokuratury, donosząc, że Wiesław znęca się nad rodziną. Gawłowa wszystkiemu zaprzeczyła, przesłuchiwanie przez policję sąsiedzi stukali się w czoło i sprawa upadła na etapie poste-

Pawłowej to bzdury, wynikające ze złej woli, albo... urojenia. - *Ta pani jest przewrażliwiona: chodzi, nasłuchuje, notuje, wyzywa policję... Tylko wpędza Gawła w chorobę, bo że on jest nerwus, to wiadomo. A ona potrafi go na korytarz zwozywać od p... szajbusów.*

- *Sąsiadkę spod dziesiątki, która choruje na schizofrenię i miewa napady szału (koszmarne rzuca „mięsem”) pani Halina też wyzywa od poje...nych. Jej stanu to nie poprawia.*

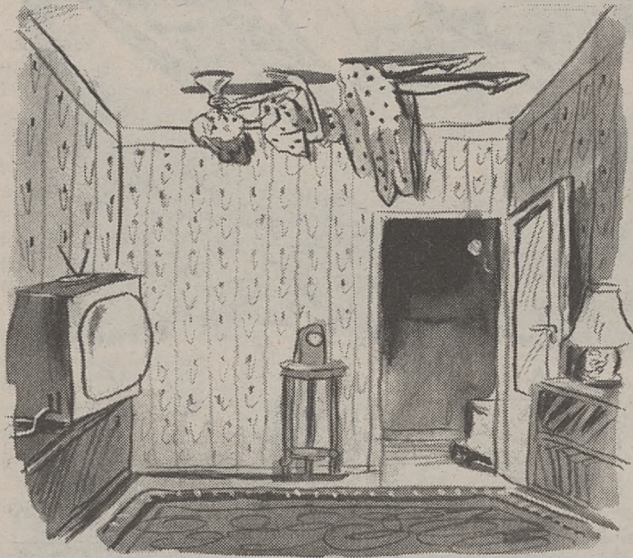
Ale sąsiedzi do sądu zeznawać nie pójdą. - *Po co się narażać wpływowej osobie?*

W ostatnią Barbórkę około 15.00 Wiesław głośno słuchał radia. Halina najpierw wbiegła na piętro i - jak relacjonują sąsiedzi - „zbombardowała drzwi Gawłów pięściami”. Potem „posłała męża z gazem bojowym”. W końcu - wezwwała policję („U Gawłów jest znowu straszna awantura, ten King-Kong z pianą na ustach chyba morduje żonę” - doniosła dzielnicowemu przez telefon). - *A Gawłowie leżą na wyрку i słuchają polek - twierdzi sąsiad. Po interwencji policji Wiesław wpadł w szal. - O co chodzi, k...! - wrzeszczał w kółko. Trafił na oddział psychiatryczny. Naza-jutrz Halina napisała list do prokuratora: „Gawł powinien gnić w więzieniu, a nie leżeć w szpitalu”.*

Teraz Wiesław siedzi w areszcie (na obserwacji psychiatrycznej). Halina przekonuje wszystkie możliwe instytucje, żeby go tam zostawić. - *To z troski o tę rodzinę - tłumaczy. - Mam nadzieję, że to docenią.*

Ale Gawłowie nie chcą docenić. Teczka Haliny puchnie. „Dzieci skaczą z szafy” (- *Z jakiej szafy?! - dziwi się sąsiad - U Gawłów wszystkie meble pod sam sufit!*), „wał metalowymi przedmiotami o kaloryfer” (- *Nikt tu nic nie słyszał, przecież by się po rurach niosło*), „szykanują i terroryzują” (- *Dzieci! Przecież one są całe zastraszone przez Pawłową!*)...

Halina załamuje ręce. Mówi, że przez to niedocenienie jej starań - ludzie jakby się zmówili! - będzie się musiała wprowadzić do mieszkania. Przenieść pod sufit, który nie będzie jej napawał lękiem. Tam, gdzie ją docenią.



nurych nor”, które Halina odwiedzała jako kurator. Wiesław Gawłew wydawał się równie prymitywny. Ale któregoś dnia zgadł się z Zenonem - mężem Haliny. Wymienili się jakimiś śrubkami, porozmawiali o robocie (Zenon pracował przy obrabiarce, Wiesław jako suwnicowy), opowiadali sobie dowcipy.

Halina chciała na swój sposób pomóc Gawłom, a zwłaszcza ich dzieciom - w awansie. Ale Gawłowie nie chcieli awansować, a dzieciom nie odpowiadała nauczycielka, która wyzywa je od przygłupów i bez przerwy karci. Gawłowa podziękowała Halinie za „takie wsparcie”. Poprosiła też, by się w ich życie nie wtrącała (Halina wciąż zwracała jej uwagę, pouczała, strofowała).

Halina postanowiła zadbać o dobro Gawłów wbrew ich woli.

„głupich Gawłach” znalazła idealny przedmiot troski.

Wiesław Gawłew od dwudziestu lat leczy się w poradni psychiatrycznej. Cierpi na zaburzenia emocjonalne, miał głąbokie depresje i nerwice. Jest charakteropatą. Z początkiem lat 90. musiał przejść na rentę. Lekarz zalecił mu zupełny spokój, środowisko bezkonfliktowe, odpoczynek.

Wiesław na agresję słowną odpowiada atakiem szału, na zaczepki - niepohamowanym gniewem i potokiem wulgaryzmów. Od kilku lat jest z nim coraz gorzej. - *To „opieka” Haliny Paweł doprowadza mojego męża do obłądu - rozpaczka Gawłowa.*

Halina założyła Gawłom teczkę. Umieszcza w niej kolejne opi-

powania wyjaśniającego. Wtedy Halina zaczęła zarzucać Gawłowi zakłócanie ciszy. Z jej notatek wynika, że u Gawłów niemal codziennie dochodzi do karczemnych awantur, walenia w ściany i podłogę, że Wiesław puszcza muzykę na cały regulator. - *A wszystko to robi na złość - twierdzi Halina. - Każde dzieciom skakać z szafy, głośno tupać, albo ciągle przyciskać mój domofon. Wyzywa mnie od najgorszych. Wali też kilofem o podłogę, aż pęka mój piękny biały sufit...*

Policjanci nie pamiętają już, ile razy interweniowali na wniosek Pawłowej. - *Zawsze gdy przyjeżdżaliśmy u Gawłów była cisza. Mimo to zwracaliśmy im uwagę. Pani Paweł jest osobą godną zaufania i wphuwową...*

Gawł trzynokrotnie stawał przed kolegium ds. wykroczeń. Za każdym razem - obciążony zeznaniami Haliny Paweł. Na początku kwietnia przyjechał do sądu przejrzeć akta: kto i o co znów go oskarża. - *W miarę czytania coraz bardziej się irytował - relacjonują panie z sądu. - Nagle wybuchnął. Wywrócił stół, rozrzucił akta, które miał pod ręką, zaczął przeraźliwie wrzeszczeć, przeklinając panią Paweł. Potem rzucił się na nas.*

Wiesława aresztowano. Odpowiedział przed sądem za napaść na pracownicę wymiaru sprawiedliwości.

- *Od początku mówiłam, że to potwór - podsumowuje Halina.*

Sąsiedzi zawsze mówią policji: żadnego zakłócania spokoju przez Gawłów nie ma. Zarzuty



Potyczki (nie tylko) rodzinne



Wygłąda na to, że „Rota” Konopnickiej staje się znów nieoficjalnym hymnem w Polsce. Z jednej strony ludowcy pod batutą Waldemara Pawlaka coraz głośniejsze śpiewają, że nie rzucają ziemi skąd ich ród, a w szczególności nie pozwolą jej sprzedawać cudzoziemcom, a z drugiej wtóruje rząd, dośpiewując, że nie da pogrześć mowy i w tym celu przygotowuje ustawę o ochronie języka przed zalewem cudzoziemszczyzny. W tej sytuacji mam propozycję, by w roku bieżącym odstąpić od organizowania festiwalu piosenki w Sopocie, w jego dotychczasowej formule. Wprawdzie nie ma - na szczęście - obaw, by obcy kapitał wykupił wszystkie teksty do Opery Leśnej, ale zalew obcojęzycznych tekstów jest nieunikniony, a szkody wyrządzone polszczyźnie znów się powiększą. Festiwal jednak jest zaplanowany, całkiem zrezygnować z niego nie można, trzeba więc zmienić formułę.

Proponuję, by zastąpić go festiwalem śpiewanej poezji Marii Konopnickiej. Oprócz „Roty”, której pewne fragmenty (jak np. o pluciu w twarz i krzyżackiej zawierusze) już się zdezaktualizowały, Konopnicka napisała przecież sporo. W samej tylko bajce „O krasnoludkach i sierotce Marysi” mamy przysięwki, które można śmiało dziś wykorzystać. Np. bezrobotni mogliby zaśpiewać: „Ej ty praco, ciężka praco! Zmyślił cię nie wiem na co. Zmyślił cię dziadek stary, co w tanceczko nie miał pary”, a sfera budżetowa dedykowałaby wicepremierowi Kołodce piosenkę: „Nie trzeba nam srebra, nie trzeba nam złota, jeno krzywej wierzy u własnego płota”. A zresztą „Rotę” też można wykorzystać, bo nieplacący czynszów i zagrożeni eksmisjami z ochotą zaśpiewają: „Twierdzą nam będzie każdy próg!”. Uważam, więc, że festiwal Konopnickiej o wiele lepiej pasuje do obecnej rzeczywistości i powinien w Sopocie zaistnieć. **BRUNO**

Jestem całym sercem za! I to z jednego tylko powodu. Bowiem jak znam życie, to i na takim festiwalu pojawiliby się raperzy, a mnie po prostu aż skręca z ciekawości jak w wersji rap będzie brzmiał tekst: „O większego trudno zucha jak był Stefek Burczymucha! Ja nikogo się nie boję! Choćby niedźwiedź dostoję!”. Chociaż... teraz jak sobie zarapowałem na własny użytek, to myślę, że lepiej brzmiałoby to w wersji hip-hop, ale nie jestem pewien, czy to z kolei nie przestoniłoby warstwy merytorycznej utworu, tak przecież jawnie politycznego i niebanalnego antyrosyjskiego. (Niedźwiedź=Misza, a Misza, wiadomo - ma czerwoną gwiazdę na futrze).

Może więc lepiej byłoby oddać ten i inne utwory Marii Konopnickiej w poetyce (sic!) haevy metalu, albo chociażby trash metalu. (Tylko w ramach eksperymentu, albo na rozgrzewkę przed prawdzi-

wym festiwalem mogliby spróbować wykrzyzczyć to punkowcy).

Rzecz oczywista przed samym festiwalem należałoby sprawdzić kim tak naprawdę był wspomniany Stefek (vel Stefan) Burczymucha, i czy Burczymucha to nazwisko czy też pseudonim operacyjny. Jeżeli to drugie, to trzeba zbadać dla kogo rzeczony B. pracował. Oczywiście wszystko będzie wskazywało na carską ochronę, ale członkowie specjalnej festiwalowej komisji weryfikacyjnej powinni sprawdzić czy przypadkiem Stefan B. nie był agentem przewerbowanym, lub inaczej mówiąc odwróconym. (Oczywiście jeżeli go odwrócono warto byłoby też sprawdzić w którą stronę).

Po zakończeniu festiwalu Marii K. komisja mogłaby się nie rozwiązywać lecz pójść za ciosem i ustalić kim była Ala, i czy rzeczywiście miała ona kota. **GRZEGORZ**



W Krakowie działa prawie tyśiąc restauracji, barów, jadłodajni. Nie wszystkie cieszą się sławą „Hawelki” czy „Wierzyńka”. Do takich lokali jak „Syrena”, „Półdniowy”, „Pod Filarkami” - nie wstępuje zagraniczny turysta. Przychodzą tu najczęściej okoliczni mieszkańcy. Zamawiają ruskie lub proszą o mielonego...

Hot-dog z budki

W rankingu lokali gastronomicznych Krakowa najniżej pla-

Grażyna Starzak

Najszerwszy stół

sują się wszelkiego typu smażalnie, pijalnie, budki oferujące zapiekanki, pizze, hot-dogi. W okolicy Dworca Głównego stoją ciasno jedna obok drugiej. Wokół jednej z nich, o nazwie „Wojtek”, unosi się mało apetyczny zapach oleju, używanego wielokrotnie do smażenia frytek.

„Szybkie jedzenie” nie jest tanie. Za typową zapiekankę (rozdrobione pieczarki, posypane tartym żółtym serem) lub hot-doga (parówka wieprzowa, ketchup i sałatka ze słoika) popijanego napojem Frucado, trzeba zapłacić ponad 2 nowe złote. Taniej można zaspokoić głód dużą porcją frytek. W „Wojtku” informują mnie, że „uniwersalny” olej, używany do smażenia, wymienia się tu raz na tydzień.

Amatorzy zapiekanki najczęściej kupują je w przyczepach campingowych, przystosowanych do funkcji zakładu małej gastronomii. Owo przystosowanie polega głównie na wyposażeniu przyczepy w kuchenkę mikrofalową. W barze fast food, usytuowanym naprzeciw szpitala dziecięcego przy ulicy Kopernika, szyba w kuchenie mikrofalowej jest tak brudna, że nie widać przez nią, co się piecze w środku.

Bardzo zróżnicowane towarzystwo

Na śniadanie w barze „Pod Filarkami” wystarczy jedna złotówka. Typowy zestaw to bułka z wę-

dliną, z serem żółtym lub z twarogiem. Do tego mleko lub kawa. Za dwa nowe złote można zjeść obiad. Wariant bardziej kaloryczny - to krupnik (0,38 groszy) i kotlet mielony (1,62 zł). Dwie porcje ruskich (po 1,03 zł) zamawiają ci, dla których obiad ma być głównie zapychaczem.

Pierogi ruskie, z truskawkami, z borówkami, z kapustą - idą na okrągło - około 500 porcji dziennie. W ciasnych pomieszczeniach barowego zaplecza dziewczyna, zwana „pierogową”, zagniatła ciasto a pan Stasio, absolwent szkoły piekarskiej, wałkuje. Potem oboje lepia, lepia, lepia.

- *Wszystko robi się ręcznie i zgodnie z tradycyjną recepturą* - mówi Stanisława Chudecka, od 40 lat w barowej gastronomii. - *Nie stosujemy żadnych środków chemicznych, żadnych spulchniaczy. Kiedyś kupiłam hurtem polepszacz, od którego tak zalatywało amoniakiem, że musiałam go wyrzucić na śmietnik.*

Szefowa baru słyszała, że w innych placówkach wprowa-

mojej zupy prosi porządnie ubrany mężczyzna. Kierowniczką instynktownie wyczuwa, komu ta darmowa zupa najbardziej się należy. Często lituje się nad starszymi osobami, które w ramach bloczkowego obiadu proszą o „jedno jajko na makaron”. Wydawanie prowiantu do domu odbywa się wbrew przepisom, ale kierowniczką jest za miękka, aby w takich sytuacjach zastąpić się przepisami. Do tego jajka doклада np. dwie kosteczki masła.

Najtańsze w Krakowie

Bar „Syrena”, przy Starowiśniej, zachwala swoje posiłki jako najtańsze w Krakowie. Na uparte go można tu zjeść obiad za złotówkę (krupnik - 0,3 zł plus pierogi z jabłkami, 0,8 zł).

W „Syrenie”, tak jak „Pod Filarkami”, najczęściej gotuje się pierogi. Pierogowe są dwie. Lepią w sumie od 1200 do 1400 pierogów dziennie. W opinii klientów baru tylko jedna z dziewcząt ma talent do lepienia. Co śmielsi podpatrują w stronę otwartych drzwi

dza się pewne innowacje, np. farsz do pierogów robi z purée ziemniaczanego. - *Moi klienci są wybredni. Zaraz wyczują, że coś jest nie tak. Gdy podaliśmy naleśniki robione taśmowo przez zakład z Dębicy, kręcili nosami. Kupiłam wycinarkę do pierogów - pytały podejrzliwie „Co to, pierogi z mrożonek macie?”*

W kuchni „Pod Filarkami” mielony ocieka prawdziwym smalcem. - *Smalec jest dwukrotnie tańszy od oleju* - objaśnia pani Chudecka. - *Z tego samego powodu kupuję mąkę w workach, i lepsza w smaku. Przy kalkulowaniu ceny potraw obowiązują nas dyscyplina. Wiadomo, do barów mlecznych wciąż dokłada państwo.*

„Pod Filarkami” można spotkać „cały przekrój społeczeństwa” - jak mówi kierowniczką. Rano wpadają na śniadanie akwizytorzy, agenci ubezpieczeniowi, studenci. Na obiad przychodzi jeszcze bardziej zróżnicowane towarzystwo. Przy jednym stole siada biznesmen z walizką i babcia Józia z opieki społecznej. Urzędnik bankowy i bezrobotny. W niedzielę, stołownicy zjawiają się całymi rodzinami.

Na pierwszy rzut oka trudno rozpoznać, z czego żyje ten czy inny klient baru. Na bloczki z opieki społecznej wydaje się tu posiłków za 50 mln złotych miesięcznie. Bywa, że o talerz dar-

kuchni, aby sprawdzić, która dziewczyna wyrabia ciasto. Dopiero wtedy zamawiają albo jedną porcję na talerz albo trzy, cztery - do domu.

Przed pięćmiu laty, w lokalu, w którym teraz działa bar „Syrena”, sprzedawano piwo. Mieszkańcy okolicznych kamienic ślali petycje do władz. Domagali się likwidacji baru z wyszynkiem. Teraz autorzy petycji chodzą do „Syreny” na niedzielne obiady. Kierowniczką, Irena Salamon, mówi z dumą w głosie, że stołował się tu m.in. słynny kardiolog, nieżyjący już prof. Bogusz.

Krakowskie bary przeszły w ostatnich latach korzystną metamorfozę. Wystrój sal jadalnych nie przypomina już garkuchni dla ubogich. Inspektorzy Sanepidu zwracają co najwyżej uwagę na ciasne kuchnie, niedostateczną wentylację, wyszczerbione patelnie.

Pani Barbara, w Sanepidzie od lat, twierdzi, że obecnie na próżno szukać lokali, o których można powiedzieć „dno gastronomiczne”.

- *Do niedawna, ze względu na warunki techniczne, wskazywałabym jako przykład owego „dna” - bar „Górnik” przy ulicy Czystej. Ale odkąd „Górnik” ma prywatnego właściciela, który przeprowadził tam remont i modernizację, również tej jadłodajni nie można nic zarzucić* - mówi pani Barbara.

stateczną (14,3 proc.). W porównaniu do roku 1994 r. stan sanitarny uległ poprawie o 3,8 proc. A należy pamiętać, że w ciągu minionego roku przybyło 45 nowych zakładów.

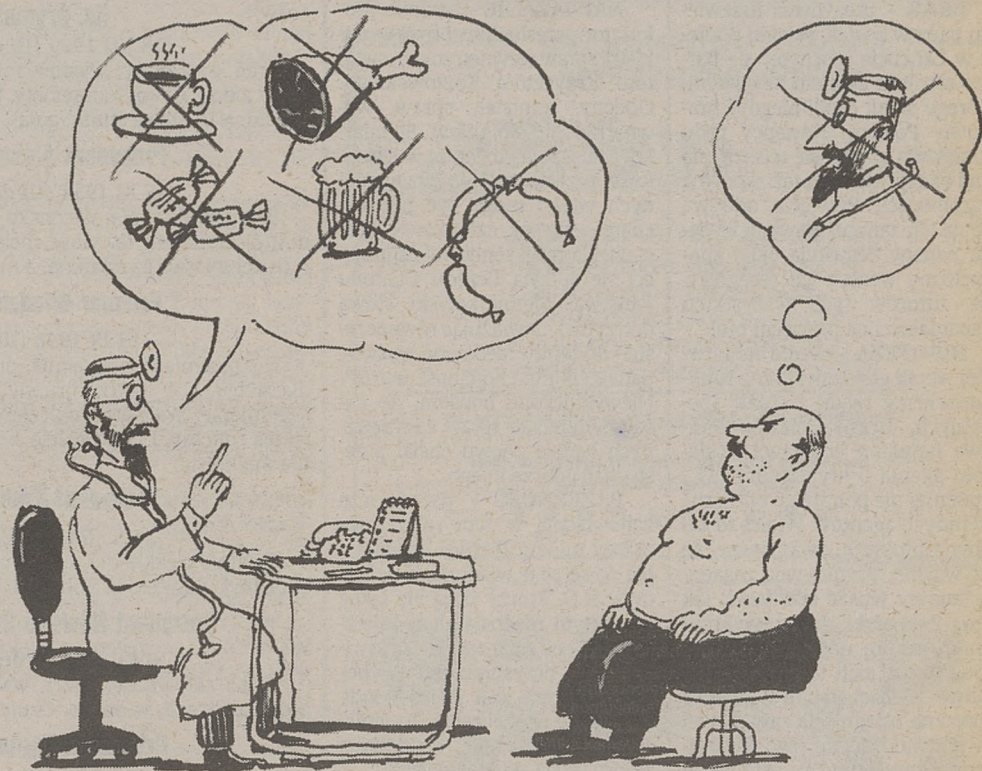
Opacę niedostateczną inspektorzy Sanepidu stawiali m. in. za: „brak przygotowania wstępnych, za nieczynny (lub ich brak) wyparacze, za połączenie zakładu z mieszkaniem, brak wydzielonej zmywalni naczyń stołowych, za obecność prusaków”. Spośród pobranych przez inspektorów do badań laboratoryjnych 317 próbek żywności, zakwestionowano 37.

Osobny akapit, we wspomnianym raporcie, poświęcono kuchniom orientalnym. Inspektorzy kwestionują stan techniczny tych obiektów, brak funkcjonalności, ciasnotę pomieszczeń, brak odzieży sanitarnej dla personelu. Wskazują na „trudny do wyegzekwowania, ze względu na nawyki higieniczne osób tam zatrudnionych - stan porządku i higieny”.

(G.S.)

Barbara Rotter

Czarna lista



„W gospodarstwie zawsze i wszędzie przy odżywianiu dwa są zadania do rozwiązania: jak potrawy najdrowsze otrzymać i jak je dostać najtaniej.”

Tak ponad 80 lat temu pisała Maria Monatowa, autorka nie tylko przesławnej książki kucharskiej, ale i równie znakomitego podręcznika dla pań, zatytułowanego „Gospodarswo kobiece w mieście i na wsi”, dodając: „Kwestya odpowiedniego odżywiania się nie znajduje niestety u nas należnej uwagi - a kobiety, powołane w pierwszym rzędzie do obeznania się choćby z ogólnymi prawami, którym nasz organizm podlega, grzeszą albo absolutną nieznajomością najprostszyc faktów z dziedziny chemii kuchennej, albo gorszą od tej nieznajomości opieszalnością”.

Dziś zarówno kobiety, jak i mężczyźni pasjonują się wręcz „kuchenną chemią”. Nie znaczy to jednak, że wszyscy są jednomyślni co do tego, co powinni znajdować na swoim stole. Są ludzie, którzy żyją po to, żeby jeść i za nic nie odstąpią od swoich upodobań. Od piwka, golonki, masełka i zasmażanej kapusty nie odstraszy ich żaden lekarz ani żadne dolegliwości. Są też fanatycy, którzy w imię zachowania zdrowia jadają wyłącznie to, co ktoś inny nazwie zdrową żywnością, bez względu na faktyczną wartość takiego produktu. Jedni odżywiają się kiełkami pszenicy, inni preferują biojogurty, jeszcze inni - pożywe słodczyce. Wszystko zależy od tego, jakie oglądają programy, jakich słuchają reklam i które czasopisma trafiają im do rąk.

Reklama od dziesięcioleci miała wpływ na zawartość naszych garnków. Zdawała sobie sprawę z tego już Maria Monatowa wspominając o propagowaniu masła kokosowego czy też jogurtu, który „od niejakiego czasu stał się przedmiotem szalonej reklamy różnych towarzystw handlowych, które po wszystkich krajach sprzedają ferment do wyrabiania tego napoju”. Zabierała też - jakże proroczo - głos na temat diety jarskiej i pisała: „W sporze, który się długo toczy i toczyć zapewne będzie, czy człowiek bez mięsa obejść się powinien, nie wolno o tem zapominać, że wyłączeni bezywiątko-

wej w pobieraniu pokarmów nawet u bardzo wielu zwierząt nie spotykamy. Sam układ szczęki i długość kiszek człowieka w porównaniu z temi organami u zwierząt roślinożernych dowodzi, że człowiek mieszanego musi używać pokarmu. (...) Zapotrzebowanie nasze na białko nie może być pokryte wyłącznie spożywaniem choćby najbogatszych w białko owoców strączkowych, ale gdyby nawet i tak było, to pamiętać o tem należy, że ciała białkowe mięsa, jaj, mleka i przetworów z mleka trawimy prawie w całości ze stratą tylko 2-3 proc., a białko pokarmów roślinnych trawimy tylko 70-80 proc.”

Takiego samego zdania jest obecnie wielu naukowców, lekarzy. Starają się oni przemówić ludziom do rozsądku zwalczając monotematyczne diety, rezygnowanie w zupełności z niektórych grup żywności itp. Ale jedno autorytety zwalczane są przez inne, równie utytułowane, a zatrudniane zwykle przez potężne firmy produkujące żywność lub też propagujące taki model żywienia, jaki potrzebny jest w danej chwili możliwym tego świata.

„Nowa nauka o odżywianiu, zdążająca do znacznego zmniejszenia konsumpcji ciał białkowych znalazła już wielu bardzo entuzjastycznych zwolenników w Danii, Anglii i Ameryce Północnej. Gdyby się ona ze wszystkim okazała słuszną, następstwa jej byłyby nieobliczalne. Wszystkie kwestie stojące w związku z brakiem mięsa i jego drożyzną, straciłyby natchmiast swoje znaczenie.” - dowodziła Monatowa. A było to w czasach, gdy przeciętny Australijczyk zjadał w ciągu roku ponad 11,5 kg mięsa, Anglik - 47,5, a Włoch 10,5.

Nie trzeba jednak cofać się aż tak daleko. Mamy jeszcze w pamięci kartki na mięso i pojawiające się jakże często w tym czasie głosy „naukowców” o szkodliwości spożywania białka zwierzęcego, które zastępować można było prawie wszystkim. Do sytuacji dostosowywały się i panie domu. Pamiętam szkoleniową degustację, z udziałem wszelkich „środków masowego przekazu”, organizowaną przez Ligę Kobiet - daniam głównym były tosty z... włoszczyzną.

Były też czasy, w których na „czarnej liście” znajdował się zielony groszek, pomidory, jaj-

ka, mleko, (niepotrzebne skreślić). Po kilku latach okazywało się, że nawet jeśli któryś z wymienionych produktów jest szkodliwy, to nie aż tak, jak to się niegdyś wydawało, a na dokładkę wyszło na jaw, że działa on zbawienne na nasz organizm pod innymi względami. Nie trzeba się wiele zastanawiać, by dojść do wniosku, że tym razem badania naukowe finansowane były przez producentów zielonego groszku czy pomidorów...

U podstaw mody na różne produkty żywnościowe tak w makro-, jaki i w mikroskali leży interes. Gdy Napoleon III polecił chemikowi Mege-Mouries stworzenie jak najlepszego surrogatu masła na potrzeby wojska zapewne zrobił to nie z myślą o zdrowym odżywianiu, lecz o oszczędności. Francuski chemik wywiązał się z postawionego mu zadania i wynalazł margarynę. Zapewne gdyby dano mu kosztować, a jeszcze lepiej - zanalizować - tłuszcz, który dzisiaj nazywamy tym mianem, nie poznałby swojego „dziecka”. Podobne trudności miałyby zresztą wielu niedgdyjszych smakoszy pizzy, spaghetti, przeróżnych sosów a z rodzimych potraw - pierożków, bigosów, barszczyków itp., gdyby zaserwowano im danie przygotowane z mrożonek.

Dziś weszły już one na stałe do naszych kuchni, podobnie jak w punktach gastronomicznych i sklepach rozgościły się - by nie powiedzieć - rozepchały - różne hot-dogi, snickersy, chipsy, pop-corny, pepsi-cole. Wiele z nich również, i zapewne nie bez racji, znajduje się na „czarnej liście” produktów żywnościowych, ale owa lista nie ma szansy dotarcia do tak szerokiej rzeszy, do jakiej trafia agresywna reklama tego rodzaju dóbr.

Ale wszelkie upomnienia, wyrzekania i ostrzeżenia nie na wiele się zdadzą. Opinia pani Monatowej z początku naszego stulecia aktualna jest i dziś i będzie też w XXI wieku. A czcigodna ta i mądra dama pisała wówczas: „Dzisiaj jemy za wiele, spieszymy się, łykamy, tracimy zęby, psujemy żółtądek. Ekonomicznie marnujemy majątek, fizycznie zdrowie. (...) Większa część ludności naszej je z biedy źle, a dość wielka część średniej i bogatej warstwy je z wybrzyku nieraz za dobrze”.

Słowniczek współczesnej polszczyzny

BRAK - prezydenci dziewięciu państw zostali wczoraj podjęci w Łańcucie mocnym, ale bardzo słodkim likierem kawowym, którego smak cenili niegdyś hrabiowie Potoccy. Następcy rodu Potockich chyba się cieszą się z tej okazji, ale mają też zapewne wątpliwości. Przyjęcie odbywa się na ich zamku, głowy dziewięciu państw degustują likier sporządzony według ich receptury, ale autorów tych wszystkich wspaniałości na przyjęciu brak...

HIPOTEZA - wedle najnowszej wersji ogłoszonej przez funkcjonariuszy rządu i służb specjalnych, Urząd Ochrony Państwa najpierw podstawił Rosjanom agenta o kryptonimie „O”, a później nie potrafił go odróżnić od innych agentów. Wiele to zabawna hipoteza, zważywszy, że we własną, prymitywną zasadkę mogą wpaść taki facet, jak gen. Zacharski, który wykradł Amerykanom najbardziej strzeżone przez nich tajemnice wojenne. Za Zacharskim stoją więc poważne osiągnięcia zawodowe, za podważającymi jego kwalifikacje i kompetencje - usta pełne frazesów.

NAWIĄZANIE - ostatnio prokurator przesłuchiwał byłego ministra spraw wewnętrznych, senatora Krzysztofa Kozłowskiego. Obecny minister spraw wewnętrznych Zbigniew Siemiatkowski zapowiedział, że w związku z przeciekami do prasy różnych wieści mogą być przesłuchani wszyscy członkowie specjalnej komisji sejmowej zajmującej się sprawą Urzędu Ochrony Państwa. Siemiatkowski słowa dotrzymał, nawiązując równocześnie do tytułu niedawno wyświetlanego filmu: „Kolejność uczuć”. Niewykluczone bowiem, że następny minister spraw wewnętrznych będzie znowu chciał przesłuchać poprzedniego...

PAZERNOŚĆ - pszczelarze zapowiadają w tym roku małe zbiory miodu. Pierwsi wzięli sobie do serca tę wiadomość politycy z SLD, którzy chcą się jakoś przed tym niedostatkami zabezpieczyć - od razu zaczęli się krzątać koło przyspieszenia wyborów. Przecież jeśli jakieś miody są jeszcze do zebrania, to lepiej zebrać je wcześniej, bo później zbiory mogą się nie udać.

Opracował: T. DOM.

Skrojone z szykiem Przywilej tenisisty

Niegdyś uczeni bywali niezwykle roztagarnieni. Einstein potrafił zapomnieć swojego adresu, zaś słynnemu fizykochemikowi Kablukowowi zdarzało się dość często, wkładanie skarpetek z dwóch różnych kompletów. Gdy ktoś z otoczenia zwrócił mu na to uwagę, ten, mając głowę dalej głęboko w chmurach, skonstatował, że faktycznie to dziwne, ale co dziwniejsze, w szafie ma na zmianę jeszcze jedną taką samą parę.

To, że skarpetki występują parami, wydaje się być oczywistym komunałem. Ale skupmy się na tym co ważne, a ważny jest komfort, jaki dają nodze. A o tym decyduje to, z czego zostały zrobione. W swoim czasie karierę zrobiły tak zwane elastyczne, ze sztucznego tworzywa, gdyż znakomicie trzymały się nogi, zago-

(tak! tak! wcześniej niż panie!). Minął czas podwiązek, ale zalecana długość, powyżej połowy łydki, obowiązuje nadal.

Wracając do komfortu stwierdzić trzeba, iż owe elastyczne uchybiają niczym wystraszone skunks zmysłowi powonienia. Za to, gdy procent tworzywa spadł poniżej 30, a reszta stanowi zamiennie wełna, bawełna czy kaszmir odczuwa to przede wszystkim zmęczona całodziennym chodzeniem noga. Dodać należy, iż niewielki udział tworzyw przedłuża żywotność skarpetek.

Do smokingu i fraka nosimy jedynie czarne i to cienkie. Do strojów wizytowych, ciemne, jednokolorowe - typu granat, antracyt, stonowane z całością, bawełniane (najelegantsze z mieszanek wełny z jedwabiem lub kaszmiem + dodatek sztuczny). Dla garniturówco na co dzień, repertuar kolorystyczny rozszerza się, lecz nie tonacja. Faktura staje się atrakcyjniejsza, jakieś tam paseczki czy rzuciki. Znaczący wiedzą, że najciekawsze wydają się być te w kratkę - argyle, wprowadzone i rozpowszechnione w świecie w setkach możliwych kolorystycznych przez firmę Burlington. Oparte są na tradycyjnej szkockiej skarpecie, zaś wzór tartanowy tyle, że po skosie stał się inspiracją.

Ich drugoplanowość nie uchybia w niczym ich ważności. Gdy nosił je Tyrmand, stawały się kolorystycznym wyzwaniem, zaś politycznym sygnałem i manifestem, na nogach enerdowskich dygnitarzy, którzy w swojej gorliwości upatrzili sobie ich jedynie słuszny kolor - czerwony. Mogą drażnić, mogą kompromitować, ale i podkreślać klasę i dookreślać całość. Nawet te przystawione już „białe”, pod warunkiem, że dopełniają... strój tenisisty.

Tylko białe nosi również pa-



spodarowując dość owłosioną przeciwieść przestrzeń między butem a dołem nogawki. Kiedyś, gdy elastyczność była nieosiągalna, panowie skwapliwie korzystali z podwiązek, który to wynalazek był wymyślony właśnie dla nich, w czasach, gdy nosili jeszcze przodka skarpet - pończochy

J. Turbasa

Horoskop z politykiem

Ks. prymas Józef Glemp

18 XII 1929 (III dekada STRZELCA)

Trud codzienny, wysiłek robotnika - sztychówka... odrzucasz skiby ziemi. Grunt kamienisty, twardy, nieprzyjazny. Czujesz zmęczenie. Nad głową frunie gołąb, przecina balon nieba.

Prezydent Aleksander Kwaśniewski

15 XI 1954 (III dekada SKORPIONA)

Bezruch. Entropia. Wszystko się rozkłada. Przeżywasz depresyjny nastrój. Chciałeś... tak wiele chciałeś, a tu okoliczności wprost feralne. A tu ogłupiająca szarpanina, a tu zupełny zastój. Pat - kardynalski.

Premier Włodzimierz Cimoszewicz

13 IX 1950 (III dekada PANNY)

Nie okazujesz zmęczenia, prawdziwą twarz chowasz wyłącznie dla siebie. A w lustrze brudny na policzkach, a w oczach smutek i cierpienie. Walczysz, owszem spokojnie, dzielnie. Czasem masz jakieś sukcesy. Do szczęścia jednak jest daleko. Przed Tobą droga nie ma kresu.

Prezydent Krakowa Józef Lassota

24 X 1943 (I dekada SKORPIONA)

Ostatnie ciężkie dni, męczące, depresyjne. Bo nie układa się jak chciałbyś. Smutek. W sobie znaleźć pociechę ducha - jakże trudno.

Prezydent Nowego Sącza Andrzej Czerwiński

8 XI 1954 (II dekada SKORPIONA)

Tylko aktywność, sport, walka z własną słabością. Wieczorny bieg po ulicach, w dresie. Czujesz serce. Rośniesz.

Prezydent Tarnowa Roman Ciepiela

17 XI 1955 (III dekada SKORPIONA)

Z bazyliki bije chłód. Jest prawie świt - cicho, pusto. Zapadasz w barok. Barwny fresk koi. Muzyka przenosi w inną rzeczywistość. Wraca pogoda ducha.

ASTROLOGUS

Zasłyszane

Siusiek i inni

Im bliżej (?) do NATO, tym więcej wiadomości z zakresu szeroko pojętej tematyki militarnej. Wśród w życie nowy rozkład jazdy PKP. Znowu ubywa połączeń. Dyrekcja kolei zakłada, że ubędzie również pasażerów - o 5 proc. Jeszcze trochę, a nazwa „rozkład jazdy” mieć będzie wydźwięk jedynie historyczny. Ogólny kierunek działania trzeba jednak uznać za słuszny. Jak wiadomo, kolej żelazna jest podczas wojny ważnym celem uderzenia wojsk przeciwnika. Systematycznie ograniczając liczbę pociągów, likwidując linie i rozsypując węzły, zawężamy wrogowi pole ataku.

Teraz o uzbrowieniu. Swego czasu w Lublinie wybuchła podłożona w samochodzie bomba, zabijając dwóch rzeźmieszków.

Caius Petroniusz, Gall, lecz i gentleman w każdym calu, zabił jakiegoś człowieka dla jego niestosownego zapachu oraz okrzyków, które ten wznosił. I miał rację, gdyż brzmiały one „Chrześcijaninie dla lwów!”. Czyli co najmniej niestosownie, zważywszy, że arbitrowi elegancji towarzyszył Winicjusz, którego wybranka wyznawała już nową wiarę. S.v. rozumie więc pobudki, jakie Petroniuszem powodowały, acz ich nie pochwała, bądź też raczej - nie w pełni aprobuje, zalecając - jak zawsze - umiar, rozważę i unikanie pochopnych działań. Zwłaszcza wówczas, gdy nie przynioszą one zadowalających rezultatów, gdyż zabity grubianin nie pachnie chyba milej od żywego, a o zapach przecież w pierwszym rzędzie wytwornemu Petroniuszowi chodziło.

Również bowiem w kwestii zapachów s.v. ma swoje z dawna wyrobione zdanie, lecz tylko wówczas, gdy dotyczą one bezpośrednio jego kręgu zainteresowań, jakim jest uprzyjemnianie życia poprzez łagodzenie obyczajów, do których i zapach wszak należy. Tym samym s.v. nie wypowiada się w kwestii odor sanctitatem, co oznacza rozczarany ponoc przez niektórych zapach świętości, z tej choćby racji, że się z nim nigdy nie zetknął, a jeśli nawet, to nie potrafił go zidentyfikować. Tenże bon ton stroni jed-

Właśnie rozpoczął się proces osób, zamieszanych w tę sprawę. Jednym z podejrzanych jest niejaki Janusz K. (pseudonim „Siusiek”), brat znanego szerokiej publiczności „Ciola”. Odpowiada on m.in. za „skonstruowanie domowym sposobem dwóch kartaczy o dużej sile rażenia”. Zawsze wiedzieliśmy, że cała zadyma z wyborem przeciwpancernych pocisków kierowanych dla polskiej armii jest zupełnie niepotrzebna. Ani izraelski „ra-phael”, ani amerykański „hellfi-

re”. Poproście o pomoc „Siuśka” i jego kolegów. Na pewno coś zmagają. Będzie taniej i szybciej. Chyba, że postawimy raczej na broń biologiczną.

Taką bronią okazują się być charty, które przesładują zwierzę w lasach, przez co myśliwi nie mają do czego strzelać. Prawo łowieckie wymaga, aby każdy chart miał zezwolenie na istnienie. Jak doniosła jedna z gazet, patrol policyjno-myśliwski, z udziałem przedstawicieli Towarzystwa Opieki nad Zwierzętami,

Odbyła się rozprawa i sąd sprawę umorzył. Warunkowo i na dwa lata.

Warunkowo i na dwa lata.

Nie to jest jednak najdziwniejsze, ale fakt, iż wróżka zwróciła się do organów ścigania.

Jeżeli kiperowi ktoś sprzeda wino marki wino, wstawiając, że jest to najprzedniejsze bordeaux, to taki kiper powinien się dzieć cicho, a nie latać po poli-

cjach i prokuratorach. Bo jeżeli lata - naraża na szwank swoją kiperską opinię i wszyscy wiedzą, że nie potrafi odróżnić jabola od wina.

Podobnie skończony byłby złotnik za ciężkie pieniądze kupujący na ulicy tombakowy pierścionek ze szklanym oczkiem.

Kynolog, któremu wmówiono, że ze szczenięcia ratlerka wyrośnie bernardyn, i to w dodatku z becuzką przedniego kołnarka.

Inny słowo - wróżka, która nie przewidziała, że zostanie oszukana, nie jest wróżką.

O „astropsychologu” nie wspominał, bo po prostu nie wiem, co to takiego...

CZYTACZ

wykrył na terenie gminy Proszowice wiele chartopodobnych (czy powołano już komisję ds. czystości rasowej?), hodowanych bez urzędowej bumagi. „Część psów zabezpieczono na miejscu” - czytamy w relacji prasowej.

Powiało grozą, podobnie jak z innej gazety, która odzwierciedlając przywiązanie narodu polskiego do tradycji kawalerskich, zamieściła duże zdjęcie, przedstawiające „wałaszenie konia podczas dorocznego targu końskiego w Skarystawie”. Wałaszenie, czyli kastrowanie odbywa się na żywca, bez znieczulenia. Co czuje koń, łatwo sobie wyobrazić, najbardziej przerażają jednak uśmiechy na twarzach mężczyzn, uczestniczących w operacji. Oj, ulani to oni nie są, z pewnością nie są... (RYM)

Savoir-vivre

z przeproszeniem, śmierdzą tylko młode pieniądze. Choć również nie zawsze, co zależy już wyłącznie od ich posiadaczy.

Z zapachem cnoty s.v. podobnie jak z zapachem świętości, nigdy się nie zetknął, zatem musi uwierzyć westchnieniu Boya „A cnota niewinnych dziewczyn, o spraw to Panie nad Panym, Niech ma, oprócz wszystkich innych, zapach esencji różanej”, acz z pewnym zastrzeżeniem całkiem technicznej już natury. Zapach różowy jest bowiem ciężki, słodki i trochę duszący, a takie perfumy przystoją wyłącznie damom z półświatka. Grand monde różni się od niego i nadal różni zapachem lekkim, delikatnym i raczej ostrym, w czym tkwi nieprzypadkowa zbieżność z winem oraz innymi alkoholami, które gentleman pija tylko w wersji sec lub brut, co oznacza trunki wytrawne, napoje słodkie, a nawet pół-słodkie, innym pozostawiając.

Niedoścignym wzorcem dobrej wody kolońskiej była, wyrabiana w Kolonii właśnie, „4711” (od numeru domu, w którym „Echt Kölnisch Wasser” była destylowana). Dziś klasyczna „4711” jakby się nieco popsuta, (podobnie jak świetna kiedyś damska „Soir de

Paris”), więc ich gentlemanom nie polecamy, mogąc jedynie przypomnieć stary sposób rozpoznawania właściwego dla nich zapachu od zapachów, jakie przystoją wyłącznie amatorom słodkich szampanów. Otóż należy wylać parę kropel wody kolońskiej na grzbiet dłoni, rozetrzeć je mocno grzbietem drugiej dłoni i powąchać: jeśli zapach jest nadal wytrawny, czyli brut - to woda dla gentlemana. Oraz, w nieco tylko delikatniejszej wersji - dla Damy przez Duże D, czyli takiej, która traci węch w chwili, w której od bliskiego sobie gentlemana poczuje zapach perfum, jakich panie z jej klasą nigdy nie używają. „No, bo jeśli on zadaje się z takimi damulkami, to nie może to być nic poważnego” - jak powiedziała jedna z nich przed półtora wiekiem. I nic się pod tym względem w prawdziwym grand mondzie nie zmieniło.

BRAT CHAMA

Weekend z DZIENNIKIEM

Redaguje
Jakub Cieciewicz
tel. 22-28-98

Bigos tygodnia

Podczas obchodów święta ludowego w Gwizdałach koło Łochowa w woj. siedleckim miejscowa szkoła podstawowa otrzymała sztandar. Zgodnie z prawnym obyczajem w drzewiec sztandaru co znacznie osobiście wbiłają gwoździe. Tak było i tym razem, ale organizatorzy źle policzyli oficjeli i zabrakło gwoździ dla prezesa telewizji Ryszarda Miazka, którego wystąpienie miało być gwoździem programu. Gdyby to był program telewizyjny, gwoździe na pewno nie zabrakło.

Subtelności protokołu dyplomatycznego zgłębiała kadra kierownicza pilskiego urzędu wojewódzkiego. Szkolenie przeprowadzone w ośrodku poza Piłą trwało dwa dni, a wykładowcą był sam mistrz dyplomatycznej ceremonii - ambasador Edward Pietkiewicz. Poza panią prezydent Piły nie zaproszono żadnych przedstawicieli władz samorządowych. Zapewne wychodząc z założenia, że wójtowie i burmistrzowie zasady zachowania się przy stole już znają.

Radny z Darłowa (woj. koszalińskie), jedyny przedstawiciel „Samoobrony” w radzie, został pozbawiony mandatu po skazaniu go wyrokiem sądowym za bimbrownictwo. Potem - trzeba trafić - odbywały się wybory uzupełniające, które b. radny wygrał ze znaczną przewagą głosów, pokonując zdecydowanie wszystkich rywali. Vox populi, vox Dei.

Z udziałem najwyższych miejscowych władz w centrum Kalisza otwarto supernowoczesny szalet za 2 mld starych złotych. Ku żalowi uczestników uroczystości nie było zwyczajowego w takich okolicznościach bankietu. Pieniądze pewnie by się jeszcze znalazły, ale ten genius loci...

W Zielonej Górze, na konferencji poświęconej polityce regionalnej, pewien referent (z naukowym tytułem) zaprezentował pogląd, że „jedną z opcji polityki rozwoju regionalnego Polski jest opcja maksymalizacji mezoefektów dyfuzji procesów innowacyjnych i układów kooperacyjnych na obszarach ich bliźszego i dalszego otoczenia”. No i wreszcie wiadomo, dlaczego polityka regionalna leży, o powiatach nawet nie wspominając.

„To jest do d... Idę po długopis” - taki oto komentarz usły-

szeli z tzw. offu widzowie relacji z pewnej imprezy sportowej, nadawanej przez lokalny ośrodek TVP Wrocław. Trudno nie zgodzić się z redaktorem - poziom polskiego sportu rzeczywistość nie jest wysoki. Tylko po co ten długopis?

Podczas bójki szewc w miejscowości Michalinów Oleśnicki w woj. konińskim zabił szewskim kopytem dwóch klientów. Do tej pory szewc co najwyżej kłął albo pił jak szewc, a biciem klientów zajmowali się raczej kelnerzy.

Nie ma większych szans na odzyskanie ukradzionego samochodu pewien mieszkaniec Rzeszowa, który kupił auto na giełdzie. Policji brak podstawowych danych do znalezienia wozu. Uszczęśliwiony zakupem właściciel w towarzystwie znajomych pojechał do lokalu obłądaną transakcją. Zabawa przeciągnęła się do rana. Kiedy towarzystwo wyszło z restauracji, po samochodzie nie było śladu. W środku została karta wozu. Nikt nie pamięta numerów rejestracyjnych, o numerach silnika i nadwozia w ogóle nie ma co wspominać. Jedynie co przypomina sobie właściciel to to, że auto było marki peugeot i jakieś takie ciemne - być może czarne.

Ponad godzinę trwał policyjny pościg za szalonym traktorzystą, który pędził „pod włos” po autostradzie A4 koło Legnicy. Traktor sforsował dwie zapory i gnał dalej aż do wyczerpania się paliwa. Przyczyną desperacji rolnika była jego narzeczona, która coś mu powiedziała podczas kłótni. Co? - Nie wiadomo, ale musiało to zrobić na chłopie nieodparte wrażenie.

Policja w Opolu udaremniała skok na bank. Gangsterów ujęto na gorącym uczynku. Wprawdzie bank jest dopiero w budowie i jedynym cennym obiektem na placu była komórka z narzędziami, ale napad na bank brzmi dużo lepiej niż włamanie do jakiejś tam pakamery.

Zakład pogrzebowy „Kalia” z Cieszyna reklamuje swoje usługi w ogłoszeniach prasowych pisząc m.in., że jest „autoryzowanym partnerem Krematorium w Ostrawie”. W naszym zmotoryzowanym świecie lepiej brzmiałoby „autoryzowanym dealerem”.

(OPRAC: J.C.)

Jak „ulepszyć” woblera

Taaaka Ryba

W ostatnim odcinku zamieściłem kilka rad, dotyczących wyboru optymalnego dla każdej ryby woblera. Zdarzyć się jednak może, że zakupiony właśnie najnowszy model Rapali, który według reklamówek jest np. „zabójcą szczupaków”, okazuje się zupełnie nieskuteczny. Przeklinając w duchu niepożrebnie wydane pieniądze, odkładamy takiego delikwenta na półkę aby już nigdy więcej po niego nie sięgnąć. Jednak ku naszemu zdumieniu inny wędkarz, używając tego samego modelu, na naszych oczach dziesiątkuje rybostan szczupaka.

Mała skuteczność naszego woblera może być spowodowana jego złą pracą, co z kolei po części jest winą wędkarza, po części zaś samego woblera. Należy bowiem wiedzieć, że na pracę woblera wpływają takie czynniki jak kształt i wychylenie steru, głębokości oraz odpowiednie wygięcie kółeczka łącznikowego. Tak więc, jeżeli chcemy aby wobler schodził na większą głębokość, powinniśmy wychylić do góry lub lekko opłować ster głębokości (ster z tworzywa sztucznego należy przed wygięciem rozgrzać nad palnikiem lub zapalniczką). W przypadku gdy wobler ma pracować płytko, winniśmy oczywiście wygiąć ster w przeciwną stronę. Te same efekty lecz w mniejszym stopniu możemy uzyskać przez wygięcie w dół lub do góry kółeczka łącznikowego.

Jeżeli nasz wobler ma tendencję do „kładzenia” się na jedną stronę, należy skorygować feler poprzez odpowiednie wygięcie kółeczka łącznikowego w płaszczyźnie poziomej (w prawo lub lewo). Po wszystkich modyfikacjach wobler powinien poruszać się ruchem niepewnym, chybliwym, imitującym chorą lub osłabioną rybkę. Korzystne jest też, gdy przy większej szybkości ściągnięcia wobler zaczyna wykonywać ruch obrotowy. Wędkarz powinien tak zmieniać prędkość prowadzenia przynęty, aby ta wykonywała ruchy zarówno w pionie jak i poziomie.

(CHOŁO)

Zdaniem psa

To są juwenalia?

Pogryzły pieski do woli - skomentowała chłodno Moja Pani. - Poszarpane kurtki, capnięta tydka, na trzy noce to dosyć. - Ja na cały rok mam dosyć - pani Arona opatrywała mu przeciętą na szkle łapę - nie macie pojęcia, co się w te juwenalia na stadionie wyprawiało... Coś słyszeliśmy - aż do naszego bloku doniosło ryk puszczonych na pełny regulatorki głośników. Na stadion przyjechały psy: Karo, Brytan, Aron, Bury i inne, wszystkie z jednakowo ubranymi panami. Trzymano je oczywiście na smyczach - żaden nie zgodziłby się dobrowolnie stać pod ryczęcymi głośnikami. Ludziom chyba też od tego hałasu rozum odbierało, zamiast przechodzić przez bramę, wspinali się na siatki ogrodzenia, obrzucali butelkami i tarzali w błocie drażniąc psy. Nie rozumiem czemu

ci wszyscy młodzi pchali się na stadion zamiast uciekać jak najdalej, przecież ich nikt na smyczach nie trzymał. Moja Pani nie cierpi głośnej muzyki, potwarza zawsze, że hałas ogłupia i rodzi agresję, całkowicie się z nią zgadzam. Nawet Aron i Karo, dobrze się znające, więcej: zaprzyjaźnione, nad ranem, po paru godzinach stróżowania, skoczyły na siebie, przytomniejąc dopiero po dłuższej chwili. Gdybym jak one całą noc słuchała obłąkańczych wrzasków, również z pianą na pysku gryzłabym co się da. Trudno wierzyć, ale ci młodzi ludzie na stadionie - mówiła nam pani Arona - celowo ogłupiali się tak, że psy miały pełne zęby roboty. Jeżeli na tym polegają juwenalia, to nawet w charakterze stróża nie pragnie w nich uczestniczyć

NAJPIĘKNIEJSZA. KROPKA

Sennik psychomagiczny (23)

Dementować jakieś informacje - wkrótce zaproponują Ci posadę negocjatora lub rzecznika. Awansujesz dzięki dyplomacji, umiejętności robienia uników.

Ulec demobilizacji - tracisz poczucie męskości (kobiecości). Porada specjalisty mogłaby się przydać.

Demonia widzieć - zwykły lęk przed życiem, zastanów się, co chcesz zmienić i działaj etapami.

Demonstrantem być - w ciągu najbliższych dni unikaj raczej spotkań z szefem.

Demontować coś - odczuwasz potrzebę poważnej rozmowy z kimś podejmiesz znaczące decyzje. W najgorszym razie pogadaj z psychologiem. Albo się powstrzymaj.

Denara znaleźć - szczęście Ci sprzyja i to bardzo. Koniecznie zagraj w totolotka.

Denaturat pić - musisz poważnie podumać nad sobą.

Dentysta, odwiedzić go - małe kłopoty, do przezwyciężenia. A propos - czy oddałeś dług?

Denuncjacji ulec - przygotuj jakieś wiarygodne kłamstwo. Jeśli się wyda Twoja tajemnica...

Desa, odwiedzić ją - czujesz się bardzo stary. Dobra kolacja w gronie przyjaciół może ten nastrój zmienić.

Deszcz, chodzić po nim - dobrze, znikają emocje, ulegasz samoooczyszczeniu.

Dewastować coś - odreagowałeś silne lęki. Czas zrobić coś konstruktywnego.

Dezerterem być - nie przejmuj się opinią otoczenia, postępuj tak, by osiągnąć korzyści.

Dęba stanąć - wszystkie przeszkody pokonasz błyskawicznie.

Diagnozę stawiać - wyciągasz słuszne wnioski z sytuacji, możesz być znakomitym konsultantem. Posady czekają.

Dieta - uprawiać ją - wkrótce wpadniesz w obsesję, bez przesady.


Dionizosa spotkać - pociąga Cię ciemna strona życia, masz skłonność do szaleństw. Jeśli pod kontrolą...

PROF. PSYCHOASTROZOFII GROMOSŁAW ZYGMUNT ID

Krzyżówka ze sponsorem

Dziś dwie nagrody po 50 złotych funduje
Poradnia Dentystyczno-Lekarska „PROMED”

SPECJALISTYCZNA PORADNIA DENTYSTYCZNO-LEKARSKA



os. Widok
ul. Na Błonie 3B/34
tel. 37-76-24

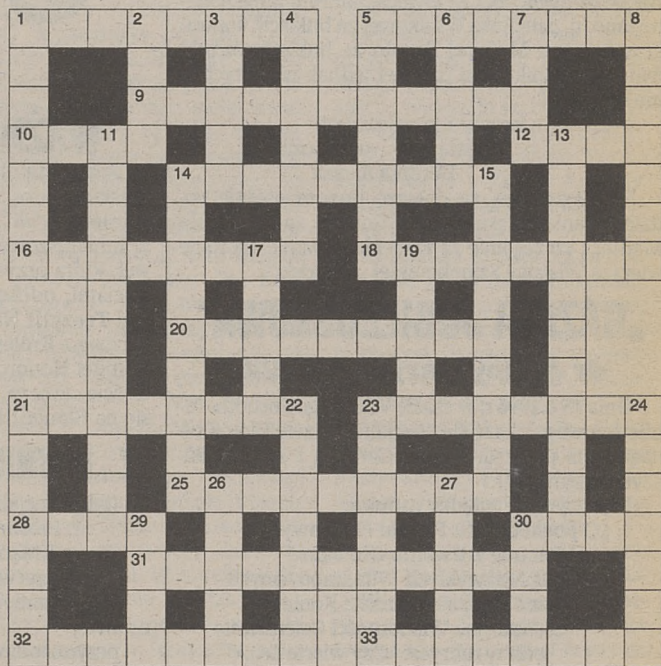
PROMUJEMY USŁUGI W ZAKRESIE

- * PROFILAKTYKI * KOSMETYKI
- * PROTETYKI * ORTODONCJI
- * STOMATOLOGII ZACHOWAWCZEJ
- * CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ
- * CHOROBY BŁON ŚLUZOWYCH I PRZYŻĘBIA

RENTGEN OGÓLNY I STOMATOLOGICZNY.

Rejestracja oraz wszelkie informacje codziennie.
Tel. 37-76-24 od godz. 9 do 20

ZAPRASZAMY



KRZYŻÓWKA NR 299

Poziomo: 1. odważnik pospolity, 5. morze półwyspów: Apenińskiego i Bałkańskiego, 9. jak sama nazwa wskazuje - zajmuje się badaniem demonów, 10. biała szata liturgiczna, 12. troje muzykuje, 14. odbiorca prądu, który porusza tramwaj, 16. duży koszyk z pałką, 18. jedno są w Poznańskim przy ujściu Wełny do Warty, a Śląskie - znajdują się we Wrocławskim, 20. rodzinny telewizyjny, 21. spec od utajniania wiadomości, 23. górna pozioma krawędź dachu, 25. przedpłata na regularną dostawę, 28. tatuś Wandy co nie chciała Niemca, 30. kurek z wodą, 31. różdżkarstwo, 32. urządzenie do sztucznego deszczu, 33. Zeusową koza karmicielka.

Pionowo: 1. ładny na łączce, 2. tatarska, 3. dokoła obrazka, 4. mała dźwignia ręczna do sterowania, 5. szybkie, żywe tempo muzyczne, 6. niemiecka wyspa na Bałtyku, połączona z lądem groblą, 7. pierścinkowy kamień półszlachetny, 8. poszukiwane z Zalapia, 11. człowiek bezwzględny i okrutny, niszczący dobro społeczne, 13. oficer łączności radiowej, 14. tramwajowy pomost, 15. niebo poetów, 17. dymi, 19. szeroka wjazdowa, 21. ważny ząb, 22. Gerard Wilk, 23. badminton, 24. przedstawicielstwo jakiejś firmy, 26. suflera, 27. imię przedmiotu, 29. kraniec, 30. ostry, o który można się obić.

Rozwiązanie krzyżówki nr 299 prosimy nadsyłać (wyłącznie na kartkach pocztowych), do następnej soboty tj. 15 czerwca br. pod adresem redakcji: „Dziennik Polski”, ul. Wielopola 1, 31-072 Kraków, załączając kupon konkursowy.

Rozwiązanie krzyżówki nr 297

Poziomo: 1. wkleśłodruk, 6. spodnie, 7. serce, 8. kwarc, 10. Krynica, 13. metr, 15. sole, 16. otoczek, 17. przerwa, 19. jama, 21. czyn, 23. Kipling, 25. manko, 26. rowek, 27. próchno, 28. niewierność.

Pionowo: 1. wykret, 2. lisek, 3. ładunek, 4. rzeka, 5. kolano, 7. sympozjum, 9. czeladnik, 11. rogatki, 12. Cyprian, 14. racja, 15. szewc, 18. kolacja, 20. mangan, 22. zawiść, 23. kopie, 24. grono.

Wynik losowania

W dniu 4 czerwca br. odbyło się w redakcji komisyjne losowanie nagród, wśród uczestników, którzy nadesłali prawidłowe rozwiązanie krzyżówki ze sponsorem nr 297.

Nagrody po 50 złotych (500.000 starych) wylosowali:
STEFAN KWIECIEN - Kraków
ZOFIA JAWORSKA - Zakopane
Pieniądze prześlemy pocztą.

KUPON KRZYŻÓWKI ZE SPONSOREM NR 299

Psychozabawa

Czy umiesz cieszyć się wakacjami?

- Bardzo często marzę o wakacjach. Tak wiele pragnąłbym zobaczyć. **TAK(?)NIE**
- Kocham podróże. Siedzenie latem w mieście napawa mnie smutkiem. **TAK(?)NIE**
- Urlop planuję z wielkim wyprzedzeniem, gromadzę mapy, przewodniki... **TAK(?)NIE**
- Jeśli się nie da inaczej, to pożyczam pieniądze - raz w końcu człowiek żyje. **TAK(?)NIE**
- Zawsze wyjeżdżam przygotowany. Wiem gdzie i co muszę zobaczyć. **TAK(?)NIE**
- W dniu rozpoczęcia wakacji staję się innym człowiekiem. **TAK(?)NIE**
- Wreszcie jestem na luzie. **TAK(?)NIE**
- Wreszcie mam czas dla najbliższych. **TAK(?)NIE**
- I niczym się nie przejmuję, wprost przeciwnie. W razie trudności potrafiam być cierpliwy. **TAK(?)NIE**
- Wracam zmęczony i szczęśliwy. **TAK(?)NIE**

OBLICZANIE WYNIKÓW

Za każdą odpowiedź **TAK** na pytania od 1 do 10 otrzymujesz po 10 punktów. Za odpowiedzi negatywne punktów nie otrzymujesz. Za każde **NIE WIEM (?)** masz 5 punktów. Podsumuj je.

WYNIKI

100 - 70 pkt.: Podróże to Twoje hobby, radość nie mająca równych. Potrafisz się cieszyć, przeżywać piękno, regenerować siły. I, co najważniejsze, umiesz być szczęśliwy.

65 - 30 pkt.: Owszem, lubisz wyjazdy wakacyjne, ale nie przepadasz za ich organizowaniem. Raczej zdajesz się na biuro podróży, wykupujesz kwatery prywatne. A z aktywnością - bez przesady.

25 - 0 pkt.: Nie przepadasz za wakacjami, ba, stanowią dla Ciebie pewien problem. Odrywają od rutyny dnia codziennego, od pracy, obowiązków. W firmie czujesz się najswobodniej.

(AS)

Joanna Olczak-Ronikier

Piwnica pod Baranami

„... A jednak, chociaż myśmy byli poważni, a oni niepoważni - to wszystko, o czym marzyliśmy - tygiel pomysłów, kuźnia talentów, wymiana doświadczeń, przemykanie sztuki zakazanej - zrealizowało się w zupełnie innym kształcie. Piwnica stała się przedmiotem snobizmu. Zaczęła przyciągać talenty. Demarczyk, Koniecznego. Dobrze, że jedni odchodzą, inni przychodzą...”

- prof. Bronisław Chromy
Wydawnictwo TENTEN,
Warszawa 1994 r.



Rys. Agnieszka Daca



LIST KOLEŻANKI DO KOLEGÓW!!!!

Drodzy Piwniczanie!

Ochłonawszy nieco po mym sukcesie festiwalowym i rozpamiętawszy skrupulatnie wszystko, co w związku z nim działało się wokół mej skromnej osoby, pragnę WSZYSTKIM gorąco podziękować za gratulacje (także i te na łamach „Dziennika Piwnicy pod Baranami”), uściski i ucałowania w ilościach niezliczonych, jak i za kwiecie, którym mnie obdarowano, tj. pani Ewie Wnukowej za bukietik konwalii oraz panu Markowi Pacule za bukietów sztuki dwie (w zielniku mej pamięci jednak nazw tychże nie znajduję).

Jeszcze raz dziękuję!!!

Dźwięczno - wdzięczna
Dorotka Słzak

P.S. Pozwólcie, że dołączę jeszcze osobne podziękowania dla pana Jana Güntnera za różę, białe Martini i szczególnie za wydeklamowanie dla mnie wiersza Wisławy Szymborskiej „Gwiazda”...

„GAZETA JUBILEUSZOWA”

dr Janiny Garyckiej!!!!!!!

Dnia 15.6.1996 r. w czasie Wielkiego Pochodu Jubileuszowego ukaże się specjalna Gazeta Ulotna redagowana przez dr Janinę Garycką i Jej Najbliższych Przyjaciół!!!!

Przeczytajcie między innymi:

- „O pochodzeniu Piwnic Pałacowych”
- „O Baranie z Dwoma Głowami”
- „Spis Niezwykłych Win zrabowanych przez wojska marszałka Koniewa”
- „Sensacyjne Wiadomości Czerdziestolecia w rubryce: „Czy wiecie że...”
- „Wspomnienia K. Szaszkiwiczowej, między innymi o tym, jak Iredyński i... szczer zostali jej lokatorami”
- „O Najmłodszych Artystach i Przyjaciółach Piwnicy” itp. etc. itd.



WIELKI REDYK NADCHODZI...

Rys. Kazimierz Wiśniak

Artykuły swoje pomieszczą w „Gazecie Jubileuszowej” między innymi: Anna Szałapak, Leszek Długosz, Czesław Robotycki, Leszek Wójtowicz, a Bożena Leszczyńska - najnowsze wiersze!!!

Fragment wiersza, który w całości przeczytacie w Niezwykłej Gazecie:

„Piwnica pod Baranami”
Płynie ogród
z dzwoniem przy szyi
rozkwitły Twarzami
Bractwa - Skrzydlatych Baranów -
na srebrnej trawie
w oparach mgieł, dymów
w blasku świateł, błyskawic - odbicia luster
ze stolikami
przy lepszym stole wybrańcy w wieńcach z róż
opieczony girlandami bżów, jarzębin
gałęziami rąk, wspomnień
Zanurzony w winie życia
Płynie...
(Bożena Pomian-Leszczczyńska)



Rys. Agnieszka Daca

WAŻNA WIADOMOŚĆ!!!!

Jego Magnificencja Rektor Uniwersytetu Jagiellońskiego prof. Aleksander Koj obiecał Specjalnemu Wysłannikowi Tajnej Rady P.p.B. swoją obecność w Jubileuszowym Pochodzie i na Trybunie Honorowej, która przyozdobiona będzie Tajemniczymi Postaciami, udekorowana niezwykle na tle zjawiskowej Tęczycy!!! Na Trybunie zasiądzie Prezydent Stołecznego Królewskiego Miasta Krakowa ze Świtą, Komitet Honorowy Dni Piwnicznych i Inni Dostojni Goście, którzy po skończonym Pochodzie udadzą się na Błonia!!!!

Z „PIWNICZNEGO ZAPROSZENIA”

(tekst oficjalny)

... Prosimy o łaskawe przybycie
na Krakowski Rynek w dniu
15 czerwca 1996 r. o godz. 19.00!!!!

Zapraszamy do zajęcia miejsca na Trybunie Honorowej przyozdobionej przez K. Tyszkiewiczza. Trybuna usytuowana będzie u wylotu ul. św. Jana. W dostojnym i wytwornym towarzystwie będziecie Państwo oglądać okolicznościowy, jubileuszowy spacer przyjaciół „Piwnicy” Po przejściu radosnego pochodu przez Rynek zapraszamy na Błonia w Krakowie, gdzie uczestniczyć będziecie w pięknych, uroczystych chwilach odsłonięcia makiety okolicznościowego pomnika autorstwa B. Chromego.

Wasza noc zakończy się
na Plantach na Wielkim
Jubileuszowym Balu!

Czekamy na przybycie
Wasza „Piwnica pod Baranami”
W dniach Jubileuszu 40-Lecia

HASŁA I MYŚLI

„To niezwykle - pagera można używać do przesyłania listów miłosnych i obelg!!!!”

- Jacek Bandura

„... Przerznięta jest jednorodna i stanowi »continuum«, tzn. żadna jej część nie różni się od innych ani nie jest oddzielona przez coś, co nie byłoby przerznięcia...”

- Arthur Schopenhauer

ODEZWA PIERWSZA!!!!

Szanowni Obywatele Miasta Krakowa i Innych Czcigodnych Miast!!!!

Wzywamy Was i błagamy o pomoc w odnalezieniu Piwnicznego Sztandaru!!! Był to dar Władysława Hasióra! Ktoś Nieznany ma ów Największy Skarb Piwniczny w przypadkowym posiadaniu!!! Prosimy Szanownego Nieznajomego o wypożyczenie Sztandaru na dni kilka!!! Ceremonialny zwrot Dzieła mile widziany!!!!

Tajna Rada P.p.B.

ODEZWA DRUGA!!!!

Zamieszczona zostanie w następnym wydaniu Dz.P.p.B., o ile „Odezwa pierwsza” nie odniesie spodziewanego skutku!!!!

POZDROWIENIA JUBILEUSZOWE!!!!

Serdecznie pozdrawiamy i kłaniamy się nisko Wielkiemu Artyście panu Władysławowi Hasiórowi!!!!

Spotkanie z Nim było dla Piwnicy momentem Niezwykłym i Przełomowym!!!

Komitet Korespondencji Jubileuszowej
Tajnej Rady P.p.B. i Wszyscy Piwniczanie!!!!

DZIWNIE ZDARZENIE FOTOGRAFICZNE!!!!

Od kilkunastu dni w Sali Wystawowej P.p.B. (dawnie „planetarium”) oglądać możecie wystawę fotograficzną Marka Szymczaka - Piwniczniana z Kolonii!!! Wielkie formaty fotografii - Piwnica taka, jak wyglądała czterdzieści lat temu!!! Wśród Świętych Piwnicznych Ścian - samotna, naga kobieta przygląda się ze zdumieniem nieistniejącemu już światu!!! Fotografii nabyć nie można!!!!

WIELKA WYSTAWA!!!

(pomyślmy o Jesieni!!!!)

- Leszek D.)

Po powrocie z Artystycznej Podróży Pociągiem Specjalnym odbędzie się w Krakowie otwarcie Wielkiej Wystawy malarstwa i grafiki piwnicznej!!! Niezwykle Pokaz Plastyczny będzie miał miejsce w Salonach „Mangghi” i BWA!!!!

PROPOZYCJA TELEFONICZNA ANDRZEJA ZARYCKIEGO!!!!

... proponuję, aby Irena Wiśniewska, o ile przybędzie z Paryża na Wielki Koncert Jubileuszowy P.p.B. zaśpiewała jedną ze swoich dawnych piosenek, czyli „Za młodam, by wyjść za męż...” , ze słowami Burnsa i moją muzyką...

Propozycja przyjęta!!!

Specjalna Komisja Organizacyjna
Koncertu Jubileuszowego

ANALIZA SŁÓWKA „OTO”

... Oto przybyłem znowu do Kazimierza... Maj, brama bżów, zakole Wisły, rynek jak ze snu wyjęty i znowu spotkanie w słynnej „Kuniewiczówce”. Czyli - oto wszystko się kręci i powtarza, tak jak to małe, zmysłowe słówko: oto. Przyjrzyj się proszę, jak ono jest (w stosunku do funkcji, do zamiaru) adekwatnie zbudowane. Co za ekonomia materiału, jaka symetria konstrukcji! Wygląda, rzeczywiście jak mały rowerek?... Albo - jakby te dwa kółka przekazywały cały czas „do przodu” jakieś niewidzialne pasy transmisyjne i podawały Ci (proponowały) cały czas: oto, oto, oto (...)

Leszek Długosz

RADOSNA WIADOMOŚĆ!!!!

W nocy z 15 na 16 czerwca 1996 r. w czasie Unikalnego Balu na Plantach w restauracjach: „Da Pietro” i „Chimera” będziecie mogli zjeść wyborną kolację do późnych godzin nocnych z Własnymi Przyjaciółmi i Przyjaciółmi Piwnicy, ponieważ Planty będą przede wszystkim Salą Taneczną. Miłym Restauracjom dziękujemy za Jubileuszową współpracę. Specjalna Komisja Kulinarna Tajnej Rady P.p.B.

ODEZWA TRZECIA!!! UROCZYSTA!!!!

Szanowne Panie!!! Szanowni Panowie!!!

Przeżyjcie z nami Jubileuszowe Święto!!! Niech ta Czerwcowo Noc będzie najpiękniejszą ze wszystkich Nocy!!! Dla tych, którzy nie będą mogli przybyć i dla tych, którzy przybędą przedstawiamy niektóre momenty Piwnicznego Pochodu według Krzysztofa Tyszkiewiczza:

- Na czelo pochodu Sztandar Piwnicy (replika sztandaru Władysława Hasióra). Niesie go juhas, za nim kierdel owiec...
 - Pierwszy element działania Teatru KTO (opowieść o postaciach Piwnicy)...
 - Teraz harcerze z werblami i fanfarami...
 - Idzie orkiestra kolejowa...
 - W melexie na małej platformie z czterema okienkami jedzie hejnalista i trąbi na cztery strony świata...
 - Zbliży się grupa krakowskich „postaci z wyobraźni”...
 - Nadjeżdża lando z Franciszkiem Józefem i Jego Małżonką...
 - Na specjalnej platformie jadą Artyści Piwnicy pod Baranami...
 - Piotr Skrzynecki porusza się białym lincolnem z otwartym dachem...
- Wszystko to stanowi zaledwie niewielki fragment Wesołego Spaceru Przyjaciół Piwnicy, nad którego organizacją czuwać będzie Dyrektor P.p.B. - Piotr Ferster!!!!

NIESPODZIEWANY TELEFON!!!!

Dnia 5.6.1996 r. o godzinie 23.35 zadzwoniła z Toronto pani Maria Bogoria dopytując się o szczegóły Wielkich Obchodów Czerdziestolecia „Piwnicy

pod Baranami” oraz anonsując przyjazd kilkunastu Piwnicznian z Toronto!!!!!!!

WIADOMOŚĆ Z KRAKOWA!!!

„... Jest taki wariat, aczkolwiek zdrowy psychicznie, który sobie nie wyobraża życia, egzystencji w jego umiłowanym Krakowie bez „Piwnicy pod Baranami”. Powiem - on się nazywa Aleksander Kurzius... ”

(fragment listu od pana Aleksandra Kurziusa)

WIADOMOŚĆ Z CHORZOWA!!!!

„Kamyk Zielony” przesłał ściśle tajne materiały publicystyczne i satyryczne wyłącznie do wiadomości Tajnej Rady P.p.B.!!!!!!

SMACZNEGO!

Redaguje Greta Strojnowska

Drodzy moi - wracamy do „Kucharki litewskiej”.

Oto co proponuję na czerwiec: Ten i następny miesiąc obfituje w nowalio wszelkiego rodzaju, młode i zdrowe jarzyny, jagody, kurczęta, przy tym mleko i jajka są zwykłe w obfitości i tanie; stąd więc różne potrawy mleczne, z jaj oraz pianki z jagód najczęściej powinny być na stole.

Niedziela. Zupa zaprawiona śmietanką lub żółtkami. - Sztuka mięsa kotletowa wyborna. - Szpinak lub lebioda. - Kurczęta pieczone. - Legumina waflowa.

Poniedziałek. Zupa ze szczawiu. - Sztuka mięsa na parze. - Młode kartofle do masła. - Grzybek biszkoptowy. - Pieczeń cielęca pospolita. - Mleczko czekoladowe.

Wtorek. Zupa francuska biała klarowna. - Kotlety z ryżem w rancie. - Szparagi. - Indyk pieczony nadziewany. - Koks z malin lub poziomek.

Środa. Chłodnik z botwiny, buraczków lub szcawiu. - Sztuka mięsa z wołowego ozora. - Melszpejz zrodzerek i migdałów. - Młoda marchew. - Mostek cielęcy nadziewany na pieczone. - Merengi z kremem.

Czwartek. Bulion z mięsa wołowego. - Farsz z mięsa. - Sztuka mięsa opiekana. - Fasole zielone ze śmietanką. - Kurczęta pieczone. - Zefir poziomkowy ze śmietanką.

Piątek. Zupa z poziomek. - Okonie osypane jajami. - Melszpejz z naleśników. - Groszek zielony. - Szczupak pieczony z różną ze śmietanką. - Mus szodowy z żelatyny.

Sobota. Winegret. - Rosół z ryby z farszem. - Kalfiori. Perduły na maślanym ostrym sosie. - Szczupak smażony. - Pierozki drożdżowe z twarogiem pieczone w papierze.

Jeżeli macie ochotę błysnąć którąś z tych potraw - napiszcie, a dokładny przepis otrzymacie.

Serdeczności - Greta

WYSTĘPY PIWNICZNYCH ARTYSTÓW (niektóre!!!)

- Leszek Wójtowicz występował dla Znakomitych Prawników w Klubie Adwokatów przy ulicy Sławkowskiej, powitany z entuzjazmem przez Słuchaczy!!!!

- Beata Rybotycka i Jacek Wójcicki dali wytworny koncert w Zielonej Górze na zaproszenie „Polmosu”!!!!

- Anna Szałapak koncertuje w Norymberdze i powraca na Jubileuszowe Uroczystości!!!!

- Zbigniew Preisner powrócił z Kopenhagi i udaje się w następną Filmową Podróż!!!!

- Dzisiaj w późnych godzinach wieczornych odbędzie się Ostatnia w Tym Sezonie „Wielka Rewia Kabaretowa” przed Doniosłymi Występami Teatralnymi!!!!

PIWNICZANIE WSZYSTKICH KRAJÓW ŁĄCZCIE SIĘ!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!

Przybываяć ze wszystkich stron świata nie zapomnijcie, że wejście do Piwnicy znajduje się po prawej stronie schodów!!!!

Wiadomości poufne!!!

- Już niedługo rozpoczynamy druk specjalnych „Wiadomości Jubileuszowych”!!!!

- Jutro o godz. 11.30 kolejna „Audycja Piwniczna” na antenie Radia Kraków!!!!

- Według Nostradamusa tegoroczny czerwiec będzie najpiękniejszym miesiącem przed końcem wieku i tysiąclecia!!!!

Dz.P.p.B redaguje

Piotr Skrzynecki

a wiarygodność wszystkich
niezwykłych zdarzeń potwierdza
LESZEK WÓJTOWICZ



KUP AKCJE. JEŚLI PÓJDA W GÓRĘ — SPRZEDAJ JE. JEŚLI NIE PÓJDA — NIE KUPUJ ICH. WILL ROGERS NR 209

Zdaniem analityka

Gra pod obniżką?

Po trzech tygodniach spadków kursów większości akcji początek czerwca przyniósł wreszcie odwrócenie tej niekorzystnej tendencji. Już na sesji poniedziałkowej inwestorzy przystąpili do bardziej zdecydowanych zakupów, czego efektem był wzrost WIG-u o 1,4 proc. i ponowne przebiecie poziomu 12 000 pkt. Niepewność co do trwałości rozpoczętego w poprzedni piątek odbicia sprawiła, że już we wtorek, pomimo kolejnego wzrostu WIG-u o 2,1 proc., podczas dogrywek zdecydowanie przeważała podaż. W efekcie, w oficjalnych wynikach sesji pojawiło się aż 19 nadwyżek sprzedaży, a dzień później potaniały akcje aż 54 spółek. Środowa sesja pokazała, że spadek większości kursów niekoniecznie musi powodować spadek WIG-u. Indeks ten wzrósł o 0,4 proc., praktycznie dzięki jednej - maksymalnie zwiększającej - spółce, która była pozytywnym bohaterem również sesji piątkowej. Chodzi oczywiście o Bank Śląski, który dzięki swej ogromnej jak na krajowe warunki wartości rynkowej (2,2 mld zł w piątek) ma największy wpływ na zachowanie WIG-u i indeksu WIG-20.

Przyczyną środowego połączonego z 53-proc. redukcją kupna wzrostu była oczywiście informacja o przyjęciu przez Ministerstwo Finansów oferty holender-

skiego banku ING na zakup 27,2 proc. akcji BSK. Istnieją dwa powody, dla których inwestorzy zareagowali aż tak entuzjastycznie na tę informację. Po pierwsze, do tej pory Ministerstwo Finansów informowało jedynie o przetargu na 7,25 proc. akcji banku, które rząd mógł sprzedać bez zgody inwestora strategicznego, czyli ING. Jedną z przyczyn spadku kursu banku o 10 proc. 23 maja była podana informacja o odrzuceniu - z powodu zbyt niskiej ceny, jak spekulowano - oferty ING na ten pakiet. Tymczasem we wtorek okazało się, że dzięki uzgodnionej transakcji Holendrzy przejmą pełną kontrolę nad bankiem, zwiększając swój stan posiadania do 53,1 proc. Drugim powodem środowego skoku kursu była informacja o cenie 210 zł, jaką ING gotów był zapłacić za 1 akcję banku. Co prawda, w cenę tę wliczona została tegoroczna dywidenda (5,6 zł na akcję), ale mimo to propozycja ING była i tak wyższa od wotkowej ceny rynkowej (197 zł). Zarówno dla krótkoterminowych spekulatorów, jak i dla ostrożnych długoterminowych inwestorów instytucjonalnych, stanowiło to oczywisty sygnał kupna, jako oczywiście świadectwo wiary ING w dobre długoterminowe perspektywy Banku Śląskiego.

Jakby dla równowagi z drugiego co do wielkości giełdowego banku, czyli BPH napłynęła wia-

domość o aresztowaniu wiceprezesa zarządu. Jak można wnioskować ze śródowych i piątkowych notowań akcji BPH, inwestorzy najwyraźniej uznali, że afera ta niekoniecznie musi mieć negatywny wpływ na funkcjonowanie samego banku.

Ubiegłotygodniowy przykład Banku Śląskiego oraz wcześniejsze BRE i WBK pokazują, jak pozytywny wpływ na kursy akcji mają informacje o wejściu do banku renomowanej zachodniej instytucji finansowej. A trzeba cały czas pamiętać, że pokaźny pakiet akcji krakowskiego banku ciągle jeszcze znajduje się w posiadaniu Ministerstwa Finansów.

Koniec tygodnia przyniósł kolejne dane statystyczne na temat sytuacji makroekonomicznej. Najistotniejsza z punktu widzenia inwestorów jest niewątpliwie informacja o spadku cen żywności w III dekadzie maja o 0,7 proc. Zwiększa to znacząco prawdopodobieństwo realizacji prognozy CUP mówiącej o 1,5-proc. wzroście cen konsumpcyjnych w maju i najprawdopodobniej zejściu oficjalnego wskaźnika rocznej inflacji poniżej 20 proc. Otwiera to pole do spekulacji na temat możliwej w najbliższym czasie obniżki głównych stóp procentowych. Dopóki będą one trwałe, to znaczy albo do momentu podjęcia samej decyzji, albo do wiarygodnego dementi ze strony banku

centralnego, na giełdzie ma szanse toczyć się spekulacyjna gra „pod obniżką”.

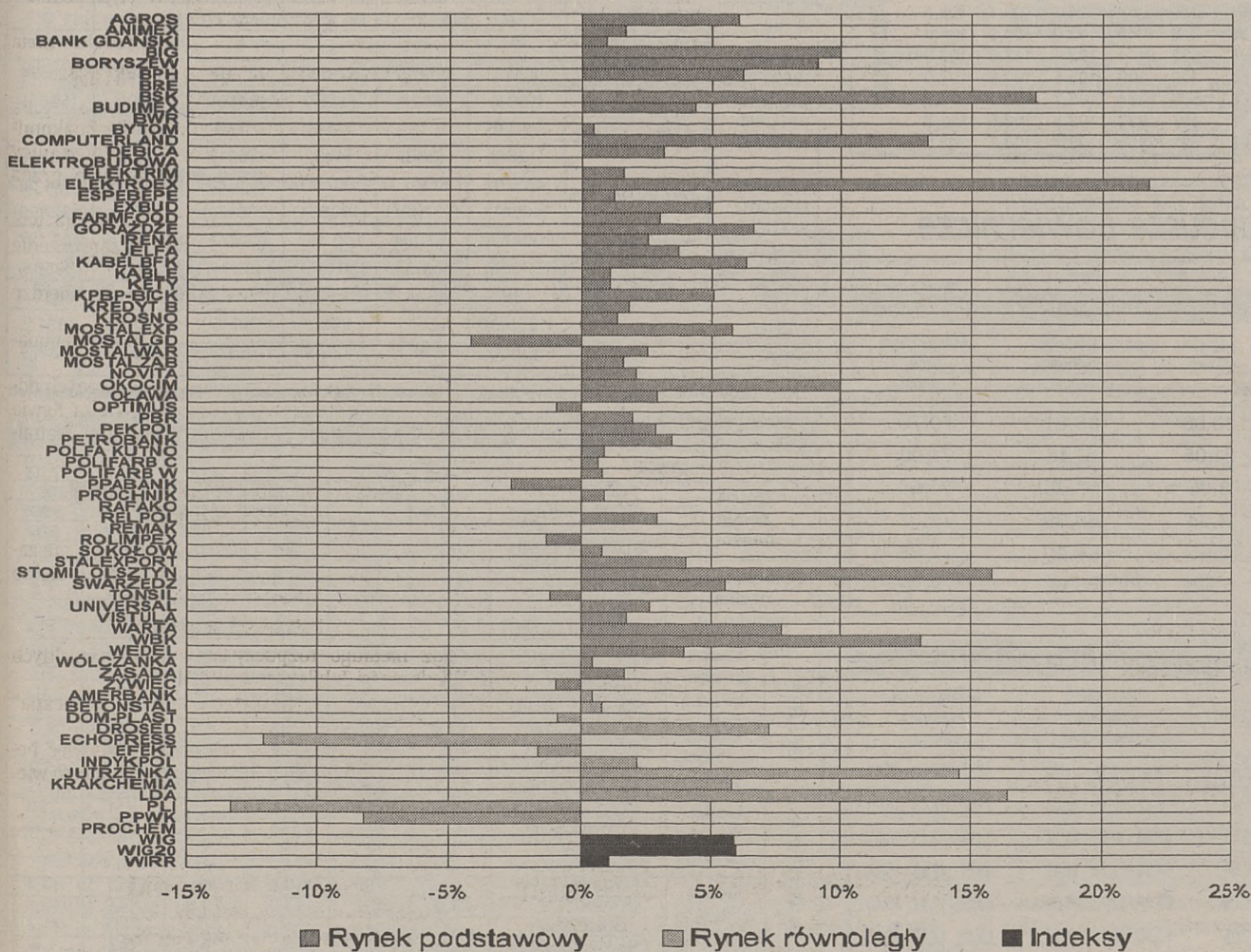
Kolejne dane na temat obrotów bieżących bilansu płatniczego ujawniły pogłębienie się deficytu o 408 mln USD. Co prawda, w dużej części to ujemne saldo wynikało ze spłaty odsetek należnych wierzycielom z Klubu Paryskiego oraz odsetek dla posiadaczy obligacji Brady'ego, to jednak w kwietniu mieliśmy również najgłębszy od początku roku deficyt w handlu zagranicznym (dynamika eksportu - 10,2 proc., dynamika importu - 34,1 proc.). Ujemne salda wystąpiły we wszystkich pozycjach bilansu poza - tradycyjnie - nie sklasyfikowanymi obrotami bieżącymi, które obejmują głównie prywatny handel przygraniczny. Jeśli dodać do tego spadek stanu oficjalnych rezerw dewizowych brutto, to można pokusić się o wniosek, że w najbliższym czasie należy oczekiwać osłabienia, jeśli nie zakończenia dotychczasowego trendu wzrostu wartości złotówki.

Te rozważania nie mają być może bezpośredniego związku z obecną sytuacją na GPW, tym niemniej sytuacja makroekonomiczna jest jednym z głównych determinantów giełdowej koniunktury w dłuższym horyzoncie czasowym.

WOJCIECH BIAŁEK
DZIAŁ ANALIZ DM „MAGNUS”

Od 31 maja do 7 czerwca 1996 r.

Zmiany kursów akcji spółek



Tydzień na skrót

W Rosji wybory, u nas upały i kolejny leniwy polski tydzień (prawie) świąteczny. Niezbyt wyraźne miny muszą mieć teraz ci inwestorzy, którzy swoje pieniądze i akcje spółek notowanych na GPW zamienili na **Powszechne Świadectwa Udziałowe**. Notowania tych papierów słabną bowiem bardzo wyraźnie. W kantorach można usłyszeć, że to duzi inwestorzy (także instytucjonalni) wymuszają obniżkę ceny, chcąc zgromadzić spore pakiety „śwudów” jeszcze przed pierwszymi notowaniami giełdowymi. Inne hipotezy są mniej optymistyczne. Program zbiera ciężki szczerze rozdawane przez rozmaite partie polityczne. Atmosferę podejrzliwości wobec programu łatwo podsycać informacjami z samych Funduszy. Oto Rada Nadzorcza XIII Narodowego Funduszu Inwestycyjnego została odwołana, ponieważ - jak twierdzi minister przekształceń własnościowych Wiesław Kaczmarek - „*uniemożliwiła pracę zarządzającej funduszem japońskiej firmie Yamaichi*”. Wcześniej Rada Nadzorcza podjęła uchwałę o wypowiedzeniu umowy o zarządzanie majątkiem funduszu przez Yamaichi. W obronie Rady stanął Waldemar Pawlak, który otwarcie krytykuje fakt, iż wśród zarządzających funduszami dominują firmy zagraniczne. Swoją drogą, może właśnie teraz mamy najlepszą okazję na wejście w świadectwa?

W Rosji wybory, u nas upały i kolejny leniwy polski tydzień (prawie) świąteczny. Niezbyt wyraźne miny muszą mieć teraz ci inwestorzy, którzy swoje pieniądze i akcje spółek notowanych na GPW zamienili na **Powszechne Świadectwa Udziałowe**. Notowania tych papierów słabną bowiem bardzo wyraźnie. W kantorach można usłyszeć, że to duzi inwestorzy (także instytucjonalni) wymuszają obniżkę ceny, chcąc zgromadzić spore pakiety „śwudów” jeszcze przed pierwszymi notowaniami giełdowymi. Inne hipotezy są mniej optymistyczne. Program zbiera ciężki szczerze rozdawane przez rozmaite partie polityczne. Atmosferę podejrzliwości wobec programu łatwo podsycać informacjami z samych Funduszy. Oto Rada Nadzorcza XIII Narodowego Funduszu Inwestycyjnego została odwołana, ponieważ - jak twierdzi minister przekształceń własnościowych Wiesław Kaczmarek - „*uniemożliwiła pracę zarządzającej funduszem japońskiej firmie Yamaichi*”. Wcześniej Rada Nadzorcza podjęła uchwałę o wypowiedzeniu umowy o zarządzanie majątkiem funduszu przez Yamaichi. W obronie Rady stanął Waldemar Pawlak, który otwarcie krytykuje fakt, iż wśród zarządzających funduszami dominują firmy zagraniczne. Swoją drogą, może właśnie teraz mamy najlepszą okazję na wejście w świadectwa?

Powody do zadowolenia mogą mieć akcjonariusze **Banku Śląskiego**. Kurs poszybował o maksimum zarówno w środę, jak i w czwartek. Nic dziwnego. We wtorek ogłoszono bowiem ofertę holenderskiego ING Banku w Amsterdamie na zakup od skarbu państwa 27,2 proc. akcji „Baški”. Prezes Brunon Bartkiewicz określił tę ofertę jako „*największą inwestycję zagraniczną w bankowości w Europie Środko-*

wo-Wschodniej.” Sfinalizowanie tej transakcji oznaczać będzie zakończenie procesu prywatyzacji BSK. Radość byłaby może większa, gdyby nie to, że ING, który już obecnie posiada 25,9 proc. udziałów, był... jedynym oferentem do nabycia akcji banku od skarbu państwa. Oferta ING oznacza możliwość wpływu do budżetu prawie 529 mln zł (210 zł za jedną akcję). Na marginesie - ogłoszenie zakupu tego pierwszego pakietu akcji Banku Śląskiego przez ING - pod koniec 1993 r. podsycało szał inwestycyjny. Ale to już chyba nie te czasy...

Zarządy Głiwickiego Banku Handlowego i **Banku Przemysłowo-Handlowego** postanowiły połączyć struktury obu banków. Nastąpi to poprzez przejęcie GBH przez bank krakowski. Zarządy obu banków podpisały we wtorek umowę o współpracy w procesie konsolidacji i wystąpiły do NBP o zgodę na połączenie. Zgodę na przejęcie GBH przez bank krakowski musi wyrazić także Walne Zgromadzenie Akcjonariuszy GBH zwołane na 27 bm. Połączenie banków ma nastąpić do końca lipca br. Akcjonariusze kolejnych spółek podjęli decyzję o wypłacie **dywidendy** z ubiegłorocznego zysku. Każdemu, kto 21 czerwca br. będzie miał w swoim portfelu walory **Bytomia**, na każdą akcję spółka wypłaci 14 października br. 1 zł. Po 10 gr za jeden papier otrzymają akcjonariusze **Mostostalu Export**. Na razie spółka nie podjęła decyzji co do dnia ustalenia prawa do dywidendy oraz dnia jej wypłaty. **Chemiskór** na wypłatę części zysku dla posiadaczy swoich akcji przeznaczył 169.500 zł, czyli nieco ponad 70 proc. zysku. Wypłata nastąpi w czerwcu br. We wrześniu dywidendę - 5,60 zł otrzymają akcjonariusze **Banku Śląskiego**. (L.K.)

Co? Gdzie? Kiedy?

Poniedziałek

- AMERBANK - wypłata dywidendy (0,50 gr za akcję);
- PPABANK - koniec przyjmowania zapisów na akcje nowej emisji w drugim terminie prawa poboru;
- WEDEL, GÓRAŻDZE - ustalenie prawa do dywidendy.

Wtorek

- przetarg obligacji dziesięcioletnich o terminie wykupu 18 lipca 2006 r. (DZ0706)
- ANIMEX, ELEKTRIM, DOM-PLAST - ustalenie prawa do dywidendy.

Środa

- TONSIL - koniec notowań na giełdzie prawa poboru akcji nowej emisji;
- wykup obligacji PPOS 0696;
- wypłata odsetek od obligacji PPOS 0699, OS 0697, OS 0600, OS 0698 i OS 0601;

Czwartek

- KROSN - Walne Zgromadzenie Akcjonariuszy.

Piątek

- WARTA - wypłata dywidendy (1,50 zł za 1 akcję);
- JELFA - Walne Zgromadzenie Akcjonariuszy;
- BORYSZEW - wypłata dywidendy;
- PEKPOL, OPTIMUS - ustalenie prawa do dywidendy;
- EXBUD - Walne Zgromadzenie Akcjonariuszy.

NOTOWANIA GIEŁDY PAPIERÓW WARTOŚCIOWYCH

Main table of stock market listings with columns for Kurs 52 tyg., Kurs (zł), Zmiana (%), Obrót (Wol., Wart.), Proc. em., P/E, Kapitalizacja, Oferty i dogrywki, and Kursy akcji.

Table of bond listings (OBLIGACJE) with columns for Min, Max, Śred, max, NAZWA, Data wykupu, Kurs aktualny, Zmiana (%), Odsetki, Cena rozl., Obrót, and Kursy obligacji.

Table of mutual funds (Fundusze powiernicze) with columns for Dzień, Wartość jednostki uczestnictwa, and Maksymalna cena zakupu.

Table of stock and bond prices (Tabele kursów akcji i obligacji) prepared by DOM MAKLERSKI MAGNUS.

MAGNUS DOM MAKLERSKI advertisement including contact information: Kraków, ul. św. Filipa 25, tel. 23-22-21.

Table for KORONA mutual fund showing daily values and maximum purchase price.

Table for PIONEER mutual fund showing daily values and maximum purchase price.

Zapis rynku (Market Record) section including PODSTAWOWEGO (RÓWNOLEGŁEGO) and WARTOŚĆ OBROTU AKCJAMI.

STATYSTYKA SESJI (Session Statistics) table showing RYNEK and DOGRYWKA statistics for various categories.

O bankach na sesji w UJ

Kopernik znał się na pieniądzach

(INF. WL.) - *Chcieliśmy stworzyć okazję do spotkania w murach Uniwersytetu Jagiellońskiego ludzi pracujących na rynku finansowym i naukowców. Z pryncipiálním przedsięwzięciem jest trudniej - powiedział wczoraj prof. Jan Jerschina z UJ. Wczoraj w krakowskiej uczelni rozpoczęła się dwudniowa sesja „Banki a małe i średnie przedsiębiorstwa”.*

- *Konferencje nie są bezowocne - mówił prof. Jerschina, pokazując kilka książek zawierających referaty z poprzednich dwóch spotkań. - Otrzymujemy zapytania z banków zainteresowanych tymi publikacjami. To się czyta w Polsce i za granicą - zapewniał profesor. Na nasze pytanie o konkretne efekty praktyczne konferencji - zalecenia, sugestie i ich wcielanie w życie w bankach - naukowiec przyznał, że autorzy „nie mają możliwości sprawdzenia, czy wnioski te są wdrażane”.*

Sporo uwagi prowadzący wczorajszą konferencję prasową wspomniany profesor poświęcił kwestiom badań rynku wykonywanych na zlecenie banków. Jego zdaniem, mamy zbyt mało banków ogólnopolskich.

- *Są banki regionalne, dominujące na swoim obszarze. Na rynku jest jednak zbyt mała konkurencja. Stąd wynika wciąż jeszcze małe zapotrzebowanie na badania marketingowe - zauważył naukowiec. Dodał także, że planuje utworzenie klubu im. Mikołaja Kopernika, który oprócz astronomii „znał się na dobrym pieniądzu”. Klub - zrzeszający bankowców, przedsiębiorców i przedstawicieli mediów miałby upowszechniać wiedzę o rynku finansowym. (Ł.K.)*

Jen, dolar, złoty...

(INF. WL.) Kursy walutowe nadal zaczyna połączone. Zmiana relacji dolara do jena odbija się na stosunku dolara do marki. To z kolei ma swoje konsekwencje dla kursu waluty amerykańskiej w złotych - uważa Leszek Pawłowicz, diler Banku Przemysłowo-Handlowego. W ostatnim czasie na rynkach światowych rośnie wartość dolara w stosunku do japońskiego jena. Inwestorów niepokoi zła kondycja japońskich banków.

Kurs dolara na japońskiej giełdzie wzrósł wczoraj do 109,28 jena. Za dolara płacono więc o 0,10 jena więcej niż w czwartek wieczorem, gdy kurs ustabilizował się na poziomie 109,18 jena.

Zdaniem wspomnianego wcześniej diler, mocniejsza pozycja dolara na świecie może przynieść jego umocnienie i w Polsce. Narodowy Bank Polski na razie nie będzie bronił zbyt intensywnie kursu złotego. ewentualnie zwiększony popyt na dolary mógłby więc w takiej sytuacji zrównoważyć napływ waluty amerykańskiej do kraju. Stałoby się tak np. w przypadku inwestycji bezpośrednich czy też zakupu polskich papierów skarbowych przez inwestorów zagranicznych.

Według uzyskanych przez nas informacji, polscy dilerzy ra-

ziej niezbyt często przeprowadzają transakcje na jenach. Od czasu do czasu spekulują jednak na „japończyku” - grają wtedy, gdy spodziewana jest publikacja jakichś ważnych danych gospodarczych.

Zamieszanie wokół jena i jego słabość wobec dolara spowodowana jest prawdopodobnie dwoma czynnikami. Z jednej strony są to rekordowo niskie stopy procentowe w Japonii (nawet poniżej 1 proc. rocznie). Tanie kredyty to jednak także niskie oprocentowanie depozytów i papierów dłużnych. Zniechęca to do lokowania w jenach i skłania do szukania innych, bardziej dochodowych walut.

Drugą przyczyną jest zapewne kryzys japońskiego sektora bankowego. Wielkie kredyty zaciągane w przeszłości na budowę i handel nieruchomościami okazały się praktycznie niemożliwe do spłacenia. W latach 80. Japonia przeżywała budowlany boom jednak w roku 1991 ceny nieruchomości drastycznie się obniżyły. Inwestorzy zostali na lodzie. Jedenaście największych banków (z których sześć stanowi światową elitę) musiało w ub.r. spisać na straty kredyty wartości ponad 47 mld USD, czyli więcej niż wynosi całkowite zadłużenie zagraniczne Polski. (Ł.K.)

Z pozycji gracza

Jak korki na fali...

Ostatnimi czasy inwestorzy miotają się jak korki na wodzie. Wielu zmienia poglądy, dotyczące koniunktury, z sesji na sesję. Na początku tygodnia wydawało się, że ożywienie na rynku będzie tylko chwilowe, ale przyszła informacja o upchnięciu ING-owi państwowej resztówki BSK po imponującej cenie 210 zł za akcję. Wiadomość ta spowodowała wzrost „baški” o „taryfę” (10 proc.), co uchroniło WIG przed spadkiem i dało impuls do ogólnych zakupów w dogrywce.

Cały sektor bankowy, który już od pewnego czasu cieszy się sporą popularnością (proszę porównać notowania BPH, BIG-u w ciągu ostatnich kilku nastu sesji) dostał kolejny pretekst do zwwyżki. Jednak trzeba zdawać sobie sprawę, że na świecie nie ma wielu banków, dla których giełdy akceptowały-

by wskaźnik C/Z powyżej 2. ING kupił przecież nie tyle BSK, co rynek. Ekspansja tego „holendra” jest swoją drogą imponująca - Barings, banki w byłych demoulach itd.

Zresztą hitów nam ostatnio nie brakuje. Informacja o imponującym przyroście sprzedaży piwa z Okocimia czy też zahamowanie wzrostu cen żywności, jak i widok kolejek po obligacje, napawają optymizmem. Ludzie mają pieniądze. Na piwo i papier wartościowe. Z drugiej strony koniunktura w przemyśle siada, bilans handlu zagranicznego wyraźnie ujemny, odpływ walut na Foreksie, połączony ze spadkiem popytu na bony skarbowe o dłuższym terminie, nie najlepiej roją gospodarkę w skali makro. Jak to wszakto pogodzić z coraz lepszą oceną Polski za granicą, np. poprawą ratingu wiarygodności kredytowej przez kolejne wyspecjalizowane

Ubywa optymistów

Majowy spadek koniunktury

Maj br. był drugim z kolei miesiącem, w którym zanotowano spadek koniunktury w przemyśle. Dyrektorzy badanych przedsiębiorstw gorzej niż przed miesiącem oceniali zarówno sytuację bieżącą swoich firm, jak i perspektywy na przyszłość - podał Główny Urząd Statystyczny.

W maju br. ogólny wskaźnik koniunktury w przemyśle przetwórczym spadł z plus 7 punktów w kwietniu do plus 2 punktów. Wśród badanych zakładów 22 proc. oceniało swoją koniunkturę jako dobrą, a 20 proc. - jako złą. Pogorszenie sytuacji zanotowały zarówno firmy prywatne, jak i publiczne. Niezależnie jednak od formy własności w trudniejszej sytuacji były zakłady największe.

W opinii dyrektorów ankietowanych przedsiębiorstw ma-

jowe pogorszenie koniunktury wynikało m.in. z ograniczonego popytu na wyroby. Szczególnie zmniejszył się popyt zagraniczny. Trudności ze znalezieniem nabywców na swoje wyroby miały głównie przedsiębiorstwa publiczne, a także zakłady duże i wielkie. Znacznie lepiej ze sprzedażą towarów radziły sobie małe firmy prywatne. Wszystkie zakłady mają nadzieję na zwiększenie popytu w ciągu najbliższych trzech miesięcy, jednak ich oczekiwania w tym zakresie są coraz mniej optymistyczne.

Sytuacja w poszczególnych działach przemysłu była w maju wyraźnie zróżnicowana. Najlepszą koniunkturę zanotowali w ub. m. producenci: wyrobów celulozowo-papierniczych (ogólny wskaźnik plus 32 pkt), wyrobów z surowców

niemetalicznych (plus 21 pkt), metali (plus 19 pkt), chemikaliów (plus 15 pkt) oraz firmy zajmujące się działalnością wydawniczą i poligraficzną (plus 15 pkt). Najstabilniej swoją sytuację oceniali natomiast producenci: pojazdów mechanicznych, przyczep i naczep (wskaźnik koniunktury minus 34 pkt), mebli (minus 17 pkt), wyrobów ze skóry (minus 15 pkt), sprzętu transportowego (minus 9 pkt), oraz maszyn i aparatury elektrycznej (minus 6 pkt).

Przedsiębiorstwa w maju nadal informowały o trudnej sytuacji finansowej. Wprawdzie nieznacznie się ona poprawiła w stosunku do kwietnia, to jednak nadal wiele firm miało problemy z bieżącym regulowaniem swoich należności. O największych trudnościach

finansowych informowały zakłady mniejsze oraz firmy prywatne.

Spodziewane w najbliższym czasie trudności ze sprzedażą znajdują swoje odbicie w prognozach dotyczących zatrudnienia. Redukcje pracowników zamierzają przeprowadzić głównie zakłady publiczne oraz duże. Tylko najmniejsze firmy liczą się z możliwością przyjęcia nowych osób do pracy. Największe zwolnienia mają być przeprowadzone w przedsiębiorstwach produkujących: wyroby z gumy i tworzyw sztucznych, tkaniny, wyroby z metali, meble oraz aparaturę elektryczną. Wzrost zatrudnienia spodziewany jest w zakładach wytwarzających wyroby z surowców niemetalicznych. (PAP)

„Solidarność 80” o prywatyzacji HTS

Będzie tajne referendum?

Komisja Zakładowa NSZZ „Solidarność 80” Huty im. T. Sendzimira domaga się przeprowadzenia wśród załogi tajnego referendum na temat prywatyzacji poszczególnych zakładów i wydziałów HTS. Zastrzega przy tym, że w razie przewagi odpowiedzi negatywnych, huta powinna pozostać przedsiębiorstwem państwowym w obecnym swoim kształcie.

„Solidarność 80” w udostępnionym prasie piśmie do dyrektora generalnego HTS, Jerzego Knapika, wyraża niepokój, że w proces restrukturyzacji huty wtajemniczone jest tylko „wąskie, selektywnie wybrane grono osób”. Pominęto „najważniejszy w przedsiębiorstwie

państwowym czynnik, jakim jest załoga”. Związek zapowiada, że odmowę przeprowadzenia referendum potraktuje jako „próbę ubezwłasnowolnienia załogi”.

„Solidarność 80” zgłasza wobec zarządu przedsiębiorstwa kilka innych konkretnych postulatów. Dotyczą one m.in. utrzymania produkcji stali na poziomie 3,3-3,5 mln ton rocznie i pozostawienia trzech wielkich pieców. Związkowcy chcą także zobaczyć wykaz osób, zasiadających w radach nadzorczych spółek powstałych w oparciu o majątek HTS oraz poznać kryteria, którymi kierował się zarząd huty, delegując do tych rad swoich przedstawicieli. (RYM)

„WoodDesign” w Lipsku

Oferta dla małych i średnich z branży drzewnej

Do 16 czerwca przedstawicielstwo Euro Info Center oraz Izba Przemysłowo-Handlowa w Krakowie czekają na zgłoszenia firm, pragnących wziąć udział w spotkaniu INTERPRISE, które odbędzie się we wrześniu br. w Lipsku. Sponsorowana przez Unię Europejską impreza przeznaczona jest dla małych i średnich przedsiębiorstw

z branży drzewnej. Uczestnicy „WoodDesign Leipzig” (ponoszone przez nich koszty nie powinny przekroczyć 150 DM) będą mieli okazję spotkać się z partnerami zagranicznymi, wybranymi na podstawie przekazanych wcześniej informacji.

Blіsze szczegóły i kontakt: fax (012) 22-55-67.

(R)

Powszechna Świadectwa Udziałowe

Skup	Sprzedaż
62 zł (PKO bp ul. Wielopole, Kraków)	72 zł
65-66 zł (kantory)	71 - 72 zł
72,80 zł (DM Penetrator) "	72,90 zł
67,20 - 69 zł (KDM) "	74 - 190 zł
72 zł (BM Arabski i Gawor) "	74,40 zł
62 zł (RDM Polonia)	80 zł

" - tablica ofert

7 czerwca 1996 r.

Notowania walutowe

Tablica NBP nr 109/96	Kurs średni	zmiana w %
Australia 1 AUD	2,1301	-0,92
Austria 1 ATS	0,2516	0,24
Belgia 100 BEF	8,6046	0,23
Dania 1 DKK	0,4584	0,24
Finlandia 1 FIM	0,5760	-0,19
Francja 1 FRF	0,5220	0,12
Hiszpania 100 ESP	2,0934	0,34
Holandia 1 NLG	1,9810	0,21
Irlandia 1 IEP	4,2859	0,13
Japonia 100 JPY	2,4862	-0,18
Kanada 1 CAD	1,9812	0,25
Luksemburg 100 LUF	8,6046	0,23
Norwegia 1 NOK	0,4140	0,19
Portugalia 100 PTE	1,7152	0,18
RFN 1 DEM	1,7700	0,23
USA 1 USD	2,7040	-0,09
Szwajcaria 1 CHF	2,1469	-0,19
Szwecja 1 SEK	0,4021	-0,02
W. Brytania 1 GBP	4,1858	0,14
Włochy 100 ITL	0,1748	-0,11
ECU 1 XEU	3,3432	-0,04

Kursy w kantorach - w starych złotych

■ **KRAKÓW** - dolar, skup: 26.950, sprzedaż: 27.050, marka, skup: 17.600, sprzedaż: 17.680, funt, skup: 41.500, sprzedaż: 41.750-41.800, frank fr., skup: 5.200-5.220, sprzedaż: 5.240-5.260, frank szw., skup: 21.250-21.300, sprzedaż: 21.400-21.500.

■ **TARNÓW** - dolar, skup: 26.890-26.900, sprzedaż: 26.990-27.000, marka, skup: 17.550-17.600, sprzedaż: 17.630-17.650, funt, skup: 40.000-41.000, sprzedaż: 40.500-41.500, frank fr., skup: 5.140-5.160, sprzedaż: 5.180-5.200, frank szw., skup: 21.000-21.100, sprzedaż: 21.300-21.400.

■ **NOWY SĄCZ** - dolar, skup: 26.980, sprzedaż: 27.100, marka, skup: 17.630, sprzedaż: 17.730, frank fr., skup: 5.180, sprzedaż: 5.250, frank szw., skup: 21.350, sprzedaż: 21.600, funt, skup: 41.600, sprzedaż: 41.900, korona czeska, skup: 950, sprzedaż: 970, korona sl., skup: 845, sprzedaż: 870.

(RYM),(JT),(IWO)

Finansowy

Redaktor
Adam Rymont
tel. 22-25-79

Ubezpieczyć ubezpieczenia

(INF. WL.) Po wielomiesięcznych deliberacjach powołano Polskie Towarzystwo Reasekuracyjne - spółkę, która zajmie się reasekuracją polskich towarzystw ubezpieczeniowych. Jej udziałowcami jest kilka firm oraz skarbu państwa. Dotychczas krajowi ubezpieczyciele zabezpieczali się, korzystając z usług zagranicznych firm reasekuracyjnych.

Przyjmowanie składek ubezpieczeniowych i ich inwestowanie obarczone jest sporym ryzykiem. Może bowiem zdarzyć się tak, że nagle wzrośnie liczba objętych ubezpieczeniami wypadków i szkód. Ubezpieczyciel musi zapewnić zaspokojenie roszczeń swoich klientów. Inaczej bankrutuje. Aby asekurować ten biznesowy taniec na linie, firmy ubezpieczeniowe ubezpieczają się same. W tym celu część pozyskiwanych składek przeznaczają na składki w towarzystwach reasekuracyjnych. Pieniądże, które mogłyby służyć inwestycjom w Polsce, wpływają w ten sposób z kraju.

Jest szansa na zmianę tych praktyk. Powołane w środę PTR nie dysponuje jeszcze wielkim kapitałem (ok. 65 mln zł kapitału akcyjnego). Jednak już teraz może przejąć kilka procent zdominowanego przez firmy zachodnie rynku usług reasekuracyjnych. (Ł.K.)

agencje? Tyle tylko z tego wynika, że gdy złoty zaczyna tracić na wartości, nie będzie można mówić, iż to NBP jest przyczyną inflacji. Stawiam kasztany przeciwko orzechom, że ci sami, którzy krytykują w tej chwili panią prezes za twardą politykę kursową, w momencie, gdy zacznie się wyraźna deprecjacja złotówki, będą odsądzaali Hannę Gronkiewicz-Waltz od czci i wiary.

Spekulanci lubią jednak takie czasy, gdy impulsy są sprzeczne, bo daje to szansę na bardziej stadne zachowania drobniacy, która a to kupuje, a to sprzedaje. Pamiętajmy jednak, że jelenie już dawno zostały wystrzelane, a ich funkcję pełnią nasi średniacy. Coś tam tyknęli ze źródła giełdowej wiedzy, ale nie są w stanie dorównać zawodowcom, szczególnie gdy za ich plecami stoją potężne fundusze. GRACZ

Jedź z DZIENNIKIEM

Nr 387

41 procent rynku dla Fiata

Ranking sprzedaży nowych samochodów osobowych na polskim rynku w ciągu pierwszych 4 miesięcy br. otwiera Fiat. „Koncern sprzedał u nas w tym czasie 54 721 aut stano-

proc. rynku. Obie wymienione firmy straciły w porównaniu z ub.r. - Fiat miał wówczas ponad 52 proc. rynku, a FSO - prawie 26,5 proc. Fiat jednak odnotował wzrost sprzedaży

nault, którego obecny wynik, stanowią 9 072 sprzedane samochody, czyli nieco poniżej 7 proc. rynku; wynik z ub.r. to 3 866, a więc ok. 4 proc. rynku. Piąte miejsce ma w br. Daewoo

i Peugeot. Kolejność ubiegłoroczna: Skoda, Peugeot, Seat, Toyota i Ford.

Najczęściej kupowanym samochodem jest fiat 126 - sprzedano 22 358 szt. (w ub.r. - 19 347; maluch zastąpił na tym miejscu w ciągu roku poloneza). Na miejscu drugim, polonez - 21 202 auta (w ub.r. - 25 659). Na miejscach trzecim, czwartym i piątym były i są fiaty: cinquecento, punto i uno. Sprzedano ich kolejno: 13 381, 10 327, 6 147; w ub.r.: 18 927, 5 447, 4 223. Pierwszą dziesiątkę uzupełniają w br.: renault megane, skoda felicia, vw polo, daewoo nexia i opel astra. Notowania z ub.r. - opel astra, fiat tipo, renault laguna, vw polo i renault 19. Najczęściej kupowane były w ciągu pierwszych czterech miesięcy br. samochody segmentu „C”, który stanowił ponad 38 proc. rynku globalnego; auta segmentu „A” to prawie 28 proc. rynku; segmentu „B” - nieco ponad 25 proc. Liczone w sztukach, jest to kolejno: 51 457, 37 364 i 33 781 samochodów. W segmencie „C” na pierwszym miejscu jest polonez, do którego należy ponad 41 proc. tej niszy rynkowej, na drugim megane - ponad 9 proc., na trzecim felicia - prawie 9 proc.

W segmencie „A”: fiat 126 - prawie 60 proc., fiat cinquecento - prawie 36 proc. i daewoo tico - prawie 4 proc. W segmencie „B”: fiat punto - ponad 30 proc., fiat uno - ponad 18 proc. i vw polo - ponad 13 proc. Wśród samochodów luksusowych sprzedano: 7 jaguarów, 4 audi a-8, 4 hondy legend, 4 mercedesy S/SE/SEL i 2 bmw siódmej serii.



Dzięki megane w wersji sedan (tekst o nim obok), którego oficjalne zdjęcie po raz pierwszy publikujemy, Renault Polska zapowiada zwiększoną sprzedaż.

wiących ok. 41 proc. rynku” - poinformował Wojciech Drzewiecki z warszawskiej firmy „SAMAR”, która bada rynek.

Ogółem, do końca kwietnia, w Polsce sprzedano 134 300 nowych samochodów osobowych. W porównaniu z ub.r. jest to wzrost o ok. 39 proc.; sprzedano wówczas 96 881 aut. Na pozycji drugiej znalazła się FSO - 21 202 samochody to ok. 16

mierzonych liczbą samochodów, bo w ub.r. sprzedał 50 668 aut; tak określona sprzedaż FSO spadła tymczasem z 25 659 szt. Na trzeciej pozycji jest Opel - sprzedał 9 386 samochodów zajmując prawie 7 proc. rynku. Rok wcześniej Opel także był trzeci, sprzedał wówczas 3 964 auta stanowiące nieco ponad 4 proc. rynku. Podobnie na miejscu czwartym - był i jest Re-

Porady psychologa

Śmierć zaskakuje za kierownicą

W raportach powypadkowych podaje się, że na 1000 wypadków drogowych co najmniej dwa są następstwem nagłej choroby kierowcy. Najpoważniejszym zagrożeniem są tu choroby manifestujące się nagłym zaburzeniem świadomości, utratą przytomności czy nagłą śmiercią za kierownicą.

Są to choroby przebiegające skrycie lub wśród skąpych, banalnych objawów. Najgroźniejsza dla bezpieczeństwa ruchu drogowego jest choroba wieńcowa (zawał serca). Spośród 20 tys. kierowców autobusów londyńskich 49 nagle straciło przytomność za kierownicą, a u 14 z nich stwierdzono zawał mięśnia sercowego. W grupie 81 kierowców amerykańskich, którzy nagle zmarli podczas prowadzenia samochodu, u 75 proc. obserwowano uprzednio objawy choroby wieńcowej serca.

Dokonana przez Zakład Medycyny Sądowej AM w Krakowie analiza okoliczności zgonu i wyników badań sekcyjnych 42 kierowców zawodowych poniżej 60. roku życia zmarłych nagle z przyczyn chorobowych wykazała u 33 znamiona choroby wieńcowej, 17 kierowców zmarło w trakcie zajęć zawodo-

wych, a trzech kierowców śmierć zaskoczyła za kierownicą. Inni, u których wystąpiły objawy ostrej dławicy piersiowej, potrafili zjechać na pobocze, zatrzymać się, a nawet wyjść z samochodu.

Drugą groźną dla bezpieczeństwa ruchu drogowego chorobą jest padaczka, przebiegająca nie w postaci pełnoobjawowej (grand mal), lecz poronnej, mało charakterystycznej (petit mal) lub też manifestująca się nagłym atakiem po długotrwałej remisji.

Nagła utrata przytomności może dotyczyć osób chorych na cukrzycę. Utrata przytomności spowodowana jest spadkiem poziomu cukru we krwi.

Z badań polskich wynika, że dotyczy to ok. 10 proc. dorosłej populacji. Ten groźny epizod chorobowy poprzedzony jest zazwyczaj uczuciem zmęczenia i potliwości, co stanowi w zasadzie sygnał ostrzegawczy dla kierowcy.

Trudne do wyjaśnienia są sporadyczne nagłe omdlenia w trakcie kierowania pojazdem. Łączą się one ze zmęceniem kierowcy i wysoką temperaturą otoczenia występującą latem. W takich wypadkach podejrzewa się

istnienie zaburzeń regulacyjnych (nerwowych czy hormonalnych). Nagłe krótkotrwałe omdlenia są typowe dla tzw. zespołu zatoki szyjnej i występują wówczas po nagłym skręcie głow-



wy. Podobnie choroba nadciśnieniowa pociąga za sobą niebezpieczeństwo nagłego zasłabnięcia.

Osobny rozdział stanowią kierowcy w trakcie leczenia. Powinni być oni informowani przez lekarzy o reakcji organizmu na przepisywane im leki. Jest bowiem duża grupa leków, które powodują obniżenie sprawności psychofizycznej.

Badania lekarskie nie zawsze pozwalają na racjonalne przewidywanie, brak bowiem metod wykrywania potencjalnego zagrożenia zawałem. Dlatego istotnym elementem infor-

macyjnym jest rejestr wypadków i wykroczeń. Kierowcy „wypadkowi” będą poddawani specjalnej kontroli, tak od strony ich wydolności psychicznych, jak też somatycznych. Centralny rejestr wypadków pozwoli na eliminację kandydatów na sprawców lub ofiary wypadków.

DR JANINA WOJTCWICZ

Madrycka premiera trójbryłowego megane

Auto za ocean

Po prezentacji hatchbacka megane i megane coupe na salonie we Frankfurcie we wrześniu 1995, vana megane scenie w Genewie w marcu 1996, Renault zaprezentował w Madrycie (22 maja-2 czerwca 1996), w charakterze światowej premiery, megane classic. Ta czwarta wersja Najnowszej renaulta jest przeznaczona głównie na rynki Europy południowej i ma uzupełnić ofertę sedanów renault.

Megane hatchback i megane coupe są dziś z powodzeniem sprzedawane w Europie - pod koniec marca 1996r. zaledwie w kilka tygodni po wprowadzeniu do sprzedaży, osiągnęły 2,18 proc. udział w rynku samochodowym ogółem. W Polsce megane plasuje się na 3. miejscu wśród samochodów importowanych, po fiacie punto i uno, i posiada po pierwszych czterech miesiącach tego roku 9,6-proc. udział w tym rynku.

Po zaprezentowaniu trzech pierwszych wersji megane Renault odsłania dziś czwartą, również opartą na pomysle zróżnicowania nadwozia. Megane classic, coś więcej niż zwykły wariant na bazie hatchbacka.

Dowodem na przynależność Megane Classic do rodziny Megane jest charakterystyczny przód i linia oparta na elipsie. Ze szczególną troską zaprojektowano wygląd samochodu z profilu w celu uzyskania eleganckiej linii trójbryłowego

nadwozia, z doskonale wpasowanym, a wyraźnym bagażnikiem z tyłu, wpisanym w linię obszernych, tylnych drzwi. Pokrywa bagażnika megane classic posiada mocno zarysowane linie, co nadaje tyłowi samochodu wyraz pewnej siły. Całości dopełniają odmiennie niż w innych wersjach światła tylne.

Wyjątkowa długość megane classic (4,40 m w porównaniu do 4,13 m w przypadku hatchbacka) pozwala na uzyskanie przestronności wnętrza zbliżonej do samochodów wyższej klasy, a sytuującej się znacznie powyżej bezpośrednich konkurentów. Została przy tym zachowana idealna proporcja, jako że tylny zwis został ograniczony do 116 proc. zwisu przedniego. Co więcej, pojemność bagażnika megane classic (według normy ISO typ B) i jest największą pojemnością w tej klasie, a także najwyższą wśród wszystkich sedanów Renault.

Megane classic, przeznaczony dla klientów poszukujących eleganckiego samochodu, świadczącego o statusie właściciela, proponuje specjalne welurowe obicia o bardzo klasycznym wzorze, przydającym wnętrzu ciepła i solidności. Megane classic stanowi prawdziwe połączenie pomiędzy niższą a wyższą średnią klasą wśród samochodów trójbryłowych.

(M)

Magnezowe części z Morza Martwego

Jako największą europejską inwestycję w Izraelu określono podpisanie przez niemieckiego producenta samochodów, koncern Volkswagen AG, miejscową firmę Dead Sea Works Ltd., porozumienia się w sprawie wspólnej ekstrakcji magnezu z tego zbiornika wodnego. Koszt całego projektu określono na 700 mln USD. Volkswagen będzie miał 35 - proc. udział w joint venture o nazwie Dead Sea Magnesium, a jego izraelski partner, będący filią firmy Israel Chemicals, pozostałe 65 proc. Poza tym w umowie uzgodniono, że 1/3 produkcji będzie zarezerwowana dla niemieckiego przedsiębiorstwa, a reszta - wspólnie sprzedawana innym klientom, w tym także firmom samochodowym.

Jak się przewiduje, zdolność produkcyjna fabryki zlokalizowanej w biblijnej miejscowości Sedom wyniesie 27,5 tys. ton magnezu rocznie w pierwszych dwóch latach działalności i 55 tys. ton docelowo. Izrael stanie się w ten sposób trzecim na świecie producentem magnezu na świecie, ustępując tylko Norwegii i Kanadzie. W ciągu ostatniego roku ceny tego metalu wzrosły,

wskutek wysokiego popytu, z 3200 do 4000 USD/t.

Magnez, metal o 30 proc. lżejszy od aluminium, będzie w coraz większym stopniu używany do produkcji samochodów lekkich, a więc zużywających mniej paliwa niż pojazdy zbudowane z tradycyjnych materiałów. Volkswagen ma już spore doświadczenie w stosowaniu magnezu do produkcji części i podzespołów samochodowych. W latach 60. w modelu Beetle firma ta używała magnezu do wytwarzania m.in. skrzyń biegów. Później jednak znacznie tańsze aluminium wyparło ten metal. Obecnie różnice cenowe nie są już tak duże i nie dają dużej przewagi aluminium.

Volkswagen planuje wprowadzenie do końca br. 4 nowych modeli samochodów. W jednym z nich, nie wiadomo jeszcze którym, zainstalowane będą magnezowe skrzynie biegów. Z tego metalu, albo ze stopów z jego dodatkiem, będą wytwarzane także inne części samochodowe. Zdaniem szefa Volkswagena, Ferdinanda Piecha, w przyszłości będzie ich coraz więcej.

(P)



metę, zaś w Rajdzie Elmotu wyprzedził Dskoczę o 50 sekund. Przed nami 4 kolejne eliminacje RSMP i na końcowe efekty bratobójczej rywalizacji przyjdzie nam jeszcze poczekać. Zanim to nastąpi warto może przypomnieć kilka szczegółów ze sportowych biografii obu zawodników.

Bogdan Herink urodził się 44 lata temu w Zakopanem. Karierę rajdową rozpoczynał w 1985 roku uprawiając wcześniej z dużym powodzeniem narciarstwo alpejskie. W ciągu 11 lat obecności na rajdowej arenie zasiadał kolejno za sterami takich samochodów jak: lada 1300 gr. A, FSO 1600 gr. A, ford escort 2000 RS gr. A, re-

lu maxi Herinka zasiada Janusz Bronikowski (ksywa Czapka), z którym kierowca ma zamiar dojeżdżać sezonu.

Waldemar Dskocza, 37-letni mieszkaniec Chorzowa, przygodę z rajdami rozpoczynał w 1987 roku. Najpierw za kierownicą fiata 126p, później w A-grupowym FSO 1300, polonezie 1600, volkswagenie golfie GTI 16V gr. N, clio 16V gr. A, clio williamsie 21 gr. a, wreszcie ostatnio clio maxi gr. A. „Mrówka” żmudnie piął się po szczeblach kariery, by w czterech ostatnich latach awansować do grona najszybszych rajdowców polskich. W 1995 roku Dskocza wywalczył miano najlepszego zawodnika w Formule

Japończycy zmieniają szefów

Keiretsu zagrożone

W ciągu roku 3 z 5 największych przedsiębiorstw samochodowych otrzymały już lub otrzymają nowych szefów. Choć motywem zmian na tych stanowiskach w każdym przypadku są inne, jednak wszystkie wpłyną w sposób znaczący na strukturę międzynarodowej branży motoryzacyjnej.

Szef spoza Toyodów

Przed wszystkim można spodziewać się dalszej koncentracji, której przejawem było przejście przez Toyotę kontroli nad Daihatsu oraz zwiększenie w kwietniu br. przez Forda z 25 do 33,4 proc. udziału w kapitale akcyjnym Mazdy. Prawdopodobnie dojdzie również do przyspieszenia mniej widocznych tendencji do zawierania porozumień kooperacyjnych między firmami. Odbędzie się to kosztem tradycyjnych dla japońskiej gospodarki związków poziomych wewnątrz grup przemysłowych, tzw. keiretsu.

Pierwszą ze zmian było nominowanie w sierpniu ub.r. 62-letniego Hiroshi Okudy na stanowisko prezesa Toyoty. Poniżenie to miało charakter podwójnie rewolucyjny. Przed wszystkim oznaczało, że szefem tego koncernu została - po raz pierwszy od prawie 30 lat - osoba spoza rodziny Toyodów. Ponadto Okuda uznawany był za najbardziej agresywnego kandydata do objęcia stanowiska najbardziej konserwatywnego japońskiego przedsiębiorstwa samochodowego. Nie tylko krytykował on otwarcie politykę ekonomiczną japońskiego rządu, czy zapowiadał rozpoczęcie ostrej kampanii reklamowej, mającej doprowadzić do zwiększenia sprzedaży, lecz również nie wahał się z lansowaniem poglądów, że prawdopodobnie trzeba będzie za-

mknąć jeden z zakładów tej firmy w Japonii.

W tym kraju jest to uznawane za temat tabu. Na razie nie musiało dojść do zamknięcia żadnej fabryki, natomiast Okudzie udało się zrealizować jedno z niezwykle ambitnych zamierzeń, jakim było odzyskanie do marca br. 40 proc. udziału w rynku japońskim (zaledwie pół roku wcześniej udział ten wynosił zaledwie 36,9 proc.).

Obcokrajowiec w Mazdzie

Innego rodzaju emocje, a nawet szok, wzbudziło przejście steru Mazdy przez 50-letniego gajjina, czyli obcokrajowca, Henry'ego D.G. Wallace'a. Od lutego 1994 r. był on wprawdzie wiceprezesa Mazdy, ale przez większość Japończyków postrzegany jest przede wszystkim jako przedstawiciel władz Forda. Słusznie też, czy nie, wielu pracowników przedsiębiorstwa z Hiroszimy obawia się, żeby Mazda nie stała się teraz tylko częścią grupy Forda. Przypuszczalnie te obawki są nieuzasadnione, pokazują tylko jak trudno jest Japończykom zgodzić się na faktyczne otwarcie własnej gospodarki. Prawdziwym testem na postępy w tej dziedzinie będzie ewentualny wybór Wallace'a na wiceprezesa Japońskiego Stowarzyszenia Producentów Samochodów (JAMA).

Stosunkowo najspokojniej powinna przebiec zmiana na stanowisku prezesa Nissana. W czerwcu br. Yoshifumięgo Tsuji ma zastąpić 62-letni (w Japonii taki wiek szefa dużej firmy to norma) Yoshikazu Hanawa. Jego nominacja następuje też w korzystnym okresie dla Nissana. Udział tej firmy w japońskim rynku samochodowym wzrósł w marcu br. do 21,8 proc.

„Harnaś” kontra „Mrówka”

Dwóch mężczyzn, dwóch rajdowców. Odmienne charaktery, różne temperamenty. Bogdan Herink i Waldemar Dskocza, reprezentanci rajdowego teamu Renault-Elf-Polska, temat nie kończących się polemik i porównań, przyczyna wielu dyskusji i sporów. Oczywiście rozstrzygnięcie problemu, który z dwóch kierowców przewyższa rywala nie ma żadnego sensu, bowiem liczba uwarunkowań decydujących w sporcie rajdowym o sukcesie zbyt duża na to, aby podobne dywagacje miały jakieś znaczenie.

Wykazanie różnic natury sportowej dzielących obu kierowców jest tym trudniejsze, że zarówno Herink jak i Dskocza prezentują niezwykle wyrównany poziom i używają identycznego niemal sprzętu. Oczywiście każdy sportowiec ma swoich wielbicieli i zagorzałych przeciwników, ale kwestia sympatii czy antypatii kibiców (łaska tych ostatnich podobno na pstrym koniu jeździ) to zupełnie osobny, w niewielkim stopniu korespondujący z poziomem sportowym temat. Prawdopodobnie jak każdy inny rajdowiec w Polsce, Europie czy na świecie Herink i Dskocza mogą liczyć na różną reakcję ze strony kibiców czy dziennikarzy, stąd jak mniemam ów spór o pierwszeństwo i wyższość jednego nad dru-

gim. Sam osobiście przeciwny jestem wszelkiego rodzaju porównaniom krytycznym, chyba że różnica poziomu sportowego osiąga rozmiary przepaści.

Ponieważ podobny przypadek nie grozi ani Herinkowi, ani Dskoczowi mam świadomość, że są to godni siebie rywale i że o sukcesie któregoś z nich decydują rajdowe niuanse: lepsza dyspozycja w danym dniu, niezawodność sprzętu czy uniknięcie tak często przesłaniającego rajdowców pecha. Jedyna różnica, jaka dzieli obu kierowców, to sposób i styl jazdy. Nie wypowiadam się, który lepszy, który gorszy, bowiem najlepszym weryfikatorem w tym względzie jest czas uzyskany na OS-ie.

Bogdan Herink pokonuje trasę tego ostatniego optymalnym torem jazdy, czyli jak najkrótszą drogą, Waldek Dskocza uwielbia, kiedy samochód sunie w poślizgu. Obaj zawodnicy prowadzą swoje maszyny niezwykle szybko, chociaż nie da się ukryć, że styl jazdy Dskoczę jest w opinii kibiców bardziej efektowny (co nie oznacza, że skuteczniejszy).

Tegoroczny dorobek reprezentantów zespołu Renault-Elf-Polska przemawia, jak na razie, na korzyść Dskoczę w stosunku 2:1. W inauguracyjnym sezon Rajdzie Krakowskim „Harnaś” nie dotarł do

nault 11 turbo gr. A, clio 1800 gr. A, clio williams 21 gr. A oraz w ostatnich dwóch sezonach clio williams maxi gr. A. W dorobku Herinka, oprócz wielu tytułów rajdowych i wyścigowych mistrzów kraju, figurują trzy zwycięstwa w rajdach: Polski '94, Dolnośląskim '94 oraz Karkonoskim '95. Wieloletnią partnerką Herinka była Basia Sępkowska, w parze z którą „Harnaś” odnosił największe sukcesy, zdobywał mistrzowskie tytuły oraz zwyciężał w poszczególnych rajdach. Od Rajdu Elmotu na prawym fote-

2 (samochody z napędem na przednią oś) i w tym sezonie ma zamiar obronić ten zaszczytny tytuł. Apetyt na ten ostatni ma także Bogdan Herink. Nas, kibiców taki, stan rzeczy powinien tylko cieszyć. Jest on bowiem zapowiedzią na lada emocji oraz... ciągu dalszego polemiki kto lepszy, Herink czy Dskocza.

P.S. W chwili gdy czytacie Państwo niniejszy tekst obaj kierowcy rywalizują na trasie 53. Rajdu Polski.

MACIEJ HOŁUJ



Bogdan Herink (na zdjęciu u góry) Waldemar Dskocza (zdjęcie dolne), taki sam sprzęt i umiejętności, dwa różne style jazdy.

Fot. Autor

Niekonwencjonalna forma sprzedaży samochodów

Daewoo w hipermarketach

Wydawałoby się, że do szybkości ekspansji koreańskiego producenta samochodów, Daewoo, wszyscy zdążyli się przyzwyczaić. A jednak, w stan niejakiego zdumienia musiała wprowadzić Brytyjczyków wiadomość, że firma ta zdołała w ciągu niewiele więcej niż pół roku (od kwietnia do grudnia ub.r.) ulokować na

tamtejszym rynku ponad 13 tys. samochodów.

Jeszcze większe zaciekawienie wzbudził niekonwencjonalny sposób działania Daewoo na tym rynku. W bardzo krótkim czasie stworzył on 8 własnych supersklepów (nadał im nazwę Motor Shows), 14 nieco mniejszych punktów sprzedaży, 13

salonów wystawowych oraz aż 123 tzw. centra sprzedaży i promocji. Koncern ten wybrał więc odmienną taktykę niż większość innych dostawców samochodów na rynek brytyjski, którzy z reguły poprzestają na sprzedaży aut za pośrednictwem wyspecjalizowanych niezależnych dealerów.

Kolejnym krokiem na drodze do zdobycia rynku brytyjskiego jest podpisanie przez Daewoo porozumienia z Savacentre, wielkim łańcuchem hipermarketów. Dzięki ciągłej prezentacji aut w miejscach, gdzie przewijają się tysiące potencjalnych klientów, uzyskuje się tani dostęp do bardzo skutecznej formy promocji.

Owoc wyobraźni...



HYDROTREST S.A.
AUTORYZOWANY DEALER VOLVO
Salon sprzedaży: 30-134 Kraków, ul. Kunickiego 5
tel. (012) 36 68 07, 36 57 89 w. 23
Serwis: 30-716 Kraków, ul. Rybitwy 15
tel. (012) 53 27 15, 53 25 82

VOLVO

Volvo Assistance - bezpieczeństwo w podróży

RADIOODTWARZACZE SAMOCHODOWE

NAJLEPSZYCH FIRM SERWIS MONTAŻ

TELE-RADIOman SPRZEDAŻ

Kraków
Al. 29-go Listopada 59
tel./fax 11-96-24

POCZUJ SMAK ZWYCIĘSTWA

ZAGRAJ O NOWĄ ASTRĘ FRESH i o wiele INNYCH NAGRÓD

Odwiedź nasz salon i weź udział w specjalnej promocji: skorzystaj z bezpłatnej jazdy próbnej i wygraj nową Astrę Fresh. Czeka na Ciebie również wiele innych nagród.
Termin promocji: 29.03 - 07.06.1996



OPEL

OFFICIAL SPONSOR **BURO 96** England

ZAPRASZAMY
AUTO - CENTER KRAKÓW, ul. Wielicka 250
TEL. 78 55 51, 78 55 52

General Motors Poland Sp. z o.o. jest organizatorem konkursu „Poczuj smak zwycięstwa” i jest uprawniona do używania znaku towarowego Opel.

KRONIKA KRAKOWSKA

Notujemy

OSZUSTKI ZAMIAST CARITASU. Do mieszkania na ul. Syrokomli przyszyły dwie młode kobiety, które powiedziały, iż są z Caritasu. Gospodyni wpuściła oszustki do srodka, a te, wykorzystując jej nieuwagę - ukradły z szuflady biurka 1500 złotych. 10 ton kamienia budowlanego wywieźli złodziejce z terenu działki budowlanej w Węgrzcach. Ze zbiornika wodnego, gospodarstwa rybackiego w Brzeczowicach, skradziono natomiast sieci rybackie kosztujące 1800 złotych. Policja zatrzymała 20-latkę, który włamał się do szkoły zawodowej na os. Szkolnym. Zabrali m.in. telewizory i kserokopiarke. (JŚ)

PODPALONE DRZWI. Nieznani sprawcy podpalili drzwi do mieszkania w bloku na osiedlu Jagiellońskim. Zostały one wcześniej oblane łatwopalną cieczą. Na szczęście nikomu nic się nie stało. Opaleniu uległy drzwi, a także ściany klatki schodowej i sufit. (JŚ)

KOPANY FIAT I POLICJANT. Na osiedlu Na Wzgórzach zatrzymano dwóch mężczyzn (52 i 24 lata) - zajętych kopaniem fiata punto. Ponieważ przeciwnicy fiata byli pod wpływem alkoholu - zawieszono ich do izby wytrzeźwień. Właściciel samochodu oceniał szkody na 500 zł. W przejściu podziemnym przy ul. Basztowej złapano 42-letniego mężczyznę podejrzanego o kradzież z jednego ze stoisk. Interwenujący policjanci zostali przez niego zaatakowani - kopali ich i próbował ugryźć. (JŚ)

Zwłoki z medalikiem

W Wiśle, w rejonie ulicy Najświętszej Marii Panny w Nowej Hucie, zauważono wczoraj pływające zwłoki. Ciało, znajdujące się już w mocno zaawansowanym stanie rozkładu, wkrótce wyłowiono. Były to zwłoki mężczyzny w wieku około 30 lat (nie znaleziono w ubraniu żadnych dokumentów). Miał on na nogach sportowe buty z napisem „eve”, a na szyi, medalik i na rzymsku wiśsiorek; na którym można przeczytać: „Kochaj albo rzuć”. W Zakładzie Medycyny Sądowej ustalane będą bezpośrednie przyczyny śmierci. (JŚW)

Strażakom groził pistoletem, policjanta ranil butelką

Usiłował pozbyć się żony?

Prąd w klamkach, odkręcone kurki, podpalony fiat

„On chyba zastawiał na żonę pułapki, to co się wczoraj stało było najprawdopodobniej wynikiem wieloletnich kłótni małżeńskich. Być może przyczyniła się do tego także pogoda i bio” - powiedział nam jeden z policjantów. W piątek około godziny 14, pod dom jednorodzinny przy ulicy Kazimierza Sprawiedliwego 10, zajechali strażacy - wezwani do pożaru. W garażu palił się fiat 126p - podpalony przez właściciela posesji.

„Mężczyzna próbował nam utrudnić prowadzenie akcji. Stał w oknie i straszył nas, że użyje broni. Rzeczywiście trzymał jakiś pistolet w ręce. To jest praw-

dopodobnie osoba cierpiąca na zaburzenia psychiczne” - powiedzieli nam strażacy. Ogień ugaszono wkrótce, a straty oszacowano na około 4 tysiące złotych. Spaliły się m.in. opony fiata i część wnętrza. Na budynek ogień się nie przeniósł.

W zdarzeniu tym ranne zostały jednak dwie osoby, co już nie miało bezpośredniego związku z pożarem. 56-letniego, szalejącego, właściciela domu usiłowali obezwładnić policjanci. Jednego z nich mężczyzna zdołał jednak uderzyć butelką w twarz, tak, że funkcjonariusz musiał zostać wczoraj opatrzony w szpitalu i obecnie przebywa na zwolnie-

niu lekarskim. Obrażeni doznała także żona właściciela, która została przez niego, jak się sądzi, zepchnięta ze schodów. Przewieziono ją na ostry dyżur chirurgiczny, by zbadać zakres obrażeń spowodowanych upadkiem.

Policjanci ustalili, że broń, którą wymachiwał mężczyzna - była atrapą. 56-latkę, po obezwładnieniu, zawieziono wczoraj do Izby Wytrzeźwień, gdyż miał we krwi ok. 1,5 promille alkoholu. Podobno już wcześniej usiłował pozbyć się żony - podłączając klamki drzwi do prądu i odkręcając kurki z gazem. Kolejną próbą było właśnie podpalenie samochodu. (JŚW)

Kraków nie jest zagrożony

Przyczyną ostatniego alarmu „Wścieklizna w Krakowie” był zabiedzony lis, który przywlokł się na podwórze posesji w osiedlu Rajska i po chwili zdechł. Od początku roku był to 8 taki przypadek w województwie krakowskim, a w każdym z nich chorym zwierzęciem był lis. - *Niektóre doniesienia środków masowego przekazu mogą wzbudzić wśród ludzi panikę, a powodów do obaw naprawdę nie ma* - mówi Kazimierz Czerwonka, wojewódzki lekarz weterynarii, i przypomina, że np. w województwie radomskim w tym roku zanotowano już blisko 100 przypadków wścieklizny.

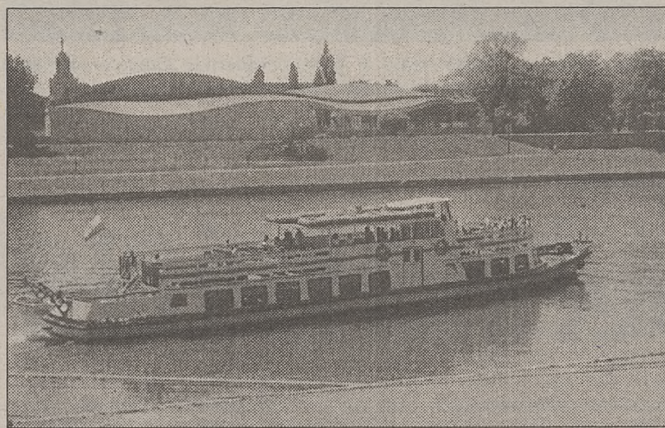
Rajska jest osiedlem na peryferiach Krakowa, położonym w pobliżu lasów. Chory lis miał więc do zabudowań niedaleko. Zarządzenie o uznaniu osiedla Rajska i sąsiednich za obszar zagrożony wścieklizną, wydane w środę przez prezydenta miasta, jest rutynowym postępowaniem w takiej sytuacji. Nic nie wskazuje jednak na to, żeby mieszkańcy Krakowa byli narażeni na ataki wścieklej zwierzyny. Nie zwalnia to oczywiście nikogo z potrzeby zachowania minimum ostrożności - czyli np. unikania bliższych kontaktów z dzikimi bądź obcymi zwierzętami. A nakazane przez prezydenta środki ostrożności, jak trzymanie psów na smyczy i zaopatrzenie ich w kagańce powinno być przestrzegane na co dzień - nie tylko przy okazji zagrożenia wścieklizną. (MAT)

Wysadzono na brzeg kapitana i mechanika

„Nimfa” pod wpływem alkoholu

„Niezależnie od policji, zajmiemy się wyjaśnieniem tej sprawy. W takim przypadku możemy wyciągać sankcje - od rozmowy ostrzegawczej do odebrania patentu włącznie. Od lat nie pamiętam takiego przypadku. Po Wiśle pływa obecnie jeden statek pasażerski oraz jedna łódź, która ma parę miejsc” - powiedziano nam w Inspektoracie Żeglugi Śródlądowej.

Jeden z pasażerów, który płynął statkiem „Nimfa” po Wiśle - zaczął podejrzewać, że załoga statku musiała wcześniej coś wypić. Swoimi spostrzeżeniami podzielił się z policją i wkrótce w kierunku „Nimfy” ruszyła łódź motorowa z Komisariatu Wodnego. Statek dogoniono koło mostu Dębnickiego, po czym nakazano, by zawrócił do przystani. Tam wysadzono pasażerów, a załogę zbadano z pomocą alkotestu. W Komisariacie Wodnym przyznano, że „nikt nie stawiał oporu”.



Fot. Anna Kaczmarz

U 51-letniego kapitana doliczono się 1,96 promille alkoholu w wydychanym powietrzu, natomiast 39-letni mechanik miał w sobie 1,74 prom. Policja „przekazała” w tej sytuacji statek pełnomocnikowi właściciela, przygotowywany jest także wniosek do kolegium ds. wykroczeń (z paragrafu, za który można trafić do aresztu, lub zostać ukaranym grzywną).

W Przedsiębiorstwie Handlowo-Usługowym „Anex”, do którego należy statek, powiedziano nam, iż „Nimfa” znów pływa po Wiśle, gdyż „obsada została zmieniona, a sytuacja jest opanowana. Jest tam nowa osoba, która ma uprawnienia kapitana. Jesteśmy zbulwersowani tym co się stało. Człowiek jest tylko człowiekiem, ale nie tłumaczymy pracowników. Oni są odpowiedzialni za pasażerów, a także za mienie. Ci, którzy zostali zatrzymani są doświadczonymi pracownikami, nie spodziewaliśmy się tego. Kontrolujemy, dogłębnie, ale zdarzyło się”. Właściciel firmy, którego nie było w Krakowie, nie wiedział jeszcze wczoraj po południu - czym zakończyła się jedna z podróży jego „Nimfy”. (JŚW)

Z kroniki wypadków

Około godz. 14.50 na ul. Wrocławskiej volkswagen potarcił 12-letnią dziewczynkę, która nagle wbiegła na jezdnię. Z ogólnymi obrażeniami ciała przewieziono ją do Szpitala im. Narutowicza. W krakowskich Zakładach Sprzętu Ortopedycznego przy ul. Prądnickiej 10 zapaliła się kabina lakiernicza. Straty oceniono na 15 tys. zł. Ambulatorium Chirurgiczne Pogotowia Ratunkowego udzieliło pomocy 130 pacjentom. Policja Drogową interweniowała w 4 wypadkach, 13 kolizjach i zatrzymała 4 nietrzeźwych kierowców.

1,8 kg srebra do obiadu



Fot. Anna Kaczmarz

Dziś i jutro na placyce Rynku Głównego kolekcjonerzy z całej Polski będą prezentować swoje zbiory. Już wczoraj pierwsi z nich rozłożyli stoliki i w ogromnym skwarze czekali na chętnych do nabycia starych widokówek, monet, medali, wojskowych akcesoriów, porcelany, srebra, obrazów i starych mebli. Sprzedający narzekali na mały ruch w interesie.

Jeden z kolekcjonerów tylko chwilił się gramofonem wyprodukowanym w Szwajcarii w latach 20., który po rozłożeniu na kilka części mieścił się w kieszeni. Zarówno ten, jak i wystawiony na sprzedaż za 250 zł kolumbijski gramofon z lat 30., były w znakomitym stanie technicznym i można było wysłuchać, jak odtwarzają płyty gramofonowe. 600 zł żądał inny sprzedawca z miniaturową, pozłacaną ikonę z wizerunkiem Chrystusa; inne

ikony tych samych rozmiarów ceniono na 250 zł, ale były bardziej zniszczone i mniej reprezentacyjne. Komplet srebrnych, pięknie wypolerowanych sztućców - 6 łyżek, widelców, noży i łyżeczek - oferowano za 800 zł (całość ważyła 1,8 kg); 6 małych srebrnych łyżeczek do kawy można było kupić za 150 zł. Sporym powodzeniem cieszyły się pamiątki patriotyczne, zwłaszcza legionowe i z okresu międzywojennego (na dół królują portrety, medale i inne akcesoria z wizerunkiem marszałka Józefa Piłsudskiego). Nie było większych problemów z nabyciem wojskowych nakryć głowy - od współczesnej czapki marynarskiej po repliki hełmów cesarskich wojsk austriackich. Dużym zainteresowaniem cieszyły się różnego typu judaika - od kielichów szabasowych po siedmio-ramienne świeczniki. (GEG)

Policja na... pracujących

Sparaliżować ruch, czy zachować ciszę

Przedłużony remont ul. Kalwaryjskiej

„Ostatnio nasiliły się interwencje mieszkańców, zwłaszcza ulicy Grzegorzeckiej, którzy narzekają na prowadzenie prac w nocy. My wybieramy mniejsze zło. Można wprawdzie wstrzymać ruch całkowicie i wszystko robić w ciągu dnia, ale sparaliżujemy komunikację samochodową. Ekipy remontowe stosują się do naszych zleceń, by drobniejsze prace, związane z naprawą nawierzchni (poza samym rondem Grzegorzeckim) - robić w godzinach, gdy ruch jest mniejszy - po godzinie 17, a do 23” - mówi Piotr Kurnyta z Wydziału Gospodarki Komunalnej Urzędu Miasta.

Mieszkańcy ulicy Grzegorzeckiej, w ostatnich dniach, kilkakrotnie wzywali policję, by ta „uciszyła” ekipy remontowe. Brygady, po interwencji, schodziły z budowy. Tymczasem na odcinku od Hali Targowej do ronda koniecznie jest wykonanie naprawy części nawierzchni drogowej na torowisku. Ponieważ trzeba obniżyć niektóre płyty - czasami wieczorem wkracza do akcji ciężki sprzęt. W dzień zatamowałby ruch - w nocy przeszkadza mieszkańcom.

„Kiedyś trzeba te roboty wykonać. Można wybierać między tym czy zakłócać ciszę nocną przez kilka tygodni, czy też utrudnić przez wiele dni przejazd samo-

chodami przez ul. Grzegorzecką, po której tramwaje już i tak nie jeżdżą” - mówi Piotr Kurnyta. Obecnie podobny problem wystąpił na ul. Kalwaryjskiej, która została zamknięta dla ruchu, na czas remontu, od 1 do 8 czerwca. Wczoraj MPK poinformowało, że ruch tramwajowy nie zostanie tam przywrócony jutro, jak planowano, gdyż nie tylko wystąpiły dodatkowe (których nie przewidywano) prace, ale mieszkańcy interweniowali na policji, gdyż zakłócano im ciszę nocną pracując na zmiany. Wstrzymano więc roboty w godzinach nocnych, z czego z kolei mieszkańcy innych regionów Krakowa, dojeżdżający tamtejszą np. do pracy, nie będą zadowoleni. Podano także wczoraj, że przebudowa torowiska przeciągnie się do 16 czerwca.

Interwencje policji wywołują także nocne prace związane z usuwaniem awarii torowisk w różnych częściach miasta. Wprawdzie można z naprawą poczekać do rana, ale wiąże się to ze wstrzymaniem kursowania tramwajów po konkretnej trasie.

Tymczasem do Wydziału Gospodarki Komunalnej telefonują mieszkańcy, którzy uważają, że wszelkie prace na drogach, winno się wykonywać na trzy zmiany, by trwały krócej, w tym także w nocy. (JŚW)

Z okazji jubileuszu trzyletniej obecności na antenie radia ALFA audycji poetyckiej „KAŻDY RODZI SIĘ POETA”



zaprasza wszystkich sympatyków poezji na

FESTYN POETYCKI

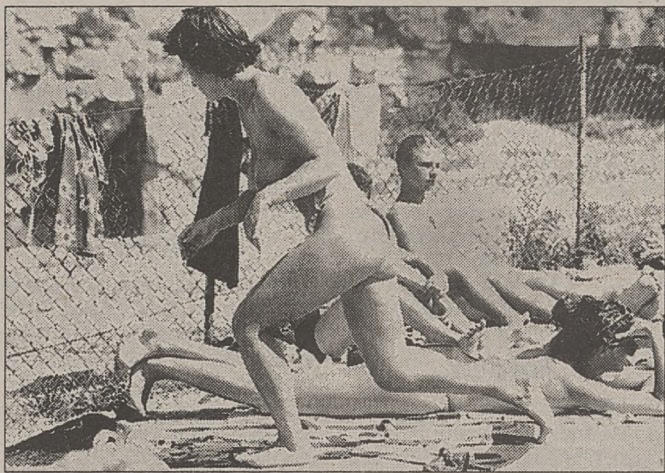
z udziałem wielu znanych krakowskich poetów.

Zamek Żupny w Wieliczce, 8 czerwca (sobota), godz. 16.00

Pięć metrów głębiej

O 5 metrów podniósł się w ciągu roku poziom wody na zalewie w Zakrzówku. Tłumy ludzi zalegają na asfalcie dawnej drogi dojazdowej do wyrobiska, ale wystającego ponad lustro wody asfaltu z każdym rokiem ubywa. Za to woda jest wyjątkowo czysta, zachęcająca do kąpielii (wczoraj podawano że ma 20 st. C), tym bardziej, że od kilku dni odbywa się ona pod nadzorem ratowników. Kąpielisko w Zakrzówku jest czynne przez cały tydzień w godzinach 10 - 20, wstęp dla młodzieży i studentów kosztuje 1 zł, dla osób starszych 2, zaś dzieci poniżej 7 lat wchodzić mogą bezpłatnie. Pewni swych umiejętności mogą zrobić na miejscu kartę pływacką. Normalna karta kosztuje 10 zł, z ulgą - 7 zł, zaś karta specjalna - 20 zł.

Również pod opieką ratowników wykapać się można w Kryspinowie, a także wypożyczyć sprzęt pływacki. Jak zwykle jednak jest tam problem z zaparkowaniem samochodów, zaś w weekendy autobusy pokonują kilkudziesięciometrowy odcinek przy kąpielisku w ciągu dziesięciu minut, ze względu na panujący na wąskiej drodze tłok. Nikt nie pilnuje jeszcze Bagrów, gdzie także sezon się rozpoczął. Na brzegu straszy spalona zimą budka ratowników WOPR oraz również spalona wypożyczalnia sprzętu wodnego. Dzieci, siedzące na pomoście pod znakiem z zakazem kąpielii, wykorzystują nadpalone deski do zabaw w wodzie. Na brzegu pojawiły się solidne stojaki na rowery, ale - chociaż większość plażowiczów przyjechała właśnie tym środkiem transportu - profilaktycznie wolą oni trzymać cenne dwa kółka obok ręczników. Od czasu do czasu spotkać można na brzegu wędkarza, siedzącego tu jednak bardziej z przyzwyczajenia niż dla ryb. „W ogóle nic nie bierze, żadnych ryb tu nie ma - powiedział nam jeden z pilnujących spławika panów. - Wszystkie ryby wybrano zimą spod lodu, po dwadzieścia karpi można było wtedy złowić, ale na nowo nikt Bagrów nie zarybił”.



Fot. Anna Głód

W Przylasku Rusieckim, na piaszczystej plaży, dominują bardzo młodzi ludzie, korzystający z przedwakacyjnego luzu. Podobnie jak w ubiegłym roku nic nie słychać nad zalewem o ratownikach czy spółkach

chętnych do zorganizowania kąpieliska; nawet po napoje chłodzące trzeba chodzić aż do sklepu. Na rozgrzanym piasku pełno jest papierów i pustych butelek.

(KAR)

Jak się to robi w Lille

„9 x Francja” - to tytuł wystawy otwartej wczoraj w Pałacu Sztuki. Prezentacji, w której uczestniczy dziewięcioro artystów z Lille, patronuje A.R.I.A.P. (Pracownie Obrazu i Sztuk Plastycznych), Międzynarodowe Stowarzyszenie Wymiany Artystycznej i Kulturalnej oraz krakowska ASP.

Grupa z Lille to głównie artyści młodego pokolenia. „Dziewięcioro artystów - i tyleż postaw artystycznych” - powiedział komisarz wystawy, Andrzej Pollo, na wczorajszej ceremonii otwarcia. Rzeźbiarstwo, jest tu rzeźba i instalacja, malarstwo i fotografia - żeby spróbować choćby pobieżnie rzecz uporządkować. Jak się to robi w Lille - zobaczyć może każdy, kto zechce pofatygować się do Pałacu Sztuki, chłodniejszego w upalne dni niż sąsiednie Planty.

„9 x Francja” to trzecia w Krakowie wystawa od czasu, gdy przed dwoma laty nawiązane zostały bliższe kontakty z artystami z Lille, skupionymi wokół A.R.I.A.P. Tym razem mamy rewizytę po krakowskiej wystawie u Francuzów. Być może następnym akcentem, nawiązującym do tej współpracy, będzie wystawa młodej artystki krakowskiej, która przebywała w Lille na stypendium, ale o tym - w swoim czasie.

(AN)

Warto wiedzieć i skorzystać...

■ **PARAFIADA DIECEZJALNA** do 9 bm. rozgrywki sportowe na obiektach PKS Jadwiga (ul. Łokietka 60), KS Krowodrza, KS Clepardia, KS Tonie oraz w salach gimnastycznych szkół nr 15, 21 oraz 113. W trakcie parafady zostaną otwarte boiska do siatkówki i piłki nożnej przy parafii bł. Jadwigi. Przewidziano też koncerty, pokazy filmów.

■ **MAXIMILIADA 96** - dziś i jutro na estradzie przed kościołem św. Maksymiliana Marii Kolbego w Mistrzejowicach. Dziś imprezy sportowe od godz. 10 do 11.30. Od godz. 12: program P. Piecha „Śpie w mój mam”, przegląd twórczości muzycznej młodych, ogłoszenie wyników losowania loterii fantowej i występ Beale Street Band, koncert Danuty Rinn i Marka Bałaty (w kaplicy dolnej kościoła), a ok. 21.15 pokaz ogni sztucznych. W niedzielę o godz. 11 msza św. z udziałem artystów.

■ **BEZPŁATNY SPEKTAKL** nie tylko dla dzieci „Czy to luty czy to maj, o przyrodę zawsze dbaj”, czyli kabaret z ekologią na wesoło - 9 bm. o godz. 17. Bilety w Teatrze STU w godz. 10 - 14 przy al. Krasińskiego 16 (II p.) lub w sobotę od godz. 16 do 18 w kasie teatru.

■ **OGÓLNOPOLSKI TURNIEJ TAŃCA TOWARZYSKIEGO** „Uśmiech dziecka” - 9 bm. od godz. 10 oraz od godz. 16.30 (pary od 13 lat) w sali estradowej NCK przy pl. Centralnym.

■ **„LEGENDA O SMOKU WAWELSKIM”** - premiera przedstawienia Teatru Kukielkowego MIMI - dziś o godz. 18 przy ul. Kanoniczej 1 (ogródek).

■ **W WIEŻY RATUSZOWEJ** otwarta została wystawa malarstwa Danuty Urbanowicz. Potrwa do 24 bm.

■ **„KWIATY POLSKIE”** - otwarcie ogólnopolskiej pokonkursowej wystawy tradycyjnych ozdób bibułkowych - 9 bm. o godz. 12 w Myślenickim Ośrodku Kultury przy ul. Piłsudskiego 20.

W szkołach należących do KSPS Świadectwa ze znaczkiem

Co czwarty krakowski uczeń na świadectwie szkolnym, które dostanie do rąk za niespełna miesiąc, będzie miał nalepiony znaczek Krakowskiego Stowarzyszenia Pomocy Szkole. Znaczkę takie Stowarzyszenie, będące kontynuatorem wcześniejszej działalności Krakowskiego Komitetu Narodowego Czynu Pomocy Szkole, wprowadziło w roku 1990, po uzyskaniu zgody m.in. Ministerstwa Edukacji, Ministerstwa Pracy i Polityki Socjalnej oraz wojewody krakowskiego. Wykupują je uczniowie szkół należących do Stowarzyszenia (ok. 40 placówek), a zysk dzielony jest po 50% między daną szkołę a Stowarzyszenie. O ilości znaczków nabywanych przez szkołę decyduje komitet rodzicielski, zwalniając z tego obowiązku uczniów w trudnej sytuacji materialnej. W ubiegłym roku akcja ta przyniosła łącznie prawie 130 tys. zł, z czego szkoły otrzymały w gotówce połowę. Swoją część zysku KSPS przeznaczyło na opłacenie wycieczek i wakacyjnych wyjazdów dla dzieci (tego lata ok. 80 uczniów wyjedzie na koszt KSPS do Piwnicznej), zapomogi dla najuboższych oraz dotacje dla szkół na zakup firmek, zasłon, telewizorów, mebli itp. Niesienie takiej pomocy szkołom-członkom KSPS możliwe jest również dzięki finanso-

wej i rzeczowej pomocy sponsorów, wśród których jest m.in. krakowska Elektrociepłownia, KS Hutnik, ZPC Wawel czy Polski Monopol Loteryjny.

Tegoroczne znaczki, w cenie 2 zł, 2,5 lub 3 zł (każda szkoła sama decyduje, na jaki wydatek stać jej uczniów) tym różnią się od tych z roku poprzedniego, iż z umieszczoną na nalepce nazwy Stowarzyszenia usunięto słowo *Krakowskie* (choć nazwa samego stowarzyszenia pozostała bez zmiany). Organizacja ma bowiem w perspektywicznych planach rozszerzenie działalności także na ościennie województwa.

O ile w minionych latach KK Narodowego Czynu Pomocy Szkole koncentrował się głównie na działaniach związanych z cyklem przygotowań i realizacji budowy szkół na terenach wiejskich, to w obecnej sytuacji gospodarczej (gdy nie ma już aż takich dotacji od zakładów pracy jak przed rokiem 1989, a zarazem koszty inwestycji znacznie wzrosły) Stowarzyszenie ma mocno ograniczone możliwości niesienia pomocy przy budowie i rozbudowie szkół, choć zupełnie z tego nie rezygnuje. Obecnie zrzesza 42 społeczne komitety budowy, rozbudowy, wyposażenia i modernizacji szkół.

(WES)

Dozwolone do lat 26

W Polsce kryterium przyznawania zniżek dla młodzieży jest przede wszystkim to, czy dana osoba się uczy. Za granicą jedynym wymogiem jest to, by młody człowiek nie przekroczył określonej granicy wieku. Do tej pory w Polsce sprzedawano tzw. kartę ISIC, przeznaczoną dla uczniów i studentów, a na jej podstawie można było korzystać ze zniżek w całej Europie. Od tego roku po raz pierwszy młodzi ludzie mogą nabyć Europejską Młodzieżową Kartę Rabatową „Euro26”. Jej posiadaczem może zostać każdy młody człowiek pomiędzy 15 a 26 rokiem życia, bez względu na to, czy się uczy, czy pracuje. Za 26 zł otrzymuje się kartę (potrzebne jest zdjęcie), która jest równoważna międzynarodowej legitymacji studenckiej lub uczniowskiej. Dodatkem do karty jest przewodnik zawierający wszystkie instytucje, sklepy, restauracje i inne miejsca, w których właściciel karty uprawniony jest do zniżki. Rabaty są raczej niskie, najczęściej kilkuprocentowe, ale poważną zachętą do zdobycia takiego dokumentu jest gwarantowane ubezpieczenie od nieszczęśliwych wypadków w kraju i w czasie podróży na terytorium Europy (w drugim przypadku pobyt za granicą nie może być dłuższy niż 3 miesiące).

Karta „Euro26” ważna jest przez rok. Wszelkich dodatkowych informacji na jej temat udziela Młodzieżowa Izba Informacyjna (ul. Szlak 73a, tel. 32-38-14). Tam też można ją kupić.

(GEG)

Najemca się zmienia - alkohol zostaje

Na wczorajszym przetargu na najem komunalnych lokali użytkowych po raz kolejny pod młotkiem znalazło się ponad 220-metrowe lokum (w tym 74 m piwnic) w oficynie przy ul. św. Jana 2. Tym razem może punkt ten będzie miał więcej szczęścia i oferent nie rozmyśli się przed podpisaniem umowy najmu, bowiem stawka czynszowa nie jest wysoka (1,5 zł za każdy metr), a miejsce na planowane uruchomienie lokalu z wietnamską kuchnią - dość atrakcyjne.

Taką samą stawkę czynszową wylicytowano jeszcze w przypadku trzech innych lokali: 73-metrowego na I piętrze przy ul. Podbrzezie 6, gdzie spółka filmowa AB Film Production zamierza urządzić swe biuro i salę prób, pomieszczeń w oficynie przy ul. Długiej 78, które poszły za przeznaczeniem na biuro i magazyn oraz 16-metrowej piwnicy przy ul. Smoluchowskiego 4 - na garaż i magazyn. Znacznie wyższy czynsz - bo aż 8,5 zł za każdy metr - zapłaci najemca garażu o identycznej powierzchni przy ul. Francesco Nullo 14, o który stoczył zajądlą walkę z drugim amatorem tego punktu.

Zmieniając przeznaczenie boksy motocyklowe przy ul. Ugorek. Boks o powierzchni 6,5 m kw. pod numerem pierwszym nowy najemca chce przeznaczyć na magazyn podręczny, a dwa odrobinę większe przy ul. Ugorek 3 wylicytował oferent planujący świadczyć w tym miejscu usługi z zakresu ślusarstwa i adaptacji mebli. Wszystkie one poszły ze stawką 2 zł za metr. Tyle samo od metra będzie płacił nowy najemca 16-metrowego lokum w oficynie przy ul. Zwierzynieckiej 23, który jeszcze nie podjął decyzji, czy urządzi tam magazyn, czy zakład rymsko-tapicerski. Nie ma natomiast żadnych wątpliwości co do przeznaczenia lokalu (wygranego po pokonaniu dwóch przeciwników) najemca piwnicy na os. Na Wzgórzach 43, w której chce uruchomić zakład fryzjerski. Ustalony na przetargu czynsz wyniesie 3 zł miesięcznie za każdy z 48 m kwadratowych. O 50 gr wyższą stawkę wylicytował amator 53-metrowego lokum przy ul. Stanisława ze Skalbmierza 10, które upatrzył sobie na minipracnię i magiel.

Najwyższa spośród wylicytowanych wczoraj stawek to 40 zł (trzej współzawodniczący oferenci wystartowali od 20 zł). Kwotą taką Piwnice Win Importowanych przebiły przeciwników, również ubiegających się o 63-metrowy sklep monopolowy przy ul. Olszańskiej 12. Dotychczas alkoholem handlowało tu PHS, jednak zrezygnowało z tej lokalizacji, gdyż przy poprzedniej stawce - 57,25 zł za metr - placówka nie była zbyt rentowna.

Po raz któryś już z rzędu wystawiono wczoraj na przetarg celowy (z przeznaczeniem na bezalkoholową kawiarenkę) 30-metrowy lokal na os. Na Stoku 5b, na terenie parku Zielony Jar. I znów nie wzbudził on żadnego zainteresowania - nie było ani jednego oferenta.

(WES)

KLUB stałego CZYTELNIKA

MIESZKANIE W KRAKOWIE
Główna Nagroda w II edycji Klubu Stałego Czytelnika

POMYŚL NA MIESZKANIE
Nowy system ratalny!

FIRMA INWEST-BUD
JERZY RUPIKOWSKI

Kraków, ul. Długa 67, tel./fax 33-57-42

Szanowni Państwo, w II edycji naszego konkursu nastąpiła zmiana regulaminu polegająca na tym, że cotygodniowe losowania nagród przeprowadzane są w Krakowie (dla mieszkańców miasta i województwa) i w oddziałach terenowych "Dziennika Polskiego" (dla osób zamieszkujących na obszarze tamtejszych województw). Wyniki poszczególnych losowań ukazują się już nie zbiorczo, lecz w poszczególnych kronikach: krakowskiej, nowosądeckiej, tarnowsko-rzeszowskiej. W związku z tym czytelnik, który prześle kupon konkursowy do Krakowa np. z Nowego Sącza, nie będzie znał wyników krakowskiego losowania itp. Prosimy wszystkich uczestników konkursu o przestrzeganie przyjętej rejonizacji i wysyłanie kuponów pod właściwy adres.

Uwaga: Wyjątkowo w tym tygodniu wylosowane numery publikujemy dziś, za zmianę przepraszamy.

WYKAZ NUMERÓW, NA KTÓRE ZOSTAŁY WYLOSOWANE NAGRODY:

Upominki jubileuszowe - 007200, 013565, 26242, 004913, 26272.

Nagroda tygodnia: toster, robot kuchenny - 37887

Zapraszamy firmy do współpracy

Wszystkich Państwa, którzy chcieliby zareklamować swoją firmę na łamach Klubu Stałego Czytelnika „Dziennika Polskiego”, prosimy o kontakt osobisty lub telefoniczny od poniedziałku do piątku w godz. 10-13.

KLUB STAŁEGO CZYTELNIKA „DZIENNIKA POLSKIEGO” ma swą siedzibę w Krakowie, przy ul. Loretańskiej 6 (przecznica ul. Krupniczej). 31-116 Kraków. Nasz telefon 22-13-73. Przyjmujemy od poniedziałku do piątku w godz. 10-16.

<p>NAGRODA MIESIĄCA</p> <p>PRALKA AUTOMATYCZNA „ZANUSSI”</p> <p>SPONSOR HANDLOWE</p> <p>URZĄDZENIA CHŁODNICZE</p> <p>LADY, REGAŁY, WITRYNY, ZAMRAZARKI PEŁNE I PRZESZKLONE</p> <p>KOMPLEKSOWE WYPOSAŻENIE SKLEPÓW RASY, LEASING</p> <p>Kraków, ul. Pana Tadeusza 4 tel. 56-20-65 wew. 21 (przeniesiona z ul. Fabrycznej 20)</p>	<p>NAGRODA TYGODNIA</p> <p>ŻELAZKO „TEFAL” EKSPRES DO KAWY</p> <p>SPONSOR</p> <p>DZIENNIK POLSKI</p> <p>Dynamicznie i z taktem! Od ponad pół wieku</p>
--	--

KLUB stałego CZYTELNIKA

DZIENNIK POLSKI

CZERWIEC '96

Kupon nr **6**

8

czerwca

sobota

Seweryna, Medarda

Dyżury aptek

Ul. św. Gertrudy 24, sobota 8-19, niedziela 9-15, tel.: 22-75-70; ul. Grodzka 26, niedziela i święta 10-17, tel.: 21-98-81; ul. Długa 88, tel.: 33-42-90 - codziennie 8-23; ul. Mogilska 21, tel.: 21-04-42; ul. Dunajewskiego 2, tel.: 22-65-04; ul. Karmelicka 5, tel.: 21-93-80; ul. Krakowska 35, tel.: 56-18-54; ul. Dobrego Pasterza 67, tel.: 12-38-88; os. Centrum A bl. 3, tel.: 44-17-36; os. Urocz 1; os. Dywizjonu 303; ul. K. Wielkiego 53, tel.: 34-38-76; ul. Senatorska 27, tel.: 22-02-49; ul. Kalwaryjska 19, tel.: 56-23-57; ul. Ks. Popiełuszki 35, tel.: 55-46-00 w. 539; ul. Beskidzka 20a, tel.: 25-65-24; ul. Wielicka 76.

KRZESZOWICE, ul. Krakowska 1; MYŚLENICE, ul. 3 Maja 14a; PROSZOWICE, ul. 3 Maja 7; SKAWINA, ul. Ogrody 1a; WIELICZKA, Rynek Górny 13.

Dyżury szpitali

Sobota

CHIRURGII OGÓLNEJ, CHIRURGII URAZOWEJ - Trynitarzka 11 (Szpital im. E. Biernackiego), CHIRURGII DZIECIĘCEJ - Prokocim (Instytut Pediatry CMUJ), LARYNGOLOGICZNY, UROLOGICZNY - Prądnicka 35 (Szpital im. G. Narutowicza), OKULISTYCZNY - Witkowice (Krak. Szpital Okulistyczny), MYŚLENICE - Szpitalna 2, PROSZOWICE - Kopernika 2.

Niedziela

CHIRURGII OGÓLNEJ, URZAWOJEJ, CHIRURGII DZIECIĘCEJ, OKULISTYCZNY - Sierozewskiego 66, LARYNGOLOGICZNY - Kopernika 23a, UROLOGICZNY - Grzegorzka 18, MYŚLENICE - Szpitalna 2, PROSZOWICE - Kopernika 2.

Pogotowia

Św. Łazarza 14: 999 - wezwania do wypadków, zachorowań i przewoży: 22-29-99, Centrala: 22-36-00, Lotnisko Balice: 11-19-99; Teligi 8: 58-59-99, 58-59-79; Rynek Podgórski: 56-59-99; Nowa Huta: 44-49-99; Krowodrza, Piastowska 32: 33-39-80, Alarmowy: 33-39-99, Białoprądnicka 8: 34-39-99; Skawina: 999, tel.: 76-14-44; Wieliczka: 78-12-89, 22-33-54, Alarmowy: 999; Myślenice: 999; Jermolanowice: 384, 48; Niepołomice: 811-999; Iwanowice: 88-40-99 (alarmowy), 88-41-99; Krzeszowice: 99; Podstacja Pogotowia Ratunkowego Stomniki, tel.: 64 lub 67 czynna całą dobę; Proszowice: 999, Zachorowania i przewoży: 86-21-35; Woj. Kolumna Transportu Sanitarnego: 22-35-29.

NAGŁA POMOC LEKARSKA specjalistów, EKG, tel.: 66-80-00. DOMOWA POMOC LEKARSKA lekarzy specjalistów, EKG, 585-664.

„MEDICINA” - wizyty domowe lekarzy, tel.: 11-13-78.

„LEKARZ” - wizyty domowe pediatrów i internistów, EKG - codziennie 8-22, tel.: 58-49-59.

CAŁODOBOWA pomoc lekarska: 66-14-71.

PRYWATNE POGOTOWIE STOMATOLOGICZNE - ul. Mazowiecka 25, sobota-niedziela 12-22.

Sobota

TV AUTOCOM

12.10 Początek programu 12.15 Chwila wspomnień: Power Hits - wideoklipy (2) 12.45 Świat i cztery kółka - magazyn motoryzacyjny 13.15 „Niedobra para” - serial komediowy USA 13.45 Disco polo - magazyn muzyczny 14.15 Modelki - ich sylwetki i marzenia (2) - film dokumentalny USA 14.45 Fort Boyard - Quebec (2) - teleatrakcja 15.50 Wyprawa do królestwa zwierząt (12) - ang. serial przyrodniczy 16.25 XL - magazyn muzyczny 17.00 Weekend na południu Krakowa: Otwarcie kortów tenisowych na osiedlu Piaski Nowe, Sport i zabawa - Kurdwanów '96 - reportaże TV Autocom 17.10 Dzień Dziecka z Regionalną TV Kablową Autocom - reportaż TV Autocom z festynu na Błoniach 1 czerwca 17.20 Rozstrzygnięcie majowej edycji konkursu Cyfrocom 17.30 Nie tylko premiery... - program filmowy TKA 18.00 „Marc i Sophie” - franc. serial komediowy 18.30 „Kolumbowie” (4) - serial obyczajowy, 1970 r., reż. Janusz Morgenstern, wyk. Jan Englert, Władysław Kowalski 19.35 „Przygody Nestora Burmy” (6) - francuski serial sensacyjny 20.30 „Switch” - komedia USA, 1991, reż. Blake Edwards, wyk. Ellen Barkin, Jimmy Smiths, Jobeth Williams, Lorraine Bracco 22.30 „Opowieści z krypty: Więcej czaudu” - serial USA (1992) 23.05 „Cudowne uzdrowienie” - franc. komedia, 1987, reż. Jean-Pierre Mocky, wyk. Jeanne Moreau, Jean Poiret, Michel Serault (90 min)

TV DAMI

16.50 2 czerwca - muzyka dzieciom w NCK 17.15 Wiadomości Nowohuckie 17.30 Bliźniaki spotkani z kulturą 17.50 „Czwarty wymiar” w Nowej Hucie 18.05 „Namiętność” (66) - telenowela wenezuelska 19.00 „Marc i Sophie” (32) - francuski serial kom. 19.30 Disco Polo 20.00 „Cudowne uzdrowienie” - franc. komedia 21.30 Eurotrash - franc. magazyn muzyczny 22.00 Fort Boyard - Quebec (2) - franc. teleatrakcja 23.00 Gazeta telewizyjna

Polska Telewizja Kablowa 2

9.35 Telezakupy 10.00 Atomic TV 14.05 Wizjer PeTeKa2 - magazyn nowości filmowych 14.40 „Duchy górą” (High Spirits) - komedia USA, 1988, reż. Neil Jordan, wyk. Peter O'Toole, Daryl Hannah 16.20 „Salty” (1/14) - serial dla dzieci 16.50 Troskliwi Misie: „Gniew złońcy” (1/24) - serial dla dzieci 17.15 Program lokalny 17.30 „Zagadki przeszłości” (1/11) - serial dokumentalny 17.50 Dookoła sławy (2/35) - magazyn filmowy 19.00 KabelMan - magazyn muzyczny 19.30 Dance MAX - muzyka do tańca i słuchania 20.00 „Łowca śmierci” (Deathstalker III) - film USA, 1988, reż. Alfonso Corona, wyk. John Allen Nelson, Carla Herd, Thom Christopher, Terri Treas 21.35 Muzyczne nowinki 21.45 Źródło - refleksyjny kwadrans 22.00 Program lokalny 22.20 „Wyspa zabójców” (Resort to Kill) - film sens. USA, 1993, reż. Daniel A. Neira, wyk. Roddy Piper, Meg Foster, Sonny Chiba, Tiny Lister 24.00 MegaDance - konkursy, muzyka, listy przebojów 0.30 Atomic TV 2.30 Muzyczne dobranoc

RAI UNO

6.00 Euro News 7.00 Banda Zecchino - program dla dzieci (filmy rysunkowe i niespodzianki) 9.00 „Błękitne drzewko” - program dla najmłodszych 9.30 „Fantastyczny świat Richarda

Scarry” - film rysunkowy 9.55 Muzea Watykanu 10.25 Co zobaczymy w RAI 10.50 Koncert Orkiestry Karabinierów 11.50 „Alp” - serial USA 12.20 Check up - magazyn medyczny 12.25 Prognoza pogody 12.30 Dziennik 12.35 Check up - c. d. 13.30 Dziennik 14.00 „Opowieści Kaczora” - program dla dzieci 14.35 Tydzień w parlamencie 15.15 Program sportowy 15.40 Londyn: mecz piłki nożnej Anglia - Szwajcaria (Mistrzostwa Europy - inauguracja) 18.00 Dziennik 18.15 Program religijny 18.35 Lunapark - gry 19.50 Prognoza pogody 20.00 Dziennik 20.30 Sport 20.50 „Tęgie głowy” - program rozrywkowy 23.15 Dziennik 23.20 Wydarzenia tygodnia 0.10 Wiadomości 0.25 Nowe filmy kinowe 0.30 „Skok” - film włoski, w rol. gł. Arturo Pagnia 2.00 Studio Uno - wariacje 3.15 Wieczorna muzyka 3.50 Dziesięć minut z Carlo Caffą 4.10 Doc music club 4.30 Uniwersytet telewizyjny

Radio ALFA

Serwisy informacyjne BBC co godz. od 6.00 do 15.00 i od 18.00 do 23.00 10-minutowy serwis informacyjny BBC: 16.30 Serwis informacyjny w języku angielskim: 19.00 Serwisy lokalne: 11.30, 17.00 Wiadomości kulturalne: 16.00 Serwisy drogowe: 15.15, Repertuar kin i teatrów: 14.30

6.05 - 9.00 Poranny budzik 9.05 - 10.00 Muzyka non stop 10.05 - 12.00 Jak minął tydzień w mieście 12.05 - 13.00 Muzyka non stop 13.05 - 13.35 Kiwi 14.05 - 15.00 Krzyżówka z przymrużeniem oka 15.05 - 17.00 Popołudnie czytelnika 17.05 - 18.00 Muzyka non stop 18.05 - 20.00 Lista przebojów Radia Alfa 20.05 - 21.00 Muzyka non stop 21.05 - 6.00 Nocny program Radia Alfa

Radio BLUE Kraków

Wizytówka dnia i prognoza pogody: 4.15, 4.45, 5.15, 5.45, 6.15, 6.45 od 7.10 do 21.10 co godzinę Blue-twór, czyli utwór najczęściej emitowany na antenie: 4.00 do 12.00 co 2 godziny Blue-dance: 5.00 - 12.00 co 2 godziny Golden Oldies, czyli złote, rockowe starocie: od 7.35 do 12.00 co godzinę Rockowe dawno temu: 11.05.

Serwis informacyjny z kraju i ze świata - 7.30 - 12.50 co godzinę Serwis drogowy 7.20 - 10.20 co godzinę Serwis lokalny z Krakowa i okolic - 7.50, 12.50 Serwis lokalno-kulturalny - 10.50.

4.00 „Radiobudzik” - wczesnoporanny program radia Blue 7.00 „Radioaktywni” - blok przedpołudniowy 12.00 „Drużyna A” - lista najlepszych mixów 14.00 Francuskie pejzaże - muzyka francuska 16.00 Peep show - muzyka wykonywana przez kobiety 18.00 Punky reggae party (co 2 tygodnie) lub Skrzynka kontaktowa (co 2 tygodnie) 20.00 Lista przebojów 22.00 - 1.00 Audycje party'owe: 1. Party dance'owo-house'owe - „W radiu Blue... potańcówka” 2. Party rockowe 3. Party R'N'B' - „Kawa z mlekiem” 4. Party ambientowo-techniczne - „Plastic Man” (programy pojawiają się na antenie zamiennie co 4 tygodnie)

Radio ŁAN

Serwis z kraju i ze świata, prognoza pogody: 6.15, 8.15, 10.15, 12.15, 14.15, Wiadomości lokalne: 7.00, 10.00, 13.00, 20.00 Informator kulturalny: 8.45, 13.45, 17.45 Wiadomości sportowe: 17.15 Notowania cen produktów rolnych: 6.30, 12.45 Dyżury aptek 22.00

6.00 Wstawaj! Twoje Radio gra! 9.00 Weekend z radiem; w tym 10.30 „Szansa na sukces”, informacje, recenzje, konkursy, horoskop 12.00 One Music; w tym 14.05 Bardzo Fajny

Krakowska antena

Magazyn Muzyczny 15.05 Lista przebojów disco polo 16.30 W naszym regionie (informacje i relacje) 17.30 Lista przebojów muzyki polskiej 19.30 Bajka dla dzieci 19.45 Nie tylko disco 22.00 Tylko muzyka

Radio Mariackie

Wiadomości Radia Mariackiego: 6.15, 7.00 - 11.00, 12.05 - 19.00, 21.00 Wiadomości kulturalne: 8.40 Serwis drogowy: 7.30, 8.30, 11.30, 14.30, 16.30

6.00 Godzinki 6.20 - 9.00 Poranek Mariacki (6.30, 7.30, 8.30 Wizytówki dnia, 7.20 Konkurs „Mądrej głowie dość przyszłowie”) 9.00 „Punkt widzenia” - audycja ks. Kazimierza Sowy 10.00 Sobotnie rendez-vous: 10.30 Magazyn filmowy - Radiowe Graffiti 11.10 „Drobiazgi historyczne” - audycja Michała Koziola 11.40 Program dnia 11.45 „600 sekund dla klasyki” 11.55 Ewangelia dnia 12.00 Anioł Pański 12.15 Muzyczny kalendarz 15.00 Magazyn MIKS (Muzyka, Informacje, Konkursy, Sport) 17.45 Transmisja Dziennika Radia Watykańskiego 18.00 Bliżej ciebie: 18.00 Tygodnik Diecezjalny 19.30 Bajki Zwierza Mariackiego 20.00 Wieczorna audycja Radia Watykańskiego 20.30 Różaniec 21.00 Wiadomości dnia 21.15 Rozmowy przy muzyce: 21.15 „Miłość możliwa jest” - felieton Mariana Szczepanowicza 21.30 Wiewiórkę refleksji 23.00 Wieczór konesera: Inny świat 23.50 Zanim nadejdzie północ 24.00 Zakończenie programu

Radio RAK

Wiadomości od 8.00 do 20.00 podawane są o pełnych godzinach Wiadomości sportowe: codziennie o 7.15 oraz 23.00 (w niedzielę o 8.45, 23.00) Serwisy drogowe: 7.30, 8.30, 9.30, 14.30, 15.30, 16.30 Serwisy informacji kulturalnych: 8.40, 12.40, 16.40 Nieoficjalne wyniki giełdowe: 12.15 (od poniedziałku do piątku) Oficjalne wyniki giełdowe z komentarzem 14.15 (od poniedziałku do piątku) Propozycje do Listy Przebojów Piosenki Studenckiej: 9.05, 18.45 (oprócz sobót)

6.00 - 9.00 Program poranny (m. in. przegląd prasy, prognoza pogody, horoskop, gość w studio) 9.30 - 10.00 Lata sześcioletnie - muzyka 10.10 - 13.00 RAKtime - przedpołudniowy program Radia Rak (temat dnia, gość w studio, relacje reporterów z miasta, ciekawostki z życia wzięte, minikonkursy, a wszystko to oprawione dobrą muzyką) 13.10 - 13.30 CHIP - magazyn komputerowy (powtórzenie) 13.30 - 14.00 Country Music 14.10 - 16.00 Nie gadamy tylko gramy 16.00 - 17.00 Podsumowanie wydarzeń tygodnia 17.10 - 20.00 Dance Party - program muzyczny 20.10 - 23.00 Lista przebojów piosenki studenckiej 23.00 - 1.00 Cocktail - program muzyczno-imprezowo-rozrywkowy (dla ludzi z poczuciem humoru) 2.00 - 6.00 Muzyka do kocyka

Radio Wanda

Serwis informacyjny zawsze o pełnej godzinie (7.05 - 20.05) Całodobowy telefon do dyspozycji słuchaczy: 25-96-60

6.00 - 9.00 Melodie przebudzanki 9.00 Serwis muzyczno-kulturalny 10.10 Propozycje, listy, telefony 12.10 Gotujemy razem z Wandą 14.10 Sobotnie granie 15.10 Serwis muzyczno-kulturalny 16.10 Weekend z... cz. 1 17.10 Rock live Zbigniew Hołdys 19.10 Weekend z... cz. 2 20.10 Audycja filmowa 21.10 Dancing z Radiem „Wanda” 23.10 Weekend z... cz. 3 0.10 Dance na playliście 3.00 Muzyczna noc z Wandą

Niedziela

TV AUTOCOM

12.15 Początek programu 12.20 Eurotrash - franc. magazyn muzyczny 12.55 Filmowe spotkania ze sztuką: Dziewce z Clotem - reż. Piotr Szulkin 13.15 Poczta video - magazyn wideoamatora 13.45 „Rodzina Potwornickich” - serial komediowy USA 14.15 „Ulice San Francisco” (17) - serial sensacyjny USA, wyk. Karl Malden, Michael Douglas 15.20 „Niszcząca siła: Oddziały specjalne” - ameryk. serial dokumentalny 16.15 To i moto - magazyn motoryzacyjny 16.50 Słodka Dzień Dziecka - reportaż z festynu organizowanego dla dzieci przez ZPC Wawel 17.00 „Pirat” (3) - amerykański serial obyczajowy z 1979 r., wyk. Franco Nero, Annie Archer, Christopher Lee, Armand Assante 17.55 Mega dance - program muzyczny 18.30 „Cassidy” (4) - serial australijski, reż. Carl Shultz, wyk. Caroline Goodall, Mark Fitzpatrick, Steve Jacobs 19.35 „Byłe do poniedziałku” - franc. serial komediowy 20.10 „Pogoda dla bogaczy” (31) - serial USA 21.05 Wrestling - show sportowy 22.00 „Inwazja pogaństwa: Wrota szatana” (2) - film dokumentalny USA 23.50 „Prywatne kolekcje” - film muzyczny USA, 1992, reż. Bruce Williams, wyk. David Heisler, Mary Dryden, Julie Vesselle (96 min)

TV DAMI

16.50 2 czerwca - muzyka dzieciom w NCK 17.15 Wiadomości Nowohuckie 17.30 Bliźniaki spotkani z kulturą 17.50 „Czwarty wymiar” w Nowej Hucie 18.05 „Namiętność” (67) - telenowela wenezuelska 19.00 „Byłe do poniedziałku” (15) - franc. serial komediowy 19.30 Świat i cztery kółka (6) - magazyn motoryzacyjny 20.00 „Prywatne kolekcje” - film muzyczny USA 21.30 Mega Dance (15) 22.00 „Cudowne uzdrowienie” - franc. komedia 23.30 Gazeta telewizyjna

Polska Telewizja Kablowa 2

9.45 Telezakupy 10.00 Atomic TV 14.05 Wizjer PeTeKa2 - magazyn nowości filmowych 14.40 „Stajnia na Salwatorze” - polski film wojenny, 1967, reż. Paweł Komorowski, wyk. Janusz Gajos, Tadeusz Łomnicki 16.20 Reporter - magazyn ProCable 16.50 Denver: „Partia golfa” (1/38) - serial dla dzieci 17.15 Program lokalny 17.30 „Muminki” - polskie kreskówki dla dzieci 18.00 Watykan - historia i zabytki (1/2) - serial dokumentalny 18.45 Video Vibration - muzyka 19.20 Bardzo Fajny Magazyn Muzyczny 20.00 „Ogień Bizancjum” (Why Me) - film obycz.-sens. USA, 1989, reż. Gene Quintano, wyk. Christopher Lambert, Christopher Lloyd 21.35 Wieczór jazzowy - magazyn muzyczny ProCable 22.00 Program lokalny 22.20 „Wirry życia” (Whirlpool) (1/2) - serial obyczajowy, USA/Niemcy/Afryka Południowa, 1994, reż. Ken Leach, wyk. Michael McGovern, Todd Jensen, Jana Cilliers, Ted Leplat 23.25 Video Soul - muzyka 23.55 Muzyczna dobranoc

RAI UNO

6.00 Euro News 6.45 Świat Quark - filmy przyrodnicze (Australia Bena Corpa) 7.30 Banda Zecchino - program dla dzieci (filmy rysunkowe, m.in. „Tom i Jerry”) 8.00 Błękitne drzewko - program dla najmłodszych 8.30 Banda Zecchino (m.in. „Scooby Doo”) 10.00 Zielona linia 10.45 Msza św. 11.45 Program religijny 12.00 Anioł Pański 12.20 Zielona linia 13.30 Dziennik 14.00 „Coś w kolorze blond” - film włoski, w rol. gł. Sophia Loren, Philippe Noiret 15.50 „Bluff” - film włoski,

w rol. gł. Adriano Celentano, Anthony Quinn 17.45 Dziennik 17.45 Manchester: mecz piłki nożnej Niemcy - Czechy (Mistrzostwa Europy) 20.00 Dziennik 20.30 Sport 20.45 „Mijają godziny” - film USA, w rol. gł. Sean Astin, Paul Shore 22.20 Dziennik 22.25 Aktualności 23.20 „Hotel Babilon” - program rozrywkowy 24.00 Dziennik 0.30 „Cyrułik Seiwski” - opera 2.40 Dziennik 2.55 Spotkanie z Luciano Minguzziem 4.00 Doc music club 4.30 Uniwersytet telewizyjny

Radio ALFA

Serwisy informacyjne BBC co godz. od 6.00 do 23.00 Serwis BBC z przeglądem prasy: 18.00 Serwis informacyjny w języku angielskim: 20.00 Serwisy lokalne: 12.30, 16.30 Wiadomości kulturalne: 13.30 Serwisy drogowe: 15.15, 16.15 Repertuar kin i teatrów: 14.30

6.05 - 8.00 Muzyka non stop 8.05 - 9.00 Tygodniowy przegląd prasy lokalnej 9.05 - 10.00 Muzyka non stop 10.05 - 10.35 Kiwi (powtórzenie) 11.05 - 12.00 Muzyczne przyjemności naszych gości 12.05 - 14.00 Muzyka non stop 14.05 - 15.00 Randka przez telefon (tel. 11-98-47) 15.05 - 17.00 Muzyka z wyższych półek 17.05 - 18.00 Muzyka non stop 19.05 - 21.00 Opowieści niezwykłej 21.05 - 22.00 Krakowskie opowieści 22.05 - 23.00 W krainie Muzyki 23.05 - 6.00 Muzyka non stop

Radio ŁAN

Serwis z kraju i ze świata, prognoza pogody: 6.15, 8.15, 12.15, 14.15, Wiadomości lokalne: 7.00, 10.00, 13.00, Informator kulturalny: 8.45, 13.45, 17.45 Wiadomości sportowe: 10.15 Dyżury aptek 22.00

6.00 Wstawaj! Twoje Radio gra! 10.30 Regionalny Tygodnik Radiowy; w tym informacje, relacje, sondy uliczne 12.00 One Music 15.05 Off Da Wall - prow. Marcin Jastrzębski i Ch. Poe 16.00 Koncert życzeń 17.05 Muzyczna poczta Radia Łan (piosenki na życzenie z kartek) 18.15 Zagraj z nami w okryty 19.30 Bajka dla dzieci 19.45 Disco polo 22.00 Tylko muzyka

Radio Mariackie

Wiadomości Radia Mariackiego: 7.00, 8.00, 13.00 - 19.00, 21.00 Serwis drogowy: 17.05, 18.05, 19.05

6.00 Godzinki 6.15 113. odcinek „Dzienniczka” siostry Faustyny Kowalskiej 6.25 Niedzieli Poranek Mariacki 10.00 Album kresowy - audycja Michała Koziola 11.45 „600 sekund dla klasyki” 11.55 Ewangelia dnia 12.00 Modlitwa Anioł Pański 12.15 Magazyn rodzinny 14.30 Koncert życzeń 15.00 Sjesta marzeń 16.15 Dziennik Radia Watykańskiego 16.30 - 19.00 Karnet - magazyn kulturalny 19.00 Bliżej ciebie: 19.30 Bajki Zwierza Mariackiego 19.45 Kalejdoskop sportowy 20.00 Wieczorna audycja Radia Watykańskiego 20.30 Komplet i wieczorna refleksja 21.00 Wiadomości dnia 21.15 Rozmowy przy muzyce: „Kto pyta nie błądzi” - audycja ks. Mieczysława Malińskiego 22.00 Wieczór konesera: 22.00 „Muzyka zwierciadłem duszy” - audycja Jerzego Stankiewicza 23.50 Zanim nadejdzie północ

Radio Wanda

Serwisy informacyjne zawsze o pełnej godzinie (8.00 - 20.00) Całodobowy telefon do dyspozycji słuchaczy: 25-96-60 6.00 Wstawaj, szkoda dnia 8.10 Przedpołudnie z konkursem 12.10 Gramy do obiadu 15.10 Weekend z... 17.10 Off da wall 18.10 Weekend z... 19.10 Koncert rockowy 21.10 Audycja MJM prezentuje 22.10 Lista przebojów 0.10 Nie tylko pop 3.00 Muzyczna noc z Wandą

Kina

Sobota

CENTRUM FILMOWE „GRAFFITI” (Dolby stereo SR, niepełnosprawni):

WANDA (ul. św. Gertrudy 5): „Przygody Joanny” (pol., b.o.) - 12.30, 14.30, „Morderstwo pierwszego stopnia” (USA, 15 l.) - 16.15, 20.15, 22.30, „Jej wysokość Afrodyta” (Mighty Aphrodite) (USA, 15 l.) - 18.30; **POD BARANAMI** (Rynek Główny 27): „Pułkownik Kwiatkowski” (pol., 15 l.) - 11.15, 13.30, 15.45, 18, 20.15, 22.30.

APOLLO (ul. św. Tomasza 11a): „Na żywo” (USA, 15 l.) - 16, 20.45, „Gorączka” (USA, 15 l.) - 17.45; **SZTUKA** (ul. św. Jana): „Babe - świnka z klasą” (USA, b.o., dubbing) - 10, „Chłopak na dworze króla Artura” (USA, b.o., dubbing) - 11.45, „Braveheart - Waleczne serce” (USA, 15 l.) - 13.30, „Psychopata” (USA, 15 l.) - 16.45, „Miasto zaginionych dzieci” (fr./hiszp./niem., 12 l.) - 19, „Szamanka” (pol., 21 l.) - 21.

KIJÓW (al. Krasińskiego 34): „Miki Mol i straszne płaszczyczo” (pol., b.o.) - 11, 13, „Klatka dla ptaków” (USA, 12 l.) - 16, 18.15, 20.30.

MIKRO (ul. Lea 5): „Dekalog, Jeden” (pol.) - 16, „Dekalog, Dwa” (pol.) - 17.15, „Dekalog, Trzy” (pol.) - 18.30, „Dekalog, Cztery” (pol.) - 19.45, „Dekalog, Pięć” (pol.) - 21.

PASAŻ (Rynek Główny 9): „Słodko-gorzki” (pol., 15 l.) - 11.15, „Nic śmiesznego” (pol., 15 l.) - 13, „Braveheart - Waleczne serce” (USA, 15 l.) - 14.45, „Dorwać małego” (USA, 15 l.) - 18, „Zostawić Las Vegas” (USA, 15 l.) - 20.

SFINKS (os. Górali): „Pokuszenie” (pol., 18 l.) - 17, „Kasyno” (USA, 15 l.) - 19.

ŚWIT (os. Teatralne 34) (dwie sale): „Szkariatna litera” (USA, 15 l.) - 16, „12 małp” (USA, 15 l.) - 18.15, „Sabrina” (USA, 15 l.) - 20.30.

UCIECHA (ul. Starowińska 21): „Toy Story” (USA, b.o., dubbing) - 14.30, „Pod presją” (The Juror) (USA, 15 l.) - 16, 20.30, „Dziewczyna nr 6” (Girl 6) (USA, 15 l.) - 18.15.

TECZA (ul. Praska 52): nieczynne.

WARSAWA (ul. Stradom 15): „12 małp” (USA, 15 l.) - 16, 20.15, „Gry uliczne” (pol., 15 l.) - 18.30.

WRZOS (ul. Zamojskiego 50): „Klan urwisów” (USA, b.o.) - 14, „Dolores” (USA, 18 l.) - 15.45, „Carrington” (bryt., 18 l.) - 18, „Co wydarzyło się w Madison County” (USA, 15 l.) - 20.05.

CENTRUM MŁODZIEŻY (ul. Krowoderska 8): „Wszystkie poranki świata” (fr., 15 l.) - 18.45, „Don Juan De Marco” (USA, 15 l.) - 17, 20.45.

Niedziela

APOLLO (ul. św. Tomasza 11a): „Na żywo” (USA, 15 l.) - 16, 20.45, „Gorączka” (USA, 15 l.) - 17.45; **SZTUKA** (ul. św. Jana): „Babe - świnka z klasą”

Galerie

GALERIA SZTUKI WSPÓL-CZESNEJ BUNKIER SZTUKI (pl. Szczepański 3a): Wystawa „Wrażliwość multimedialna - Sztuka Globalna - Multimedia 96”. Czynna (do 9 czerwca): wt.-nd. 11 - 14 i 16 - 19.

PIANO NOBILE (Rynek Główny 33, Ip.): Malarstwo, grafika, rzeźba. Wystawa malarstwa Marka Niedojadło (do 22 czerwca). „Grotta Nobile” - prace młodych malarzy krakowskich. Czynna: wt.-pt. 11 - 18, sob. 11 - 14.

GALERIA „ARTEMIS” (ul. Floriańska 23): Kolekcja galerii -

(USA, b.o., dubbing) - 10, „Chłopak na dworze króla Artura” (USA, b.o., dubbing) - 11.45, „Braveheart - Waleczne serce” (USA, 15 l.) - 13.30, „Psychopata” (USA, 15 l.) - 16.45, „Miasto zaginionych dzieci” (fr./hiszp./niem., 12 l.) - 19, „Szamanka” (pol., 21 l.) - 21.

CENTRUM FILMOWE „GRAFFITI” (Dolby stereo SR, niepełnosprawni):

WANDA (ul. św. Gertrudy 5): „Przygody Joanny” (pol., b.o.) - 12.30, 14.30, „Morderstwo pierwszego stopnia” (USA, 15 l.) - 16.15, 20.15, „Jej wysokość Afrodyta” (Mighty Aphrodite) (USA, 15 l.) - 18.30; **POD BARANAMI** (Rynek Główny 27): „Pułkownik Kwiatkowski” (pol., 15 l.) - 11.15, 13.30, 15.45, 18, 20.15.

KIJÓW (al. Krasińskiego 34): „Miki Mol i straszne płaszczyczo” (pol., b.o.) - 11, 13, „Klatka dla ptaków” (USA, 12 l.) - 16, 18.15, 20.30.

MIKRO (ul. Lea 5): „Dekalog, Sześć” (pol.) - 16, „Dekalog, Siedem” (pol.) - 17.15, „Dekalog, Osiem” (pol.) - 18.30, „Dekalog, Dziewięć” (pol.) - 19.45, „Dekalog, Dziesięć” (pol.) - 21.

PASAŻ (Rynek Główny 9): „Słodko-gorzki” (pol., 15 l.) - 11.15, „Nic śmiesznego” (pol., 15 l.) - 13, „Braveheart - Waleczne serce” (USA, 15 l.) - 14.45, „Dorwać małego” (USA, 15 l.) - 18, „Zostawić Las Vegas” (USA, 15 l.) - 20.

SFINKS (os. Górali): „Pokuszenie” (pol., 18 l.) - 17, „Kasyno” (USA, 15 l.) - 19.

ŚWIT (os. Teatralne 34) (dwie sale): „Szkariatna litera” (USA, 15 l.) - 16, „12 małp” (USA, 15 l.) - 18.15, „Sabrina” (USA, 15 l.) - 20.30.

UCIECHA (ul. Starowińska 21): „Toy Story” (USA, b.o., dubbing) - 14.30, „Pod presją” (The Juror) (USA, 15 l.) - 16, 20.30, „Dziewczyna nr 6” (Girl 6) (USA, 15 l.) - 18.15.

TECZA (ul. Praska 52): nieczynne.

WARSAWA (ul. Stradom 15): „12 małp” (USA, 15 l.) - 16, 20.15, „Gry uliczne” (pol., 15 l.) - 18.30.

WRZOS (ul. Zamojskiego 50): „Klan urwisów” (USA, b.o.) - 14, „Dolores” (USA, 18 l.) - 15.45, „Carrington” (bryt., 18 l.) - 18, „Co wydarzyło się w Madison County” (USA, 15 l.) - 20.05.

CENTRUM MŁODZIEŻY (ul. Krowoderska 8): nieczynne.

ANIKINO - kraina zabaw dziecięcych, Nieduża 4: 11-30-07.

OGRÓD BOTANICZNY, ul. Kopernika 27, czynny codziennie 9-19, szklarnie 9-13 (piątek nieczynne).

OGRÓD ZOOLOGICZNY, Las Wolski, ul. Kasy Oszczędności m. Krakowa 14. Dojazd autobusem linii 134, kasa czynna w godz. 9 - 18.

malarstwo, rzeźba grafika. Wystawa malarstwa Izabelli Kierskiej i Barbary Parole. Czynna (do 15 czerwca): pon.-pt. 11 - 19, sob. 11 - 15.

GALERIA „TEMPORARY CONTEMPORARY” (ul. Dolnych Młynów 7): Wystawa malarstwa Piotra Jargusza. Czynna (do 18 czerwca): wt.-pt. 11 - 18.

GALERIA „SUKIENNICE” ZPAP (Rynek Główny - Sukiennice): Wystawa stała - malarstwo, rzeźba, ceramika. Wystawa z cyklu „Trzy dzieła” - Kazimierz Machowina. Czynna (do 9 czerwca): pn.-pt. 11 - 19, sob. 11 - 15.

GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1): wyst. stała: „Galeria sztuki polskiej XX w.”; „Broń i barwa w Polsce”; „Komedia horyzontalna” - unikatowa grafika Stani-

Teatry

Sobota

SŁOWACKIEGO (pl. św. Ducha 1) - 19: „Opis obyczajów II”.
MINIATURA (pl. św. Ducha 1) - 19: „Mary Stuart”.
STARY (ul. Jagiellońska 1) - 19.15: „Księżniczka Turandot”.
SCENA przy ul. Sławkowskiej - 19.30: „Cena”.
BAGATELA (ul. Karmelicka 6) - 19.15: „Czarna komedia”.
GROTESKA (ul. Skarbova 2) - 17: „Wyspa piratów”.
SCENA POD RATUZZEM (Rynek Gł. 1) - 19.30: „Lekarz mimo woli”.
PWST (ul. Straszewskiego 22) - 21: „Penthesilea”.
JAMA MICHALIKA (ul. Floriańska 45) - 20: „Bardzo zielony balonik”.

Niedziela

MINIATURA (pl. św. Ducha 1) - 19: „Mary Stuart”.
STARY (ul. Jagiellońska 1) - 19.15: „Księżniczka Turandot”.
KAMERALNY (ul. Starowińska 21) - 19.15: „Zatrudnimy starego clowna”.
SCENA przy ul. Sławkowskiej - 19.30: „Cena”.
BAGATELA (ul. Karmelicka 6) - 19.15: „Czarna komedia”.
GROTESKA (ul. Skarbova 2) - 17: „Wyspa piratów”.
SCENA POD RATUZZEM (Rynek Gł. 1) - 19.30: „Lekarz mimo woli”.
SCENA OPEROWA W TEATRZE SŁOWACKIEGO (pl. św. Ducha 1) - 19: „Czarodziejski flet”.
PWST (ul. Straszewskiego 22) - 21: „Penthesilea”.

Filharmonia

Sobota

Godz. 18.30 - koncert symfoniczny: orkiestra PFK, Vladimir Ponkin (Rosja) - dyrygent, Andriej Diev (Rosja) - fortepian. W programie: Prokofiew - Uwertura hebrajska i II Koncert fortepianowy, Mozart - Symfonia g-moll KV 550.

Muzea

KOPALNIA SOLI WIELICKA: Trasa turystyczna (7.30-18.30);

MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH - EKSPONICJA NA III p. - Wyst. czasowa: „Z wiary i tradycji górniczej” (7.30-18.30);

ZAMEK ŻUPNY (ul. Zamkowa 8) - Wyst. stała: „Dzieje Wielicki, solniczki”, wyst. czasowa: „Kopalnie soli w Bochni i Wieliczce w starej fotografii”;

„Wieliczka - podziemne muzeum” - wystawa poplenerowa (9-14.30) codziennie z wyjątkiem wtorku i niedzieli;

ZBIORY SZTUKI NA WAWELU: KORNATY KRÓLEWSKIE: wtorek (9-15), środa, czwartek, sobota (9-14.30), piątek (9-16.30), niedziela (10-15), poniedziałek - nieczynne;

WAWEL ZAGINIONY: poniedziałek, środa-sobota (9.30-15.30), niedziela (10-15), wtorek - nieczynne;

WSCHÓD W ZBIORACH WAWELSKICH: wtorek - sobota (9-15); niedziela (10-15); poniedziałek - nieczynne;

SKARBIEC I ZBROJOWNIA: wtorek (9-15), środa, czwartek, sobota (9-14.30), piątek (9-16.30), niedziela (10-15), poniedziałek - nieczynne;

KATEDRA: poniedziałek - sobota (9-15), niedziela (12.15-17.15);

MUZEUM KATEDRALNE: wtorek - niedziela (10-15), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM NARODOWE: SUKIENNICE - wyst.: „Sztuka polska XIX w.” wtorek - piątek (10-18), sobota, niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

KAMIENICA SZOŁAJSKICH (pl. Szczepański 9) - wyst.: „Sztuka polska od XIV do XVIII w.” wtorek (10-18), środa-niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM ST. WYSPIAŃSKIEGO (ul. Kanoniczna 9): wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (10-15.30), czwartek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

DOM MATEJKI (ul. Floriańska 41): Wyst. czasowa: „Podróże Jana Matejki” wtorek, środa, czwartek, sobota, niedziela (10-15.30), piątek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1): wyst. stała: „Galeria sztuki polskiej XX w.”; „Broń i barwa w Polsce”; „Komedia horyzontalna” - unikatowa grafika Stani-

śława Wejmana, wyst. czasowa: „Kisling i jego przyjaciele” - wtorek - piątek (10-18), sobota, niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM XX. CZARTORYSKICH (ul. św. Jana 19): *Galeria malarstwa europejskiego, Galeria rzeźbiarstwa artystycznego* - wtorek - piątek (9-17), sobota - niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

ARSENAL MUZEUM CZARTORYSKICH (ul. Pijarska 8): wyst. czas.: *Mistrzowie szwajcarscy XX wieku* wtorek - czwartek, sobota - niedziela (10-15.30), piątek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

DOM JÓZEFA MEHOFFERA (ul. Krupnicza 26): Muzeum biograficzne; wtorek (10-15.30), środa (10-18), czwartek-niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPOŃSKIEJ (ul. Konopnickiej 26): wyst. st.: *Hall Główny „Dawna sztuka japońska ze zbiorów Muzeum Narodowego w Krakowie”* - kolekcja Feliksa Jasińskiego, *Galeria „Computer art photography” i „Pair expression”* - wystawa fotografii komputerowej Toshiki Ozawa, poniedziałek - nieczynne, wtorek - niedziela (10-18);

MUZEUM ETNOGRAFIICZNE (pl. Wolnica 1): wyst. stała: *„Polska kultura ludowa”*, wyst. czasowa: *„Wystawa pocztówek z okazji Zielonych Świąt (zielenoświętecznych) z kolekcji Marka Sosenki”*, wystawa fotograficzna *„Impresje rumuńskie”*, poniedziałek (10-17), środa, czwartek, piątek (10-17), sobota, niedziela (10-15), wtorek - nieczynne;

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE (ul. Poselska 3): wyst. czasowa: *„Zbylut Grzywacz - naturalista”*, *„Prehistoryczne górnictwo krzemienia na ziemiach polskich”*, *„Odległa przeszłość znanych przedmiotów”*; poniedziałek (9-14), wtorek, czwartek (13-17), piątek (10-14), niedziela (11-14), sobota prac. (13-17);

podziemia kościoła św. Wojciecha: wyst. czasowa: *„Dzieje Rynku Krakowskiego”*; codziennie z wyjątkiem niedziel (10-15).

MUZEUM HISTORYCZNE - WIEŻA RATUZZOWA (Rynek Główny): *„Z pracowni krakowskich artystów - Danuta Urbanowicz”*; poniedziałek - piątek (9-17), sobota, niedziela (9-16).

Telefony

ZAUFANIA

TELEFON ZAUFANIA: 33-71-37 (16-22).
MŁODZIEŻOWY TELEFON ZAUFANIA: 988 - (14-19).
TELEFON ZAUFANIA dla narkomanów: 56-24-24 (9-18).
TELEFON ZAUFANIA, choroby weneryczne: 66-09-51 - (9-17) (oprócz sobót i niedziel).
TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB Z PROBLEMAMI ALKOHOLOWYMI: 56-46-80 - (9-20).
NOCNY TELEFON ZAUFANIA DLA LUDZI UZALEŻNIONYCH OD ALKOHOLU I ICH RODZIN: 56-27-34, piątek, sobota oraz wszystkie noce poprzedzające dni świąteczne (20-6).
TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB PRZEŻYWAJĄCYCH KRYZYSY OSOBISTE: 56-39-81 - (8-15).
TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET - FUNDACJI KOBIECEJ „eFKA”: 22-47-50 - codziennie 10-13 (oprócz sobót i niedziel) oraz wtorki i środy 16-19.
PROBLEMY SOCJALNE CHORYCH PSYCHICZNIE: 56-39-81 - poniedziałek-piątek 15-18. **OŚRODEK INTERWENCJI KRYZYSOWEJ** - bezpłatna całonocna pomoc psychologiczna dla osób w kryzysach życiowych - ul. Radziwiłłowska 8b 21-92-82. **TELEFON INFORMACYJNY INSTYTUTU ONKOLOGII:** 21-00-60 czynny w godz. 10-11. **OŚRODEK INFORMACJI DLA INWALIDÓW:** tel. 22-28-11, czynny w godz. 15-17. **TOWARZYSTWO PRZYJACIÓL CHORYCH „HOSPICIUM”** - ul. Centralna 26, tel. 47-28-03 - czynne 10-14. **INFORMACJA** (automatyczna) o AIDS 958. **TELEFON ZAUFANIA W SPRAWIE AIDS:** 21-96-57 (czw. 10-12). P.K. „MONAR” Kraków ul. Katarzyny 34, tel. 56-43-45. **TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET PO AMPUTACJI PIERSI** - klub „Amazonki”: 22-76-13. **TELEFON ADOPCYJNY** - ul. Piłsudskiego 29, tel. 22-29-94, pn. 12-19, wt.-pt. 8-15. **DOM OTWARTYCH DRZWI**, ul. Różana 3: Pomoc dzieciom i młodzieży w każdej sytuacji. Czeka całą dobę psycholog, pedagog, a jeżeli chcesz - terapeuta i duszpasterz 67-49-00. **INFORMACJA TOKSYKOLOGICZNA**, os. Złotej Jesieni 1 (szpital im. L. Rydygiera), tel. 11-99-99. **TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET W CIAŻY** - 23-20-20 (pon. i piątek godz. 10-12, środy godz. 16-18). **DLA LUDZI UZALEŻNIONYCH**, Skawina - 76-17-44 (czw. pt. godz. 16-19). **PORADY DLA OSÓB JAKAJĄCYCH SIĘ** (ul. Dunajewskiego 6/21); tel. 22-10-59 pon. 18-20. **OŚRODEK PROFILAKTYKI ŚRODOWISKOWEJ** (młodzieżowe grupy wsparcia, grupy terapeutyczne, konsultacje dla pedagogów, wychowawców, rodziców, zajęcia integracyjne i mediacyjne w klasach, szkolenia podnoszące kompetencje zawodowe dla pracujących z ludźmi), ul. Pawia 3, tel. 23-10-91 (poniedziałek - piątek 15-20). **STOWARZYSZENIE PRZECIW PRZEMOCY W RODZINIE „PROMYK”**, Kraków, ul. Radziwiłłowska 8b, tel. 21-82-42 (środy i soboty godz. 17.30-19.30).

INTERWENCYJNE

URZĄD OCHRONY PAŃSTWA tel. 10-79-43 czynny całą dobę. **POLICJA KRYMINALNA:** tel. anonimowy 13-44-44 (automat), KRP Zachód - tel. 10-19-97, KRP Południe - tel. 10-29-97, KRP Wschód - tel. 10-39-97, KRP Centrum - tel. 10-79-97, KRP Proszowice - tel. 86-17-97, KRP Myślenice - tel. 72-06-31. **ŻANDARMERIA WOJSKOWA** tel. 61-40-61 czynny całą dobę. **TELEFON DYŻURNY STRAŻY MIEJSKIEJ:** Nowa Huta - 44-17-81, Krowodrza - 15-59-06, Śródmieście, Podgórze - 56-35-70 (całą dobę). **SCHRONISKO DLA BEZDOMNYCH ZWIERZĄT** - 22-04-72. **TOWARZYSTWO OPIEKI NAD ZWIERZĘ-**

TAMI - 36-33-88, 36-30-34 (ul. Szablowskiego 6, pon. - pt. 9 - 16). **BIURO RZECZY ZNALEZIONYCH** (al. Słowackiego 20) - tel. 34-42-66 w. 518 lub 33-65-26.

INFORMACYJNE

BIURO NUMERÓW - 913. **INFORMACJA PKP:** komunikacja krajowa - 933, 22-41-82; komunikacja międzynarodowa - 22-22-48, 24-54-39; informacja taryfowa - 24-55-29, 21-86-64. **PKS** - 936. **SŁUŻBA ZDROWIA** - 22-05-11 (dyżury aptek i szpitali - czynny całą dobę). **PRZYTUŁSKO DLA BEZDOMNYCH** ul. Brata Alberta, ul. Kościuszki 22 - 21-85-25. **MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA** (kształcenie, zawody, porady prawne, bezrobocie, zdrowie, wypoczynek) - ul. Szlak 73a, tel.: 32-38-14 (10-18). **CENTRUM INFORMACJI KULTURALNEJ**, ul. św. Jana 2 - tel.: 21-77-87 (pn.-pt. godz. 10-19, sb. godz. 11-19). **TELEFONICZNA INFORMACJA KULTURALNA**, tel.: 21-91-20, od pon. do piątku 10-18. **INFORMACJA TURYSTYCZNA**, tel.: 939, (pon.-piątek 9-21, sob.-niedziela 9-15). **MIĘDZYKRAJOWE POŁĄCZENIA AUTOKAROWE**, tel. 23-16-76 (pon.-pt. 9-18, sob. godz. 9-14). **INFORMACJA MORSKA I PROMOWA**, tel.: 22-54-88, 23-09-10 (pon.-pt. 9.30-18, sob. 9.30-14). **PRZEWOZY NIEPEŁNOSPRAWNYCH** - 963, 44-55-55.

AWARYJNE

STRAŻ POŻARNA - 998. **POLICJA** - 997. **GAZOWE** - 992, 56-50-36, 23-67-11, 43-01-25 (do g. 14.00). **DŹWIGOWE** - 11-02-22, 11-53-40, 44-23-08. **ELEKTRYCZNE** (N. Huta) - 44-19-69. **ENERGETYCZNE** (Krowodrza) - 33-06-97, (N. Huta) - 44-12-10, (Podgórze) - 56-21-55, (Śródmieście) - 21-27-49. **TECHNICZNE** - 48-00-84. **C.O.** - 44-38-46, 58-40-61, 48-41-08. **WODOCIĄGOWE** - 21-20-11 (N. Huta) - 48-28-61, (Podgórze) - 55-53-98, (okręg miejski) - 22-92-05. **CIEPLNE MPEC** - 993.

POMOC DROGOWA

CAŁODOBOWA - autoserwis elektromechanika 23-77-02, 23-41-45.

CAŁODOBOWA: 21-18-21. **CAŁODOBOWA:** 67-21-02. **CAŁODOBOWA**, autoserwis: 12-24-69, 45-71-27.

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW

UL. REYMONTA 22: 37-97-82.

OSOBOWE, ŚLUBY, ul. Piastowska 20: 37-12-55.

OS. PIASTÓW 61, tel.: 48-58-46.

„WIGO”, ul. Bora-Komorowskiego 9, 13-07-16.

„WEGA”, ul. Zmujdzka 10a, 11-00-34.

UL. PRZYBYSZEWSKIEGO 53: 37-77-46.

USŁUGI POGRZEBOWE

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG KOMUNALNYCH spółka z o.o.

Zakłady Pogrzebowe: ul. Rakowicka 41, tel.: 11-47-76, na cm. Podgórskim, ul. Wapienna 13, tel.: 56-55-11, obok cm. Prądnik Czerwony, ul. Reduty 1, tel.: 11-35-26, na cm. Grębałów, tel.: 45-31-61, ul. Pielegniarek 5, tel.: 32-31-77, ul. Mostowa 8, tel.: 23-50-39. Czynne codziennie w godz. 7-16, soboty i święta, ul. Rakowicka 41 w godzinach 8-11.

Bezgotówkowe usługi pogrzebowe, w ramach zasiłków ZUS, tel. całonocny: 11-45-02, 11-45-04.

Sklep nocny

Delikatesy „OCZKO” (Stradom 21), tel.: 21-71-41

INFORMACJA

CAŁODOBOWE WIZYTY DOMOWE

DO DOROSŁYCH I DZIECI

- MEDYCyna OGÓLNA ● PEDIATRIA ● DRUKI L-4 ● LECZENIE BÓLU, ELEKTROPUNKTURA
- ODRUCIA POALKOHOLOWE, DROBNE ZABIEGI CHIRURGICZNE ● CEWNIKOWANIE PECHERZA MOCZOWEGO ● CEWNIKI DOŻYLNIE.

Tel. 37-85-34

PRZYCHODNIA PROFESORÓW i DOCENTÓW

Medicina®

ul. Krzywa 8.; tel. 21-79-27 (8-18)

- konsultacje specjalistyczne
- gastroskopia (oznaczanie helicobacter, wycinki)
- badania biochemiczne

CERMED

Kraków, ul. Barska 12, tel. 66-50-62, 66-96-65

Jerzy Friediger
specjalista chirurg
(choroby odbytu, odbytnicy i jelita grubego)

leczenie żylaków odbytu i szczelin (zamrażanie, laser)

APARATY SŁUCHOWE

31-025 Kraków, ul. M. Skłodowskiej-Curie 4 tel. 22-52-13
Nowy Sącz, ul. Kazimierza Wielkiego 4 tel. 43-78-14 wew. 213
Tarnów, ul. Okrężna 4a, tel. 22-35-66

KARDIO MEDIC

ul. Lubicz 25, tel. 23-08-30 tel. 21-04-33 w. 12-10
Gabinet czynny pn.-pt. 15⁰⁰-19⁰⁰

KONSULTACJE ADIUNKTÓW INSTYTUTU KARDIOLOGII
ECHO + DOPPLER, EKG, EKG WYSŁKOWE

INFORMACJA SŁUŻBY ZDROWIA:

Tel. 22-05-11

— czynna całą dobę.

„LEKARZ” 58-49-59

WIZYTY DOMOWE:

- Pediatrów
- Internistów - EKG
- Laryngologów

Codziennie 8-22
Przyjmujemy zgłoszenia z całego Krakowa

AR-MEDICA

ul. Warszawska 17, tel. 33-18-67, 23-38-34

LIPOPLASTYKA

- * odsysanie nadmiaru zniekształcającego tłuszczu (głównie z brzucha, bioder, ud, tyłek)
- * powiększanie i ujędrnianie piersi
- * usuwanie bruzd nosowo-wargowych oraz zmarszczek twarzy i szyi
- * powiększanie warg, korekty nosa, uszu, blizn
- * przeszczepianie włosów
- * nieoperacyjne leczenie żylaków

chirurgia plastyczna i estetyczna w pełnym zakresie

LAPAROSKOPOWE OPERACJE

- pęcherzyka żółciowego
- przepuklin

Gastroskopia Kolonoskopia w znieczuleniu

Dr med. Kazimierz Rembiasz - specjalista chirurg
tel. 11-88-03 godz. 11-19
tel. 11-12-67 godz. 16-20

Poradnia abcMED

- ★ ALERGOLOGIA - testy skórne, odczulanie, środki dla alergików
- ★ CHOROBY PŁUC - diagnostyka i leczenie
- ★ LARYNGOLOGIA - badanie słuchu
- ★ APARATY SŁUCHOWE SIEMENS

Kraków, ul. J. Lea 114, tel. 37-63-70
ul. Pawia 9, tel. 22-03-67

KRIOMED

GABINET LEKARSKI

DIAGNOSTYKA LECZENIE

- * CHIRURGIA: naczyniowa, proktologiczna, dziecięca
- * GINEKOLOGIA * DERMATOLOGIA: dorośli, dzieci
- * REUMATOLOGIA * specjalista chorób zakaźnych

CZYNNY od poniedziałku do piątku
Kraków, Friedleina 8, tel. 33-82-82

GINEKOLOGIA. Tel. (03) 167-74-49, 192-45-76, Będzin.
GINEKOLOGIA. Tel. (032) 428-724, Katowice.

WIZYTY DOMOWE

WIZYTY DOMOWE

Dr med. INTERNISTA, EKG, L4, pomiar cukru

tel. 55-61-69.

Leczenie przebiegów, chorób płuc, nadciśnienia, otyłości, miążdżycy, cukrzycy, choroby wrzodowej, chorób reumatycznych, tarczycy

MICOR CENTRUM KARDIOLOGICZNE

ul. Oboźna 31, tel. 33-59-06, 33-91-73
pn.pt. 9-19, sob. 9-13

Kardiolog, kardiolog dziecięcy, kardiolog, kardiolog dziecięcy, chirurg naczyń, psycholog.

- Echokardiografia - Doppler + kolor, dorośli i dzieci
- EKG wysyłkowe na bieżni na ergometrze rowerowym
- 24-godzinny zapis na met. Holtera
- Badania analityczne

LAPAROSKOPOWE OPERACJE

- pęcherzyka żółciowego
- przepuklin

Gastroskopia Kolonoskopia w znieczuleniu

Dr med. Kazimierz Rembiasz - specjalista chirurg
tel. 11-88-03 godz. 11-19
tel. 11-12-67 godz. 16-20

OPTYKA KULISTYKA

Rafał Koczorowski
optyk dyplomowany

- ul. Konopnickiej 28 HOTEL „FORUM”, - szkła i oprawy najlepszych producentów świata,
- szeroki wybór najmodniejszych okularów przeciwsłonecznych;
- ul. Piłsudskiego 6, KRAKOWEMIA, tel. 135-442, pon.-sob. 8-20
- lekarz okulista, komputerowy sprzęt diagnostyczny,
- bezdotykowy pomiar ciśnienia wewnętrznookularnego,
- duży wybór opraw i szkieł, miękkie soczewki kontaktowe,
- ★ realizacja recept ★ okulary dla alergików ★ 6-miesięczna gwarancja na materiały i usługi.

TYLKO U NAS
badania, okulary i szkła kontaktowe NA RATY!

KRIOMED

GABINET LEKARSKI

DIAGNOSTYKA LECZENIE

- * CHIRURGIA: naczyniowa, proktologiczna, dziecięca
- * GINEKOLOGIA * DERMATOLOGIA: dorośli, dzieci
- * REUMATOLOGIA * specjalista chorób zakaźnych

CZYNNY od poniedziałku do piątku
Kraków, Friedleina 8, tel. 33-82-82

ABC LEKARZY SPECJALISTÓW - wizyty pediatrów, internistów, laryngologów, chirurgów, gastrologów, dermatologów, neurologów, reumatologów. Badanie EKG. 585-664.

GABINETY

MICOR

KARDIOLOGICZNE

ul. Oboźna 31, tel. 33-59-06, 33-91-73
pn.pt. 9-19, sob. 9-13

Kardiolog, kardiolog dziecięcy, kardiolog, kardiolog dziecięcy, chirurg naczyń, psycholog.

- Echokardiografia - Doppler + kolor, dorośli i dzieci
- EKG wysyłkowe na bieżni na ergometrze rowerowym
- 24-godzinny zapis na met. Holtera
- Badania analityczne

GABINET CHIRURGII LAPAROSKOPOWEJ

dr med. Andrzej Bobrzyński.

Kraków, ul. Szlak 20, tel. 34-40-32

Operacje laparoskopowe: pęcherzyka żółciowego, przepuklin, artroskopia stawu kolanowego. Chirurgia plastyczna i naczyniowa. Diagnostyka: gastroskopia, kolonoskopia, ultrasonografia.

SPECJALISTYCZNY GABINET UROLOGICZNY

Kraków, ul. Grzegorzewska 81
Dr n. med. Stawomir MROZICKI

nieoperacyjne leczenie chorób prostaty metodą terapii laserowej

tel. 11-04-95

RENTGEN USG

KRZYSZTOF WYROBEK

SPECJALISTA RADIOLOG.

Kraków, Smoleńsk 25a, tel. 22-00-63.

Pełny zakres badań dorosłych i dzieci.
KRÓTKIE TERMINY

BADANIE EKG - nagła pomoc lekarska. Tel. 66-80-00

ANALIZY MEDYCZNE - bezbolesne pobieranie krwi z palca, 34-44-44.

CAŁODOBOWA pomoc lekarska: 66-14-71. Odrucia poalkoholowe. EKG.

ALERGIA: testy bez pobierania krwi na 91 alergenów, wynik natychmiastowy, odczulanie bez lek. Gabinet Biorozonansu, Wiłczków 20, 34-31-26.

CHOROBY NACZYŃ - leczenie. Doppler. 36-91-39.

ALKOHOLIZM, nerwice, hipnoza, 47-43-18.

DOMOWA DIAGNOSTYKA USG - chirurgi. Badanie i leczenie. 36-27-91.

BOGUMIŁA Cichowicz psycholog. 15-11-57.

DOMOWY PEDIATRA. 22-43-40.

CENTRUM PSYCHOTERAPII, Kraków, ul. Batorego 2, tel. 33-76-08 - psychiatry, psycholog, internista, seksuolog, logopeda.

DOKTOR. 36-45-91. Wizyty pediatrów codziennie 15.00 - 21.00, sob., niedz. 8.00 - 21.00.

EEG GRAF, 36 31 36, Lea 124.

INTERNISTA 55-61-69.

ENDOKRYNOLOG ginekolog dr Magdalena Sendrakowska, Limanowskiego 22, tel. 23-54-39. Leczenie okresu przekwitania.

MAMMOGRAFIA, Rusznikarska 17, 34-05-33, 34-09-11.

FIZYKOTERAPIA - mgr Waż. 13-79-07.

MASAŻ, kręgowanie - mgr Trybulec. 33-15-54.

GABINET NEUROLOGII. Tel. 23-71-65 (dawniej: 37-07-33).

MASAŻYSTA, REHABILITACJA. 12-14-71.

GABINET LECZENIA SCHORZEŃ układu pokarmowego, USG. Ul. Żuławskiego 14/7, 33-14-75.

OPERACJE ŻYLĄKÓW, 36-91-39.

GABINET ALERGI - testy skórne - leczenie ALERGO-PROFIL - badanie uczuleń w surowicy krwi. Ul. Komorowskiego 12 (boczna Kościuski), tel. 21-23-66, pon. i czw. 15-17.

PEDIATRA - specjaliści. 58-76-98.

GABINET PSYCHOLOGICZNO-PEDAGOGICZNY dla Dzieci, Młodzieży, Filarecka 17, 21-71-57, 36-59-04.

PEDIATRA 48-78-41.

HEPATOLOGIA, USG - pełny zakres. Lek. M. Śliwińska, ul. Krakowska 4, tel. 33-41-35, 21-55-29.

SPECJALISTA chirurg naczyń. Doppler. 47-59-52.

„HIPOKRATES” - USG, urolog, Pomorska 10/1, 33-79-85.

WIZYTY LEKARSKIE, laseroterapia, EKG. 67-26-82.

HIPNOZA - PSYCHOLOG, nerwice, alkoholizm, nikotynizm - 21-62-01.

BADANIE KRWI I MOCZU. 34-17-84. Krowderskich Zuchów 23/31, 6.30 - 9.30, sobota 8.00 - 9.30.

KRAKOWSKA PORADNIA TERAPII NERWIC. Lenartowicza 14. Psychoterapia, farmakoterapia, hipnoza. 33-12-03, 33-72-16.

PIELĘGNIARKI, OPIEKUNKI - „Terapia”, pager 23-23-84 w. 6743.

LARYNGOLOG, 44-27-08, 25-81-30.

PIELĘGNIARSKIE zabiegi, przekłuwanie uszu. 43-73-49.

LEKARZ REHABILITACJI, 25-64-01.

USŁUGI pielęgniarskie - 22-08-18.

MASAŻ LECZNICZY, rehabilitacja, gimnastyka także domowe, Zaleskiego 5, 13-33-77.

DOMOWE WIZYTY LEKARZY, chirurg, internista, pediatra, urolog, neurolog.

NERWICE - mgr Marta Dubińska - 22-06-50.

MEDICINA®

OKULISTA - soczewki. 58-76-98.

Tel. 11-13-78, całą dobę

OKULISTYKA. Badania kompleksowe, leczenie, okulary. Wizyty domowe. Borek Fałęcki, Szylina 24, tel. 66-55-46.

PSYCHOLOG, psychoterapeuta Jadwiga Litwin. 67-43-46.

PSYCHOLOG, Wanda Kwiecińska, 37-05-93.

RENTGEN, Wrzesińska 6, 21-18-53.

REUMATOLOG - laser, 22-05-61.

TRANSPLANTACJA włosów - „INTRAMED” (022) 15-57-15.

USG, PEŁNY ZAKRES BADAŃ dorosłych i dzieci, rejestracja w godz. 9 - 19, ul. Dunańskiego 6, tel. 22-44-41.

DOMOWE WIZYTY LEKARZY SZPITALI KRAKOWSKICH

SPECJALIŚCI - pełna diagnostyka, leczenie. ODRUCIANIE poalkoholowe, wzywianie ESPERALU

47-43-18, 9-22 **MEDICUS**
również w soboty i niedziele. Druki L-4

MULTIMEDICA

KARDIOLOG, NEUROLOG, PSYCHIATRA, ONKOLOG, DERMATOLOG, EKG, USG, EEG

ul. Czyska 8, tel. 33-46-62
czynne 14.00 - 19.00

Echo serca z Doppler Color

USG GABINET LEKARSKI

DIAGNOSTYKI ULTRASONOGRAFICZNEJ

Kraków, ul. Szwedzka 27 (Przech. Rej.)

- PEŁNY ZAKRES BADAŃ USG DOROSŁYCH I DZIECI
- BAD. SUTKÓW, TARCZYCY ORAZ BIOPSJE (BACC)
- GINEKOLOGIA I POŁOŻNICTWO
- ECHOKARDIOGRAFIA
- USG BIODER-PROFLAKTYKA+ZAOPATRENIE ORTOPEDYCZNE ● ORTOPEDIA DOROSŁYCH I DZIECI

rejestracja godz. 8⁰⁰ - 19⁰⁰, tel. 67 69 66

(0-12) 67-69-66

Podgórska Poradnia Lekarska

Kraków, Rynek Podgórski 14
tel. 56-27-51, 56-24-90
pon.-pt. 8-20, sob. 8-13

Specjaliści - również wizyty domowe
bad. laboratoryjne, bakter. (w domu) hormony, EKG, USG, gastroskopia, cytologia, testy, badania okres. kierowców, wizyty pielęgnacyjne w domu, zwolnienia lekarskie

GABINET ENDOSKOPII PRZEWODU POKARMOWEGO

Kraków, ul. SZEWSKA 4/5
tel. 21-25-20, rej. 8⁰⁰-17⁰⁰

- **Gastroskopia** - helicobacter pylori
- **Kolonoskopia** i sigmoidoskopia (badania w znieczuleniu)
- **LECZENIE**

GABINET ENDOSKOPII PRZEWODU POKARMOWEGO

Kraków, ul. SZEWSKA 4/5
tel. 21-25-20, rej. 8⁰⁰-17⁰⁰

- **Gastroskopia** - helicobacter pylori
- **Kolonoskopia** i sigmoidoskopia (badania w znieczuleniu)
- **LECZENIE**

USG

Jama brzuszna, ginekologia-położnictwo, tarczycy, gruczoły piersiowe oraz USG noworodków i dzieci.

Ul. Długa 30, (10-19)
Rej. tel. od godz. 8: 11-15-51
33-02-58 (oprócz sobót)

AR-MEDICA

Kraków, ul. Warszawska 17, tel. 33-18-67, 23-38-34
Czynne od pon. do pt. 8⁰⁰-19⁰⁰.

- SPECJALIŚCI WSZYSTKICH DZIEDZIN, m.in.: CHOROBY WEWNĘTRZNE - KARDIOLOGIA - ENDOKRYNOLOGIA - GASTROENTEROLOGIA - GINEKOLOGIA - POŁOŻNICTWO - ANDROLOGIA - SEKSUOLOGIA - UROLOGIA - CHIRURGIA - PSYCHIATRIA.
- ZABIEGI DIAGNOSTYCZNE I LECZNICZE m.in.: HYPERTERMIA - nieoperacyjnie, niebolesne leczenie chorób prostaty - ZABIEGI CHIRURGICZNE - ZABIEGI GINEKOLOGICZNE - diagnostyczne i lecznicze. - NIEPŁODNOŚĆ KOBIET I MĘŻCZYZN - pełna diagnostyka i leczenie. - KLIMAKTERIUM - profilaktyka i leczenie - MEDYCINA NATURALNA - akupunktura, akupresura, bioelektrostymulacja.
- NOWE SPECJALNOŚCI - CHIRURGIA ONKOLOGICZNA - pełna diagnostyka i leczenie m.in. choroby sutka - CHIRURGIA NACZYŃNIOWA - dzienne leczenie chorób tętnic i żył, nowoczesne leczenie żylaków kończyn dolnych - teleoperacje, leczenie kompresyjne
- GABINET CHIRURGII KOLANA - ORTOPEDIA ● USG - MEDYCINA PRACY - badania wstępne i okresowe, badania kierowców
- FIZJOTERAPIA - masaż klasyczny i leczniczy
- BADANIA LABORATORYJNE, m.in.: - USG - pełna diagnostyka, m.in.: narządy jamy brzusznej, narządy płciowe, tarczycy, piersi, - EKG KOMPUTEROWE - GASTROSKOPIA, REKTOSKOPIA, SONDY ŻOŁADKOWE - CYTOLOGIA - BADANIE NASIENIA - TESTY PŁODNOŚCI - TESTY CIĄŻOWE - ANALIZA BIOCHEMICZNA KRWI I MOCZU - BADANIA HORMONALNE - USŁUGI PIELĘGNIARSKIE - pobieranie materiału do badań w domu pacjenta.

GABINET GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY

POŁOŻNICTWO, GINEKOLOGIA ONKOLOGIA, LASER, KRIOTERAPIA cytologia, próby ciężarowe, analiza, kolposkopia. USG-KTG-EKG

Długa 30 (10-19) Rej od godz. 8: 11-15-51, 33-02-58

GABINET INTERNISTYCZNY
lek. med SKAMLA WACŁAW

COLON-HYDRO-TERAPIA

Skuteczne leczenie: zaparc, alergii, chorób pasożytniczych i grzybic jelita grubego oraz niektórych chorób skóry (tuszycyca). CHT - metoda niebolesnego, bezstresowego dla chorego płukania aktywnego jelita grubego.

Tel. 37-95-39.

AR-MEDICA

Kraków, ul. Warszawska 17, tel. 33-18-67, 23-38-34

Dr hab. med. Antoni Cienięta
Dr n. med. Ryszard Mądry

LAPAROSKOPIA

Operacje i diagnostyka jamy brzusznej Chirurgia ogólna pecherzyka żółciowego, przepuklin, wyrostka robaczkowego czynne od poniedziałku do czwartku od godz. 14.30 do 15.30, konsultacje

USG

Jama brzuszna, ginekologia-położnictwo, tarczycy, gruczoły piersiowe oraz USG noworodków i dzieci.

Ul. Długa 30, (10-19)
Rej. tel. od godz. 8: 11-15-51
33-02-58 (oprócz sobót)

GABINET GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY

POŁOŻNICTWO, GINEKOLOGIA ONKOLOGIA, LASER, KRIOTERAPIA cytologia, próby ciężarowe, analiza, kolposkopia. USG-KTG-EKG

Długa 30 (10-19) Rej od godz. 8: 11-15-51, 33-02-58

BÓLE KRĘGOSŁUPA

leczenie dyskopatii, lumbago oraz pochodnych jak: bóle i zawroty głowy, ból kończyn i klatki piersiowej, uczucie „duszenia się”, rwa kulszowa itp.

Gabinet Rehabilitacji Leczniczej
Kraków, ul. Długa 31,
tel. 33-38-12 (10-17), pn.-pt.

GABINET INTERNISTYCZNY
lek. med SKAMLA WACŁAW

COLON-HYDRO-TERAPIA

Skuteczne leczenie: zaparc, alergii, chorób pasożytniczych i grzybic jelita grubego oraz niektórych chorób skóry (tuszycyca). CHT - metoda niebolesnego, bezstresowego dla chorego płukania aktywnego jelita grubego.

Tel. 37-95-39.

W OPTYK

WIESŁAW KOCZOROWSKI

Masz problemy z widzeniem!

Potrzebujesz rady okulisty!

Zapraszamy:
os. Niepodległości 3
tel. 496-666, 494-888

9.00 - 19.00, sob. 9.00 - 14.00

W miarę posiadanych szkieł WYKONUJEMY OKULARY NA POCZEKANIU, nowoczesny komputer REALIZACJA RECEPT

Podjęmiesz decyzję SPRAWDŹ U NAS NAJKORZYSTNIEJ!!!

W OPTYK

WIESŁAW KOCZOROWSKI

Masz problemy z widzeniem!

Potrzebujesz rady okulisty!

Zapraszamy:
os. Niepodległości 3
tel. 496-666, 494-888

9.00 - 19.00, sob. 9.00 - 14.00

W miarę posiadanych szkieł WYKONUJEMY OKULARY NA POCZEKANIU, nowoczesny komputer REALIZACJA RECEPT

Podjęmiesz decyzję SPRAWDŹ U NAS NAJKORZYSTNIEJ!!!

„OSTEOMED”

Kazimierza Wielkiego 57, tel. 23-40-43.

DIAGNOSTYKA I LECZENIE OSTEOPOROZY I KLIMAKTERIUM

Czynne pon.-pt. 8-20.

SPECJALISTYCZNY GABINET UROLOGICZNY

dr hab. med. Zygmunt Dobrowolski

Kraków, ul. Wygoda 13/15 m. 16, czynny od wtorku do piątku w godz. 16.00 - 18.00.

Rejestracja tel. 56-32-29 od poniedziałku do piątku w godz. 10.00 - 16.00.

CHIRURG
leczenie żylaków „pajączków”, hemoroidów, ch. odbytu

GINEKOLOG, UROLOG, } USG

INTERNISTA

DR. POLSKO-NIEMIECKA USG, EKG, ODCHUDZANIE

RAJSTOPY PRZECIWŻYLAKOWE
Rej. tel. (012) 15-58-00, 15-60-31, ul. Pleszowska 23.

ZDROWIE

Kraków, ul. Krakowska 30, tel. 56-25-57, 56-36-84

przyjmują kierownicy klinik i ordynatorzy wszystkich specjalności.

- ◆ Wizyty domowe
- ◆ Laboratorium
- ◆ Badanie włosów (trichogram).

SPECJALISTYCZNE GABINETY LEKARSKIE

połączają usługi lekarskie w specjalnościach: - kardiologicznych; - dermatologicznych - chorób wewnętrznych; - reumatologicznych - neurologicznych; - psychoterapeutycznych - psychiatrycznych oraz masaż klasyczny i akupresura

od pon. do pt. w godz. 14.30-19.00

Kraków, ul. św. Gertrudy 19, tel. 21-15-77

SPECJALISTYCZNE CENTRUM DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE MEDICINA®

„CERMED”

ul. Barska 12 (Dębiki) tel. 66-50-62, 66-96-65

*EEG głowy (dzieci i dorośli) * operacje i zabiegi chirurgiczne u dzieci i dorosłych (przepukliny, stulejki, kaszaki, naczylniki, tłuszczaki, niezstąpione jądra, wodniaki jądra, hemoroidy, usuwanie paznokci itp.) * stomatologia zachowawcza * usuwanie zębów w znieczuleniu ogólnym i miejscowym (protezy) * gabinet leczenia zęza i niedowidzenia * gabinet endoskopii (gastroskopia, rektoskopia) * chirurgia plastyczna (pełny zakres) * bezoperacyjne usuwanie zylaków odbytu (mrożenie, laser) * obliteracja zylaków kończyn dolnych * diagnostyka i leczenie schorzeń kończyny górnej i ręki (rekonstrukcja ścięgien, tętnic, nerwów itp.) * badania dla kierowców * badania okresowe dla zakadów pracy * analityka (pełny zakres) * sondy żołądkowe i dwunastnicze * usuwanie zmian skórnych metodą niskich temperatur (mrożenie) * bakteriologia * terapia manualna

KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE dla dorosłych i dzieci

* chirurg * chirurg plastyk * ortopeda * naczyniowiec * urolog * gastrolog * proktolog (chOROBY ODBYTU) * kardiolog * internista * endokrynolog (leczenie tarczycy, cukrzycy i otyłości) * alergolog * pulmonolog * okulista * dermatolog * neurolog * laryngolog * ginekolog-położnik (leczenie niepłodności) * psychiatra * psycholog (dzieci i dorośli) * reumatolog * pediatra * stomatolog * ortopeda * logopeda * gabinet leczenia nerwicy (terapia małżeńskie)

Specjaliści krakowskich klinik zapraszają

REJESTRACJA TELEFONICZNA 66-50-62, 66-96-65, 8-20

MEDYCZNE CENTRUM SOPHIA

Rynek Gł. 34, tel. 21-70-21, 21-95-83 ul. Gazowa 17, tel. 56-33-66

- USG, gastroskopia, retroskopia, EKG, PORADY WSZYSTKICH SPECJALISTÓW m.in. profesorów, docentów i ordynatorów, ZABIEGI OPERACYJNE, CENTRUM GASTROENTEROLOGICZNE, CENTRUM ONKOLOGICZNE I SCHORZEŃ SUTKA (konsultacje, diagnostyka, operacje), CENTRUM OKULISTYCZNE (szkła kontaktowe), BADANIA ANALITYCZNE.

Pełny zakres usług medycznych.

PROMED - stomatolodzy specjaliści. Ul. Na Błonie 3B/34, 37-76-24. Bezpłatne porady. Rentgen.

PROTEZY ZĘBOWE w domu pacjenta. „ADH-dent” 44-98-40.

PROTETYKA, Kraków, ul. Krakowska 6, tel. 22-39-24.

STOMATOLOGIA, PROTETYKA, os. Zgody 7/35. (Świat Dziecka) 44-29-70.

STOMATOLOGIA - rekonstrukcje zębów, ekstrakcje, protetyka. Os. Centrum A 10/21, tel. 44-04-76.

STOMATOLOGIA - narkoza, protezy natychmiastowe, ul. Teligi 8/216, 21-49-56.

SPRZĘT STOMATOLOGICZNY „KAVO”, „CHIRANA-ESPE-LITEMA”. Sprzedaż - ceny fabryczne. Autoryzowany serwis B.H. „AL-FA” tel. 45-28-85, ul. Zakole 74.

SUPEREKSPRESOWE protezy, naprawy. Os. Szkolne 2. 44-72-02.

USUWANIE ZĘBÓW w znieczuleniu miejscowym i ogólnym. Wykonywanie protez natychmiastowych. 33-82-82, Friedleina 8.

RENTGEN ZĘBÓW

PANORAMICZNY, PUNKTOWY, ul. św. Gertrudy 8 - codziennie 8-19, soboty 9-14. NAJTANIEJ. 21-92-72.

Ośrodek Medyczny „OSTEOMED”

ul. Kazimierza Wielkiego 57, tel./fax (012) 23-40-43 czynny pon.-pt. 8-20

Konsultacje specjalistów:

- ginekolog, endokrynolog, reumatolog, chirurg-ortopeda, kardiolog, onkolog, dermatolog, neurolog, gastrolog, bad. kierowców

Badania:

- STOPNIA ODWAPNIENIA KOŚCI (densytometria), mammografia, cytologia, bakteriologia, hormonalne, biochemiczne, krioterapia i laseroterapia, próby ciążowe

UWAGA ALERGICY

Natychmiastowe testy alergiczne, komputerowe, bezinwazyjne, bezbolesne. Możliwość skutecznego odczulania

APARATEM BICOM

Niekonwencjonalne leczenie wielu dolegliwości metodą bio rezonansu.

Rejestracja pn.-pt. 10-19 ul. Lotnicza 3, Kraków, tel. 12-87-80

EuroDent CENTRUM DENTYSTYKI IMPLANTY, LASER RENTGEN, NARKOZA KONSULTACJE PROFESORSKIE Pl. Biskupi 18, pn.-pt. 8-20, sob. 10-16 tel. 34-58-93, 34-24-09 MOŻLIWA PŁATNOŚĆ NA RATY

MEDICINA usuwanie zębów i korzeni zębowych w narkozie, protezy natychmiastowe. Al. Pokoju 3, 12-68-20, 12-24-59.

GABINET CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ Kazimiera i Marek Witkowsy Kraków, ul. Królowej Jadwigi 247a, codziennie 25-33-69. - usuwanie zębów - leczenie - protezy natychmiastowe (zabiegi w narkozie)

FAMA-DENT Protetyka Chirurgia Ortodoncja Narkozy Kraków, ul. Królewska 65a, tel. 37-28-04. Mysłonice, ul. Niepodległości 36, tel. 72-10-04.

BIO-REZO-MED GABINET LECZENIA BIOREZONANSEM TERAPIA KOMPUTEROWA - PIERWSZE W WOJ. KRAKOWSKIM APARATY BICOM. KRAKÓW, ul. Bujwida 6/6, tel. (012) 21-31-68 ul. Bandurskiego 25, tel. (012) 13-82-86 czynny pn. - pt. 8.00 - 20.00

Profimed LTD SPECJALISTYCZNA PORADNIA LEKARSKA I ZAKŁAD DIAGNOSTYKI LABORATORYJNEJ KRAKÓW, RYNEK GŁÓWNY 6, I P. SZARA KAMIENICA TEL. 21-79-97 pon.-pt. g. 8-20, sb. g. 9-13

Pol Dent Centrum stomatologii Biernackiego 3 (boczna Kazimierza Wielkiego), tel. 33-44-42 - bezbolesne borowanie laserem twardym - bezbolesne zabiegi w znieczuleniu miejscowym i narkozie - chirurgia stomatologiczna Implanty - stomatologia dziecięca - leczenie protetyczne - stomatologia zachowawcza - profilaktyka próchnicy - lakierowanie - protezy natychmiastowe - najnowsze wypełnienia chemo i światłoutwardzalne - bezbolesne usuwanie kamienia nazębnego ultradźwiękami - rekonstrukcja złamanych zębów - wkłady koronowo-korzeniowe - laser - ortodoncja - aparaty stałe Niedziela 9-20 Usługi ratalne Codziennie 9-21

KRAK-DENTAL polsko-niemieckie Laboratorium Techniki Dentystycznej Usługi dla gabinetów stomatologicznych GABINET STOMATOLOGICZNY - specjalistyczne leczenie zachowawcze - bezbolesne usuwanie zębów - protezy, korony, mosty, rekonstrukcje pon.-sob. ul. Rakowicka 1, (róg Lubicz i Rakowickiej) tel. 21-08-66

PROTEZY naprawy ul. Wadowicka 3 (HYDROPOL) II piętro, pok. 211 tel. 66 25 22 wew. 241 66 85 87 EXPRESS

Sienna 14 Kraków, ul. Sienna 14 tel. (012) 22-68-24, 22-41-59 osteoporoza - densytometria kości mammografi ultrasonografia - pełny zakres

USG Kraków, ul. Sienna 14; tel. (012) 22-41-59

GABINET STOMATOLOGICZNY VADENT Leczenie, protezownie, porcelana, kosmetyczne rekonstrukcje złamanych zębów, zabiegi w znieczuleniu. Nowoczesne leczenie laserem. Ul. Szlak 53 (15 - 19). Tel. 23-31-92.

NAPRAWA PROTEZ na poczekaniu, korony, mosty z porcelany. Protezy w ciągu 1 dnia. Łokietka 13, 33-97-88. 8.30 - 20.00.

KARDIODENT ul. Królewska 56/2, tel. 23-44-22, rej. tel. pon.-pt. 9-19. PORADNIA STOMATOLOGICZNA pełny zakres usług.

SOLARIUM Kraków, ul. Majora 12a, HALA PRĄDNICZANKI tel. 12-03-32 w. 14, 12-35-02. GABINET MASAŻU

ORT TRA Gabinet Ortopedyczno-Urazowy dorośli i dzieci Dr med. Julian Dutka wtorki godz. 15:30-17:00 Kraków, ul. Skarbowska 4, rejestracja: tel. 333-400 w. 311

STOMATOLOGIA ALEJA Daszyńskiego 11, STOMATOLOGIA - PROTETYKA - ORTODONCJA, tel. 21-15-85, godz. 10-18 - pełny zakres usług. Protezy nielamlliwe. AMPRODENT - naprawa, podścielanie protez, wykonywanie protez nielamlwanych, 66-15-68. ABY NAPRAWIĆ PROTEZĘ - 12-87-80. DENTA-med - stomatologia, protetyka, ortodoncja, rentgen. Tel. 56-56-44, ul. Augustiańska 13. DENTIMEX. Najtańsza stomatologia, protetyka, ortodoncja. Rynek Podgórski 8. 23-51-42. GABINET STOMATOLOGICZNY, ul. Józefitów 3/10, 34-43-00. Bezbolesne leczenie, porcelana, protezy zatrzaskowe, ultradźwięki, implanty. GABINET CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ - usuwanie zębów (znieczulenie ogólne, miejscowe), protezy natychmiastowe. Ul. Błękitna 4, 66-37-25. LECZENIE, usuwanie, protezy natychmiastowe. Słowackiego 54, 32-23-89. LIBRODENT 8-20, ul. Librowszczyzna 3, 21-09-62. Pełny zakres usług, rentgen. OS. II PUŁKU LOTNICZEGO 19, leczenie, usuwanie, protetyka, 49-84-24.

ORTODONCJA Gabinet Specjalistyczny Leczenie wad zgryzu aparatami stałymi i zdejmowanymi Tel. 33-83-53, ul. Urzędnicza 17

Gabinet Stomatologiczny Kraków, ul. Wielopole 9, tel. 23-16-87 ● stomatologia zachowawcza ● protetyka w pełnym zakresie ● chirurgia (zabiegi w narkozie) ● ortodoncja (aparaty ruchome) Możliwość kredytu na wykonane usługi

GABINET STOMATOLOGICZNY ● leczenie zachowawcze ● specjalistyczne leczenie protetyczne ● chirurgia stomatologiczna czynny: pon.-pt. 9-19, sob. 10-14. Kraków, ul. Stachiewicza 3 (Azory), tel. 37-14-41

GABINET CHIRURGII PLASTYCZNEJ Kraków, ul. Mazowiecka 108 tel. 33-41-66 czynny 14-16. OPERUJĄ CZŁONKOWIE POLSKIEGO TOWARZYSTWA CHIRURGII PLASTYCZNEJ.

POLIKLINIKA FUNDACJI „O ZDROWIE DZIECKA” Polsko-Amerykański Instytut Pediatrji Kraków, ul. Wielicka 265 Rejestracja tel. godz. 13-17, 57-57-57 w. 1176 lub 57-37-12. ◆ Konsultacje specjalistów Instytutu. ◆ Ambulatoryjne zabiegi chirurgiczne. ◆ Badania diagnostyczne dla dzieci i dorosłych, RTG, USG. TOMOGRAFIA KOMPUTEROWA, SCYNTYGRAFIA, EEG, Gastroskopia. Badania: analityczne, biochemiczne, mikrobiologiczne, immunologiczne, patromorfologiczne, testy alergiczne.

Gabinety lekarskie Kraków, ul. Stolarska 11, tel. 21-22-10 ● Gabinet urologiczny i andrologiczny - nieoperacyjne leczenie laserem chorób prostaty ● Gabinet chirurgiczny - operacje la paroskopowe pęcherzyka żółciowego, przepuklin. ● Gabinet chorób naczyń - choroby tętnic i żył, operacje zylaków

24-36-15 ul. Pawia 9 (10-19) LASER CO2 ZABIEGI DERMATOLOGICZNE LASER BIOSTYMULACYJNY LASEROAKUPUNKTURA ● NEUROLOG ● PSYCHIATRA ● AKUPUNKTURA ● CHIRURG NACZYNIOWY ● KOSMETYKA LEZNICZA ● KARDIOLOG ● ORTOPEDA ● REUMATOLOG ● LARYNGOLOG ● UROLOG ● PSYCHOLOG ● INTERNIŚCI - EKG ● GASTROSKOPIA ● DERMATOLOG HOLTER ● ECHO ● USG ● EEG ● OZONOTERAPIA w chorobach naczyń, neurologii, okulistyce, laryngologii

KARDIODENT ul. Królewska 56/2, tel. 23-44-22. KARDIOLODZY (dorośli i dzieci) EKG, EKG wysiłkowy, Holter, ECHO-Doppler u dorosłych i dzieci NEUROLOG, ENDOKRYNOLOG, REUMATOLOG, PSYCHOLOG. USG jamy brzusznej.

OL MED 24-36-15 ul. Pawia 9 (10-19) LASER CO2 ZABIEGI DERMATOLOGICZNE LASER BIOSTYMULACYJNY LASEROAKUPUNKTURA ● NEUROLOG ● PSYCHIATRA ● AKUPUNKTURA ● CHIRURG NACZYNIOWY ● KOSMETYKA LEZNICZA ● KARDIOLOG ● ORTOPEDA ● REUMATOLOG ● LARYNGOLOG ● UROLOG ● PSYCHOLOG ● INTERNIŚCI - EKG ● GASTROSKOPIA ● DERMATOLOG HOLTER ● ECHO ● USG ● EEG ● OZONOTERAPIA w chorobach naczyń, neurologii, okulistyce, laryngologii

ATOPIA ALERGIA Centrum Diagnostyki i Leczenia Chorób Alergicznych, Płucnych oraz Wewnętrznych. KATARY, TESTY, ODCZULANIE. Testy skórne i z krwi, spirometria, wizyty domowe al. Słowackiego 39, tel. 33-01-75, pn.-pt. 15⁰⁰-19³⁰, sob. 9-11.

EXPROM protezy bez klamer metalowych, naprawy dostawy zębów do protez, korony akrylanowe SUPEREKSPRES! Pon.-niedz. 8-20 ul. Kurasia 26, tel. 66-01-18 Miła obsługa, przystępne ceny, wysoka jakość usług

STOMATOLOGIA PEŁNY ZAKRES USŁUG ul. Lubelska 18 godz. 15-19 tel. 32-32-32

Gabinet Stomatologiczny Kraków, ul. Wielopole 9, tel. 23-16-87 ● stomatologia zachowawcza ● protetyka w pełnym zakresie ● chirurgia (zabiegi w narkozie) ● ortodoncja (aparaty ruchome) Możliwość kredytu na wykonane usługi

STOMATOLOGIA Stomatologia zachowawcza, PROTETYKA, kosmetyka, profilaktyka. Ekspresowe naprawy protez zębowych. System ratalnej sprzedaży. Gabinet Stomatologiczny, ul. Lotnicza 3, tel: 12-87-80 Zapraszamy pn.-pt. w godz. 10⁰⁰-19⁰⁰

Stomatologiczna Spółdzielnia Pracy „DENTYSTYKA” (rok założenia 1947) PEŁNY ZAKRES USŁUG STOMATOLOGICZNYCH poniedziałek-piątek 8.00-20.00 ● ul. Kielecka 7a, tel. 11-96-13, 11-95-44 ● ul. Szewska 12, tel. 22-37-19 ● os. Kalinowe 4, tel. 48-11-97 ● ul. Mazowiecka 88, tel. 33-05-09 ● ul. Spółdzielców 3, tel. 55-43-11 ● Mysłonice, ul. Słowackiego 21, tel. 72-03-02 Dyżur w soboty: ● ul. Kielecka 7a, 9.00-18.00 ● os. Kalinowe 4, 9.00-14.00 ● ul. Szewska 12, 8.00-13.00 Dodatkowo: ● ul. Kielecka 7a, NARKOZY pn.-pt. 8.00-19.00 RENTGEN ZĘBOWY pn.-pt. 8-19, sob. 9-13 ● ul. Szewska 12 NARKOZY pn. i czw. 16.00-19.00 ORTODONCJA wtorek 14-18; czwartek 8-12 We wszystkich przychodniach: ● PROTEZY NA POCZEKANIU ● USŁUGI NA RATY Gwarancja na wykonane usługi. Zwolnienia L-4



DZIENNIK Pani

Ogrodnik

Za mało wody

* Kiedy liście kładą się, zwijają i żółkną opadają, kiedy brązowieją ich brzegi znaczy to, że roślina usycha. Uwaga, w przypadku roślin balkonowych objawem przesuszenia jest: słabe kwitnienie i szybkie przekwitanie.

* Jeżeli roślina przyschnie i zwidnie, ale jest jeszcze żywa, można ją ratować. Należy jak najszybciej bardzo obficie podlać i osłonić przed mocnym słońcem. Po kilku godzinach zwidnięte łodygi powinny na nowo stać się sztywne.

* Gdy po takim zabiegu okaże się, że część nie odzyskała swojego wyglądu - prawdopodobnie roślina uległa sparzeniu. Należy wtedy obciąć jej wierzchołek (dotyczy roślin wieloletnich). Obcięcie wierzchołka u roślin jednorocznych może spowodować, że pozabawimy je kwiatów.

* W przypadku przesuszenia roślin doniczkowych należy doniczkę na kilka godzin włożyć do miski z wodą i postawić w cieniastym miejscu - przynajmniej na dwa dni.

Za dużo wody

* Objawy: na liściach miękkie gnijące plamki, słaby przyrost, brązowe końcówki liści, kwiaty pokrywają się pleśnią, młode i stare liście opadają, nieprzyjemny zapach.

* Niestety, ratowanie roślin zbyt mocno podlewanych jest bardzo trudne, ponieważ gdy już zauważymy objawy, prawdopodobnie trwa już proces gnijny.

* Na pewno nie da się uratować roślin gruboszowatych np. drzewka szczęścia, choć powodzenie kuracji będzie zależało od tego, jak mocno jest zaangażowany proces gnijny.

* Podstawowym zabiegiem staje się dokładne przycięcie rośliny i osuszenie ziemi. Na efekty trzeba będzie jednak poczekać.

Radzi Elżbieta Gembołyś-Kamas z kwaciarni „Fiori arte” ul. Meissnera. (AMS)

Nie ma takiego kierowcy, który choć raz, widząc samochód skręcający z lewego pasa w prawo nie pomyślałby: *Baba za kierownicą*. Tymczasem kobiety zdecydowanie rzadziej łamią przepisy, jeżdżą rozważniej i z większą kulturą, rzadziej prowadzą po pijanemu. Z policyjnych statystyk widać, że zaledwie 10 proc. wypadków drogowych prowokują kobiety.

Czasy, kiedy kobieta za kierownicą wzbudzała sensację, nieodwołalnie mamy za sobą. W ciągu ostatnich 5 lat liczba pań, które zdają egzamin na prawo jazdy wzrosła o kilkaset procent. - 80 proc. moich uczniów to kobiety - mówi Janusz Gawłowski, instruktor nauki jazdy z ponad 20-letnim doświadczeniem.

Za naukę jazdy najczęściej biorą się 17-19-letnie dziewczyny i młode kobiety. Panie w wieku mocno dojrzałym uczą się rzadziej, trudniej



i dłużej. Są bardziej bojaźliwe niż młodsze koleżanki, ale za to bardziej sumienne. - *Dobrze wyszkolona kobieta-kierowca nie będzie popełniała wykroczeń drogowych, które są chlebem codziennym świeżo upieczonych kierowców-mężczyzn. Szczególnie młodzi panowie, już po kilku godzinach jazdy, uważają się za „królów szos”. Kobiety mają więcej wyobraźni*

i dopóki nie poczują się za kierowcą bezpiecznie, na pewno nie będą szaleć - twierdzą instruktorzy nauki jazdy. Jednak - jak zaznaczają panowie, którzy obiektywnie starają się oceniać i panie, i panów za kierownicą - nastolatki za kierownicą, niezależnie od płci, jeżdżą równie niebezpiecznie.

Klasa za kierownicą

Równie niefrasobliwie podchodzą do szkolenia i równie bez trosko lekceważą przepisy ruchu drogowego.

- *Jeżeli zdarzy mi się zobaczyć samochód zawracający*

się wymądrzać. Dzięki temu to, czego nauczą się na kursie, zostaje im w pamięci na całe życie.

- *Lewarek to nie makutra* - to chyba najczęściej słyszana przez kobiety uwaga, gdy z oj-

dojechać samochodem do domu - chętnie tłumaczą. Jednak w ten sposób trudno się dobrze nauczyć jeździć. I jeśli potem słycać opinie, że choć pani ma prawo jazdy od 5 lat, to każdy wyjazd na ulicę sprawia ją o ciężki ból głowy, nie ma się czemu dziwić. Jak w każdej dziedzinie, tak i tu podstawa dobrej jazdy jest praktyka. Trudno ją zdobyć, gdy mąż pozwala usiąść za kierownicą 6 razy w roku. Taka pani-kierowca, jest równie niebezpieczna, jak wszyscy niedzielnii jeźdźcy, którzy tracą głowę w niebezpiecznych sytuacjach. - *Dla dobra wszystkich użytkowników dróg i bezpieczeństwa rodziny, mąż, który chce być bezpiecznie dowieziony do domu, powinien poświęcić trochę czasu i pozwolić żonie na częstszą jazdę samochodem. Nie ma bowiem różnicy, czy to mężczyzna, czy kobieta bez praktyki, nie ma mowy o pewnej jeździe* - mówią instruktorzy nauki jazdy.

Niezależnie od potrzeby drugiego kierowcy w domu, kobiety coraz częściej uczą się jeździć, gdyż jest to umiejętność niezbędna do sprawnego funkcjonowania w pracy. Jeśli dla mężczyzny samochód jest przedłużeniem męskości, a za kierownicą odraewuje wszelkie frustracje, to kobieta częściej traktuje auto jak przyjaciela, który znakomicie ułatwia jej codzienne życie.

- *Kobiety jeżdżą spokojniej. Zdecydowanie rzadziej niż mężczyźni przekraczają dozwoloną prędkość. I - nie ma co ukrywać*

ciem, narzeczonym czy mężem próbują pierwszy raz sił za kierownicą. Faktycznie, jak twierdzą instruktorzy, najwięcej kłopotów podczas pierwszych lekcji jazdy przysparza zsynchronizowanie puszczania sprzęgła, dodania gazu i wrzucenie odpowiedniego biegu. I choć często pierwszym próbom towarzyszy sakramentalne labidzenie „nigdy się tego nie nauczę”, po kil-

ku lekcjach - a paniom nie zabiera to wcale więcej czasu niż panom - spokojnie mogą wyjechać na trasę.

Magda Olszewska - do niedawna Mikołajczyk - od zawsze chciała być dziennikarką. Już w wieku czterech lat odkryła u siebie predyspozycje

do zawodu, lecz dorośli jakoś nie chcieli udzielać jej wywiadów, więc pierwszą, z którą ten wywiad przeprowadziła była... krowa. Po maturze studiowała na polonistyce, co było konsekwencją raz wytkniętego celu. Równocześnie prowadziła różne szkolne gazetki, a w czasie studiów współpracowała z „Politechniką”. Właściwie można powiedzieć, że zamiłowaniem do dziennikarstwa jest obciążona dziedzicznie, gdyż jej ojciec był dziennikarzem radiowym i od dzieciństwa miała okazję obcować z tym zawodem. Jednak nie od razu udało jej się zostać dziennikarką. Przez jakiś czas była nauczycielką. Zarabiała też udzielaniem korepetycji.

Niejeden tegoroczny maturzysta może pozazdrościć pani Magdzie takiej pewności co do dalszej drogi życiowej - wielu jeszcze dzisiaj jest niezdecydowanych, jakie i czy w ogóle studia podjąć. Wszystkim życząc trafnych wyborów i połamania piór na egzaminach wstępnych.

Magda Olszewska - do niedawna Mikołajczyk - od zawsze chciała być dziennikarką. Już w wieku czterech lat odkryła u siebie predyspozycje

do zawodu, lecz dorośli jakoś nie chcieli udzielać jej wywiadów, więc pierwszą, z którą ten wywiad przeprowadziła była... krowa. Po maturze studiowała na polonistyce, co było konsekwencją raz wytkniętego celu. Równocześnie prowadziła różne szkolne gazetki, a w czasie studiów współpracowała z „Politechniką”. Właściwie można powiedzieć, że zamiłowaniem do dziennikarstwa jest obciążona dziedzicznie, gdyż jej ojciec był dziennikarzem radiowym i od dzieciństwa miała okazję obcować z tym zawodem. Jednak nie od razu udało jej się zostać dziennikarką. Przez jakiś czas była nauczycielką. Zarabiała też udzielaniem korepetycji.

Niejeden tegoroczny maturzysta może pozazdrościć pani Magdzie takiej pewności co do dalszej drogi życiowej - wielu jeszcze dzisiaj jest niezdecydowanych, jakie i czy w ogóle studia podjąć. Wszystkim życząc trafnych wyborów i połamania piór na egzaminach wstępnych.

Magda Olszewska - do niedawna Mikołajczyk - od zawsze chciała być dziennikarką. Już w wieku czterech lat odkryła u siebie predyspozycje

do zawodu, lecz dorośli jakoś nie chcieli udzielać jej wywiadów, więc pierwszą, z którą ten wywiad przeprowadziła była... krowa. Po maturze studiowała na polonistyce, co było konsekwencją raz wytkniętego celu. Równocześnie prowadziła różne szkolne gazetki, a w czasie studiów współpracowała z „Politechniką”. Właściwie można powiedzieć, że zamiłowaniem do dziennikarstwa jest obciążona dziedzicznie, gdyż jej ojciec był dziennikarzem radiowym i od dzieciństwa miała okazję obcować z tym zawodem. Jednak nie od razu udało jej się zostać dziennikarką. Przez jakiś czas była nauczycielką. Zarabiała też udzielaniem korepetycji.

Niejeden tegoroczny maturzysta może pozazdrościć pani Magdzie takiej pewności co do dalszej drogi życiowej - wielu jeszcze dzisiaj jest niezdecydowanych, jakie i czy w ogóle studia podjąć. Wszystkim życząc trafnych wyborów i połamania piór na egzaminach wstępnych.

MONIKA BARR

Plotki

Wprawdzie kwitnący kasztanami maj już się skończył, ale przecież każdy wie, że jest to miesiąc matur i każdy ma jakieś swoje wspomnienia, dotyczące tego wydarzenia. Dzisiaj dowiemy się, jak wspominają swoją maturę ludzie znani ze srebrnego ekranu.

Anna Szulc, dziennikarka i prezenterka telewizyjna, wspomina maturę jak wielkie święto. Była dla niej momentem przekroczenia progu dorosłości, czymś magicznym. Fakt, że miała wówczas 17 lat potęgował odczuwane przeżycia. Pamięta, że krążyły wówczas plotki, iż ścigi będą dostarczane w kanapkach, które rozdawano w czasie egzaminu. Niestety, do pani Anny nie dotarła tą drogą żadna ściga, chociaż bardzo liczyła na taką pomoc z matematyki. Jednak sama świadomość, że w razie biedy można liczyć na

wsparcie, ułatwiała zdawanie egzaminu. W dniu ogłoszenia wyników matury pani Anna wybrała się z koleżankami po raz pierwszy w życiu oficjalnie do kawiarni. Dla podkreślenia dorosłości zapaliła nawet papierosa, ale zupełnie jej nie smakował i bardzo ją odmiana dorosłości była rozczarowana.

Krzysztof Daukszewicz zapytany, czy matura śni mu się po nocach, zaprzeczył. Ma ją już za sobą. O wiele gorszym koszmarem sennym, jaki go męczy, jest występ przed pustą widownią. Do dzisiaj przed każdym występem ma tremę, która go zżera, więc nic dziwnego, że przed maturą również był nią owładnięty. Jako uczeń nie był prymusem, a w dodatku kochał się w tej samej dziewczynie, co egzaminujący go nauczyciel i miał prawo podejrzewać, że belfer zechce go oblać. Wszystko zdawało się zmierzać w tym kierunku, lecz na szczęście matura udało mu się zdać. Nam jednak nie udało się dowiedzieć, co z ową dziewczyną - wybrała pana Krzysztofa czy nauczyciela?

Innego rodzaju przygoda przytrafiła się prezenterce „Teleexpressu” Hannie Smoktunowicz. Jadąc autobusem na egzamin maturalny była tak pochłonięta roztrząsaniem katastrofy, która ją za chwilę spotka, że po-

Matury

jechała o dwa przystanki za daleko. Możemy sobie wyobrazić zdenerwowanie związane z obawą o spóźnienie. Na szczęście zdążyła przed zamknięciem sali, lecz później trzy z czterech godzin przeznaczonych na pisanie pracy przesiedziała sparaliżowana strachem. O jej wynik wcale nie była spokojna. Gdy dowiedziała się, że zdała, była prawdziwie szczęśliwa. Szybko przyszło jej się przekonać, że bywają w życiu gorsze egzaminy do zdania.

Zbigniew Zamachowski nie traktuje swojej matury jako czegoś wyjątkowego i na pewno nie śni mu się ona po nocach. Nie

była dla niego jakimś strasznym przeżyciem, raczej kolejnym egzaminem, który należało zdać. Jedynie egzamin z matematyki utkwiał mu mocno w pamięci, gdyż liczył głównie na ścigi, ale, o dziwo, napisał go zupełnie

niezależnie. Co do snów, to ma o wiele ciekawsze. Treści ich jednak nie zdradził.

Jakie wspomnienia związane z maturą ma Elżbieta Jaworowicz, nie wiem, lecz udało mi się dowiedzieć, kim chciała zostać. Jako dziecko pragnęła być tancerką. Wpływ na te marzenia miały filmy, jakie oglądała mała Ela. Później chciała zostać projektantką mody i już nawet pewne modele rysowała, lecz ojciec, architekt, stwierdził, że nie ma talentu plastycznego i skutecznie ją zniechęcił do tego pomysłu. Po maturze nie miała ściśle sprecyzowanych planów co do dalszego

kierunku studiów, więc rozpoczęła studia polonistyczne. Dopiero w połowie uświadomiła sobie, że mogłaby spróbować zostać dziennikarką.

Tadeusza Rossa od dzieciństwa interesowały profesje związane z ryzykiem. Jako mały chłopak chciał być pilotem, bo to takie podniecające - bez strachu prowadzić w powietrzu wielką maszynę. Również interesował go zawód lekarza - mógłby na przykład zostać chirurgiem (notabene jest hipochondrykiem, boi się ran i chorób). Po maturze przechodził akurat ulicą Miodową w Warszawie (tam mieści się szkoła teatralna), wstąpił i zdał egzamin. Fakt, że został przyjęty, zdziwił nawet jego samego. Teraz, z racji wieku, interesuje go modny obecnie zawód biznesmena, lecz odrzuca go to, że pieniądze trzeba zarabiać w nie małym stresie. On wolałby je mieć już „gotowe i duże”.

Magda Olszewska - do niedawna Mikołajczyk - od zawsze chciała być dziennikarką. Już w wieku czterech lat odkryła u siebie predyspozycje

do zawodu, lecz dorośli jakoś nie chcieli udzielać jej wywiadów, więc pierwszą, z którą ten wywiad przeprowadziła była... krowa. Po maturze studiowała na polonistyce, co było konsekwencją raz wytkniętego celu. Równocześnie prowadziła różne szkolne gazetki, a w czasie studiów współpracowała z „Politechniką”. Właściwie można powiedzieć, że zamiłowaniem do dziennikarstwa jest obciążona dziedzicznie, gdyż jej ojciec był dziennikarzem radiowym i od dzieciństwa miała okazję obcować z tym zawodem. Jednak nie od razu udało jej się zostać dziennikarką. Przez jakiś czas była nauczycielką. Zarabiała też udzielaniem korepetycji.

Niejeden tegoroczny maturzysta może pozazdrościć pani Magdzie takiej pewności co do dalszej drogi życiowej - wielu jeszcze dzisiaj jest niezdecydowanych, jakie i czy w ogóle studia podjąć. Wszystkim życząc trafnych wyborów i połamania piór na egzaminach wstępnych.

Magda Olszewska - do niedawna Mikołajczyk - od zawsze chciała być dziennikarką. Już w wieku czterech lat odkryła u siebie predyspozycje

do zawodu, lecz dorośli jakoś nie chcieli udzielać jej wywiadów, więc pierwszą, z którą ten wywiad przeprowadziła była... krowa. Po maturze studiowała na polonistyce, co było konsekwencją raz wytkniętego celu. Równocześnie prowadziła różne szkolne gazetki, a w czasie studiów współpracowała z „Politechniką”. Właściwie można powiedzieć, że zamiłowaniem do dziennikarstwa jest obciążona dziedzicznie, gdyż jej ojciec był dziennikarzem radiowym i od dzieciństwa miała okazję obcować z tym zawodem. Jednak nie od razu udało jej się zostać dziennikarką. Przez jakiś czas była nauczycielką. Zarabiała też udzielaniem korepetycji.

Niejeden tegoroczny maturzysta może pozazdrościć pani Magdzie takiej pewności co do dalszej drogi życiowej - wielu jeszcze dzisiaj jest niezdecydowanych, jakie i czy w ogóle studia podjąć. Wszystkim życząc trafnych wyborów i połamania piór na egzaminach wstępnych.

IZA NOWAKOWSKA

Oferty pracy w gazetach kuszą zarobkami, możliwościami awansu, wyjazdów zagranicznych itp. Tylko okazuje się, że najbardziej poszukiwany pracownik po pierwsze – nie powinien być kobietą, po drugie – najlepiej, gdyby nie miał skończonych 30 lat. Dyskryminacja? Coś w tym rodzaju...

Na ponad 2,5 mln zarejestrowanych w urzędach pracy więcej niż połowę stanowią właśnie kobiety. One najłatwiej tracą pracę i najtrudniej potem ją znajdują. W woj. katowickim na 100 mężczyzn bez pracy przypada 217 bezrobotnych kobiet, w warszawskim 143. Tylko 1/3 ofert pracy skierowana jest do pań. I wprawdzie wiele jest przepisów, które chronią pracę kobiet i powinny nawet ułatwić im godzenie obowiązków rodzinnych oraz domowych z zawodowymi, lecz – o paradoksy, one właśnie powodują m.in. gorszą pozycję kobiet na rynku pracy. Szwefowie, zwłaszcza prywatnych firm, wolą zatrudnić mężczyzn. Nic wtedy nie „ryzykują”. Pracownikom bowiem przysługują dogodniejsze warunki i czas pracy w okresie ciąży, zwolnienia na opiekę nad dzieckiem itp. Mężczyzna nie sprawia kłopotów, jest bardziej dyspozycyjnym i przydatnym pracownikiem niż kobieta, mająca nieraz od niego wyższe kwalifikacje.

Bo, niestety, nawet wykształcenie nie chroni kobiety przed bezrobociem. Ok. 42 proc. pań ma wykształcenie co najmniej średnie, a 35 proc. zasadnicze zawodowe (odpowiednio: 23 proc. i 50 proc. mężczyzn.).

Co czwarta bezrobotna kobieta nie ukończyła 24 lat, prawie 40 proc. nie ma skończonych lat 30. Niemal połowa jest w wieku 30–44 lat.

73 proc. kobiet ocenia swoje szanse jako minimalne, a ponad 25 proc. jako zerowe. Tymczasem do domów, gdzie pracuje tylko jedno z małżonków, częściej zagląda teraz bieda. Utrata przez żonę zarobków – pokazuje badania – szkodzi aż 45 proc. małżeństw z dziećmi na utrzymaniu, kiepską sytuację ekonomiczną. Poza tym wiele pań za-

waża, że w związku z tym, że są bezrobotne, mają gorsze samopoczucie, a 28 proc. twierdzi nawet, że utraciły chęć życia.

Dyskryminacja pracujących

Także te kobiety, które są na etatach i mają upragnioną pracę, niestety bardzo często są dyskryminowane. Zwłaszcza w firmach prywatnych, ale również w tak bardzo sfeminizowanym sektorze publicznym, jak ochro-

kariery zawodowe napotykają na wiele raf i wolniej się rozwijają. Mimo że prawo nie ogranicza awansowania kobiet, rzadziej je można spotkać na kierowniczych stanowiskach, dyrektor-skich stołkach, w radach nadzorczych spółek. Nawet w najbardziej sfeminizowanych zawodach – kierownikiem bywa przeważnie mężczyzna.

- Musiałam być dwa razy lepsza od mężczyzny, aby osiągnąć

szą dyspozycyjnością, zwłaszcza w okresie wychowywania dzieci.

Inna sprawa, że niełatwo jest pogodzić dziś kobiecie rolę matki z pracą zawodową w sytuacji, gdy tak wiele żłobków i przedszkoli zostało zlikwidowanych i państwo wycofuje się z finansowania tego rodzaju świadczeń. Dla niejednej rodziny posiadającej kilkoro dzieci wysokie koszty pobytu dziecka w tych placów-

jest niższe niż wynagrodzenie mężczyzn. Dysproporcja w sektorze państwowym ulega ciągle pogłębieniu. W 1994 r. przeciętna płaca kobiet stanowiła tylko 73,9 proc. wynagrodzenia mężczyzn, w sektorze prywatnym sytuacja wygląda trochę lepiej: 82 proc., ale płace są tu generalnie niższe niż na państwowych etatach.

Ponad 3/4 kobiet otrzymuje zarobki poniżej średniej krajowej. Mężczyźni, choć gorzej wykształceni, są jednak lepiej opłacani, zyskują więc dodatkowe „punkty” za płęć.

Wniosek sam się nasuwa. Co z tego, że istnieje prawna ochrona kobiet, tyle zapisów w Kodeksie Pracy, skoro to wszystko w praktyce bywa zwykłą fikcją. A w dodatku powoduje niechęć pracodawców do zatrudniania kobiet.

Mimo to nie poddajemy się. Dodatkowym bodźcem do podejmowania pracy jest walka o zachowanie dotychczasowego standardu życia rodziny, gdy tak bardzo drożeją koszty nauki i wychowania dzieci.

Kobiety, chcąc konkurować na rynku pracy z mężczyznami, coraz częściej też odkładają na potem, na „lepsze czasy” swoje plany związane z małżeństwem, rodzeniem dzieci. Demografowie już zauważają tego skutki w mniejszej ilości zawieranych małżeństw i urodzeń dzieci.

Co dalej? Na pewno nie będzie lepiej, przynajmniej w najbliższym czasie. Prognozy demograficzne do 2000 roku przewidują, że o ponad 1 mln wzrośnie liczba ludności w wieku produkcyjnym, w tym 520 tys. to będą kobiety. Wszystko więc wskazuje, że oferty pracy dla nich nadal pozostaną nie lada rarytasem. Może więc wcześniejsza emerytura? Też nic z tego. Jest pomysły, aby wiek emerytalny kobiet podnieść z 60 do 65 lat. Już dziś budzi on wiele kontrowersji i sprzeciwów. Matka dwojga dzieci, od ponad roku na zasiłku dla bezrobotnych skwitowała rozgoryczona: *te 5 lat za karę, że nie jesteśmy mężczyźnami.*

TERESA KWAŚNIEWSKA

Gorsza kategoria

Co z tego, że istnieje prawna ochrona kobiet i tyle zapisów w Kodeksie Pracy, skoro to wszystko w praktyce bywa zwykłą fikcją...



Fot. Wojciech Cachel

kach oznaczają ich niedostępność.

Ostatnio także niektóre przepisy okazały się mniej łaskawe dla kobiet. Jak chociażby cofnięcie gwarancji powrotu do pracy na uprzednio zajmowane stanowisko po urlopie macierzyńskim. Zasiłek wychowawczy stracił na swej realnej wartości i jest zresztą dostępny nie dla wszystkich matek (kryterium dochodowości). Stąd wiele kobiet nie wykorzystuje już urlopu wychowawczego i po 3 miesiącach macierzyńskiego wraca do pracy. Boją się bowiem,

że wypadną z gry i będą miały kłopoty z utrzymaniem się na rynku pracy.

Gorsza płaca

Okazuje się, że kobiety są dyskryminowane i przy kasie. Ich przeciętne wynagrodzenie

na zdrowia i opieka społeczna (80 proc. pracujących to kobiety), finanse i ubezpieczenia (77 proc.), oświata i wychowanie, wymiar sprawiedliwości, administracja. I choć panie częściej legitymują się dyplomem wyższej szkoły lub maturą, to ich

to wysokie stanowisko – mówi pani prezes jednej z firm. To zresztą nie jest odosobniona opinia. Dlaczego tak jest? Być może pokutuje tu pewien stereotyp, że kobieta najlepiej na szefa nadaje się... w domu. Być może to obawa przed ich mniej-

Przepis i opis

Ulepszanie

Czasami okoliczności nie pozwalają nam na ugotowanie prawdziwej zupy i musimy się ratować taką z woreczka. Obecnie bywają one przyswajalne, ale nawet to, co dobre, można zawsze ulepszyć. Oto sposób na dodanie smaku takim woreczkowym zupom: bierzemy 4-5 dkg wędzonego boczkku, kroimy w drobną kostkę i podsmażamy na patelni. Gdy trochę tłuszczu się wytopi, skwarki zbieramy i dodajemy do gotującej się zupy, na pozostałym tłuszczu podsmażamy na złoty kolor posiekane cebulki, którą doprawiamy zupę już po rozlaniu na talerze. Życzę smacznego.

Zdarzyło się na początku lat 50., że do dworku w Zbyszycach nad Jeziorem Rożnowskim znie-nacka zjechało kilka wojskowych ciężarówek z oddziałkiem saperów. Ku zdumieniu właścicieli i kilkorga gości, spędzających tam wakacje, saperzy przystąpili

do naprawiania kilku pomieszczeń (dworek był dość podupa-dły), zainstalowali też agregat prądotwórczy, zawieszili w salo-nie żyrandol, a w ogrodzie zaczę-li stawiać drewnianą konstrukcję, przypominającą nieco szubienicę. Bardzo to mieszkańców zaniepokoiło, czemu i nie dziwi-wa, bo czasy były dość niebez-pieczne. Okazało się jednak, że to tylko huśtawka. Dla kogo to wszystko? Otóż z nie znanych ni-komu przyczyn i bez uprzedze-nia, w Zbyszycach postanowił spędzić weekend gen. Kienie-wicz, ówczesny dowódca Krak-owskiego OW, który lubił się huś-tać. Po dwóch dniach generał wraz ze świtą i obstawą odje-chął, dywany, żyrandol i agregat też zabrano, ale huśtawka w ogrodzie pozostała. Jak widać, z każdego ulepszenia, tak czy inaczej zawsze coś pozytywnego wynika. Raz jeszcze życzę smacznego.

WYJADACZ

Ociekające tłuszczem frytki, półmiski wędlin i pączki na masle śnią się po nocach niejednemu odchudzającemu się grubasowi. Upodobanie do tłustych pokarmów ma swoje naukowe uzasadnienie. Tłuszcz rozsmarowują po kubkach smakowych i receptorach węchowych związki aromatyczne i smako-we zawarte w pokarmach, dzięki czemu możemy delectować się potrawami. W epoce łowiecko-zbierackiej ci, którzy lubili tłusto zjeść, mieli większe

nizm ludzki. Miały one pierwotnie służyć znalezieniu tłuszczu łatwo przyswajalnego przez niemowlęta. Potem okazały się szansą zarobienia na dbających o linię wielbicielach wysokokalorycznych smakołyków.

Olestra, czyli poliester sacharozy, zbudowana jest z cząsteczek nieprzyswajalnych przez organizm ludzki. Ponieważ nie może być strawiona, nie dostarcza energii. Podobnie jak zwykły tłuszcz, wchodzi w reakcję z aromatycznymi

serca. Przyłączone do olestry witaminy wraz z nią opuszczają organizm.

Sztuczny tłuszcz ma jeszcze jeden defekt; powoduje tzw. wyciek analny. Przelatując szybko przez przewód pokarmowy olestra wypływa po drugiej stronie pozostawiając tuście plamy na bieliznie. Producenci próbują temu zaradzić, zmieniając strukturę olestry tak, aby była bardziej lepka.

Firma Procter and Gamble przez 25 lat starała się o akceptację FDA. Udowodniła, że ole-

Tłuszcz bez tłuszczu, czyli spełnienie marzeń grubasów

szanse na przeżycie. Dzisiaj to, odziedziczone w genach upodobanie, stało się przekleństwem grubasów i wszystkich, którzy mają kłopoty ze zdrowiem. Czy olestra, beztłuszczowy tłuszcz, spełni nasze marzenia, by jeść tyle ile dusza zapra-gnie, zachowując smukłą sylwetkę?

Olestra, niestrawialny olej o naturalnym smaku, została zaakceptowana przez amerykański Departament Kontroli Żywności i Leków (Food and Drug Administration) do produkcji przekąsek takich jak chipsy i krakersy. Firma Procter and Gamble od 1959 roku prowadziła badania nad trawieniem tłuszczów przez orga-

niem ludzki. Miały one pierwotnie służyć znalezieniu tłuszczu łatwo przyswajalnego przez niemowlęta. Potem okazały się szansą zarobienia na dbających o linię wielbicielach wysokokalorycznych smakołyków.

Olestra, czyli poliester sacharozy, zbudowana jest z cząsteczek nieprzyswajalnych przez organizm ludzki. Ponieważ nie może być strawiona, nie dostarcza energii. Podobnie jak zwykły tłuszcz, wchodzi w reakcję z aromatycznymi

szansa na przeżycie. Dzisiaj to, odziedziczone w genach upodobanie, stało się przekleństwem grubasów i wszystkich, którzy mają kłopoty ze zdrowiem. Czy olestra, beztłuszczowy tłuszcz, spełni nasze marzenia, by jeść tyle ile dusza zapra-gnie, zachowując smukłą sylwetkę?

Olestra, niestrawialny olej o naturalnym smaku, została zaakceptowana przez amerykański Departament Kontroli Żywności i Leków (Food and Drug Administration) do produkcji przekąsek takich jak chipsy i krakersy. Firma Procter and Gamble od 1959 roku prowadziła badania nad trawieniem tłuszczów przez orga-



Większość starających się schudnąć Pań najbardziej cierpi z powodu konieczności odstawienia słodczy. Nie wszystkie mamy tyle silnej woli, by definitywnie zrezygnować ze słodkich rozkoszy podniebienia. Dlatego musimy szukać zastępników – smacznych, ale niskokalorycznych.

Dzisiaj chcę Paniom podać przepis na efektowną i niezwykle smaczną owocową babkę dekoracyjną. Trzeba mieć: średnią formę na babkę z komi-nem o pojemności 1,5 l, kilka opakowań galaretek i owoce – na razie z mrożonek. Wersja bardziej ekskluzywna, przeznaczona tylko dla dorosłych uwzględnia – zamiast galaretek – czerwone wino.

Jeśli przyjmujemy wersję z galaretkami, najlepiej kupić trzy opakowania w różnych kolorach. Najpierw przyrządź np. zieloną, wylać na dno wypłukanej zimną wodą formy i wstawić do lodówki, żeby stężała. Teraz ułóż owoce i zalać je galaretką w drugim kolorze. Poczekaj, aż stężeje i zalać ostatnim galaretką w trzecim kolorze.

Gdy stężeje, babkę wyłóż na talerz, kroić na plasty i podać. Szczupłym – z bitą śmietaną.

Jeśli wybierzemy wersję z winem, trzeba 6 łyżek żelatyny rozpuścić w kilku łyżkach czerwonego wina. 2 szklanki czerwonego wina zagotować, wlać żelatynę, zdjąć z ognia, przyprawić do smaku cukrem, wanilią, cynamonem albo likierem smakowym. Postępować podobnie jak z kupną galaretką, z tym że wystarczy dwie warstwy. Najpierw schłodzić warstwę na dzień, nałożyć owoce i zalać resztą.

Smacznego!

(E)

Dbaj o cebulki

Piękne włosy są ozdobą każdej kobiety. To prawda oczywiście. Dlatego większość kobiet nie żałuje pieniędzy ani na fryzjera, ani na środki do pielęgnacji włosów. W renomowanych zakładach fryzjerskich na świecie o włosy dba się od cebulek. To znaczy przed każdym stryżeniem skórę głowy poddaje się intensywnemu masażowi. Od niedawna jeden z krakowskich salonów Welli proponuje podobną usługę.

Poddałam się temu zabiegowi i muszę przyznać, że czułam jak pulsuje mi krew pod czaszką. Byłam doskonale odprężona. Tomasz Mayerberg, absolwent AWF, specjalista od „odnowy psychosomatycznej” masował moją głowę przez ok. 12 minut, stosując technikę głaskania, rozcierania, ugniatania punktowego i wiele innych podtechnik (np. głaskania szponiastego), połączonych z akupresurą (czyli ugniataniem odpowiednich punktów na głowie i na karku). Wszystko po to, aby poprawić ukrwienie skóry głowy, zapoatrzyć ją w tlen i pobudzić cebulki włosowe. Masażysta twierdzi, że my sami podczas mycia obchodzimy się z naszą głową po macoszemu. Myjemy ją najczęściej „po skalpie”, ledwie dotykając skóry. Tymczasem, skóra głowy podczas każdego mycia powinna być delikatnie rozci-rana, aż do wystąpienia lekkiego zaczerwienienia.

(G)

Bliżej lata

W poniedziałek 10 bm. Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida w Nowej Hucie, os. Góralsi 5 organizuje spotkanie z cyklu „Zdrowie i uroda” pod hasłem BLIŻEJ LATA. W programie przewidziany jest m.in. pokaz letniego makijażu Margaret Astor, Frutaroma zaprezentuje swoje szampony pielęgnacyjne z wyciągów ziołowych, Pollena Eva – najnowsze kremy, emulsje, filtry i samoopalacze. Będzie także przedstawicielka „Dziennika PANI” Saba Pietkiewicz, stylistka, autorka naszych „Metamorfoz”.

Spotkanie zaplanowano na godz. 18. Warto przyjść, bo organizatorzy zapowiadają też promocyjną sprzedaż kosmetyków!

(E)

OPR. (AM)

Znajdź swój styl

Obecna moda jest wyjątkowo okrutna i wymagająca. Bezlitośnie bowiem obnaża nie tylko mankamenty figury, ale przy tym także niedostatki wdzięku i ładnego poruszania się (siadania, chodzenia). Bo modne rzeczy są teraz

w biodrach nieświadomie lub ostentacyjnie. Są też kobiety chodzące jak dragon i wiele takich, co idą ociężale mimo młodego wieku. Chód niedbały, niezręczny, opieszasty lub wyzywający jest tak samo niewłaściwy. Trzeba - jak często w życiu - zachować złoty środek: elastyczny „koci krok”. Nie akcentowany, nie niedbały, ale swobodny.

Jeżeli chce się poprawić swoją sylwetkę i chód (a może to osiągnąć prawie każda kobieta), jednym z bardziej skuteczných domowych sposobów

Jeszcze kilka praktycznych uwag:

* Proszę nie stawiać stóp palcami na zewnątrz, bo wtedy zmiana punktu ciężkości prowadzi do chodu „kaczego”.

* Nie wolno jednak stawiać stóp „do środka” - bo będziecie się kołysać, a oprócz tego wygląda to naprawdę okropnie!

* Jeżeli chcecie dokładnie skontrolować swój chód, proszę rozciągnąć na ziemi sznurek i iść dokładnie wzdłuż niego. Można się w ten sposób dobrze zorientować co do wad swojego chodzenia.

Chodzić z gracją

dopasowane i krótkie, a ostrzejsze, jaskrawe kolory przykuwają uwagę.

Jeżeli zatem chcemy się modnie ubierać, porozmawiajmy najpierw bezwzględnie szczerze z własnym odbiciem w lustrze. Można także przyrządzić się na ulicy idącym przed nami dziewczynom i kobietom. Na nic zdadzą się modne ciuchy i wysokie obcasy, jeżeli nogi są grube w kostkach, a do tego stopy stawiamy do środka. Uroku nie dodają również zgarbione plecy.

Jedne kobiety chodzą przejęte w bok, inne kołyszą się

jest gruba książka np. encyklopedia lub słownik. Dobrze jest więc położyć sobie na głowie taką książkę i chodzić po pokoju, starając się przez odpowiednie balansowanie, aby książka nie spadła. Jest to również znakomita korekta całej sylwetki. Proszę się nie zniechęcać, jeżeli książka będzie spadać kilkakrotnie podczas ćwiczenia, ale gdy się wykona to ćwiczenie chociaż 10 razy z rzędu, chód i tak znacznie się poprawi - bezwiednie i niepostrzeżenie. Ćwiczenie to trzeba przerabiać chociaż raz w tygodniu.

* Nie wolno chodzić pochylając do przodu górną część tułowia! Nie wolno się garbić!

* Proszę nie „drobić”. To dawno zapomniany zwyczaj, który nie przystoi nowoczesnej kobiecie.

* Ale też proszę nie naśladować wielkiego męskiego kroku. Ważna jest sprężystość, swoboda i kobieca elegancja.

* Stopy i nogi należy gimnastykować systematycznie (jak i całe ciało).

* Bardzo ważny jest odpowiedni dobór obuwia do naszej sylwetki, osobowości, stroju i możliwości.

mogą się przenikać, łączyć ze sobą i jednocześnie przyjaźnić ze złotem i srebrem.

A wszystkie te piękne barwy przynależą do stylu futurystycznego-wodnego zwanego „Płynąć w przyszłość”.

U schyłku wieku woda staje się elementem podstawowym. Była i jest źródłem życia, ale teraz chcemy odnaleźć w niej również schronienie przed agresją otaczającej nas rzeczywistości, a może i przed nami samymi.

Dzisiaj odmiana wiąże się raczej z nową technologią tkanin i plastików. Tworzywa o tzw. „mokrym” wyglądzie będą tutaj najodpowiedniejsze, a także te przezroczyste, opalizujące i o innych zaskakujących efektach. To materia rządzi teraz światem, a magia tkanin, kolorów i deseni składa się na ogólne wrażenie.

Miraże wywołujące się ze świata wodnego, sen o Atlantydzie, a może już podróż do innych światów...

Piękna na co dzień

Króć nie ulega urokowi krystalicznej przejrzystej, turkusowej wody rozświetlonej słońcem, błękitowi nieba, zmieniającym się pod wpływem gry światła i pory dnia

Płynąć w przyszłość

kolorom, to złotym, to srebrnym refleksom fal.

Nic więc dziwnego, że i wielcy kreatorzy czerpią inspirację z wody i jej odcieni. A przyznać trzeba, że jest to piękna i magiczna paleta barw, obejmująca wszystkie tonacje koloru błękitnego (kolorem błękitnym zafascynował się również Pablo Picasso, czemu dał wyraz w swoim malarstwie), turkusowego, odcienie zielone, akcenty szafirowe, głębia granatu. Kolory te

Być może jest to tylko ładnie dopasowana ideologia związana z wodą i przypisane jej stylowi, może potrzeba chwili, albo zwyczajnie czysty biznes. Nie jest to jednak tendencja w modzie zupełnie nowa. Cofnijmy się pamięcią znowu do futurystycznych lat 60., do filmów science-fiction, do nowych tworzyw i książkowych makiżaży. „Kosmitki” i „syreny” zawiądzęły już wtedy przeciw światem.

Ale na razie przyjrzyjmy się bliżej tym propozycjom, bo będą one również bardzo modne w tym sezonie, a także w sezonach 97/98.

Redaguje
Elżbieta Borek
tel. 22-75-88 w. 242

Metamorfozy



Pani Lidia (50 l.) jest zoidalną Rybą, osobą pogodną, z dużym poczuciem humoru. Mówi o sobie, że jest urodzoną optymistką. Od 30 lat pracuje w służbie zdrowia, z dziećmi. Jest bardzo zadowolona ze swojej pracy i nie zamieniłaby jej na inną. Ale oprócz pracy zawodowej ma także hobby - w wolne soboty pracuje na działce. Lubi czytać i rozwiązywać krzyżówki, a najbardziej - mieć wolny czas dla swoich dwóch (trzyletnich) wnuczek. Codziennie znajduje też 15 minut na poranną gimnastykę. Pani Lidia ciekawa była, czy jeszcze coś w swoim wyglądzie można zmienić i poprawić, dlatego też dzisiaj jest naszym gościem.

Makiżaż i nowa fryzura, choć są bardzo ważne, nie odwrócą uwagi od zmęczonej cery. Dlatego była konieczna wizyta w gabinecie kosmetycznym. Konieczny był zabieg czyszczenia, który został przygotowany poprzez delikatny masaż ujędrniający, a jednocześnie pobudzający z zastosowaniem olejków roślinnych, oraz delikatny peeling, który rozpuszcza naskórek nie powodując podrażnień. Następnie skóra została nawilżona Vapozonem. Po mechanicznym czyszczeniu twarz została wyciszona leczniczą maseczką i maską ściągającą-wyglądającą.

Pani Lidia była ciemną szatynką. Kolor ten przy blado-szarawej karnacji wydał mi się nieodpowiedni, bo zbyt wystrzał rąsy. Zaproponowałam delikatne rozjaśnienie włosów melanzemem złoto-brązowym. Dodało to twarzy blasku.

Włosy zostały także lekko pocieniane, w szczególności po bokach, przez co fryzura stała się bardziej puszysta i swobodna.

Cera sucha wymagała podkładu nawilżającego. Zawarte w nim mikropigmenty odbijają światło, optycznie poprawiając wygląd cery. Zastosowano podkład w odcieniu łagodnego beżu, rozjaśniając przedtem cienie wokół oczu jasnobieżowym korektorem. Policzki zostały muśnięte koralowo-międziejowym różem położonym ukośnie, a twarz przypudrowana transparentnym pudrem, co dało naturalny efekt.

Oczy wymodelowałyśmy cieniem jasnobieżowym i rdzawo-brązowym, a także podkreśliły-

śmy grafitowo-brązowym ołówkiem (linia miętko rozarta pędzelm).

Rzęsy wydały się grubsze i dłuższe przez pomalowanie ich wydłużającym tuszem czarno-brązowym.

Usta obrysowane koralowo-beżową konturówką i wypełnione pomadką w stonowanym koralowym odcieniu dopełniły całości wizerunku. Jeszcze tylko zmiana stroju. Zaproponowałam kostium w modnym kolorze rozbielonej mandarynki, który ładnie zagrał z kolorytem makiżażu i włosów.

Opielka kosmetyczna
Salon Yves Rocher - Marta Wronska
ul. Karmelicka 14, tel. 22-28-68
Fryzura
Studio Fryzjerskie „Trendy IX”
ul. Świątokrzyska 8, tel. 32-32-31
Makiżaż
Małgorzata Kalińska - Max Factor
tel. 66-80-50
Ubiorku użyczyła firma
„MW - Prestige”, ul. Karmelicka 14
Zdjęcia
wykonano przy współpracy firmy „Foto-Expert”,
ul. Karmelicka 13
Opracowanie i stylizacja całości
Saba Pletkiewicz



Jazda na rowerze to najprzyjemniejszy sport uprawiany szczególnie wiosną i latem.

Jest to trening wytrzymałościowy, który jednocześnie pobudza krążenie, pozwala się pozbyć zbędnych kilogramów i daje szybkie efekty. Pedałując szybciej lub pod górkę stosujesz trening siłowy, tak np. wykorzystujesz rower ćwicząc na siłowni. Ale poruszając się w terenie, w coraz to nowym krajobrazie, prawie nie odczuwasz zmęczenia. Na rowerze wyścigowym jedzie się najszybciej, ale jeśli jeszcze nie masz roweru lub chcesz kupić nowy, to trudno tu podać jednoznaczne receptę, jaki będzie najlepszy. Postaraj się wybrać rower dobry, renomowanej marki. Przed zakupem poradź się znajomych lub mechaników w sklepie. Jeśli się zastanowisz, do czego ma ci służyć nowy rower, wybór będzie łatwiejszy.

Rower zawdzięcza swój renesans grupie zapaleńców z USA, którzy stworzyli mountainbike, czyli typ roweru górskiego.

Rower - sport przyjemny i zdrowy

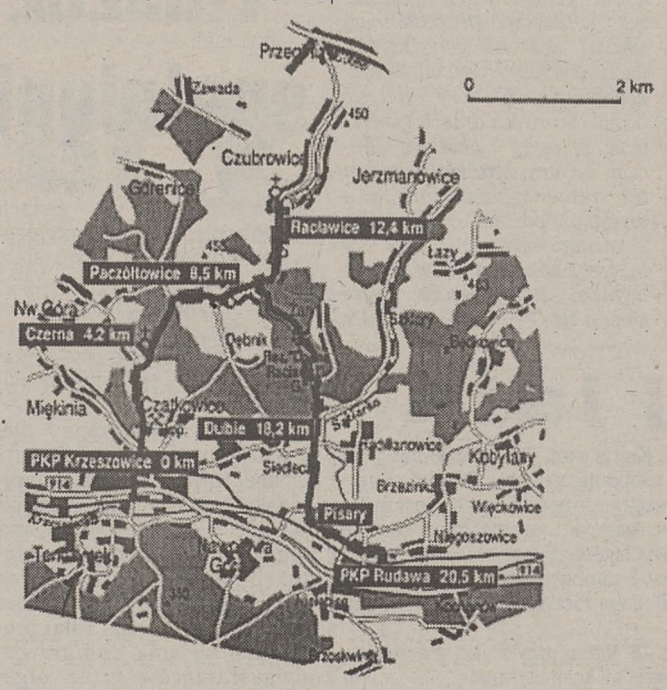
Rower możesz wybrać w zależności od upodobań i możliwości portfela, jednak pamiętaj - dobry nie jest tani, czasy superokazji przy zakupie dawno minęły. Wybrać rower: szosowy, przełajowy, górski, zjazdowy, treningowy? Faktycznie trudno się zdecydować.

Trening na rowerze uruchamia wszystkie mięśnie i pomaga w zwalczaniu bólów pleców. Na rowerze możesz jeździć nawet 6 godzin bez przerwy, w żadnej innej dyscyplinie sportowej nie wytrzymujemy tak długiego wysiłku. Długotrwały ruch działa odchudzająco, przy pedałowaniu spalasz zapasy tłuszczu, a zwłaszcza pozbywasz się tkanki tłuszczowej na udach i pośladkach, zwalczasz cellulit. Dla osób z nadwagą to najlepszy sport. Ciężar ciała opieramy na siodełku i w ten sposób odciamy stawy. Jadąc na rowerze z prędkością ok. 20 km/godz. spalamy ok. 600 kalorii.

Jak jeździć? Wolniej czy szybciej? Tu również nie ma szczególnego przepisu, obowiązują jednak znana wam zasada, że wysiłek musi być proporcjonalny do wydolności organizmu. Lepiej nie wykorzystuj maksimum swoich możliwości i nie narażaj się na przetrenowanie (przemęczenie, zakwasy w mięśniach, skurcze). Jeśli masz dobre przygotowanie sprzęt i dobrą kondycję, utrzymuj szybkość w granicach 18-20 km/godz. Przy rowerach starego typu, składkach, i słabszej formie szybkość powinna być mniejsza - ok. 10-15 km/godz. Wtedy jazda będzie przyjemnością.

Uważaj na „ścigantów”, łatwo spowodować nieszczęśliwy wypadek. Jadąc polnymi ścieżkami też zachowaj ostrożność: z za zakrętu - niewidocznego, zastąpionego wysokimi zbożami, może nagle wyjechać samochód osobowy, ciągnik lub motocyklista, taka sytuacja zawsze się może zdarzyć.

Twój styl jazdy powinien być swobodny, ale rozsądny. Przed wyruszeniem na podmiejskie trasy warto się zapoz-



nać w mapę okolicy, lub dobry przewodnik rowerowy, unikaj dróg o dużym ruchu samochodowym. Rower przewieź (jeśli masz takie możliwości) i wyruszaj na trasy z dala od większych miast. W okolicach Krakowa możesz wybrać np. trasę Krzeszowice - Czerna - Paczółtowiec - Dolina Raclawicka - Raclawice Dolne - Pisary - Rudawa. Trasa o długości 20 km, którą można pokonać w ramach jednodniowej wycieczki spacerowej, ładne okolice, droga asfaltowa o małym natężeniu ruchu.

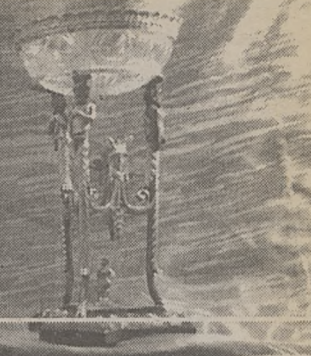
A więc - do spotkania na trasie.

ANNA DYMEK
W załączeniu: mapa ww. trasy wg. Przewodnika Rowerowego „Polska”

TORBKI ♦ TECZKI
WALIZY ♦ TORBY
GALANTERIA SKÓRZANA
ul. Zwierzyniecka 7
obok Filharmonii

Rynek sztuki

REDAGUJE JAKUB CIEŃKIEWICZ



Zwijajcie obraz zamalowaną stroną na zewnątrz, by się farba nie pokruszyła - błagali konserwatorzy rabusiów - nie niszczyć dodatkowo dzieła swą ignorancją!

Ich apel radio powtarzało kilka razy dziennie, bo gra sła o wysoką stawkę: renesansowe

aguje jeszcze na próbę terpentyny, co oznacza, że farbę można zmazać nasączonym terpentyną tamponem, co jest przydatne przy rozpoznawaniu fałszyfikatów (podpisy Kossaków, np. są już od wielu lat odporne na ową próbę). Krótszy czas schnięcia ma cienka warstwa werniksu lub laserunku - do roku zaledwie, w którym to czasie powierzchni

wych, więc pozornie już mniej na wysychanie narażonych obrazach olejnych. Pozornie, gdyż to im właśnie zagraża największe niebezpieczeństwo, a to dla ich wieku właśnie i utraty właściwej młodości elastyczności.

Proszę sobie bowiem tylko wyobrazić co z takim starym obrazem się rokrocznie dzieje:

sieć ze swoimi dla odmiany mgłami i szarugami, no a potem zima z „sezonem grzewczym”, a - poza piecami z żywym ogniem, których, skądinąd na szczęście dla zabytków i dla nas (i znów to podobieństwo!) coraz mniej - wszystkie inne metody ogrzewania wysuszają powietrze na pieprz. Również piecowe ogrzewanie akumulacyjne, które

Szperacz warszawski

Gdy podczas wiosennych aukcji sprzedano za 23 tys. zł „Portret Heleny Białynickiej-Biruty” Witkacego, a za 130 tys. zł jego olejny pejzaż z Bretanii, obserwatorzy rynku antykwarycznego przyjmowali zakład, kiedy pojawi się „Byk”. Mowa o jednym z najświetniejszych obrazów malarza, portrecie Leona Chwistka, zatytułowanym „Udzielny byk na wakacjach”. Ci, którzy twierdzili, że zostanie on wystawiony na sprzedaż - wygrali. Na ostatniej aukcji „Agry” sprzedany został za 180 tys. zł, co nie jest rekordem, ale najwyższą ceną, jaką zapłacono za dzieło Witkacego.

W 1991 r. płótno to, również w „Agrze”, zmieniło właściciela za 530 mln zł czyli 53 tys. nowych złotych. Gdyby przyjąć, że od tego czasu inflacja wyniosła ponad 100 procent, i tak zarobek przyniosłby około 50 tys. zł. Czy to dużo i czy ten zysk jest prawdziwy? Finansiści na pewno obliczyliby, że gdyby pieniądze wydane przed 5 laty na obraz zainwestować chociażby w bezpieczne obligacje, nie wspominając o akcjach, zarobek byłby nie mniejszy, a może nawet większy. Oczywiście trudno podziwiać obligacje, ale też łatwiej się z nimi rozstać niż z obrazem i to tej klasy. Dlaczego więc były właściciel postanowił go sprzedać? Możliwe, że jak wiele osób, które przed kilkoma laty gwałtownie wzbogacone kupowały dzieła sztuki, ma kłopoty. Potrzebuje gotówki na inwestycje, spłatę kredytów... Jeśli tak pomyślimy o inwestowaniu w dzieła sztuki, wydaje się ono opłacalne. Zamrożony kapitał można zawsze uruchomić, pod warunkiem oczywiście, że dzieło jest naprawdę wysokiej klasy.

AUGUSTYN NIELLO

Szperacz poznański

Na XXX poznańskiej aukcji w „Adams'ie” dwa najdroższe z wystawianych obrazów, już po raz kolejny, pomimo obniżonych cen, nie znalazły nabywców. Mowa o „Portrecie rzeźbiarki” Angeliki Kauffmann (c.w. 85 000 zł) oraz „Krajobrazie leśnym z myślącym” Karla Bucholtza (c.w. 42.500 zł). Ich los podzieliły „Leb konia” Jerzego Kossaka (c.w. 2560 zł.) i Aleksandra Augustynowicza „Góral przed chatą” (c.w. 3840 zł). Sprzedany został natomiast imponujących rozmiarów (150 x 250 cm.) olej na płótnie Jana Styki, zatytułowany „Portret mężczyzny w stroju historycznym - ryccerz”. Zapłacono za niego cenę wywoławczą - 10.000 zł, mimo że obraz z 1887 roku wymaga renowacji.

Komplet ze złoczonej, ręcznie malowanej porcelany miśnieńskiej (XIX w.) sprzedawano w rozbiciu na poszczególne elementy.

Z pięciu filiżanek z podstawkami nabywcę za 200 zł znalazła tylko jedna, zaś po 300 zł kupiono dwie cukiernice. Mlecznik z tego zestawu poszedł za 30 zł.

Nabyto również coś z droższych sreber. Cukiernica (srebro pr. 84, złocena, grawerowana kością, wysokości 16 cm., z 1875 r.) poszła po c.w. 1024 zł. Także po cenach wywoławczych sprzedano, pochodzące z tego samego, co cukiernica roku i wykonane tą samą techniką: mlecznik (12 cm, 264 g, 448 zł) i dzbanek (21 cm, 786 g, 1280 zł).

ARTUR BOIŃSKI

Szperacz krakowski

Na pozór oferta pierwszych w tym roku Ogólnopolskich Spotkań Kolekcjonerskich na Rynku Głównym nie różniła się od tej prezentowanej co tydzień na giełdzie antyków, tyle że eksponatów było znacznie więcej, gdyż przyjechało tutaj ponad 150 zbieraczy z całej Polski. Kto jednak uważniej przejrzał stoiska, znaleźć mógł rzeczy fascynujące. Do takich należała kolekcja XVIII i XIX - wiecznych judaiców, a raczej zaledwie część tego zbioru, przywieziona przez kolekcjonera z Warszawy. Wszystkie prezentowane przedmioty - a były to i balsaminki (naczynia do przechowywania wonności), i jady (wskaźniki do czytania Tory), i świeczniki żydowskie - wykonywane były na zlecenia bogatych rodzin przez najlepszych złotników. Do takich należał m.in. srebrny puchar, pochodzący z końca XVIII w. z Wrocławia, wykonany przez złotnika Michaela Wismara. Jest to zabytek katalogowany, a właściciel wycenił go na 10 tys. zł. Prezentował także unikatowy jad, roboty carskiego jubilera Chlebnikowa, wyceniony na 1000 dolarów, czy inną wskazówkę do Tory - synagogalną, dużą, zdobioną turkusami; wreszcie całkiem małą, przeznaczoną do użytku domowego (950 zł). Oglądając też można było - bo na kupno nikt się chyba nie zdecydował - unikatową balsaminę w kształcie ryby, z ruchomymi pierścieniami, wycenioną na 3,8 tys. zł, czy inną, pochodzącą z Rosji z roku 1897, połączoną i o tyle ciekawą, że zamykaną na zatrask (1,7 tys. zł), wreszcie wyrób z pocz. XIX wieku z polskiej firmy Radke w cenie 2,8 tys. zł. Z Moskwy pochodził wykonany w roku 1867 świecznik oliwny z 9 lampkami, wyposażony też w miniaturowy dzbanuszek do oliwy (4 tys. zł), ale nie brakowało i polskich świeczników - szabasowych jednoramiennych z lat 20. (1,4 tys. zł) czy dziewięcioramiennych w stylu art deco (1,5 tys. zł).

Ogólnopolskie Spotkania Kolekcjonerskie na krakowskim Rynku dziś i jutro, a potem 27/28 lipca.

(KAR)

Dekalog kolekcjonera (3)

Po pierwsze: nie szkodzić

płótno, wycięte z ram i ukryte w nieznanym miejscu przez niefachowców. I właśnie widoczny dyletantyzm złodziei budził największe obawy, gdyż to on prowadzi do nieodwracalnych zniszczeń. Zwłaszcza wówczas, gdy idzie w parze z bezmyślnością, a obie te cechy lubią zawierać ze sobą śluby, które tylko śmierć rozwiązać może. Śmierć dzieła sztuki, rzecz jasna, gdyż niefachowość i głupota są w naszym kraju nieśmiertelne, co tym dziwniejsze, że każde niemal dzieło, w tym również malarstwo olejne, podobne jest do człowieka, z czym opieką nad nim nie powinna następcza większych trudności. Jeśli się, rzecz jasna, zna ową podstawową prawdę.

Olej więc, podobnie, jak człowiek, wysycha na starość. Świeży jest elastyczny, lecz przy tym miękki i wrażliwy, do - mniej więcej, czwartego roku życia re-

obrazu nie należy niczym dotykać, a już, broń Boże, czymkolwiek przecierać bez obawy jej uszkodzenia. Choćby to była nawet najmniejsza lina ścieraczka, lub wydartą z samochodu i tym samym spod serca pana domu - ircha. Niczym, i basta.

Olej, jako się rzekło, schnie wolniej. Najlepiej też, by sechło możliwie długo, bo wówczas jego spękania będą mniejsze. Tak więc obraz olejny winien wisieć w miejscu zacisznym, nie narażonym na skoki temperatury i przeciągi, bo każdy wiaterek suszy nie tylko kostiumy kąpielowe i ręce. Dość powiedzieć, że po wybicciu okienka wentylacyjnego w korytarzu jednego z naszych muzeów dzieła w nim wystawione zaczęły schnąć w tempie tak szybkim, że okno należało popieszczyć zamurować.

Ta sama zasada obowiązuje, jak widać, również przy wieko-

przez całą zimę wisi sobie spokojnie w suchym i ciepłym powietrzu, więc się do niego dostosowuje, tracąc resztki wilgoci i kurcząc się tym samym. Kurczy się blejtram i płótno i grunt i podmalówka i warstwa właściwa malowidła i werniks, w sumie aż sześć elementów, z których pięć tworzą spójne ze sobą warstwy. Nadchodzi wiosna: za oknami wilgoć i we wnętrzu wilgoć.

Powoli, lub nawet szybko, zwłaszcza przy naszych, krakowskich mgłach i szarugach, owych sześć elementów zaczyna wilgotnieć, czyli rozszerzać się. W tej samej kolejności, w jakiej schło, czyli w pierwej blejtram i płótno, i werniks, a na końcu podmalówka, grunt i malatura.

Różnice owych rozszerzeń i tym samym występujących napięć są minimalne, lecz jednak są. Potem nadchodzi lato i obraz znów lekko wysycha, później je-

de facto niczym od kaloryferów się nie różni.

Po latach takiej praktyki okazuje się, że obraz lekko zwiotczał. Wówczas jeszcze można wcisnąć nieco głębiej kliny blejtramu i napiąć płótno, lecz najlepiej zrobić to rękoma fachowca, czyli tak, by nie było zbyt silnie naprężone. Jeśli się tego nie zrobi, to po pewnym, trudnym do określenia, gdyż uzależnionym od zbyt wielu czynników czasie, na obrazie mogą pojawić się fałdy lub zmarszczki, a na nich, znów po pewnym czasie - bąble. I to już jest, proszę Państwa, alarm. Bąble można rozprasać i przykleić warstwą odstałej farby do podłoża, lecz zrobić to powinien konserwator.

Tym samym pierwsze przykazanie brzmi - nie wysuszać! Zaś o tym, jak to zrobić i paru innych przykazaniach - już niebawem.

(MD)

Salon Dzieł Sztuki ul. Wiślna 10:

- figurka porcelanowa (konie z jeźdźcem), sygn. Bohemia, pocz. XX w., wys. i ok. 40 cm., cena 1950 zł.

- owocarka metalowa z wkładem szklanym, sygn. Heneberg, pocz. XX w. 220 zł.,

- album na zdjęcia oprawiony w skórę, secesja, 290 zł.

- srebrne kubeczki, Austro-Węgry i Rosja, cena 70 - 120 zł.

- pierścionek z brylantem (barwa biała, czysta) 27000 zł., - perły hodowlane - potrójny sznur, złote zapięcie z onyksem, cena 3900 zł.

Desa przy ul. Stolarskiej 17:

Marszand

- tabakiera srebrna, grawerowana, Austria, przełom XIX i XX w., cena 420 zł.

- tabakiera srebrna z emalią rowkową, zieloną, Austria, przełom XIX i XX w., cena 2000 zł.

- puzderko srebrne (na toaletkę) z emalią, dekoracja kwiatowa, złoczone wewnątrz, Francja?, przełom XIX i XX w.,

- przyborek do szycia w etui z kości słoniowej; nożyczki ze złotymi uchwyty i złoty naparstek, Francja pocz. XX w., cena 2400 zł;

Desa przy ul. Floriańskiej 13, salon nr 6:

- komplet srebrnych mebli (filigran) dla lalek: kanapa, dwa krzesła i taboret, Niemcy, przełom XIX i XX w., cena 250 zł.

- buteleczka na perfumy srebro zdobione emalią, Wilno, koniec XIX w., 600 zł.

- dwa fotele, duże, z wysokim zapleczkiem, XIX w., 1000 zł i 1500 zł.

Galeria „Staroświecki Styl”, ul. Grodzka 6 I p.:

Malowane miliony

wania ich odporności na uderzenie pocisku, skutkiem czego ślad po nim pełnił rolę znaku jakości.

I oto pojawił się na krakowskim rynku kirys (co jest ewenementem, choć w innych krajach, takich, niekompletnych zwłaszcza panczerzy jest wiele). Stoi natomiast w znanym z dobrej broni antykwariacie Jerzego Kozłowskiego przy linii A-B, sygnowany znakiem płatnerza i lilią andegawerską za 600 zł. Tamże hełm o kształcie lekko czótenkowatym, z grzebieniem i niewielkim okapem, więc „strzelecki”: cena - 1400 zł.

Tuż obok pojawiła się parka pater - nie-pater ze złoczonego brązu, z bogatym programem rzeźbiarskim i dekoracyjnym za

10 000 zł, czyli drogo. Lecz ktoś, najprawdopodobniej jakiś Niemiec, zadał sobie wiele trudu, by je wymyślić, a później ozdobić.

W podstawach przeważają elementy rokokowe. Na nich stoją putta. Jedno z psem, będącym symbolem wierności i wiary, lecz również obżarstwa. Ten symbolizuje raczej to ostatnie, gdyż putto ma kordelas u pasa i obwieszona jest smakowitymi trofeami, a na głowie, ma niewielki talerzyk z antyczną sceną o typowo pompierskim charakterze (od greckich hełmów przypominających paradne strażackie kaski, w jakie ubiegłowieczni akademicy radzi przystrajali swych bohaterów).

Drugiemu puttu towarzyszy koza, symbol ofiary i wolności,

lecz również miłej ludzkiej podobnie jak obżarstwo, rozpusta, dla której to przyczyny kozioł poświęcony był płochiej Afrodycie, oraz nadużywającemu trunków Dionizosowi. Ot, i mamy: obżarstwo, rozpusta i pijaństwo. I to w cnotliwym, ubiegłym stuleciu! A fe.

Co z tym począć, nie wiadomo (oczywiście z paterkami, bo co do reszty, i owszem) bo, jako się rzekło, są to klasyczne durnostojki o dekoracyjnym tylko charakterze. Lecz czy największego zainteresowania turystów na Kremlu nie budzą trzy symbole Rosji w postaci dzwonu, który nigdy nie wydał dźwięku, bo pękł podczas odlewania, armaty, która nigdy nie strzelała, gdyż pierwszy wystrzał rozewały ją na strzepy i karety, która nigdy nie jeździła, gdyż mnogość rzeźbionych ozdób uniemożliwiła niemal wszelkie skręty?

JERZY T. PAŹDZIULŁ

DZIENNIK Na zagrodzie

NR 34

Ceny prosto z targowiska

Województwo krakowskie

Zboża (w zł za kwintal): pszenica - od 60 (Proszowice) do 69 (Myślenice); żyto - od 40 (Skąła) do 50 (Myślenice); jęczmień - od 58 (Proszowice) do 62,50 (Krzeszowice); owies - od 50 (Myślenice) do 52 (Krzeszowice)

Ziemiaki (w zł za kwintal): od 22 (Proszowice) do 26,50 (Proszowice)

Prosięta (w zł za parę): od 115 (Proszowice) do 165 (Krzeszowice)

Krowy (w zł za sztukę): od 1250 (Proszowice) do 1700 (Proszowice)

Żywiec (w zł za kilogram): wieprzowy - od 2,70 (Krzeszowice) do 2,90 (Myślenice); wołowy - od 2,95 (Skąła) do 3 (Myślenice)

Ceny na placu targowym na Rybitwach (w zł za kilogram): ziemniaki - 0,70, ziemniaki nowe - 2,50, kapusta biała - 0,60, czerwona - 0,60, kiszona - 0,60, włoska - 1,30, marchew - 0,60, pietruszka - 1,20, buraki - 0,30, pieczarki - 3,90, pomidory - 3,60-4,40, ogórki świeże - 1,80, kiszona - 1,40, papryka - 8, seler - 1, boczniak - 10, rabarbar - 0,60, por (sztuka) - 0,24, natka pietruszki (pęczek) - 0,40, sałata (główka) - 0,30, rzodkiewka (pęczek) - 0,40-0,60, koperek (pęczek) - 0,40, szczypiorek (pęczek) - 0,30, jajko - 0,20 (MAT)

Województwo tarnowskie

Zboża (w zł za kwintal): pszenica - od 60 (Szczucin) do 65 (Brzesko); jęczmień - od 53 (Szczucin) do 60 (Brzesko); żyto - od 40 (Szczucin) do 50 (Dębica); owies - od 45 (Dąbrowa Tarn.) do 50 (Szczucin)

Ziemiaki (w zł za kwintal): od 20 (Szczucin) do 30 (Tuchów)

Krowy (w zł za sztukę): od 1400 (Szczucin) do 1450 (Tuchów)

Prosięta (w zł za parę): od 120 (Szczucin) do 160 (Tarnów)

Żywiec (w zł za kilogram): wieprzowy - od 2,80 (Pilzno) do 2,85 (Tuchów); wołowy - od 2,70 (Ciechłowice) do 3,90 (Tuchów)

Spółdzielnie mleczarskie płaciły za mleko w klasie I: dla członków spółdzielni - od 0,40 zł (Marcinowice) do 0,46 zł (Szczurowa); dla pozostałych - od 0,35 zł (Szczucin) do 0,46 zł (Łapanów) (JT)

Województwo nowosądeckie

Zboża (w zł za kwintal): pszenica - od 60-65 (Limanowa) do 68 (N. Sącz); żyto - od 45-50 (Limanowa) do 50 (N. Sącz); owies - od 45-49 (N. Sącz) do 50 (Limanowa); jęczmień - od 55-60 (Limanowa) do 58-60 (N. Sącz)

Ziemiaki (w zł za kwintal): od 30 (Limanowa) do 31 (N. Sącz)

Żywiec (w zł za kg): wołowy - od 2,80 (N. Sącz) do 3,00 (Limanowa); wieprzowy - od 2,60 (N. Sącz) do 2,70 (Limanowa)

Prosięta (w zł za parę): od 90-160 (N. Sącz) do 140-180 (Limanowa)

Krowy (w zł za sztukę): od 900-1300 (Limanowa)

Jabłka (w zł za kilogram): od 1,40 (N. Sącz) do 1,80 - 2,00 (Limanowa)

Jajka (w zł za sztukę): od 0,25-0,30 (N. Sącz) do 0,30 (Limanowa) (IWO)

Krakowskim targiem

Związana z końcem ub. roku Małopolska Giełda Rolno-Ogrodnicza MAGRO S.A. organizacyjnie znajduje się nadal w punkcie wyjścia. Jeśli w najbliższych tygodniach nie zapadną ostateczne decyzje dotyczące jej lokalizacji - przypadną obiecane przez rząd dotacje i kredyty preferencyjne, zaś producenci z Małopolski będą jeździć ze swymi wyrobami na Śląsk...

Małopolska Giełda Rolno-Ogrodnicza miała być jedną z ośmiu w kraju giełd z prawdziwego zdarzenia, na tzw. europejskim poziomie. Powołana do jej uruchomienia spółka MA-

GRO powstała w ramach rządowego projektu budowy ogólnopolskiej sieci rynków hurtowych i giełd rolnych. Wśród 122 jej akcjonariuszy znajduje się m.in. 18 gmin województwa krakowskiego, producenci z Małopolski, Agencja Rynku Rolnego, wojewoda krakowski, AGRO-MA. Kapitał założycielski spółki wynosi 7 mld starych zł. - *Naszym celem strategicznym jest ustabilizowanie rynku produktów rolnych w Małopolsce. Rzecz jasna, byłby to wieloletni proces, w trakcie którego nie narzucilibyśmy z góry ostatecznych rozwiązań* - wyjaśnia prezes Władysław Włodarczyk. - *Producenci mogliby nareszcie sprzedawać towar w normalnych warunkach: pod dachem, z nowoczesnym zapleczem technicznym i przechowalniczym. Przewidujemy budowę nowoczesnej infrastruktury wystawienniczej, promocyjnej i informatycznej. Giełda miałaby podnieść jakość produktów rolnych, doprowadzić do ich standaryzacji, zaś w konsekwencji - wyeliminować zbędnych pośredników i obniżyć cenę żywności w całym regionie. Wiceprezydent Krakowa Andrzej Banaś podkreśla, że giełda istotnie poniosłaby rangę miasta i podkreśliła jego metropolitalną funkcję.*

Kiedy powstawała spółka MAGRO, wszyscy zgadzali się, że przedsięwzięcie należy poprzeć. Jeszcze w 1995 roku przedstawiciele zarówno Urzędu Miasta, jak Urzędu Wojewódzkiego deklarowali, że do spółki wejdą aportami majątkowymi w postaci terenów. Wybór padł na dawną bazę MPK w Toniach (ok. 13 ha), którą obecnie zawiaduje gmina Kraków.

Do dzisiaj jednakże nie udało się sfinalizować tej zasadniczej dla całego przedsięwzięcia sprawy. Problem tkwi, jak zawsze, w pieniądzach. Gminni rzeczoznawcy wycenili teren na 178 mld starych zł, natomiast biegli z „MAGRO” - na zaledwie 35 mld zł. - *Zgadzamy się, że wartość rynkowa tej nieruchomości może być nieco wyższa, jednakże kwota podana przez gminę*

jest dla nas nie do przyjęcia. Z dokumentów MPK wynika, że do 1992 wszystkie ich wydatki na tę inwestycję wyniosły 27 mld zł - podkreśla Włodarczyk. - *Jeśli sprzedamy teren poniżej kwoty wyceny, natychmiast grupa radnych skieruje przeciwko nam wnioszek do prokuratury - ripostuje wiceprezydent Andrzej Banaś. - Nie można nam zarzucić, że nie sprzyjamy giełdzie: na samym początku wyznaczaliśmy teren i powołaliśmy biegłych, ale nie mamy przecież wpływu na wykonywane przez nich opinie.*

Sprawę dodatkowo skomplikował fakt, że byli właściciele terenu przypomnieli sobie o swych dawnych dobrach. Problem ten - znajdujący się w gestii Urzędu Rejonowego - jest bardzo skomplikowany pod względem prawnym, ale niezależnie od decyzji Temidy niezbędne będą pieniądze na wypłacenie odszkodowań.

Kiedy wyznaczano kolejne terminy nic nie wnoszących spotkań, zaczęły pojawiać się inne koncepcje lokalizacji giełdy. Jedną z nich zakłada, że najlepszym dla niej miejscem byłby teren nie ukończonej mleczarni na Rybitwach. Pomysł ten po raz pierwszy ujrzał światło dzienne w szerokim opracowaniu z 1994 roku, współautorem którego był obecny wojewoda krakowski, Jacek Majchrowski. Obecnie jednak wojewoda nie upiera się przy tej lokalizacji podkreślając,

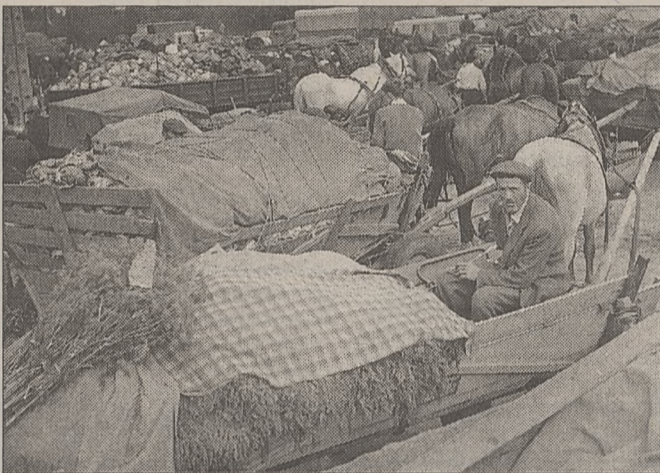
że jeśli są inne koncepcje, trzeba wybrać najlepszą. Pomysł giełdy w mleczarni forsują natomiast niektórzy liderzy krakowskiego PSL, przekonując, że byłby to wybór optymalny. - *Nie możemy na to przystać, gdyż nie dla wszystkich będzie to opłacalna lokalizacja* - twierdzi Włodarczyk.

Wicepremier Roman Jągieliński, podczas marcowej wizyty w Krakowie, zobowiązał się, że jeśli do września sprawa aportów terenowych zostanie sfinalizowana, krakowska giełda otrzyma od państwa kilka miliardów bezzwrotnej subwencji oraz 50 mld zł kredytu preferencyjnego. Jeśli termin nie zostanie dotrzymany - pieniądze te otrzyma kto inny.

13 czerwca zarząd MAGRO dokona tzw. prezentacji problemu przed członkami zarządu miasta i radnymi. Ich werdykt zadecyduje, czy Kraków znajdzie się w gronie ośmiu uprzywilejowanych miast, posiadających giełdę z prawdziwego zdarzenia.

Na dalszym etapie uruchamiania swych giełd znajdują się już m.in. Kielce i Katowice. Jeśli zatem nie dojdzie do porozumienia - producenci z Małopolski będą jeździć ze swym towarem do Katowic, z korzyścią dla górniczej braci i Górnego Śląska...

DOROTA STEC-FUS



Giełda rolno po polsku...

Krakowski ODR radzi

Opłacalne indyki

Ostatnio w przydomowym chowie drobiu indyk wraca do łask. Wśród ras indyków rozróżnia się rasy lekkie, średnie i ciężkie. Najczęściej spotykaną u nas rasą jest indyk lekki, ciemno upierzony Betina, bądź biały, szerokopierśny But-9 oraz Big-6. Hodowlę tych ostatnich prowadzi się na Akademii Rolniczo-Technicznej oraz w Olszyńskich Zakładach Drobiarskich „Indykol”. Sprzedaż piskląt towarowych niemal w 100 proc. prowadzą Frednowskie Zakłady Hodowlane Indyków. Z uwagi na jedyne, a zarazem bardzo odległe źródło pozyskiwania brojlerów indyckich, WORD Karniowice od 4 lat pomaga je zdobywać. Zaobserwowaliśmy, iż zainteresowanie drobnymi gospodarstwami chowem indyków z każdym rokiem wzrasta. I chociaż stopnia trudności chowu nie da się porównać z żadnym innym gatunkiem drobiu, to jednak wiele czynników wskazuje na opłacalność tuczu. Są to:

- stosunkowo bardzo duże przyrosty wagowe
- wysoka efektywność wykorzystania paszy na przyrost 1 kg mięsa
- dietetyczne walory mięsa drobiowego
- duże zalety i walory smakowe przetworów z indyckiego mięsa.

W ubiegłym roku WODR sprowadził indyka średniego typu But-9 w ilości 9000 sztuk oraz 300 sztuk indyka ciężkiego Big-6. Obserwacja ok. 30 proc. indyków typu średniego But-9 oraz 300 sztuk typu ciężkiego Big-6 nasunęła następujące spostrzeżenia: przy zbliżonym zużyciu paszy i takim samym stopniu trudności odchovu indycki typu ciężkiego osiągnęły w okresie 4-5 miesięcy wagę ubojową 12-15 kg, zaś typu średniego 7-8 kg. Indory, odpowiednio za okres 6 miesięcy - 15-17 kg, natomiast typ ciężki 20-22 kg. Uzyskanie tak dużej wagi w stosunkowo krótkim czasie wymaga odpowiedniego żywienia oraz przestrzegania programu profilaktyczno-witaminowego. WODR zaleca więc stosowanie koncentratów KJB-1 i KJB-2 zawierających cały zestaw niezbęd-

nych środków witaminowo-profilaktycznych. W oparciu o wymienione koncentraty hodowcy sporządzają mieszanki ściśle wg receptur podanych w instrukcji opracowanej na pierwszy, najtrudniejszy okres tuczu tj. do 2 miesiąca, czyli czasu wykoralenia się indyków. Stosowanie środków profilaktycznych w znacznym stopniu zapobiega upadkom. Zdrowiu indyków najczęściej zagraża peroza, wykręcanie nóg i nagła kulawizna. Przyczyną występowania tych chorób jest niezbilansowanie wapnia i fosforu, a także przedawkowanie kukurydzy. Gdy już dojdzie do zachorowań, chore sztuki należy oddzielić od pozostałych oraz wyeliminować kukurydzę z paszy. Przez okres 4-5 dni podawać zwiększoną trzykrotnie dawkę polfasolu B compositum, a do przeznaczonych na ten czas ilości paszy dodać szczyptę mikro-solu E i dokładnie wymieszać. Na owinięty wcześniej folią obolały staw nałożyć maść E wygrzewając ją i ponownie owinać staw folią lub flanelką. W przypadku arizomoz, czyli zapalenia oczu, zapropiać oczy przemywać rumiankiem i przez 3-4 dni nakładać neomecynę 1 proc.

Kolejnym, dość często spotykanym schorzeniem u indyków, jest histomonoz, tzw. „czarna główka”, mogąca doprowadzić nawet do masowych upadków. Zapobiegać tej chorobie należy poprzez podawanie awimetronitu.

WODR cały czas poszukuje rozwiązań mających na celu potanieńczenie produkcji indyków. Przewodzony od trzech lat program odchovu indyków opracowany na podstawie wskazówek prof. Jana Jankowskiego z Katedry Drobiarstwa ART w Olsztynie daje zadowalające efekty. W chowie drobiu, a zwłaszcza brojlerów indyckich 10-15 proc. upadki są nie do uniknięcia. Mamy jednak nadzieję, że tucz brojlerów (który może być bardzo opłacalny) będzie w przyszłości kontynuowany nie tylko w ramach samozaopatrzenia gospodarstw wiejskich, ale również na cele rynkowe.

ANNA SURMA

Rolnik na trzech arach

* Z początkiem drugiej dekady czerwca powinny dojrzeć pierwsze truskawki. Warto pomyśleć czynniki przędzy o ściółkowaniu ich międzyrzędzi folią, trocinami, wiórkami, słomą lub choćby ściętą wysuszoną trawą (bez nasion!), aby uchronić owoce z jednej strony przed nadmiernym wysychaniem, z drugiej zaś - przed ochlapywaniem błotem podczas deszczu. Pamiętajmy, że owoce te zrywa się wraz z szypułką i kielichem (w odróżnieniu od poziomek, które zbieramy bez szypułki i kielicha). Zbiór zarówno jednych, jak i drugich najlepiej przeprowadzać rano, gdy owoce są jędrne. Truskawek zbieranych podczas deszczu lub zaraz po nim lepiej nie używać do robienia konfitur, gdyż przetwory te mogą wówczas spleśnieć. (I)

Pani Sąsiadka się martwi

Kraść pójdą?

- No, to już obrośniemy tą kukurydzą od wszystkich stron. Nic nie będzie widać, ino kukurydzę - prorokuje Pani Sąsiadka spoglądając na wylazające już z ziemi, jak okiem sięgnąć, zielone liście. Tu, gdzie teraz rośnie kukurydza, przez wiele lat były łąki, zboża, ziemniaki. Każde pole - ino go gospodarza. I wszystkim się jakoś opłacało. Aż nagle przestało...

Sąsiad, co się dorobił na „kombajnieniu” we żniwa, postanowił wykupić, co się da. Zebrał tego ponad 20 hektarów. Poszło mu łatwo, bo przecież ludzie wiedzą, komu ziemia tylko zawadza. Tu umarł stary gospodarz, tam pochorowała się gospodyni, a młodym pracą na ziemi już nie leży. Nie jest też tajemnicą, komu pilnie potrzeba pieniędzy - tu dom nie wykończony, a tam syn poszedł na studia do miasta...

- Sprzedali, pokupili samochody, motory. I całkiem się nie martwią, co będzie dalej... Gdzieś popracują, potem pójdą na bezrobocie i tak będą żyli z dnia na dzień, byle dalej... A jak się który będzie chciał żenić, budować, to gdzie i za co? Kraść pójdą? - zastanawia się Pani Sąsiadka. - Dobrze przynajmniej, że ziemię swój, a nie obcy, wziął i będzie gospodarzył...

- No, ale kukurydzy, to przynajmniej w tym roku nikt na targu kupować nie będzie - żartuje Pan Sąsiad. - Dla wszystkich starczy... (BAR)

Redaguje
Barbara Matoga
tel. 22-16-48

Mija 3 lata od tragicznej chwili,
gdy, mając zaledwie 41 lat, umarła

ANIA GIBAŁA

Msza święta w Jej intencji odbędzie się w niedzielę,
w dniu 9.06.1996 r. o godz. 18.00 w kościele Dobrego Pasterza
w Krakowie przy ul. Dobrego Pasterza 1,
o czym zawiadamiają wszystkich,
którym Ania była bliska

Leszek z Synami i Matka

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 1 czerwca 1996 r.
zmarł nagle, przeżywszy lat 54 nasz
Syn, Mąż, Ojciec, Brat

ś t p

WITOLD JAGŁA

Msza święta przy Zmarłym odprawiona zostanie
w poniedziałek, dnia 10 czerwca o godz. 12.20 w kaplicy
cmentarza Rakowickiego, po czym nastąpi odprowadzenie
Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.
Pogrążeni w smutku

Matka, Żona, Synowie
i Rodzeństwo

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Co? Gdzie? Kiedy? Bielskie

TEATRY

Sobota

BIELSKO-BIAŁA - Teatr Pol-
ski: „Wiśniowy sad”.

Niedziela

BIELSKO-BIAŁA - Teatr Pol-
ski: „Wiśniowy sad”, Białaluka:
„Takie coś”.

KINA

Sobota-Niedziela

BIELSKO-BIAŁA - Apollo:
„Morderstwo pierwszego stop-
nia” (USA), „Pod presją” (USA),
Rialto: „Pokuszenie” (USA),
„Babe - świnka z klasą” (USA),
„Psychopata” (USA), „Zimne
światło dnia” (USA), „Sabrina”
(USA), ŻYWIEC - Janosik:
„Kosiarz umysłów 2” (USA),
„Szkarałatna litera” (USA), CIE-
SZYN - Piast: „Pod presją”
(USA), „Szkarałatna litera”
(USA), „Babar Zwycięzca”
(kan./franc.), SUCHA BE-
SKIDZKA - Smrek: „Toy Story”
(USA), „Casino” (USA), WADO-
WICE - Szarotka: „Nic śmiesz-
nego” (pol.), OŚWIĘCIM - Lu-
na: „Gry uliczne” (pol.), „Sabri-
na” (USA).

APTEKI

BIELSKO-BIAŁA, 3 Maja
29, Jutrzenki 24, CIESZYN,
Głęboka, ŻYWIEC, os. 700-le-
cia, ANDRYCHÓW, Krakowska
120, WADOWICE, Zatorska 9,
SUCHA BESKIDZKA, os.
1000-lecia 7 (Maków Podhalań-
ski), OŚWIĘCIM, Wysokie
Brzegi 4.

SZPITALA

BIELSKO-BIAŁA, Wyzwolen-
nia 18, tel. 400-61, Wypiańskiego
21, tel. 320-15, Sobieskiego
83, tel. 359-04, E. Plater 17, tel.
270-11 CIESZYN, Armii Ludo-
wej tel. 205-49, Bielska 4, tel.
206-11 SUCHA BESKIDZKA,
Szpitalna 6, tel. 438-55, ŻY-
WIEC, Sienkiewicza 30, tel.
40-51.

POGOTOWIA

BIELSKO-BIAŁA, Emilii Pla-
ter 14, tel. 999, 234-12, Piastow-
ska 3, tel. 236-11, ANDRY-
CHÓW, 27 Stycznia 9, tel. 999,
626-23, OŚWIĘCIM, Wysokie
Brzegi, tel. 999, 12-22-72, CIE-
SZYN, Bielska 1, tel. 999,
211-24, SUCHA BESKIDZKA,
Szpitalna, tel. 999, 422-03, WA-
DOWICE, Wojska Polskiego, tel.
999, 336-65, ŻYWIEC, Handlo-
we 3, tel. 999.

POGOTOWIE ENERGETYCZNE

BIELSKO-BIAŁA - tel. 991,
OŚWIĘCIM - tel. 42-35-35.

POGOTOWIE GAZOWE

BIELSKO-BIAŁA - tel. 992,
OŚWIĘCIM - tel. 42-36-63.

STRAŻ MIEJSKA

BIELSKO-BIAŁA - tel.
281-14, OŚWIĘCIM - 42-49-99.

INFORMACJA PKP

BIELSKO-BIAŁA - tel. 933,
OŚWIĘCIM - tel. 43-22-11.

INFORMACJA PKS

BIELSKO-BIAŁA - tel.
228-25, OŚWIĘCIM - tel.
42-25-61.

INFORMACJA TURYSTYCZNA

BIELSKO-BIAŁA - tel.
224-06 (od pn. do pt. 8-18).

MUZEA

BIELSKO-BIAŁA - Okręgo-
we czynne 10-15, Dom Tkacza
czynne 9-14, CIESZYN czynne
10-15, OŚWIĘCIM-BRZEZIN-
KA czynne 8-16, WADOWICE -
Dom rodzinny Jana Pawła II
czynne 9-12 i 14-18.

INNE

GOPR, telefon alarmowy -
Bielsko-Biała: tel. 178-536,
WOPR - Bielsko-Biała: tel.
237-86.

ś t p

WALERIA PATER

Najukochańsza Teściowa, Babcia i Prababcia, przeżywszy lat 79,
po krótkiej, a ciężkiej chorobie, opatrzona św. Sakramentami
zmarła dnia 1 czerwca 1996 r.

Nabożeństwo żałobne przy Zmarłej odprawione zostanie
w poniedziałek dnia 10 czerwca 1996 r. o godz. 13.40
w kaplicy na cmentarzu Rakowickim,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej
na miejsce wiecznego spoczynku do grobowca rodzinnego,
o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku i żałobie

Synowa, Wnuki, Prawnuczka
i Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

*Odszedł na wieki
służbę Bogu
lecz w naszych sercach
zostanie na zawsze.*

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 2.06.1996 r.
w wieku 29 lat zmarł nagle
Najukochańszy Syn, Mąż, Ojciec i Brat

ś t p

ROBERT WALDEMAR KORZENIOWSKI

syn Mieczysława i Władysławy z domu Koziaż.
Msza św. żałobna odprawiona zostanie w środę 12.06.1996 r.
o godzinie 13.40 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego
na miejsce wiecznego spoczynku.

Rodzice, Żona z Synkiem,
Siostra i Rodzina

Z głębokim żalem zawiadamiamy,
że dnia 3 czerwca 1996 r. zmarł

mgr inż. WŁADYSŁAW OPACKI

Emerytowany, długoletni pracownik
P.P. Kopalni Odkrywkowych Surowców Drogowych w Rudawie,
były dyrektor ds. technicznych
w Krakowskich Zakładach Kamienia Budowlanego.
Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy głębokiego współczucia.
Pogrzeb odbędzie się w dniu 10.06.1996 r. o godz. 11.00
na cmentarzu w Batowicach.

Dyrekcja
Koleżanki i Koledzy
z P.P. KOSD Rudawa

ś t p

JANINA z BUTRYMOWICZÓW KAZIMIERZOWA SKOWROŃSKA

wdowa po rotmistrzu 8 p. ułanów, długoletnia pracownica PAU
i PAN, urodzona 17.12.1906 roku, zmarła 3.06.1996 r.
Nabożeństwo żałobne przy Zmarłej odprawione zostanie w środę,
dnia 12 czerwca 1996 r. o godz. 10.20 w kaplicy na cmentarzu
Rakowickim w Krakowie, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej
do grobowca rodzinnego,
o czym zawiadamiają

Rodzina i Przyjaciele

Msza św. żałobna zostanie odprawiona we wtorek,
dnia 11.06.1996 r. o godz. 18.00
w kościele parafialnym św. Mikołaja przy ul. Kopernika 7.

ś t p

MICHALINA SZYBKĄ z d. URBAŃSKA

Najukochańsza Mama i Babcia,
emerytowana nauczycielka, przeżywszy lat 86, opatrzona
św. Sakramentami, zasnęła w Panu dnia 28 maja 1996 r.
Msza święta żałobna przy Zmarłej odprawiona zostanie
w poniedziałek, dnia 10 czerwca 1996 r. o godz. 10.20 w kaplicy
na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie
Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku,
o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku

Syn, Wnuki
i Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

ś t p

JANINA PANEK z d. PIEKŁO

Najukochańsza Żona, Mama i Babcia, przeżywszy lat 67,
opatrzona św. Sakramentami zmarła dnia 5.06.1996 r.
Nabożeństwo żałobne przy Zmarłej odprawione zostanie
we wtorek, dnia 11 czerwca 1996 r. o godz. 12.00 w kaplicy
na cmentarzu Salwatorskim, po czym nastąpi odprowadzenie
Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku,
o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku i żalu

Mąż, Synowie, Synowe, Siostra, Brat,
Wnuki i Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim żalem zawiadamiamy,
że w dniu 3.06.1996 r. zmarł w wieku 93 lat

ś t p

mgr inż. TADEUSZ FRANISZYN

Emerytowany Dyrektor Górniczy III stopnia,
Generalny Projektant Biura Projektów Górniczych w Krakowie.
Uczestnik walk niepodległościowych w latach 1918-1921,
honorowy przewodniczący
Światowej Organizacji Żołnierzy Armii Krajowej.
Zmarły odznaczony był wieloma odznaczeniami
państwowymi i resortowymi oraz zagranicznymi.
Nabożeństwo żałobne odprawione zostanie we wtorek,
dnia 11.06.1996 r. o godz. 14.20 w kaplicy
na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie
Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku,
o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku

Córka, Syn z Rodzinami

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 5.06.1996 r.
zmarła namaszczona świętymi Sakramentami
nasza Najukochańsza Matka i Babcia

ś t p

JADWIGA GEBER

Nabożeństwo żałobne oraz uroczystości pogrzebowe
odprawione zostaną dnia 10.06.1996 r. (poniedziałek),
o godz. 14.00 w kaplicy cmentarnej
przy ul. Nowotarskiej w Zakopanem.
Pogrążeni w smutku i żałobie

Syn, Synowa, Wnuczka
i Rodzina

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 5 czerwca 1996 r.
zmarł w 82 roku życia nasz Ukochany Mąż, Ojciec i Dziadek

ś t p

dr med. LUDWIK KONIOR

Długoletni lekarz lecznictwa otwartego w Podgórzu.
Żołnierz AK, lekarz oddziału partyzanckiego „Harnaś”, ps. Lawina.
Odnznaczony m.in. Krzyżem Walecznych, Krzyżem Armii Krajowej,
Złotym Krzyżem Zasługi z Mieczami.
Msza św. żałobna zostanie odprawiona we wtorek, 11 VI 1996 r.
o godz. 11.00 na cmentarzu Podgórskim, po czym nastąpi
odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.

Żona, Synowie, Synowe, Wnuki
i Rodzina

Koleżance

Bogusławie Horaček

szczerze wyrazy współczucia z powodu śmierci CÓRKI
składają

Zarząd, Rada Nadzorcza
oraz Koleżanki i Koledzy
z PUM „Stare Miasto” Sp. z o.o.

Pani

Wiesławie Gruchalawyrazy serdecznego współczucia z powodu śmierci **MĘŻA**
składająZarząd
oraz Koleżanki i Koledzy
Spółki „KRAKODLEW” S.A.

Ś t p

MARIA WIECZOREK

z d. Skowrońska

Kochana Mamusia i Babcia

przeżywszy lat 88, po długiej, a ciężkiej chorobie,
opatrzona św. Sakramentami zmarła dnia 4 czerwca 1996 r.Nabożeństwo żałobne przy Zmarłej odprawione zostanie
we wtorek, dnia 11 czerwca 1996 r. o godz. 11.00 w kaplicy
na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenieZmarłej na miejsce wiecznego spoczynku,
o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku i żaluSyn z Żoną i Dziećmi
oraz RodzinaWyrazy serdecznego współczucia z powodu śmierci **MĘŻA****Krystynie Jagła**

składają

Lekarze oraz
Koleżanki i Koledzy
z Przychodni MPK

W dwudziestą rocznicę śmierci naszej Ukochanej Mamy

Ś t p

MARII SOBOCIŃSKIEJ z d. Pocięjzostanie odprawiona msza święta za spokój Jej duszy i wieczne
odpoczywanie w kościele św. Krzyża przy ul. św. Krzyża 23
w Krakowie w dniu 9 czerwca 1996 r. o godz. 10.00,
o czym zawiadamiają

Synowie z Rodzinami

Ogłoszenia ekspresowe**Praca****AGENCJA** w Warszawie zatrudni przystoj-
nych panów. Oferty z foto, Batman box 607
00-950 Warszawa. Tel. kom. 090226567.
291337**APTEKA** pilnie zatrudni mgr. farmacji i tech-
nika, 23-37-45, 36-77-19. 292133**BIURO** Detektywistyczne "Argus" Kraków,
ul. Obopólna 14/5 ogłasza nabór pracow-
ników. Wymagane: średnie wykształcenie,
niekaralność, wzrost min. 180 cm, dys-
pozycyjność. Tel. 371-746. 291277**BLACHARZA** samochodowego z kwalifi-
kacjami, zatrudnię, os. Podwawelskie. 66-
42-74. 291258**BLACHARZA** samochodowego zatrudnię.
56-17-13. 292089**DO** sklepu spożywczego przyjmę, tel. 11-
99-36. 291694**ELEKTROMONTERA** do wykonywania
instalacji wewnętrznych zatrudnię. Tel. 25-
26-30. 292373**FABRYKA** Mebli "Biuro 2000" zatrudni
samodzielnego stolarza na dobrych
warunkach. 23-52-41 Kraków, ul. Parkowa
11. 292107**FLIZIARSKIE** roboty pilnie zlecę. Tel. 25-
26-30. 292375**KUCHNIA**, Restauracja "Chimera", św.
Anny, młodzi kucharze, zgłoszenia rano.
291925**MALARZY** zatrudnię, 22-82-46. 292139**PILNIE** przyjmę samodzielnego blacharza i
lakiernika samochodowego. Tel. 36-80-97
po 18.00. 292366**POSZUKUJĘ** osoby do opieki nad starszą
panią, tel. 33-17-30 po 15.00. 292340**PRACOWNIA** ceramiczna zatrudni prac-
owników. Absolwenci szkół plastycznych
mile widziani. Oferty 292261, Kraków,
Starowiślna 2. 292261**PRACOWNIA** cukiernicza zatrudni maga-
zynera bez nałogów, wiek 25-40 lat. Al.
29-Listopada 165, zgłoszenia 8.00-16.00.
292132**PRACOWNIKA** do produkcji wiek do 25 lat,
wymagana dyspozycyjność, prawo jazdy
kat. B zawodowe, Tel. 543-137 po 20.00.
292106**PRYWATNA** firma budowlana zatrudni
murarzy, tynkarzy. 13-69-39 (7.00-15.00).
292096**PRZEDSIĘBIORSTWO** zatrudni tynkarzy,
pomocników. 23-71-30 (7.00-10.00). 291905**PRZYJMĘ** malarzy. 33-26-22, wew. 520.
292216**PRZYJMĘ** pracownika do zakładu beto-
niarskiego, Zakopiańska 175. 291620**RESTAURACJA** Redolfi zatrudni osoby
zmywające, barmanów, kelnerów, Rynek
Główny 38. 292331**SPRZEDAWCĘ** fakturzystę(kę) ze znajo-
mością obsługi komputera i programu FPP
firmy CDN, przyjmę od zaraz. Tel. 53-18-58.
292323**TYNKARZY** do ociepleń, 85-60-63 (18.00-
20.00). 292420**ZATRUDNIĘ** barmana w bilard klubie. 12-
10-13, 12-35-16. 292067**ZATRUDNIĘ** dobrego blacharza samo-
chodowego. Tel. 44-80-22 wewn. 44, lub
090-33-43-18. 292115**ZATRUDNIĘ** fryzjerkę damsko-męską. 33-
97-57. 292157**ZLECĘ** ułożenie 500 mb, obrzeży w
Wieliczce, 48-70-07 po 18.00. 291985**ZLECĘ** wykonanie tynków. 48-60-57 po
18.00. 292505**Nauka****KURS** przygotowawczy na studia medy-
czne (wykładowcy z uczelni). P.M.S.Z.
Kraków, Straszewskiego 25. (012) 21-91-
49. 292307**MATEMATYKA**. 13-74-23. 292284**Lokale****ARMII** Krajowej! Sprzedam dwupokojowe,
jasna kuchnia, 52,20 m², bez pośred-
ników, 820 mln. 37-81-59 (18.00-20.00).
292061**ATRAKCYJNE**, dwupokojowe, 34 m²,
Mazowiecka, sprzedam. 25-25-17. 291783**ATRAKCYJNE** dwupokojowe, 40 m², Nad
Sudolem, sprzedam. 25-25-17. 291784**DO** wynajęcia mieszkanie M-5, centrum,
nie wykończone. Tel. 86-15-90. 292357**LEKARKA** szuka pokoju w okolicy Prokocimia.
Tel. grzecz. 48-33-72. 292117**Nieruchomości****SPRZEDAM** dom drewniany, zabudowania
gospodarcze, działka 44 ary, Zakliczyn
n/Dunajcem. Tel. 56-36-04. 292314**SPRZEDAM** dom na południe od Krakowa.
(017) 62-77-99, (012) 57-44-81 wie-
czorem. 291935**SPRZEDAM** działkę rekreacyjną, 45a,
Balice. 21-89-61. 291319**Usługi****LASTRIKO**, wylewki, terakota, 77-22-05.
292430**NAPRAWA** telewizorów, magnetowidów, u
klienta. 43-40-65. 292041**Biznes****KSIĘGOWOŚĆ**, podatki. 21-01-11. 292283**PRODUKCJĘ** zabawek sprzedam. Tel. 34-
41-41. 292025**Różne****WRÓZKA**. 37-43-16. 291476**WYPOŻYCZĘ** przyczepę kempingową na
lipiec, 33-26-22 wewn. 220. 292146**Towarzyskie****A. A. A. A. "LOLITA"**. Tel. 21-81-81. 290001**Sprzedaj****ALASKANY** malamuty, sprzedam. Szkole-
nie psów. 48-56-78. 292040**BASET** 6-miesięczny z rodowodem. 32-20-
24, wieczorem. 292203**BLACHA** trapezowa, ocynkowana, T35, 2 t,
55-46-00 wewn. 291. 292491**GARAŻ**, 155-009. 292055**GRUBOŚCIÓWKO**-wyrówniarkę, frezarkę
pilarkę, (012) 74-71-08. 292407**MELATONINĘ** amerykańską. 34-34-10.
292272**NADWOZIE** Żuka blaszaka, uzbrojony z
ramą, 1988 r. Kraków ul. Rączna 40 po
18.00. 292371**OWCZARKI** niemieckie, sprzedam. Szkole-
nie psów. 84-26-11. 292042**SUKNIĘ** ślubną rozmiar 40, tel. 66-67-72
291661**SZNAUCERY** miniaturowe, 12-40-69.
292202**ZEGAR** kominkowy, 57-18-52. 292006**Motoryzacyjne****DAEWOO** Espero 1.8CD, klimatyzacja, abs,
uszkodzony, 95/96. 70-60-38, 47-02-18.
292287**ESCORT** XR3i, 1989, sprzedam. 21-32-91,
11-81-17. 291933**FIATA** Poloneza, kupię. 88-53-14. 291928**FIATA** 125, 1986 r., sprzedam, 56-44-03.
292300**FIATA** 126p, 1982 - sprzedam. 43-06-32.
292503**KUPIĘ** Mercedesa 124, bezwypadkowego,
32-62-63, 090 38-27-67. 292244**NAGRODA** za odnalezienie samochodu
Honda Prelude KWN 9185, szary metalik.
11-89-99. 292479**NAGRODA** za wskazanie miejsca postoju
biało-brązowej dwuosiovej niemieckiej
przyczepy kempingowej Hobby Prestige
KVP 6519. Tel. 66-88-19, 21-81-04.
292478**NISSAN** Combi Diesel 1992, sprzedam.
Tel. 37-18-58. 292082**POLONEZ** 1500, 1992, sprzedam. 58-13-
93. 292471**ZARZĄD GMINY ZABIERZÓW**

poszukuje osoby na stanowisko

INSPEKTORA DS. OŚWIATY

Od kandydatów na to stanowisko oczekujemy:

- wyższego wykształcenia (mile widziane pedagogiczne),
- znajomości problematyki oświaty samorządowej,
- znajomości obsługi komputera,
- dobrego stanu zdrowia,
- silnej osobowości.

Oferujemy korzystne warunki finansowe w zamian za wysoki po-
ziom kompetencji.Oferty w formie c.v. prosimy dostarczyć w terminie 10 dni od daty
ukazania się niniejszego ogłoszenia do sekretariatu Urzędu Gminy,
32-080 Zabierzów, ul. Kolejowa 7a, tel. 851-140, 851-141.

Dojazd autobusami MPK nr 238, 248 oraz PKP.

Turystyka**KOLOSEUM
TRAVEL**

Podróże z koniczynek

ul. Kazimierza Wielkiego 80, 30-074 Kraków
tel./fax (012) 36-88-48, fax (012) 36-62-77**MARZYSZ O SŁOŃCU, LAZUROWYM MORZU,
O WAKACJACH... WAKACJACH TWOICH SNÓW****ISCHIA** (10 dni) - autokar, prom, hotel*** (Forio, Panza), wyżywienie, ca-
łodzienne wycieczki: Capri i Procida, ponadto: parki termalne, wycieczki
łodziami, opieka pilota, ubezpieczenie. Terminy: lipiec - wrzesień.**PÓŁWYSEP SORRENTYŃSKI** (10 dni) - autokar, hotel*** w Termini, wy-
żywienie, wycieczki: Capri, Amalfi, Positano, Pompeje, Wezuwiusz, pilot,
ubezpieczenie. Terminy: lipiec - wrzesień.**SARDYNIA** (15 dni) - samolot, hotel*** w Cagliari, bogaty program rekre-
acyjny, opieka pilota, ubezpieczenie. Terminy: lipiec - wrzesień.**Informacje i rezerwacje:**

ATIR ul. św. Anny 9, tel. 22-45-10	AURA, Balicka 18 u, tel. 23-70-32	214407
KRAKUS, Rynek Gł. 30, tel. 22-84-06	WIKING, Grodzka 62, tel. 22-49-96	
KRAKTURS, Powiśle 7, tel. 21-92-66	ANNA TOUR, os. Centrum A bl. 1, tel. 44-13-66	

OSTATNIA SZANS!**Obniżone ceny na atrakcyjne wyjazdy:****HISZPANIA - Costa Brava - Palamos**

camping, 9 noclegów, 9 x pełne wyżywienie, autokar klimatyzowany

termin: 15.06 - 28.06 cena: ~~649~~ zł 559 zł**HISZPANIA - Costa Brava - Lloret de Mar**

hotel „Samba”, 7 noclegów, 7 x śniadania i obiadowe kolacje, samolot + autokar

termin: 11.06 - 20.06 cena: ~~999~~ zł 799 zł
18.06 - 27.06 ~~949~~ zł 899 zł**GRECJA - Chalkidiki - Nea Moudania**

camping, 9 noclegów, 9 x pełne wyżywienie, autokar klimatyzowany

termin: 27.06 - 10.07 cena: ~~649~~ zł 609 zł**WŁOCHY - Gargano - Isola Varano**

camping, 9 noclegów, 9 x pełne wyżywienie, autokar klimatyzowany

termin: 23.06 - 4.07 cena: ~~669~~ zł 619 zł**GRECJA - Chalkidiki - Neos Marmaras**

apartamenty, 7 noclegów, samolot

termin: 21.06 - 29.06 cena: ~~899~~ zł 699 zł
28.06 - 6.07 ~~989~~ zł 749 zł**ZAPRASZAMY DO NASZEGO BIURA****Przedsiębiorstwo Opakowań
PAKPOL S.A.
w Białymstoku,**

od grudnia 1995 r. członek

Grupy Akerlund & Rausing

jest krajowym liderem w przemyśle opakowaniowym.

W związku z szybkim rozwojem firmy zatrudnimy
w swoim Biurze Handlowym na terenie Krakowa**PRZEDSTAWICIELI HANDLOWYCH****Poszukujemy młodych, dynamicznych osób:**

- z wyższym wykształceniem handlowym lub technicznym,
- samodzielnych i odpowiedzialnych,
- łatwo nawiązujących kontakty,
- ze zdolnościami negocjacyjnymi,
- z dobrą prezencją,
- gotowych do częstych podróży służbowych (wymagane prawo jazdy),
- z dobrą znajomością języka angielskiego,
- w preferowanym wieku 25-30 lat.

Wcześniejsze doświadczenie handlowe
będzie dodatkowym atutem.**Oferujemy:**

- ciekawą pracę umożliwiającą realizację ambicji zawodowych w międzynarodowej firmie o ugruntowanej pozycji na rynku,
- szkolenie w kraju i za granicą,
- atrakcyjne warunki pracy.

Zainteresowanych prosimy o przesłanie c.v. i listu motywacyjnego
po polsku i angielsku oraz zdjęcia w terminie 2 tygodni od
daty ukazania się ogłoszenia pod adresem:**Przedsiębiorstwo Opakowań
PAKPOL SA**ul. Składowa 12
15-399 Białystok

K-1894

1988kg

Reklamy ogłoszenia

Praca

A. A. Zatrudnię atrakcyjne panie (możliwość zakwaterowania). Fantazja, 37-24-22. 281409

A. Elegancki Club. Agencja przyjmie atrakcyjne panie. Możliwość zakwaterowania. Tel. 21-81-81. 289999

AGENCJA "TINA" zatrudni panie, 56-24-63. 290342

AGENCJA zatrudni panie, 56-15-21. 287991

AGENCJA zatrudni panie. (012) 21-29-18. 290566

APEKA zatrudni farmaceutów. Tel. 33-42-90. 276909

ATRAKCYJNA do tańca "na rurce" zatrudnię. Tel. 22-86-25 (9.00-17.00). 291538

ATRAKCYJNE warunki pracy w Agencji Towarzyskiej. 21-92-93. 290805

BRANŻOWY Katalog Firm "KRAKOWSKI RYNEK" poszukuje kandydatów na przedstawicieli handlowych, do reprezentacji wydawnictwa bezpośrednio u kontrahentów podczas realizacji kolejnych edycji. Atrakcyjne wynagrodzenie prowizyjne. Kraków, 21-04-33 wew. 13-78 w godz. (10.00-16.00). 291643

CENTRUM Doboru i Kształcenia Kadr "Peter Pan". Zapraszamy pracodawców i poszukujących pracy, Kraków, Filipa 25, I p. 223-227. 290591

Zatrudnię mgr praw

Blisze informacje,
tel. 11-79-21. 215049

CHALUPNICTWO - informacji udziela firma "Atut" - Kraków 45, ul. Morawskiego 7, box 106. 291785

CIĘKAWA okazja dla finansowo niezależnych. Oferty 1597/96 Kraków, ul. Starowińska 2. 291389

DEKARZY-błacharzy, zatrudnię. 66-00-88 wewn. 326, po 19.00. 291528

DO sprzedaży napojów zatrudnię młodzież od zaraz. Zgłoszenia osobiste ul. Kościuszki 49, firma "Walker", s.c. 291522

DUŻA firma handlowa zatrudni asystentkę szefa, wykształcenie średnie lub wyższe, biegła znajomość języka angielskiego, komputer, talent organizacyjny, dyspozycyjność. Oferty 287694, Kraków, Starowińska 2.

DZIEWCZYNA poszukuje pracy chałupniczej lub w nienormowanym czasie. 22-26-96 po 20.00. 291133

FIRMA zatrudni do pracy domowej - wyrób ozdobnych kopert. Podpisujemy umowę na większe ilości. Dopisek "PAP", koperta zwrotna polecona. "AG-JOT" 39-201 Dębica 3, skr. 17. 291369

FUNDACJA zatrudni do sprzedaży cegiełek. Wysokie zarobki. Tel. 58-35-96, 14-24-56, 48-30-18. 290337

Międzynarodowy kongres
produkcyjny, lider w branży
opakowań poszukuje

SEKRETARKI ASYSTENTKI

Oczekujemy:
- wykształcenia wyższego
- biegłej znajomości angielskiego
- doskonałej organizacji pracy
- umiejętności obsługi komputera
- wieku 30 - 40 lat

Ofenujemy:
- bardzo dobre warunki pracy
- pracę w dynamicznym środowisku
- intensywny program szkoleń

W naszym imieniu zgłoszenia przyjmuje

Agencja Konsultingowa
Bank Kadr "Test"
-doradztwo personalne-
bank kadr
Smoleńsk 29, tel. 21-87-50

KUŚNIERKĘ wykańczarkę przyjmę. 67-61-89. 286596

MECHANIKÓW samochodowych zatrudnię. Os. Kluny, ul. Zagaje 25a. 288278

MURARZY tynkarzy, zatrudnię. Floriańska 53. 290507

OSTATNIA szansa renomowana firma poszukuje kandydatów na przedstawicieli handlowych i menedżerów. Zapewniamy stałą pracę, wysokie zarobki, samochód po 3 miesiącach. Rozpoczęcie kursu 10.06.96, godz. 11.00 i 17.00, Hotel Cracovia, sala telewizyjna. 291703

PANIA, uczciwa, solidną do prowadzenia domu. 67-61-89. 286592

POMOCNIKA ogólnowyziałowego z grupą inwalidzką zatrudni drukarnia, wiek do 40 lat. Tel. 56-02-36. 291490

PRODUCENT WODY MINERALNEJ poszukuje DYNAMICZNYCH PRZEDSTAWICIELI na terenie Krakowa. Oferty 215060 Kraków, Starowińska 2.

PRZEPISUJĘ teksty wraz z grafiką. 13-35-25. 289703

PRZEPISYWANIE. 37-04-09. 289252

PRZYJMĘ do pracy młode dziewczyny o zdolnościach manualnych, tel. 12-45-09, po 18.00. 291127

SALON masażu przyjmie młode panie, 22-65-62. 285470

TYNKARZY zatrudni firma warszawska. (022) 612-51-63. 290464

ZAKŁAD zatrudni: cieśli, murarzy, operator żurawia "Lech", "Ostrówek", 66-54-87, wieczorem. 290492

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem. 13-55-18. 291498

ZATRUDNIĘ lekarza stomatologa, Brzesko (0192) 308-78 lub 61-394. 290894

ZATRUDNIMY operatora sprzętu i operatora wiertnicy. 23-80-56, 23-80-57. 290746

Nauka

AMERICAN Spoken English, 33-07-96. 287756

GERMAN summer classes. 33-07-96. 290251

KRAKOWSKA Szkoła Biznesu, kursy: księgowy, agent celny, kasjer walutowy, księgowość komputerowa. Pl. Szczepański 5 II p., p. 202, tel. 22-75-79. 289330

Doctor Q

Centrum Edukacyjne
KURSY KOMPUTEROWE

- MICROSOFT Authorized Training Center
- LOTUS Authorized Education
- NOVELL Authorized Education Center

Kraków, al. Pokoju 1A, tel. 130-132

KURS BIEGLYCH WYCENY NIERUCHOMOŚCI EDYCJA V

Budynki, lokale, przedsiębiorstwa, grunty, lasy, wody, gospodarstwa. Program szkolenia zatwierdzony przez Ministerstwo Gospodarki Przemysłu i Budownictwa.

Informacja: CUTOB-PZITB,
ul. Straszewskiego 28, pok. 18,
tel. (0-12) 21-47-37 w godz. 9.00 - 13.00.

KURSY tańca. 34-44-25. 289005

MATEMATYKA, fizyka, chemia. 44-26-54. 289133

MATEMATYKA, Krawczyk. 21-38-09. 288376

MATEMATYKA. Tel. 21-58-53. 285701

MATEMATYKA. 49-50-68. 288493

MATEMATYKA. 54-28-20. 288694

STUDIUM Sekretarskie, Studium Ubezpieczeń, Szkoły Prywatne dr Małgorzaty Jantos ogłaszają nabór 1996/97. System dzienny, wieczorowy, zaoczny, Kraków Dunajewskiego 6, /012/ 22-71-03, 22-18-37. 262267

SZKOŁA kierowców "Rolminex", A. B. C. E. T. wykłady, raty, własny plac manewrowy. NCK Jana Pawła 232, 44-02-66. 280831

Matrymonialne

EGIPCJANIN mieszkający we Włoszech, około 40, architekt (właściciel restauracji), szuka na dalszą drogę życia Polki, sympatycznej znającej język angielski, włoski lub francuski, do lat 30. Florencia: 55-8797448. 289644

Kupno

A. Skup, komis, RTV. Tel. 11-55-75. 289478

"ANTYK", ul. Smoleńsk 22, 22-26-32 kupi obrazy, meble, srebra, starocie. Wycena bezpłatna. Pożyczki pod zastaw antyków. 280820

DUŻY ozdobny obraz. 66-73-33. 290008

KIOSK z lokalizacją lub bez kupię, 55-09-58. 290885

KOSTKARKE do lodu. 21-17-71, 090 33-18-07. 291181

NUMER telefonu na ulicy Zwierzyniecką. 22-86-25 (9.00-17.00). 291542

PAMPERSY w czerwcu 10 zł. Specjalistyczny sklep niemowlęcy. Lubicz 3. 287835

Sprzedaz

A. Hurtownia wózków dziecięcych ul. Krzywda 14 (tandeta). 290262

BELKI stropowe 4,5 mb "Teriva" + pustaki. Tanio. 33-54-22. 290973

CEGLA pełna z rozbiórki, tanio. Kraków, Zarzeczce 99, (8.00-16.00). 291613

COLLIE szczenięta. 66-00-88/223. 291718

DOBERMANY. 67-24-00. 288616

DUŻY nowoczesny zakład ubojowy z drobnym przetwórstwem, z własnym specjalistycznym transportem, oferuje dla dużych zakładów przetwórczych, masarni, hurtowni spożywczych sprzedaż mięsa wołowego w ćwierciach, świeże, krajowe (byki, jał.), również w elementach. Tel. 012/36-05-71 czynny całą dobę. 290431

GROBOWIEC, Rakowice, tel. 21-54-22. 291135

MOSIĄDZ, BRĄZ, ALUMINIUM, MIEDŹ, STAL NIERDZEWNA

P.H.P. "HART" s.c.
Kraków, ul. Skwerowa 44,
tel./fax 66-66-42, 66-06-31.

KRUSZARKĘ szcękową typ 4223, kruszarkę stożkową typ 1063 CSRS, przesiewacze "tęczycza" typ WPB 421 i 531, przenośniki taśmowe szerokość: 500 mm. Informacje: Kielce (041) 256-77. 290921

MAGIEL. 70-46-03. 291088

MASZYNY dziewiarskie: nr 5 oraz automaty czną "Passat", szpularkę i włóczkę. 23-43-09. 289395

NAMIOT turystyczny na dach dużego Fiata. 66-24-05. 290929

ORGANY nożne (Fisharmonia), antyk firmy niemieckiej, 15 rejestrów, 4-głosowa, stan bardzo dobry, po konserwacji. 14-25-13. 290471

OVERLOCKI. 47-79-76. 288293

OVERLOCKI, stebnówki, raty. 14-10-54. 291438

PARKIET, kleje, lakiery. AN-DREW. 22-11-96. 285277

PARKIET, mozaika, kasetony styropianowe, kleje, lakiery. 21-89-68. 289925

PARKIET bukowy, 80 m², okazyjnie. 33-54-22. 290975

PŁYTY meblowe laminowane, blaty kuchenne, tanio. Drevit. 012/37-59-41. 287214

SONY 25, stereo, teletek, 57-93-99. 290019

SPRZEDAM pompę wtryskową - nową do koparki "Castor" - rumuńska. Wiadomość: Jasło, tel. 853-63. 291366

SPRZEDAM szczenięta rasy pudel, tel. (018) 43-76-84. 291636

SZEŚCIOKĄT mosięzny, szerokość 27 mm, 300 kg, 70-40-62. 289785

Blacha oc., 0,5-2 mm, trapez i gładka

CENY NISKIE

Dąb w kločku 80 m³.

(018) 37-10-92
37-64-11.

SZKIELETY wrót garażowych. Tanio. 33-54-22. 290978

SZNAUCERY miniaturowe. /012/ 57-57-17. 290688

TELEFON komórkowy, używany, 21-39-00. 290259

UNO, 1989. Tel. 32-47-41. 291745

W związku z likwidacją sklepu - sprzedaż tkanin, pościeli i odzieży po cenach hurtowych od 1-30.06.96, DH Bazar, Na Żejdzie 8. 289989

Motoryzacyjne

A. A. Pokrowce, plandeki. Cieszyńska 12. 33-55-24. 286557

ALARMY, blokady, Konopnickiej 82. 23-50-46. 288506

ANTYRADARY, 11 modeli, najnowsze, gwarancja, 57-84-46. 286187

ANTYRADARY, tel. (0-12) 36-55-55. 291244

AUTOARMY, 36-39-86. 283950

AUTOKONSERWACJA, Zajązkowski, 48-66-44, 67-63-60, bonifikaty. 286424

AUTOSZYBY, całodobowo. 36-17-30. Zyguntowska. 281822

FORD Escort RS 1600, 1987, sprzedam. Tel. 21-15-01, 57-25-95. 291527

HOLOWANIE, naprawy. 88-55-88. 289609

KUPIĘ zadbany Fiat, 45-75-89. 291738

MERCEDES W124, 1987, 200D, sprzedam, 57-93-99. 290020

PEUGEOT J5, bus, sprzedam, 22-26-32. 289171

POLONEZ Truck 1.6, 1990, zabudowany, sprzedam. 22-02-02. 291130

SPRZEDAM Fiat 126p, 1979/94, tel. 21-89-65. 290668

SPRZEDAM Fiat Uno 45, 1000 cm³, 1994 r., 66-41-64 (7.00-17.00). 290098

SPRZEDAM Ford Sierra 2i. 1989/90. 48-41-92. 291722

SPRZEDAM samochód ciężarowy - Skoda RTO 9, 5 T, wywrotka. Jasło, ul. 17 Stycznia 124A, tel. 645-70. 291364

TAWRIA, sprzedam. 012/47-42-83. 290604

TOYOTA Camry, 1992, ABS, klimatyzacja. 090/33-23-34. 291715

TRABANTA sprzedam. 67-24-00. 288617

UNO 1985, sprzedam. 55-81-40. 290284

126P, 1980, sprzedam. 12-09-63. 290687

Lokale

AGENCJA "Piastowska" - domy, mieszkania, garaże, parcele. Sprzedaż, najem. Tel. 36-51-53, 37-34-81. 289487

ATRAKCYJNE nowe budowane mieszkania hipoteczne w Nowej Hucie i Wieliczce sprzeda "Mardimex", tel. 15-33-41 i 15-28-77 wew.119 i 122. 291026

BEZ pośredników kupię mieszkanie: Śródmieście, Krowodrza. Tel. 56-07-69. 289935

BEZ pośredników kupię mieszkanie do remontu, Śródmieście, Krowodrza. Tel. 33-19-98. 291737

CIEKAWY trzypokojowy, Prokocim sprzedamy, 23-06-05, 56-07-69. 291383

DO wynajęcia 130 m² na Pasterniku. 33-54-22. 290988

DO wynajęcia mieszkanie, 85 m², Krowodrza. Superkomfortowe, telefon, garaż, ogród. Czynn. 1.500 zł. Dzwonić: 15-25-97. 287538

DO wynajęcia mieszkanie, tel. 78-19-28. 290100

DWUPOKOJOWE kupię, 33-40-45. 285052

FIRMA komputerowa z kapitałem zachodnim poszukuje lokalu biurowego w Krakowie, 300 m², 2 linie telefoniczne, do 15 zł/m². Tel. 22-74-14. 289907

GARSONIERĘ pilnie wynajmę, 55-09-58. 290901

KUPIĘ 1-, 2-pokojowe w Krakowie lub okolicy, chętnie z garażem. Tel. 012/34-25-50 po 17.00. 287517

KUPIĘ mieszkanie, 60-70 m², Śródmieście, Krowodrza. Tel. 49-94-56. 291753

LOKALE biurowe, mieszkalne, całe II p. kamienicy, Kalwaryjska 16 nad centrum handlowym sprzedam, 1.000 zł za m², 3 telefony. 56-18-96, 56-24-32. 291008

LOKALU na sklep przy dobrej ulicy, poszukuję, 55-09-58. 290896

MIESZKANIE Dębniaki, Zakrzówek kupię lub wynajmę, 55-09-58. 290904

MIESZKANIE wynajmę Śródmieście - Krowodrza, 55-09-58. 290886

MIESZKAŃ do wynajęcia poszukujemy, 78-19-28. 290103

MŁODE małżeństwo z dwójką dzieci wynajmie mieszkanie na 5-10 lat /Huta wykluczona/, 55-09-58. 290893

OFERUJĘ lokal, 50 m² na ciche rzemiosło lub magazyn, c.o. siła. Tel. 33-26-22 wew. 313 od 21.00-8.00 rano. 291645

PIWNICY lub innych pomieszczeń, w których można urządzić drink-bar, pub, poszukuję, 55-09-58. 290900

POKÓJ do wynajęcia. 43-75-05. 291761

POSZUKUJEMY dużych mieszkań. 56-49-20. 290756

POSZUKUJEMY garsonier. 56-49-20. 290759

POSZUKUJEMY lokali biurowych. 56-49-20. 291276

POSZUKUJEMY lokali sklepowych. 56-49-20. 291361

POSZUKUJEMY mieszkań 1-pokojowych. 56-49-20. 290595

POSZUKUJEMY mieszkań do wynajęcia. 56-49-20. 290763

POSZUKUJĘ do wynajęcia piętra domu. Tel. 090/382-612. 290093

POSZUKUJĘ krótkoterminowego garażu w pobliżu ul. Chopina (21-28.06.96) i ul. Szefera (29.06-13.07.96). Tel. 012/34-25-50 po 17.00. 287512

SUPERKOMFORTOWA garsonierę, 25 m², cegła, PGM zamienię na większe (cegła, PGM), może być do remontu. Oferty 2917221, Krakow, Starowińska 2. 291721

ZAKOPANE! Sprzedam garsonierę. Wiadomość: (012) 33-66-14 (17.00 - 19.00). 286861

ZAMIENIĘ 3-pokojowe, 71 m², własność na 4-5-pokojowe, PGM. 58-31-17 po 19.00. 289399

Nieruchomości

ADMINISTROW

MALOWANIE, tapetowanie solidnie. 57-58-10. 285989

MALOWANIE, tapetowanie. 37-68-86. 288767

MALOWANIE, tapetowanie. 49-32-34, 85-15-38. 290277

MALOWANIE solidnie. 57-30-88. 288096

MEBLE kuchenne, tanie funkcjonalne. Drewit./012/ 37-59-41. 287216

MONTAŻ suchych tynków, tanio. 67-07-02 288271

NAPRAWA - piece łazienkowe, wszystkie typy, szczelność - gwarancja. 56-52-05. 285964

NAPRAWA pralek, 15-18-03. 285211

OCIEPLANIE budynków, 13-89-62. 284857

OCIEPLANIE budynków, 13-89-62. 286711

OCIEPLANIE ścian, 13-89-62. 284858

PARKIET u producenta, (0-17) 575-244. 291232

PRZEPISYWANIE tekstów, 44-26-54. 289135

PRZEPROWADZKI. (012) 43-46-83. 289598

PRZYJMIĘ zlecenia telefoniczne, faksowe, 23-02-35. 288090

REMONTY mieszkań. 47-72-73 VAT. 289023

SANYO, naprawy domowe. 44-94-10. 288631

SIDING montaż. 66-36-41. 285549

SIDING z montażem. 66-21-91. 290053

STUDNIE, rachunki VAT. 012/32-20-12. 287668

SZYBY pancerne. 32-39-38. 284932

TANI transport. (012) 56-37-99. 285450

TAPICER. 11-07-76. 288593

TAPICER. 33-55-24. 286558

TRANSPORT do 4 t, 56-37-99. 276912

TRANSPORT, nowe Dukato, 13-91-01. 49-03-41. 290657

TRANSPORT Starem, 58-28-33. 277531

TYNKI, wylewki, remonty, adaptacje, 36-65-53. 288693

WIDEOFILMOWANIE. 47-66-83. 289685

ŻALUZJE pionowe najtaniej, Limanowskiego 1. 562-462. a-473sl

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. Gwarancja. 33-04-55. 287603

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolokasety. 323-111. 287604

Różne

AGENCJA "New Romantic", 45-93-90. 289091

AGENCJA "THE BEST", 48-89-91. 289088

AGENCJA "Venus", 56-02-09. 289080

AGENCJA Bajeczna Katarzyna, 56-30-21. 289094

AGENCJA Drink Bar, Floriańska 32. 22-49-11. 289604

AGENCJA Supermasaże "Klub Drink Bar", ul. Katarzyny 4, tel. 56-02-09. 289082

AGENCJA Supermasaże, ul. Baluckiego 6, 66-06-36. 289095

AGENCJA zatrudni panie. (041) 61-49-15. 290806

AGENCJA "Sindy" intymna atmosfera, najlepsze dziewczyny. Starowiślna 60, 21-92-93. 290803

ANETA prywatnie, 090-31-98-10. 289697

CHŁOPCY, 56-15-21. 289104

CHŁOPCY. 090-33-08-23. 287059

CHŁOPCY. 090-33-33-25. 289620

CZTERY szalone dziewczyny. 36-80-55. 287070

EROTIC "Caress", S/M ul. Zaczęse 6. Tel. 21-89-86. 288062

FANTAZJA, 37-24-22. 281449

PANOWIE, 37-36-01. 289105

PANOWIE. 43-69-97. 289766

"SEKS", 36-17-97. 287451

"TINA" Club, superexclusive, Limanowskiego 1, 56-24-63. 290336

YESSICA. 090-33-33-25. 289619

ZAUF AJ Ester. (012) 43-68-40. 290666

AGENCJA "New Romantic", 45-93-90. 289091

AGENCJA "THE BEST", 48-89-91. 289088

AGENCJA "Venus", 56-02-09. 289080

AGENCJA Bajeczna Katarzyna, 56-30-21. 289094

AGENCJA Drink Bar, Floriańska 32. 22-49-11. 289604

AGENCJA Supermasaże "Klub Drink Bar", ul. Katarzyny 4, tel. 56-02-09. 289082

AGENCJA Supermasaże, ul. Baluckiego 6, 66-06-36. 289095

AGENCJA zatrudni panie. (041) 61-49-15. 290806

AGENCJA "Sindy" intymna atmosfera, najlepsze dziewczyny. Starowiślna 60, 21-92-93. 290803

ANETA prywatnie, 090-31-98-10. 289697

CHŁOPCY, 56-15-21. 289104

CHŁOPCY. 090-33-08-23. 287059

CHŁOPCY. 090-33-33-25. 289620

CZTERY szalone dziewczyny. 36-80-55. 287070

EROTIC "Caress", S/M ul. Zaczęse 6. Tel. 21-89-86. 288062

FANTAZJA, 37-24-22. 281449

PANOWIE, 37-36-01. 289105

PANOWIE. 43-69-97. 289766

"SEKS", 36-17-97. 287451

"TINA" Club, superexclusive, Limanowskiego 1, 56-24-63. 290336

YESSICA. 090-33-33-25. 289619

ZAUF AJ Ester. (012) 43-68-40. 290666

AGENCJA "New Romantic", 45-93-90. 289091

AGENCJA "THE BEST", 48-89-91. 289088

Turystyka

KOŁOBRZEG - pensjonat 14 dni z wyżywieniem, 550, Taurus, (012) 66-95-60. 291760

MORZE obóz, kolonia, 480zł. 67-53-75, 36-13-03. 289425

MORZE od 161,00 zł. Wczasy krajowe i zagraniczne. Tel. 32-54-76, "As Tour", róg Krowoderskiej/św. Teresy. 287110

POKOJE do wynajęcia przez cały rok, Mielno-Unieście, 100 metrów od morza. (094)189-938. 291628

SARBINOWO Morskie, pokoje wczasowe. Od 15.08.96 taniej. Tel. (094)16-56-19. 289612

WCZASY w górach. Najtaniej. 018/43-49-31 wew. 63. 287415

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

ŻEGLARSKIE obozy, rejsy, Mazury, "Promotor" 21-60-75, "Gromada" 22-37-45. 289204

Towarzystwie

A. A. A. A. A. A. Czerwona Róża. 43-69-97. 289767

A. A. A. A. A. Cleopatra. 090-33-08-23. 287061

A. A. A. A. "AMOR" superdziewczyny, lux masaże, całonocowo, ul. Warszawska 14. Tel. 23-34-48. 286762

A. A. A. A. "BOA" nowy lokal! Pełna kultura, dyskrekcja. Tel. 012/21-29-18. 290036

A. A. A. Beata, 13-73-32. 289433

A. A. A. Długa 16 fullmasaże. /0-12/22-03-87. 289684

AJAJAJA! Dyskretny salonik. "EROTIC ESTER". Floriańska 24, (012) 22-19-27 (całonocowo). 290667

A. A. Fantazja. Fantastyczna agencja. Fantastyczne dziewczyny, 37-24-22, ul. Na Błonie 32. 281403

A. ANNA, 48-29-45. 289696

A. OPIUM Agencja. 36-80-55. 287068

A. A. A. A. A. Czerwona Róża. 43-69-97. 289767

A. A. A. A. A. Cleopatra. 090-33-08-23. 287061

A. A. A. A. "AMOR" superdziewczyny, lux masaże, całonocowo, ul. Warszawska 14. Tel. 23-34-48. 286762

A. A. A. A. "BOA" nowy lokal! Pełna kultura, dyskrekcja. Tel. 012/21-29-18. 290036

A. A. A. Beata, 13-73-32. 289433

A. A. A. Długa 16 fullmasaże. /0-12/22-03-87. 289684

AJAJAJA! Dyskretny salonik. "EROTIC ESTER". Floriańska 24, (012) 22-19-27 (całonocowo). 290667

A. A. Fantazja. Fantastyczna agencja. Fantastyczne dziewczyny, 37-24-22, ul. Na Błonie 32. 281403

A. ANNA, 48-29-45. 289696

A. OPIUM Agencja. 36-80-55. 287068

A. A. A. A. A. Czerwona Róża. 43-69-97. 289767

A. A. A. A. A. Cleopatra. 090-33-08-23. 287061

A. A. A. A. "AMOR" superdziewczyny, lux masaże, całonocowo, ul. Warszawska 14. Tel. 23-34-48. 286762

A. A. A. A. "BOA" nowy lokal! Pełna kultura, dyskrekcja. Tel. 012/21-29-18. 290036

A. A. A. Beata, 13-73-32. 289433

A. A. A. Długa 16 fullmasaże. /0-12/22-03-87. 289684

AJAJAJA! Dyskretny salonik. "EROTIC ESTER". Floriańska 24, (012) 22-19-27 (całonocowo). 290667

A. A. Fantazja. Fantastyczna agencja. Fantastyczne dziewczyny, 37-24-22, ul. Na Błonie 32. 281403

A. ANNA, 48-29-45. 289696



PROMOCJA
3-16 06 96

PRESTIGE GTP
129 zł +VAT

ISO
57 zł +VAT

ASTEK GTP
104 zł +VAT

Labeo MEBLE BIUROWE
Kraków ul. Kalwaryjska 9 tel. 23-62-75
Kraków ul. Lea 202 tel. 37-42-10
Tarnów ul. Narutowicza 15 tel. 21-94-93
Rzeszów ul. Marszałkowska

Przetargi

Nowotarska Spółdzielnia Mieszkaniowa Lokatorsko-Własnościowa
w Nowym Targu, ul. Kopernika 12
ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY

na roboty budowlane na budynku:

- Podtatrzańska 68,

polegające na usunięciu wad technologicznych

poprzez docieplenie budynku mieszkalnego w technologii lekko-mokrej.

Oferentów zainteresowanych wykonaniem ww. robót prosimy o składanie ofert do dnia 24.06.1996 r. godz. 12.00 w zalakowanych kopertach z napisem - „Przetarg na docieplenie budynku”.

Z chwilą ukazania się ogłoszenia dokumentacja, ślepy kosztorys oraz specyfikacja istotnych warunków zamówienia są do wglądu w biurze spółdzielni.

Ślepy kosztorys oraz specyfikacje można zakupić w biurze spółdzielni za cenę 5 zł.

Otwarcie ofert oraz część jawna odbędzie się w dniu 24.06.1996 r. godz. 14.00.

Oferenci zobowiązani są do wpłacenia wadium w wysokości 1.500 zł do dnia 24.06.1996 r. godz. 12.00, w kasie spółdzielni lub na konto w Banku PKO O/Nowy Targ - nr 49618-11963-136.



Nowotarska Spółdzielnia Mieszkaniowa Lokatorsko-Własnościowa
w Nowym Targu, ul. Kopernika 12
ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY

na roboty budowlane na budynku:

- Podhalańska 26,

polegające na usunięciu wad technologicznych

poprzez docieplenie budynku mieszkalnego w technologii lekko-mokrej.

Oferentów zainteresowanych wykonaniem ww. robót prosimy o składanie ofert do dnia 24.06.1996 r. godz. 12.00 w zalakowanych kopertach z napisem - „Przetarg na docieplenie budynku”.

Z chwilą ukazania się ogłoszenia dokumentacja, ślepy kosztorys oraz specyfikacja istotnych warunków zamówienia są do wglądu w biurze spółdzielni.

Ślepy kosztorys oraz specyfikacje można zakupić w biurze spółdzielni za cenę 5 zł.

Otwarcie ofert oraz część jawna odbędzie się w dniu 24.06.1996 r. godz. 14.00.

Oferenci zobowiązani są do wpłacenia wadium w wysokości 1.500 zł do dnia 24.06.1996 r. godz. 12.00, w kasie spółdzielni lub na konto w Banku PKO O/Nowy Targ - nr 49618-11963-136.

Kierownik Urzędu Rejonowego w Krakowie

ogłasza

PUBLICZNY PRZETARG USTNY

na oddanie w użytkowanie wieczyste nie zabudowanego gruntu,

położonego w Krakowie, przy ul. Obozowej

ozn. jako działki ewidencyjne nr:

98/1 o pow. 132 m², 98/2 o pow. 312 m²,

98/3 o pow. 67 m², 99/1 o pow. 38 m², 99/2 o pow. 119 m²,

99/3 o pow. 480 m², 99/4 o pow. 33 m²

łącznie pow. 11a 81 m² wszystkie w obr. 43 b. dz. adm. Podgórze

obj. Kw 181416.

Działki nr 99/1; 98/1 oraz 99/4 obciążone są służebnością drogi koniecznej prawem przejazdu, przechodu i przegonu na rzecz każdorazowego właściciela nieruchomości stanowiącej działkę nr 91 w obr. 43 obj. Kw 84329.

Teren położony jest zgodnie z Miejscowym Planem Zagospodarowania Przemysłowego Miasta Krakowa w obszarze mieszkaniowym, symbol planu M4.

Cena wywoławcza wynosi: 25.816,66 zł.

Pierwsza opłata z tytułu użytkowania wieczystego stanowić będzie 20% ceny gruntu uzyskanej w przetargu, opłaty roczne 1% tej ceny.

Nabywca zobowiązany jest do zapłaty pierwszej opłaty najpóźniej w dniu zawarcia umowy notarialnej.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 2000,00 zł najpóźniej do dnia 26.06.1996 r. do godz. 13 w kasie Urzędu Rejonowego w Krakowie, al. Słowackiego 20, pok. 312, III p.

Wadium wpłacone przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał zalicza się na poczet pierwszej opłaty. Wadium ulega przepadkowi w razie uchylenia się uczestnika, który przetarg wygrał od zawarcia umowy.

Przetarg odbędzie się w dniu 27.06.1996 r., o godz. 10 w siedzibie Urzędu Rejonowego w Krakowie, al. Słowackiego 20, pok. 510, V p.

Zastrzega się prawo odwołania lub unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

214932

Nowotarska Spółdzielnia Mieszkaniowa Lokatorsko-Własnościowa
w Nowym Targu, ul. Kopernika 12
ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY

na roboty budowlane na budynku:

- Królowej Jadwigi 5,

polegające na usunięciu wad technologicznych

poprzez docieplenie budynku mieszkalnego w technologii lekko-mokrej.

Oferentów zainteresowanych wykonaniem ww. robót prosimy o składanie ofert do dnia 24.06.1996 r. godz. 12.00 w zalakowanych kopertach z napisem - „Przetarg na docieplenie budynku”.

Z chwilą ukazania się ogłoszenia dokumentacja, ślepy kosztorys oraz specyfikacja istotnych warunków zamówienia są do wglądu w biurze spółdzielni.

Ślepy kosztorys oraz specyfikacje można zakupić w biurze spółdzielni za cenę 5 zł.

Otwarcie ofert oraz część jawna odbędzie się w dniu 24.06.1996 r. godz. 14.00.

Oferenci zobowiązani są do wpłacenia wadium w wysokości 1.500 zł do dnia 24.06.1996 r. godz. 12.00, w kasie spółdzielni lub na konto w Banku PKO O/Nowy Targ - nr 49618-11963-136.

Nowotarska Spółdzielnia Mieszkaniowa Lokatorsko-Własnościowa
w Nowym Targu, ul. Kopernika 12
ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY

na roboty budowlane na budynku:

- Podhalańska 28 - strona wschodnia,

polegające na usunięciu wad technologicznych

poprzez docieplenie budynku mieszkalnego w technologii lekko-mokrej.

Oferentów zainteresowanych wykonaniem ww. robót prosimy o składanie ofert do dnia 24.06.1996 r. godz. 12.00 w zalakowanych kopertach z napisem - „Przetarg na docieplenie budynku”.

Z chwilą ukazania się ogłoszenia dokumentacja, ślepy kosztorys oraz specyfikacja istotnych warunków zamówienia są do wglądu w biurze spółdzielni.

Ślepy kosztorys oraz specyfikacje można zakupić w biurze spółdzielni za cenę 5 zł.

Otwarcie ofert oraz część jawna odbędzie się w dniu 24.06.1996 r. godz. 14.00.

Oferenci zobowiązani są do wpłacenia wadium w wysokości 1.000 zł do dnia 24.06.1996 r. godz. 12.00, w kasie spółdzielni lub na konto w Banku PKO O/Nowy Targ - nr 49618-11963-136.

Zarząd Gminy Nowe Brzesko

ogłasza

PUBLICZNY PRZETARG USTNY

na sprzedaż

1. Nieruchomości nie zabudowanej, położonej w Hebdowie, oznaczonej jako działka ewidencyjna nr 619, o pow. 580 m², Księga Wieczysta KW nr 12482. Nieruchomość położona jest na terenach zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej w strefie konserwatorskiej. Cena wywoławcza - 3.190,00 zł. Wadium - 10% ceny wywoławczej, co stanowi kwotę 319,00 zł.

2. Nieruchomości nie zabudowanej, położonej w Hebdowie, oznaczonej jako działka ewidencyjna nr 620, o pow. 580 m², Księga Wieczysta KW nr 12482. Nieruchomość położona jest na terenach zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej w strefie konserwatorskiej. Cena wywoławcza - 3.190,00 zł. Wadium - 10% ceny wywoławczej, co stanowi kwotę 319,00 zł.

3. Nieruchomości nie zabudowanej, położonej w Hebdowie, oznaczonej jako działka ewidencyjna nr 621, o pow. 580 m², Księga Wieczysta KW nr 12482. Nieruchomość położona jest na terenach zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej w strefie konserwatorskiej. Cena wywoławcza - 2.552,00 zł. Wadium - 10% ceny wywoławczej, co stanowi kwotę 255,20 zł.

4. Nieruchomości nie zabudowanej, położonej w Hebdowie, oznaczonej jako działka ewidencyjna nr 648, o pow. 600 m², Księga Wieczysta KW nr 12482. Nieruchomość położona jest na terenach zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej w strefie konserwatorskiej. Cena wywoławcza - 2.640,00 zł. Wadium - 10% ceny wywoławczej, co stanowi kwotę 264,00 zł.

Wadium na poszczególne nieruchomości należy wpłacić na konto Banku Spółdzielczego w Nowym Brzesku, Nr: 935113-286-32100 do dnia 21 czerwca 1996 r.

Wadium zwraca się natychmiast po przetargu.

Wadium wpłacone przez osobę, która wygra przetarg, zaliczone zostanie na poczet ceny nabycia, a w przypadku uchylenia się przez tę osobę od zawarcia umowy, wadium przepada na rzecz sprzedającego.

Przetarg ustny odbędzie się w sali Gminnego Ośrodka Kultury w Nowym Brzesku, plac Wolności 1, w dniu 24 czerwca 1996 r. o godz. 10.00.

Dodatkowe informacje uzyskać można w Urzędzie Gminy w Nowym Brzesku, ul. Krakowska nr 44, pokój nr 5. 214882

Różne

HANDEL • USŁUGI • PRODUKCJA

oraz treść ogłoszeń drobnych z ostatniego tygodnia w „Dzienniku Polskim”

23-02-40

23-02-16

22-89-00

Telefoniczna Agencja Informacyjna

poniedziałek - piątek od 9 do 18

Biuro Turystyki **Antatek**

WŁOCHY - 7 dni, 640,00 zł; Wenecja, Rimini, San Marino, Asyż, Rzym, Monte Cassino; 22.06-28.06.96.

ATRYKCYJNE WCZASY KRAJOWE LUKSUSOWE AUTOKARY

30-033 Kraków, pl. Inwalidów 7, tel. 33-22-18, 23-38-38 213852

ROSYJSKI W BIZNESIE

Międzynarodowy certyfikat według standardów Rady Europy

Centrum Egzaminacyjne przy Studium Praktycznej Nauki Języków Obcych Uniwersytetu Jagiellońskiego w Krakowie

i Instytut Języka Rosyjskiego im. A. Puszkina w Moskwie

organizują egzaminy i kursy z j. rosyjskiego z zakresu biznesu i finansów.

Na wszystkich etapach będą wykorzystywane dokumenty handlu międzynarodowego. Informacji udziela: sekretariat SPNJO, ul. Św. Anny 6, tel. 21-92-48, 22-10-33

w. 217, 218.

k-1522

SYNDYK

Firmy „PRONET” Spółka z o.o.

w upadłości

Kraków, ul. Lenartowicza 14

SPRZEDA

DOKUMENTACJĘ TECHNICZNĄ

wraz z formami stalowymi do produkcji z tworzyw sztucznych, błyskowej pławki świetlnej do koła lub tratwy ratunkowej.

Pławki były produkowane i posiadają atest Polskiego Rejestru Statków.

Cena do uzgodnienia.

Zapraszam do rozmów codziennie z wyjątkiem sobót i niedziel po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu terminu.

Numery telefonów: 33-58-63, 33-08-56.

1859el

Buduj z nami!

REGIONALNY DYSTRYBUTOR - PRZEWYBORY WŁASNOŚCI I HANDLOWE
NAJLEPSZE WARUNKI I HANDLOWE
TRANSPORT, TERMINY, UPUSTY

ROCKWOOL WEŁNA MINERALNA	RIGIPS PŁYTA 12,5mm 6,32
Gullfiber UNIMATA 5cm 2,93 WATA SZKLANA	Den Braven PIANKI SILIKONY
Henkel CHEMIA BUDOWLANA	AUSTROHERM STYROPIAN
Farby KABE FARBA AKRYLOWA KAROLINKA 0,92 zł/m ²	ico pal SUFITY PODWIESZANE
Perstorp POSADZKI EPOKSYDOWE	Rockfon SUFITY PODWIESZANE

WYŁĄCZNY DYSTRYBUTOR NA WOJEWÓDZTWA
KRAKOWSKIE, NOWOSADECKIE I TARNOWSKIE

OFERUJEMY:

- FARBY WEWNĘTRZNE I ELEWACYJNE
- FARBY SILIKONOWE (oparte na poliasowym szkłem wodnym)
- FARBY SILIKONOWE
- FARBY AKRYLOWE
- FARBY EMULSYJNE
- TYNKI OZDOBNE
- GLADZIE TYNKOWE ZEWNĘTRZNE I WEWNĘTRZNE

system dociepleń od 26,00 zł/m²

OFERUJEMY:

- PAPY TERMZOGRZEWALNE I KLEJONE LEPKIEM
- GONT BITUMICZNY 19,75 m²
- KLAPY DYMOWE
- ŚWIETLIKI DACHOWE
- AKCESORIA I SPRZET DEKARSKI

CENTRUM IZOLACJI TERMICZNEJ

30-720 KRAKÓW, UL. SASKA 27
TEL: (012) 56 12 73 w. 13, 23, TEL: (012) 56 22 06 w. 13, 23, FAX: (012) 23 65 23
ZAPRASZAMY FIRMY I SKŁADY BUDOWLANE DO WSPÓŁPRACY

VEGA

Prężna i dynamicznie rozwijająca się firma handlowa, tworząca na terenie całego kraju sieć tanich samoobsługowych sklepów branży spożywczej i chemii gospodarczej,

poszukuje do wynajęcia

lub kupna

lokali o powierzchni 400-1200 m² na cele handlowe.

Gwarantujemy długoletnie i stabilne kontrakty z partnerem, którego rzetelność i wiarygodność potwierdza kilkunastu dotychczasowych kontrahentów.

Oferujemy podniesienie standardu lokalu w wyniku adaptacji oraz rozbudowę jego potencjału handlowego.

Oferty prosimy przesyłać na nr tel./fax (0-61) 332 789, fax (0-61) 332-853 Pan Marek Wolny, Elektromis Poznańska Szkoła Handlu, 61-821 Poznań, ul. Ogrodowa 12.

k-1926

X Piłkarskie Mistrzostwa Europy

Kto z kim? Gdzie? Kiedy?



Tak cieszyli się Duńczycy po zdobyciu tytułu mistrza Europy w 1992 roku.

W sobotę inauguracja, 30 czerwca wielki finał

Wszystkie oczy na Anglię

Sobotnim pojedynkiem Anglia - Szwajcaria na stadionie Wembley rozpoczynają się Piłkarskie Mistrzostwa Europy w piłce nożnej. Jak obliczają organizatorzy ceremonię otwarcia i mecz inauguracyjny obejrzy za pośrednictwem telewizji ponad 400 milionów ludzi na całym świecie.

To już po raz 10 najlepsze drużyny naszego kontynentu walczyć będą o Puchar Henri Delaunaya, wieloletniego sekretarza generalnego Francuskiego Związku Piłki Nożnej, który był inicjatorem zorganizowania mistrzostw. Przez pierwsze dwie edycje był to Puchar Europy Narodów, od 1968 roku uznawany za oficjalne mistrzostwa Europy. Na angielskich mistrzostwach mamy kilka istotnych innowacji, po raz pierwszy w finałach zagrają aż 16 drużyn. Kibice telewizyjnie zobaczą 31 pojedynków, a cały turniej został wydłużony z dwóch do trzech tygodni.

Po raz pierwszy w finałach obowiązywać będzie w dogrywce zasada „nagłej śmierci” (UEFA proponuje nazwę „złota bramka”). Po strzeleniu gola przez jedną z drużyn sędzia kończy pojedynek.



„Goaliath”

Każde mistrzostwa mają swoją maskotkę. Przed 4 laty w Szwecji piłkarzy dopingował...zajączek Berni. Maskotką Championatu w Anglii będzie lew o imieniu „Goaliath”. Pierwsze cztery litery tego imienia - goal, to w języku angielskim... gol.

Komu sympatyczny lew przyniesie szczęście?

Faworyci? Po wynikach turnieju sprzed 4 lat w Szwecji, gdzie wygrali nieoczekiwanie Duńczycy, którzy w ostatniej chwili „wskoczyli” w miejsce

bardzo ciekawy zespół mają Portugalczycy.

W Anglii z różnych względów zabraknie kilku wysokiej klasy piłkarzy, w drużynie niemieckiej nie ma Matthaeusa (sam zrezygnował z występu w Anglii, uważając, iż po poważnej kontuzji nie jest należycie przygotowany do ciężkiego turnieju). Trener Włoch Sacchi nie powołał do reprezentacji Roberta Baggio (ostatnio grał w Milanie znakomicie) i Signoriego, trener Francji Jacques zrezygnował z powołania kontrowersyjnego Cantony, w Holandii zabraknie świetnego skrzydłowego Overmarsa i Franka de Boera (kontuzje).

Kibice zastanawiają się - kto będzie gwiazdą mistrzostw? Czy któryś z piłkarzy „nowej fali” (Włoch Del Piero, Holender Kluyvert, może Portugalczyk Figo) czy rządzić będzie „stara gwardia”? Może będą to mistrzostwa Niemca Klinsmanna, Chorwata Sukera lub Anglika Ferdinanda? Wszystko zależy od postawy zespołów, w których występują. Jeśli drużyna jest na „fali”, to łatwiej o kreowanie gwiazd.

Wszystkie zagadki rozstrzygną się 30 czerwca, kiedy to na Wembley odbędzie się mecz finałowy. Z czym udziałem?



wycofanej ze względów politycznych Jugosławii, stawianie wszelkich prognoz jest bardzo ryzykowne. W bukmacherskich rankingach przodują nadal Niemcy, choć ostatnio przegrali w towarzyskiej potyczce w Stutgarcie z Francją 0-1, Włosi, Holendrzy i gospodarze imprezy - Angliki. W gronie faworytów wymienia się też Chorwację, Francję (mają znakomitą serię ponad 20 meczów bez porażki),

Zmiany w regulaminie

„Nagła śmierć”!

W grupach gra się systemem każdy z każdym. W przypadku gdy dwie lub więcej drużyn uzyska tę samą liczbę punktów, wówczas bierze się pod uwagę: najpierw punkty, potem bramki w meczach zainteresowanych drużyn, w następnej kolejności: bramki ze wszystkich spotkań, różnicę goli ze wszystkich meczów, lepszy współczynnik UEFA, klasyfikację Fair Play, wreszcie...losowanie.

Po dwa najlepsze zespoły awansują z grupy, dalej gra się systemem pucharowym, według następującego klucza:

- ▲ mecz nr 1: B 1 (zwycięzca gr. B) - A 2 (druga drużyna grupy A)
- ▲ mecz nr 2: B 2 - A 1
- ▲ mecz nr 3: C 1 - D 2
- ▲ mecz nr 4: D 1 - C 2

W półfinałach zagrają ze sobą:

- ▲ zwycięzca meczu nr 1 ze zwycięzcą meczu nr 4
- ▲ zwycięzca meczu nr 2 ze zwycięzcą meczu nr 3

Zwycięzcy półfinałów zmierzą się w finale, meczu o 3 miejsca nie ma.

Od ćwierćfinałów obowiązuje system pucharowy. Jeśli mecz nie przyniesie rozstrzygnięcia po 90 minutach, sędzia zarządza dogrywkę 2x15 minut. Uwaga, mamy nowość od tych finałów: w dogrywce obowiązuje zasada „nagłej śmierci”, gra się do pierwszego strzelenego gola, potem sędzia przerywa spotkanie. Jeśli dogrywka nie da rezultatu, o awansie decydują karne!

8.06 Londyn 16.00 (TVP I 16.00 bezp.)
ANGLIA - SZWAJCARIA (grupa A).....

9.06 Leeds 15.30 (TVP II 22.30 skrót)
HISZPANIA - BUŁGARIA (grupa B).....

9.06 Manchester 18.00 (TVP II 22.30 skrót)
NIEMCY - CZECHY (grupa C).....

9.06 Sheffield 20.30 (TVP I 20.30 bezp.)
DANIA - PORTUGALIA (grupa D).....

10.06 Birmingham 17.30 (TVP II 20.30 retr.)
HOLANDIA - SZKOCJA (grupa A).....

10.06 Newcastle 20.30 (TVP I 22.36 skrót)
RUMUNIA - FRANCJA (grupa B).....

11.06 Liverpool 17.30 (TVP II 20.30 retr.)
WŁOCHY - ROSJA (grupa C).....

11.06 Nottingham 20.30 (TVP I 23.17 retr.)
TURCJA - CHORWACJA (grupa D).....

13.06 Birmingham 20.30 (TVP II 20.30 bezp.)
SZWAJCARIA - HOLANDIA (grupa A).....

13.06 Newcastle 17.30 (TVP I 23.23 retr.)
BUŁGARIA - RUMUNIA (grupa B).....

14.06 Liverpool 20.30 (TVP II 20.30 bezp.)
CZECHY - WŁOCHY (grupa C).....

14.06 Nottingham 17.30 (TVP I 23.25 skrót)
PORTUGALIA - TURCJA (grupa D).....

15.06 Londyn 16.00 (TVP II 19.00 bezp.)
SZKOCJA - ANGLIA (grupa A).....

15.06 Leeds 19.00 (TVP I 23.15 skrót)
FRANCJA - HISZPANIA (grupa B).....

16.06 Manchester 16.00 (TVP II 19.00 retr.)
ROSJA - NIEMCY (grupa C).....

16.06 Sheffield 19.00 (TVP I 22.30)
CHORWACJA - DANIA (grupa D).....

18.06 Newcastle 17.30 (TVP I 23.18 skrót)
FRANCJA - BUŁGARIA (grupa B).....

18.06 Leeds 17.30 (TVP I 23.18 skrót)
RUMUNIA - HISZPANIA (grupa B).....

18.06 Birmingham 20.30 (TVP I 23.18 skrót)
SZKOCJA - SZWAJCARIA (grupa A).....

18.06 Londyn 20.30 (TVP II 20.30 bezp.)
ANGLIA - HOLANDIA (grupa A).....

19.06 Nottingham 17.30 (TVP I 23.18 skrót)
CHORWACJA - PORTUGALIA (grupa D).....

19.06 Sheffield 17.30 (TVP I 23.18 skrót)
TURCJA - DANIA (grupa D).....

19.06 Liverpool 20.30 (TVP I 23.18 skrót)
ROSJA - CZECHY (grupa C).....

19.06 Manchester 20.30 (TVP II 20.30 bezp.)
WŁOCHY - NIEMCY (grupa C).....

22.06 Londyn 16.00 (TVP I 16.00 bezp.)

1B - 2A (ćwierćfinał nr 1).....

22.06 Liverpool 19.30 (TVP II 19.30 bezp.)

2B - 1A (ćwierćfinał nr 2).....

23.06 Manchester 16.00 (TVP I 16.00 bezp.)

1C - 2D (ćwierćfinał nr 3).....

23.06 Birmingham 19.30 (TVP II 19.30 bezp.)

2C - 1D (ćwierćfinał nr 4).....

26.06 Manchester 17.00 (TVP I 17.00 bezp.)

zwyc. ćw. nr 1 - zwyc. ćw. nr 4.....

26.06 Londyn 20.30 (TVP II 20.30 bezp.)

zwyc. ćw. nr 2 - zwyc. ćw. nr 3.....

30.06 Londyn 20.00 (TVP I 20.00 bezp.)

spotkanie finałowe.....

Godziny podajemy według czasu polskiego.

8 stadionów

● Wembley (Londyn) 76 tys. miejsc (6 spotkań, w tym mecz otwarcia, jeden półfinał i finał)

● Villa Park (Birmingham) - 39 tys. miejsc (4 mecze)

● Elland Road (Leeds) - 39 tys. miejsc (3 mecze)

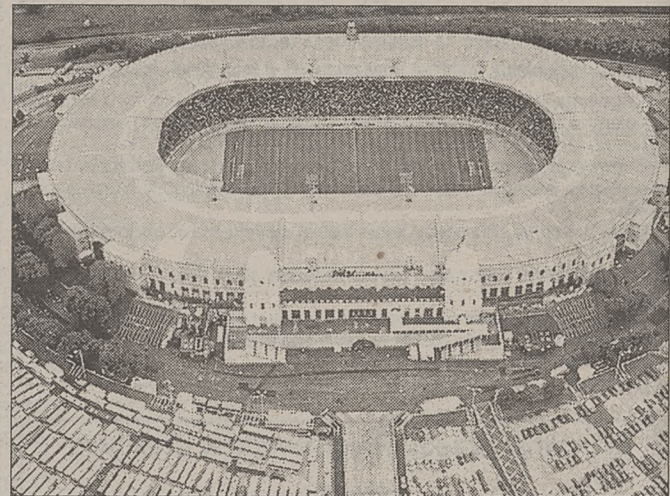
● St. James' Park (Newcastle) - 35 tys. miejsc (3 mecze)

● Old Trafford (Manchester) - 51 tys. miejsc (5 meczów w tym jeden półfinał)

● Hillsborough (Sheffield) - 40 tys. miejsc (3 mecze)

● City Ground (Nottingham) - 31 tys. miejsc (3 mecze)

● Anfield (Liverpool) - 41 tys. miejsc (4 mecze)



Stadion Wembley w Londynie.

0 to grają

Puchar Delaunaya...

O ten puchar imienia Henri Delaunaya (przez 36 lat był sekretarzem generalnym Francuskiego Związku Piłki Nożnej) walczą od 1960 roku najlepsze piłkarskie drużyny Europy. Puchar to srebrna kopia greckiej amfory, której oryginał znajduje się w Muzeum Archeologicznym w Atenach. Francuski artysta Mauric Chabillon przyozdobił puchar reprodukcją płaskorzeźby z IV wieku p.n.e. przedstawiającą chłopca zonglującego piłką. Puchar ma 48 centymetrów wysokości, waży 2657 gramów. Zwycięska drużyna otrzymuje puchar na 4 lata. Na własność federacja otrzymuje miniaturkę pucharu.

...i 72 mln dolarów

Organizatorzy mistrzostw Europy 1996 poinformowali, że ogólny fundusz nagród dla uczestników imprezy wynosi 90 mln franków szwajcarskich (72 mln USD).

Najwięcej zarobi oczywiście zwycięzca meczu finałowego - 8,64 mln, pokonany w finale - 7,92 mln USD. Drużyny, które odpadną w półfinałach dostaną po 7,65 mln, w ćwierćfinałach - 5,4 mln.

Premie pieniężne dostaną też zespoły, które nie wyjdą z grupy, na ostatnie, czwarte miejsce - 2,88 mln, za trzecie miejsce - 3,6 mln dolarów. Można więc nie zdobyć w Anglii ani jednego punktu, a i tak zainkasuje się 2,88 mln! Wszystkie nagrody pieniężne zostaną przekazane krajowym federacjom piłkarskim i od nich będzie zależało, jakie premie zostaną wypłacone piłkarzom.

Triumfatorzy

Rok 1960, (gospodarz - Francja). Finał: ZSRR - Jugosławia 2-1 (1-1, 1-1). 3 m. CSRS, 4. Francja.

1964 (Hiszpania). Finał: Hiszpania - ZSRR 2-1 (1-1). 3. Węgry, 4. Dania.

1968 (Włochy). Finał: Włochy - Jugosławia 1-1 (0-1, 1-1) oraz 2-0 (0-0). 3. Anglia, 4. ZSRR.

1972 (Belgia). Finał: RFN - ZSRR 3-0 (1-0). 3. Belgia, 4. Węgry.

1976 (Jugosławia). Finał: CSRS - RFN 2-2 (2-1, 2-2), karne 5-3. 3. Holandia, 4. Jugosławia.

1980 (Włochy). Finał: RFN - Belgia 2-1 (1-0). 3. CSRS, 4. Włochy.

1984 (Francja). Finał: Francja - Hiszpania 2-0 (0-0). 3-4. Dania i Portugalia.

1988 (RFN). Finał: Holandia - ZSRR 2-0 (1-0). 3-4 RFN i Włochy.

1992 (Szwecja). Finał: Dania - RFN 2-0 (1-0). 3-4 Holandia i Szwecja.

**Materiały opracowali:
Jerzy Filipiuk, Jan Otałęga,
Andrzej Stanowski.**

X Piłkarskie Mistrzostwa Europy

Grupa A

ANGLIA

BRAMKARZE: nr 1. Dave Seaman (data urodzenia 1963, klub Arsenal), 13. Tim Flowers (67, Blackburn) 22. Ian Walker (71, Tottenham)
OBRONCY: 2. Gary Neville (75, Manchester Utd.), 5. Tony Adams (66, Arsenal), 12. Steve Howey (71, Newcastle) 16. Sol Campbell (74, Tottenham) 3. Stuart Pearce (62, Nottingham), 19. Philip Neville (77, Manchester Utd.)
ROZGRYWAJĄCY: 6. Gareth Southgate (70, Aston Villa), 20. Steve Stone (71, Nottingham), 8. Paul Gascoigne (67, Glasgow Rangers), 4. Paul Ince (67, Inter), 7. David Platt (66, Arsenal), 15. Jamie Redknapp (73, Liverpool), 17. Steve McManaman (72, Liverpool)
NAPASTNICY: 11. Darren Anderton (72, Tottenham), 18. Les Ferdinand (66, Newcastle), 21. Robbie Fowler (75, Liverpool), 14. Nick Barmby (74, Middlesbrough), 10. Teddy Sheringham (66, Tottenham), 9. Alan Shearer (70, Blackburn)
TRENER: Terry Venables (ur. 1943)

HOLANDIA

BRAMKARZE: 1. Edwin van der Sar (70, Ajax), 16. Ed de Goey (66, Feyenoord), 21. Ruud Hesp (65, Roda JC Kerkrade)
OBRONCY: 2. Michael Reiziger (73, Ajax), 3. Danny Blind (61, Ajax), 5. Frank de Boer (70, Ajax), 15. Winston Bogarde (70, Ajax), 18. Johan de Kock (64, Roda JC Kerkrade), 22. John Veldman (68, Sparta Rotterdam)
ROZGRYWAJĄCY: 4. Clarence Seedorf (76, Real Madryt), 6. Ronald de Boer (70, Ajax), 8. Edgar Davids (73, Ajax), 12. Aron Winter (67, Lazio), 13. Arthur Numan (69, PSV Eindhoven), 14. Richard Witschge (69, HSV Hamburg), 20. Phillip Cocu (70, PSV Eindhoven)
NAPASTNICY: 7. Gaston Taument (70, Feyenoord) 9. Patrick Kluivert (76, Ajax), 10. Dennis Bergkamp (69, Arsenal Londyn), 11. Peter Hoekstra (73, Ajax), 17. Jordi Cruyff (74, FC Barcelona), 19. Youri Mulder (69, Schalke 04)
TRENER: Guus Hiddink (ur. 1946)

Grupa B

HISZPANIA

BRAMKARZE: 1. Andoni Zubizarreta (61, Valencia), 13. Santiago Canizares (69, Real Madryt), 22. Jose Francisco Molina (70, Atletico M.)
OBRONCY: 3. Alberto Belsue (68, Real Saragossa), 4. Rafael Alkorta (68, Real Madryt), 5. Abelardo Fernandez (69, Barcelona), 12. Sergi Barjuan (71, Barcelona), 16. Jorge Otero (69, Valencia), 20. Miguel Angel Nadal (66, Barcelona)
ROZGRYWAJĄCY: 2. Juan Manuel Lopez (69, Atletico M.), 6. Fernando Ruiz Hierro (68, Real Madryt), 8. Julen Guerrero (74, Athletic Bilbao), 10. Donato Gama da Silva (62, La Coruna), 15. Jose Luiz Caminero (67, Atletico M.), 18. Guillermo Amor (67, Barcelona), 21. Luis Enrique Martinez (70, Real Madryt)
NAPASTNICY: 7. Jose Emilio Amavisca (71, Real Madryt), 9. Juan Antonio Pizzi (68, Tenerife), 11. Alfonso Perez Munoz (72, Betis Sewilla), 14. Francisco Narvaez Kiko (72, Atletico M.), 17. Javier Manjarin (69 La Coruna), 19. Julio Salinas (62, Sporting Gijon)
TRENER: Javier Clemente (ur. 1950)

BULGARIA

BRAMKARZE: 1. Borislav Michajłow (63, Reading, Anglia), 12. Dimitar Popov (70, CSKA Sofia), 22. Zdrawko Zdravkov (70, Slawia Sofia)
OBRONCY: 3. Trifon Iwanow (65, Rapid Wiedeń), 4. Ilian Kiriakow (67, Aberdeen), 5. Petar Chubczew (64, HSV Hamburg), 17. Emil Kremeniew (69, Olympiakos), 18. Canko Cwetanow (70, Mannheim), 19. Goszo Ginczew (69, Denizlispor, Turcja)
ROZGRYWAJĄCY: 2. Radostin Kiciczew (74, Neftochimik), 6. Zlatko Jankow (66, Bayer Uerd.), 10. Krasimir Bałakow (66, Stuttgart), 11. Jordan Leczkow (67, HSV Hamburg), 13. Bonczo Genczew (64, Luton), 15. Iwaiko Jordanow (66, Sporting Lizbona), 16. Daniel Borimirov (70, TSV 1860 Monachium), 20. Georgi Donkow (70, CSKA Sofia), 21. Iwo Goergiew (72, Spartak Warna)
NAPASTNICY: 7. Emil Kostadinow (67, Bayern M.), 8. Christo Stoiczkow (66, Parma), 9. Luboslaw Penew (66, Atletico M.), 14. Nasko Sirakow (62, Slawia Sofia)
TRENER: Dimitar Penew (ur. 1945)

SZWAJCARIA

BRAMKARZE: 1. Marco Pascolo (66, Servette Genewa), 12. Stefan Lehmann (63, Sion), 22. Joel Corminboeuf (64, Neuchatel Xamax)
OBRONCY: 2. Marc Hottiger (68, Everton), 3. Yvan Quentin (70, Sion), 4. Stephane Henchoz (74, HSV Hamburg), 5. Alain Geiger (60, Grasshoppers), 6. Raphael Wicky (77, Sion), 13. Sebastien Jeanneret (73, Neuchatel), 15. Ramon Vega (71, Grasshoppers Zurich), 18. Regis Roethenbuhler (70, Neuchatel)
ROZGRYWAJĄCY: 7. Sebastien Fournier (71, Sion), 8. Christophe Ohrel (68, Lausanne), 10. Ciriaco Sforza (70, Bayern M.), 16. Marcel Koller (60, Grasshoppers), 17. Johann Vogel (77, Grasshoppers), 19. David Sesa (73, Servette)
NAPASTNICY: 9. Marco Grassi (68, Monaco), 11. Stéphane Chapuisat (69, Borussia Dortmund), 14. Kubilay Turkylmaz (70, Grasshoppers), 20. Alexandre Comisetti (73, Grasshoppers) 21. Christophe Bonvin (65, Sion).
TRENER: Artur Jorge (Portugalia, ur. 1946)

SZKOCJA

BRAMKARZE: 1. Jim Leighton (58, Hibernian) 12. Andrew Goram (64, Glasgow Rangers), 22. Nicky Walker (62, Partick Thistle).
OBRONCY: 2. Stewart McKimmie (62, Aberdeen), 3. Thomas Boyd (65, Celtic), 4. Colin Calderwood (65, Tottenham), 5. Colin Hendry (65, Blackburn), 6. Derek Whyte (68, Middlesbrough), 13. Thomas McKinlay (64, Celtic), 16. Craig Burley (71, Chelsea)
ROZGRYWAJĄCY: 8. Stuart McCall (64, Glasgow Rangers), 10. Gary McAllister (65, Leeds), 11. John Collins (68, Celtic), 17. William McKinlay (69, Blackburn), 21. Scot Gemmill (71, Nottingham)
NAPASTNICY: 7. John Spencer (70, Chelsea), 9. Alistair McCoist (62, Glasgow Rangers), 14. Gordon Durie (65, Glasgow Rangers), 15. Eoin Jess (70, Coventry), 18. Kevin Gallacher (66, Blackburn), 19. Darren Jackson (66, Hibernian), 20. Scott Booth (71, Aberdeen)
TRENER: Craig Brown (ur. 1940)

RUMUNIA

BRAMKARZE: 1. Bogdan Stelea (67, Steaua Bukareszt), 12. Florin Prunea (68, Dinamo Bukareszt), 22. Florin Tene (68, Rapid Bukareszt).
OBRONCY: 2. Dan Petrescu (67, Chelsea), 3. Daniel Prodan (72, Steaua Bukareszt), 4. Miodrag Belodedici (64, Villarreal, Hiszp.), 13. Tibor Selymes (70, Cercle Bruges), 15. Anton Dobos (65, Steaua Bukareszt), 16. Gheorghe Mihaile (65, Guingamp, Fr.), 17. Iulian Filipescu (74, Steaua Bukareszt).
ROZGRYWAJĄCY: 5. Ioan Lupescu (68, Bayer Leverkusen), 6. Gheorghe Popescu (67, Barcelona), 8. Ovidiu Ioan Sabau (68, Brescia), 10. Gheorghe Hagi (96, Barcelona), 11. Dorinel Munteanu (68, Koeln), 14. Constantin Galca (72, Steaua Bukareszt), 18. Ovidiu Stinga (72, Salamanca), 19. Adrian Ilie (74, Steaua Bukareszt).
NAPASTNICY: 7. Marius Lacatus (64, Steaua Bukareszt), 9. Florin Raducioiu (70, Espanyol), 20. Viorel Moldovan (72, Neuchatel), 21. Ion Vladioiu (68, Steaua Bukareszt).
TRENER: Anghel Iordanescu (ur. 1950).

FRANCJA

BRAMKARZE: 1. Bernard Lama (63, PS Germain), 16. Fabien Barthez (71, Monaco), 22. Bruno Martini (65, Montpellier).
OBRONCY: 2. Jocelyn Angloma (65, Inter), 5. Laurent Blanc (65, Barcelona), 8. Marcel Desailly (68, Milan), 3. Eric Di Meco (63, Monaco), 4. Frank Leboeuf (68, Strasbourg), 12. Bixente Lizarazu (69, Bordeaux), 20. Alain Roche (67, PS Germain), 15. Lilian Thuram (72, Parma).
ROZGRYWAJĄCY: 7. Didier Deschamps (68, Juventus), 6. Vincent Guerin (65, PS Germain), 19. Christian Karembeu (70, Sampdoria), 14. Sabri Lamouchi (71, Auxerre), 21. Corentin Martins (69 La Coruna), 18. Reynald Pedros (71, Nantes), 10. Zinedine Zidane (72, Juventus).
NAPASTNICY: 9. Yuri Djorkaeff (68, Inter), 13. Christophe Dugarry (72, Bordeaux), 11. Patrice Loko (70, PS Germain), 17. Mickael Madar (68, Monaco).
TRENER: Aimé Jacquet (ur. 1941).

Grupa C

NIEMCY

BRAMKARZE: 1. Andreas Koepcke (62, Eintracht Fr.), 12. Oliver Kahn (69, Bayern M.), 22. Oliver Reck (65, Werder Brema).
OBRONCY: 2. Stefan Reuter (66, Borussia Dortmund), 5. Thomas Helmer (65, Bayern M.), 6. Matthias Sammer (67, Borussia Dortmund), 14. Markus Babel (72, Bayern M.), 15. Juergen Kohler (65, Borussia Dortmund), 16. René Schneider (73, Hansa Rostock).
ROZGRYWAJĄCY: 3. Marco Bode (69, Werder Brema), 4. Steffen Freund (70, Borussia Dortmund), 7. Andreas Moeller (67, Borussia Dortmund), 8. Mehmet Scholl (70, Bayern M.), 10. Thomas Haessler (66, Karlsruhe), 13. Mario Basler (68, Bayern M.), 17. Christian Ziege (72, Bayern M.), 19. Thomas Strunz (68, Bayern M.), 21. Dieter Eilts (64, Werder Brema)
NAPASTNICY: 9. Fredi Bobic (71, Stuttgart), 11. Stefan Kuntz (62, Besiktas Stambuł), 18. Juergen Klinsmann (64, Bayern M.), 20. Oliver Bierhoff (68, Udinese)
TRENER: Berti Vogts (ur. 1946).

WŁOCHY

BRAMKARZE: 1. Angelo Peruzzi (70, Juventus), 12. Francesco Toldo (71, Fiorentina), 22. Luca Bucci (69, Parma).
OBRONCY: 2. Luigi Apolloni (67, Parma), 3. Paolo Maldini (68, Milan), 4. Amedeo Carboni (65, Roma), 5. Alessandro Costacurta (66, Milan), 6. Ciro Ferrara (67, Juventus), 8. Roberto Mussi (63, Parma), 9. Moreno Torricelli (70, Juventus).
ROZGRYWAJĄCY: 7. Roberto Donadoni (63, Milan), 10. Demetrio Albertini (71, Milan), 11. Dino Baggio (71, Parma), 13. Fabio Rossitto (71, Udinese), 15. Angelo Di Livio (66, Juventus), 16. Roberto Di Matteo (70, Lazio), 17. Diego Fuser (68, Lazio), 21. Gianfranco Zola (66, Parma).
NAPASTNICY: 14. Alessandro Del Piero (74, Juventus Turyn), 18. Pierligi Casiraghi (69, Lazio Rzym), 19. Enrico Chiesa (70, Sampdoria Genua), 20. Fabrizio Ravanelli (68, Juventus Turyn).
TRENER: Arrigo Sacchi (ur. 1946)

Grupa D

CHORWACJA

BRAMKARZE: 1. Drazen Ladic (63, Croatia Zagreb), 12. Marijan Mrmic (65, Varazdin), 22. Tonci Gabric (61, Hajduk Split).
OBRONCY: 3. Robert Jami (68, Betis Sewilla), 4. Igor Stimac (67, Derby), 5. Nikola Jerkan (64, Real Oviedo), 6. Slaven Bilic (68, West Ham), 14. Svonimir Soldo (67, Croatia), 15. Dubravko Pavlicic (67, Alicante), 18. Elvis Brajkovic (69, TSV 1860 Monachium), 20. Dario Simic (75, Croatia).
ROZGRYWAJĄCY: 2. Nikola Jurcevic (66, Freiburg), 7. Aliocha Asanovic (65, Hajduk), 8. Robert Prosinecki (69, Barcelona), 10. Zvonimir Boban (68, Milan), 13. Mario Stanic (72, FC Bruges), 16. Mladen Mladenovic (64, Osaka, Japonia).
NAPASTNICY: 9. Davor Suker (68, Sevilla), 11. Alen Boksic (70, Juventus), 12. Igor Pamic (69, Osijek), 19. Goran Vlaovic (72, Padova), 21. Igor Cvitanovic (70, Croatia).
TRENER: Miroslav Blazevic (ur. 1935).

DANIA

BRAMKARZE: 1. Peter Schmeichel (63, Manchester United), 16. Lars Hoegh (59, Odense BK), 22. Mogens Krogh (63, Broendby).
OBRONCY: 2. Thomas Helveg (70, Udinese), 3. Marc Rieper (68, West Ham), 4. Lars Olsen (61, Broendby), 5. Jes Hoegh (66, Fenerbahce), 12. Torben Piechnik (63, Aarhus), 14. Jens Risager (71, Broendby), 20. Jacob Laursen (71, Silkeborg).
ROZGRYWAJĄCY: 6. Michael Schjoenberg (67, Odense), 7. Brian Steen Nielsen (68, Odense), 8. Claus Thomsen (70, Ipswich), 10. Michael Laudrup (64, Real), 13. Henrik Larsen (66, Lyngby), 17. Allan Nielsen (71, Broendby), 18. Kim Vilfort (62, Broendby), 19. Stig Toefling (69, Aarhus).
NAPASTNICY: 9. Mikkel Beck (73, Fortuna Kolonia), 11. Brian Laudrup (69, Glasgow Rangers), 15. Erik Bo Andersen (70, Glasgow), 21. Soeren Andersen (70, Aalborg).
TRENER: Richard Moeller-Nielsen. (ur. 1937)

ROSJA

BRAMKARZE: 1. Dmitrij Charin (68, Chelsea), 12. Stanisław Czerczesow (63, Tirol), 22. Siergiej Owczinnikow (70, Lokomotiw Mosk.).
OBRONCY: 2. Omar Tetradsze (69, Ałanija Władikawkaz), 3. Jurij Nikiforow (70, Spartak Mosk.), 5. Jurij Kowtun (70, Dinamo Mosk.), 7. Wiktor Onopko (69, Real Oviedo), 13. Jewgienij Buszmanow (71, CSKA Mosk.), 20. Siergiej Gorlukowicz (Spartak Mosk.).
ROZGRYWAJĄCY: 4. Ilija Cymbała (69, Spartak Mosk.), 6. Walery Karpin (69, Real Sociedad), 8. Andrej Kanczelskis (69, Everton), 10. Aleksander Mostowoj (68, Strasburg), 15. Igor Szalimow (69, Udinese), 17. Władimir Bieszczastnych (74, Werder Brema), 18. Igor Janowski (74, Ałanija Władikawkaz), 19. Władisław Radimow (75, CSKA M.), 21. Dmitrij Chochołow (75, CSKA M.)
NAPASTNICY: 9. Igor Kolywanow (68, Foggia), 11. Siergiej Kirjakow (70, Karlsruhe), 14. Igor Dobrowolski (67, bez klubu), 16. Igor Siмутenkow (73, Reggiana)
TRENER: Oleg Romancew (ur. 1954).

CZECHY

BRAMKARZE: 1. Petr Kouba (69, Sparta Pr.), 16. Pavel Srnicek (68, Newcastle), 22. Ladislav Maier (66, Slovan Liberec).
OBRONCY: 3. Jan Suchoparek (69, Strasbourg), 5. Miroslav Kadlec (64, Kaiserslautern), 12. Lubos Kubik (64, Petra Drnovice), 15. Michal Hornak (70, Sparta Pr.), 18. Martin Kotulek (69, Sigma Olomuniec), 19. Karel Rada (71, Sigma Olomuniec), 20. Pavel Novotny (73, Slavia Pr.).
ROZGRYWAJĄCY: 2. Radoslav Latal (70, Schalke 04), 4. Pavel Nedved (72, Sparta Pr.), 6. Vaclav Nemecek (67, Servette Genewa), 7. Jiri Nemecek (66, Schalke 04), 8. Karel Poborsky (72, Slavia Pr.), 11. Martin Frydek (69, Sparta Praga), 13. Radek Bejbl (72, Slavia Praga), 14. Patrik Berger (73, Borussia Dortmund).
NAPASTNICY: 9. Pavel Kuka (68, Kaiserslautern), 10. Radek Drulak (61, Petra Drnovice), 17. Vladimir Smicer (73, Slavia Pr.), 21. Milan Kerbr (67, Sigma Olomuniec).
TRENER: Dusan Uhrin (ur. 1943).

PORTUGALIA

BRAMKARZE: 1. Vitor Baia (69, Porto), 12. Alfredo Castro (62, Boavista Porto), 22. Rui Correia (67, Braga).
OBRONCY: 2. Carlos Secretario (70, Porto), 5. Fernando Couto (69, Parma), 13. Dimas Teixeira (69, Benfica), 16. Helder Cristovao (71, Benfica), 21. Paulo Madeira (70, Belenenses).
ROZGRYWAJĄCY: 3. Joao Santos (70, Porto), 4. Oceano Cruz (62, Sporting), 6. José Tavares (66, Boavista), 7. Vitor Araujo Paneira (66, Guimaraes), 10. Rui Costa (72, Fiorentina), 19. Paulo Sousa (70, Juventus), 24.20. Luis Figo (72, Barcelona).
NAPASTNICY: 8. Joao Pinto (71, Benfica Lizbona), 9. Ricardo Sa Pinto (72, Sporting Lizbona), 11. Jorge Reis Cadete (68, Celtic Glasgow), 14. Pedro Barbosa (70, Sporting), 15. Domingos Oliveira (69, Porto), 17. Hugo Porfirio (73, Uniao Leiria), 18. Antonio Folha (71, Porto).
TRENER: Antonio Oliveira (ur. 1952).

TURCJA

BRAMKARZE: 1. Adnan Erkan (68, MKE Ankara), 21. Sanver Goymen (67, Izmir), 22. Rustu Recher (73, Fenerbahce).
OBRONCY: 2. Recep Cetin (65, Besiktas), 3. Alpay Ozalan (73, Besiktas), 8. Ogun Temizkanoglu (69, Trabzonspor), 13. Rahim Zater (71, Genclerbirligi Ankara), 20. Buelent Korkmaz (68, Galatasaray).
ROZGRYWAJĄCY: 4. Vedat Inceefe (74, Karabukspor), 5. Tugay Kerimoglu (70, Galatasaray), 10. Oguz Cetin (63, Fenerbahce), 15. Tayfun Korkut (74, Fenerbahce), 16. Sergen Yalcin (72, Besiktas), 17. Abdullah Erkan (71, Trabzonspor), 19. Tolunay Kafkas (68, Trabzonspor).
NAPASTNICY: 6. Ertugrul Saglam (69, Besiktas), 7. Ahmi Mandirali (68, Trabzonspor), 9. Hakan Sukur (71, Galatasaray), 11. Orhan Cikirici (67, Trabzonspor), 12. Faruk Yigit (68, Kocaelispor), 14. Saffet Sancakli (66, Kocaelispor), 18. Arif Erdem (72, Galatasaray).
TRENER: Fatih Terim (ur. 1953).

■ CZTERECH BOKSERÓW W ATLANCIE. Tomasz Borowski jako czwarty polski bokser weźmie udział w turnieju olimpijskim w Atlancie, kontynent azjatycki nie obsadza w Olimpiadzie zawodnika w kategorii średniej (75 kg). Wcześniej miejsca w Atlancie zapewnili sobie: Bielski, Gilewski i Bartnik.

■ OLANO LIDEREM GIRO D'ITALIA. Włoch Zaina (Carrera) wygrał 20 etap Giro d'Italia, z Marostica do Passo Pordoi (220 km) wyprzedzając swych rodaków Gottiego i Bugno. W czołówce przyjechał do mety także Hiszpan Olano (Mañé), który odebrał różową koszulkę lidera Rosjaninowi Tonkowowi.

■ HOŁOWCZYC PROWADZI. Po 13 odcinkach specjalnych 53. samochodowego Rajdu Polski liderem klasyfikacji jest kierowca Stomil Olsztyń-Mobil Rally Team - Krzysztof Hołowczyc (Toyota Celica T 4WD). Toczy on zaciętą walkę z Deppingiem (Niemcy - Ford Escort Cosworth) i po ostatnim odcinku 1 etapu wyprzedza go o sekundę!

■ „MAGIC” W BOCA JUNIORS? Agent Earvina „Magica” Johnsona - gwiazdy NBA potwierdził, że trwają rozmowy na temat ewentualnego transferu koszykarza do argentyńskiego klubu Boca Juniors. - Jest jeszcze za wcześnie, aby mówić o szczegółach - powiedział agent Lon Rosen. - Przeprowadzamy właśnie wstępne negocjacje dotyczące gry „Magica” na pozycji rozgrywającego Boca Juniors.

■ TUREK W NHL. Roman Turek podpisał na rok kontrakt z klubem NHL - Dallas Stars. Turek, to najlepszy bramkarz dwóch ostatnich mistrzostw świata w hokeju na lodzie. W Wiedniu br. zdobył z reprezentacją Czech tytuł mistrzowski.

■ TRZECIE MIEJSCE SIATKAREK. Polskie siatkarki zajęły trzecie miejsce w 3. edycji turnieju o Puchar Coca Coli w Brnie. W ostatnim meczu Polska pokonała Czechy „B” (juniorki) 3:0 (15:8, 15:13, 15:9). W spotkaniu finałowym pierwsza reprezentacja Czech zwyciężyła Francję 3:0.

Czy Cracovia przełamie złą serię?

10. pod rząd wygrana Wisły?

Mecz o wszystko w III lidze: Wawel - Wisłoka

Piłkarska ekstraklasa nie gra w sobotę i w niedzielę, ostatnia, decydująca kolejka odbędzie się w środę. Grają natomiast zespoły II ligi, które także w przyszłą środę kończą rozgrywki.

CRACOVIA - MOTOR Lublin, sobota, godz. 16, sędziuje Fijarczyk z Tarnobrzegu. Czy Cracovia przełamie złą passę? - zastanawiają się kibice, których zapewne niewiele wybierze się na stadion przy al. Kałuży jako że o tej samej porze mamy w TV transmisję z meczu otwarcia ME w Anglii. Być może w drużynie „pasów” zagra już Depa, niewykluczony jest udział młodego napastnika Roberta Wrońskiego.

LUBLINIANKA - WISŁA, niedziela, godz. 17, sędziuje Nowak z Katowic. - Wyjeżdżamy do Lublina autokarem w sobotę - mówi kierownik drużyny

Kazimierz Antkowiak. - *Jeździemy do Lublina, aby podtrzymać zwycięską passę (Wisła pod kierunkiem trenera Henryka Apostela wygrała pod rząd 9 spotkań). Nie wypadła, aby pierwszoligowiec stracił punkty w meczu z jedną z najsłabszych drużyn w II lidze. Zagramy w pełnym składzie jedynie bez kontuzjowanego Świerada.*

JAGIELLONIA - OKOCIMSKI, niedziela, godz. 17, sędziuje Wyląg z Katowic. Drużyna z Brzeska nie jest jeszcze pewna na 100 procent pozostania w II lidze, ma 5 pkt przewagi nad czwartą drużyną od końca - Hetmanem. W Białymstoku nie zagra kontuzjowany bramkarz Trudnos, którego podobnie jak w środę w Tarnowie zastąpi Kwiek.

JEZIORAK Hawa - **UNIA** Tarnów, niedziela, godz. 17, sędziuje Olech z Gorzowa.

Unia powinna zagrać w pełnym składzie jedynie bez zawieszonoego za kartki Dzieciłowski. Jeziorak tracił już całkowicie animusz do gry, toteż zdobycie punktów przez Unię nie jest wykluczone.

Pozostałe mecze: Świt - Polonia Warszawa (jeśli goście zdołają co najmniej punkt, są już w I lidze), Hutnik W. - Petrochemia, Avia - KSZO, Hetman - Pomezania, Stal S. W. - Radomsko.

A w III lidze Małopolska, mecz o wszystko w Krakowie, w sobotę o godz. 16 między Wawelem i liderem Wisłoka. Drużyna z Dębicy ma jeden punkt przewagi nad rywalem, po tym meczu do końca rozgrywek jeszcze tylko 4 kolejki. Oba zespoły nie błyszczały w środy spotkaniach, czyżby rezerwowały siły na dzisiejszy pojedynek?

Mecz gwiazd na stadionie Wawelu

„Górski show”

Jutro na stadionie Wawelu odbędzie się impreza pn. „Górski show”, organizowana z okazji 75. urodzin Kazimierza Górskiego. Rozpocznie się ona o godz. 16 i potrwa około 2 godzin. Głównym wydarzeniem show będzie mecz piłkarski pomiędzy „złotą drużyną” Górskiego (wystąpią m.in. Tomaszewski, Ośliżko, Żmuda, Szołtysik, Lato, Lubański i Szarmach) a reprezentacją Krakowa (zagrają m.in. Motyka, Musiał, Kapka, Kusto, Kmiecik, Iwan i Nawałka). W programie imprezy także mecz „missek” blondynki - brunetki, występy wojskowej orkiestry dętej, Bogdana Smolenia i zespołu cygańskiego Don Vasył Roma, konkurs parodystów, aukcja pamiątek sportowych, losowanie nagród dla kibiców. Patronat nad imprezą sprawuje „Dziennik Polski”.

(FIL)

Sensacyjny finał w Paryżu:

Kafielnikow - Stich

W otwartych mistrzostwach Francji rozgrywanych na kortach Rolanda Garrosa mamy sensacyjny finał: Kafielnikow (Rosja) - Stich (Niemcy). Finałowy pojedynek panów odbędzie się w niedzielę. W półfinałach doszło do olbrzymiej niespodzianki, Kafielnikow (rozstawiony z nr 6) po 1 godz i 46 min pokonał rozstawionego z nr 1 Amerykanina Samprasa 7:6 (7-4), 6:0, 6:2.

Były mistrz Wimbledonu Michael Stich został pierwszym finalistą Otwartych Mistrzostw Francji w tenisie. W półfinale Niemiec, po 1 godz. i 35 min, pokonał złotego medalistę olimpijskiego z Barcelony Szwajcara Marka Rosseta 6:3, 6:4 6:2. Był to drugi półfinałowy mecz Sticha na kortach Rolanda Garrosa - poprzednio w 1991 r. Stich jest pierwszym Niemcem, który awansował do finału French Open.

(PAP)

Sobota i niedziela w hali Wandy

Podgórze w I lidze?

Tenisisci stowoli Podgórze są o krok od I ligi. W sobotę i w niedzielę będą gospodarzami (w hali Wandy) ostatniego turnieju barażowego, w którym zagrają 4 zespoły (obok Podgórze - Spójnia Świdwin, Olimpia Grudziądz i Ogrodnik Grójec). Dwa najlepsze zespoły będą w przyszłym sezonie grać w I lidze.

- *W naszej drużynie pełna mobilizacja - mówi trener Podgórze Zbigniew Kostuch. - Przeprowadziliśmy ostatnie cztery treningi w hali Wandy, aby zawodnicy lepiej zapoznali się z oświetleniem, nawierzchnią sali. Były pewne kłopoty zdrowotne z naszym asem - Dimą Pierewierziem, ale na szczęście wszystko jest już w porządku. Bardzo liczę*

na Dimę, który jeszcze w rozgrywkach nie przegrał indywidualnie żadnej gry, podobnie jak nasz debel Gretschel-Zieliński. W turnieju wystąpimy w składzie, single: Pierewierziem, Gretschel, Tonga i Bakata, oraz dwa deble: Pierewierziem - Tonga i Gretschel - Zieliński.

Faworytem krakowskiego turnieju w opinii fachowców jest Podgórze. Krakowianie w poprzednim turnieju w Świdwinie dość pewnie wygrali ze Spójnią Świdwin 6-3, z pozostałymi zespołami nie grali.

Początek gier w sobotę o godz. 10 (Podgórze gra z Olimpią), druga tura o godz. 16, w niedzielę o godz. 10. W klubie Podgórze szykują już szampan... (AS)

„Lawiny” zmiotły „Pantery”

Hokeiści Colorado Avalanche wygrali w Denver drugi mecz finałowy Pucharu Stanleya, pokonując Florida Panthers 8:1. Popisowy mecz rozegrał Szwed Forsberg, strzelec 3 goli. Puchar zdobędzie zespół, który odniesie cztery zwycięstwa. Kolejne dwa spotkania odbędą się na lodowisku Panter na Florydzie. Stan rywalizacji 2-0 dla „Lawin” z Colorado. (PAP)

Krytyczny stan żużlowca

Stan zdrowia rannego żużlowca Iskry Ostrów Wlkp. 36-letniego Rifa Saitgariejewa jest krytyczny - poinformował ordynator szpitala miejskiego w Ostrowcu, dr med. Wojciech Stadnicki. Do wypadku doszło w piątym biegu rozgrywanego 6 bm. w Ostrowie Wlkp. meczu o mistrzostwo 2 ligi Iskry z Unią Leszno. Saitgariejew uderzył głową w słupek znajdujący się przy parkingu. Według Stadnickiego, doznał on urazu wielonarządowego z dominacją „urazu czaszkowo-mózgowego”. Po przeprowadzonej trepanacji czaszki poszkodowany jest podłączony do respiratora. Jego stan zdrowia jest krytyczny. (PAP)

Kalendarzyk sportowy

Piłka nożna

Górski show, impreza z okazji 75-lecia Kazimierza Górskiego, w tym mecz oldboyów: Kraków - „Złota drużyna” Górskiego, niedziela, stadion Wawelu, g. 16.
Cracovia - Motor (II liga), sobota, 16
Wawel - Wisłoka (III liga), sobota, 16
Świt Krzeszowice - Izolator (III liga), niedziela, 15

Wisła - Stal Rzeszów (mecz barażowy o awans do półfinału MP juniorów), sobota, 17
Alwernia - Harnaś (IV liga), sobota, 17

Tenis stołowy

Turniej barażowy o wejście do I ligi mężczyzn z udziałem Podgórze, Spójni Świdwin, Ogrodnika Grójec i Olimpii Grudziądz, sobota, 10 i 16, niedziela 10, hala Wandy. (S)

Msza Święta w intencji Prądniczanki

Z okazji 75-lecia KS Prądniczanka 9 czerwca w kościele parafialnym Dobrego Pasterza przy ul. 29 Listopada o godz. 12.30 zostanie odprawiona msza święta w intencji zawodników i działaczy klubu.

Chcesz grać w Garbarni?

RKS Garbarnia ogłasza nabór do sekcji piłki nożnej chłopców urodzonych w roku 1984-85-86. Zapisy odbywają się we wtorki, środy, czwartki i piątki od godz. 14.30 na stadionie Garbarni przy ul. Rydlówka 23. (S)

Ile wygrales?

W dodatkowych zakładach piłkarskich na ligę polską na dzień 5.06.1996 r. stwierdzono: 64 rozw. z 13 traf. wygr. po 1 020 zł 78 gr; 235 rozw. z 12 traf. wygr. po 40 zł 62 gr; 14.587 rozw. z 11 traf. wygr. po 4 zł 47 gr; 70.444 rozw. z 10 traf. wygr. po 92 gr.

Multi lotek

2, 7, 10, 13, 15, 19, 23, 25, 28, 29, 32, 37, 52, 54, 65, 68, 69, 75, 78, 80

Dni Kultury Fizycznej TKKF

Sobota: ♦ turniej tenisowy dla dzieci od 12 do 14 lat, korty Alki, ul. Armii Krajowej, g. 9 ♦ pływanie żaglówką po Wiśle, przystań TKKF Krakus, ul. Kościuszki 68, g. 10-17 ♦ turniej judo dla dzieci od 8 do 13 lat, TKKF Promień, ul. Kościuszki 54, g. 10 ♦ instruktaż kulturyści dla dziewcząt i kobiet, ul. Stachiewicza 47, g. 11-14 ♦ turniej ju-jitsu dla młodzieży od lat 16 i dorosłych, ul. Kościuszki 54, g.14 ♦ rekreacja na działkach dla dzieci i dorosłych, ul. Praska 26 (POD), g. 14-17 ♦ szachowy turniej o Puchar Lata, Dom Sportu TKKF, ul. Pilotów 62, g. 16.30 ♦ zdobywanie kart pływackich, ul. Eisenberga 2 (basen Krakowianki), g. 18.30
Niedziela: ♦ pływanie żaglówką po Wiśle, ul. Kościuszki 68, g. 10-17 ♦ przejażdżki konne, Grębałów-fort, g. 12-13 ♦ Rekreacja na działkach, ul. Praska 26, g. 14-17 ♦ pierwszy krok kulturyści, od lat 14, ul. Komandosów 21, g. 14
Poniedziałek: ♦ turniej tenisa stołowego, ul. Mazowiecka 21 (TKKF Energoprojekt), g. 15.30 ♦ turniej tenisowy par na kortach TKKF Kozłówek, ul. Spółdzielców, g. 16.30. (S)

Siatkówka amatorów

Wojewódzki turniej w siatkówce dla nie stowarzyszonych organizuje Krakowskie TKKF w niedzielę 16 czerwca. Impreza odbędzie się na 4 boiskach równocześnie. Zapisy w biurze TKKF, ul. Kościuszki 68, telefon: 22-95-98 w godzinach od 9 do 15. (S)



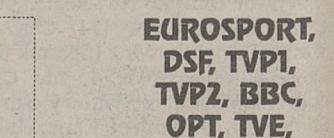
EURO '96

W POLSKIEJ TELEWIZJI KABLOWEJ NAJWIĘKSZY WYBÓR STACJI EMITUJĄCYCH MECZE PODCZAS PIŁKARSKICH MISTRZOSTW EUROPY - ANGLIA '96



KUPON ZNIŻKOWY

50% ZNIŻKI PRZY PODŁĄCZENIU DO SIECI POLSKIEJ TELEWIZJI KABLOWEJ PODCZAS MISTRZOSTW! OFERTA WAŻNA OD 8.06.96-30.06.96
Prosimy zgłosić się z kuponem w Biurze Obsługi Klientów Kraków ul. Kapelanka 1 od poniedziałku do piątku 10-18
TEL.67-23-99, 67-14-73



EUROSPORT, DSF, TVPI, TVP2, BBC, OPT, TVE, SAT 1, ARD 1, RAI UNO



OFERTA NIE DOTYCZY OBSZARÓW OBJĘTYCH PROMOCJĄ

Niedziela

TVP1

7.00 Rolnictwo na świecie: Ukraina
 7.15 Tańce polskie. Śladami Oskara Kolberga: Rozbark II - Boże Ciało
 7.35 Notowania
 8.05 Tęczowy music - box
 8.35 „Droga do Avonlea” (60/78) - serial kanadyjski
 9.25 Teleranek
 9.50 Tuturu - program dla dzieci
 10.00 Kukułka - wiadomości szkolne
 10.15 W Starym Kinie: „Król i ja” (2-ost.) - musical USA, reż. Walter Lang, wyk. Yul Brynner, Deborah Kerr, Rita Moreno, Martin Benson (65 min) *Dalszy ciąg perypetii angielskiej guwernantki na egzotycznym dworze królewskim w Syjamie.*
 11.20 Rodzina rodzinie
 12.00 Anioł Pański - transmisja modlitwy Ojca Świętego
 12.20 Opinie - program publicystyczny Adama Pawłowicza
 11.40 Plener filmowy - reportaż
 13.00 Wiadomości
 13.10 Tydzień
 13.45 Pieprz i wanilia - Tajemnice Majów - program Elżbiety Dzikowskiej i Tony’ego Halika
 14.20 Seriale wszech czasów: „Pogoda dla bogaczy” (1/34) - serial USA (1976) wyk. Peter Strauss, Nick Nolte, Susan Blakely, Edward Asner



Losy Toma i Rudiego Jordachów - braci o diametralnie odmiennych charakterach.

15.10 Od przedszkola do Opola: Elżbieta Adamiak
 16.00 Pejzaże polskie Jerzego Wolffa
 16.30 Niegroźdzeni Skamandrycy
 16.50 Kalendarium XX wieku
 17.00 Teleexpress
 17.20 Śmiechu warte - program Leszka Szopy
 17.50 DTV - program satyryczny Jacka Fedorowicza
 18.10 „Dr Quinn” (76) - serial USA (emisja z teletekstem)
 19.00 Wieczorynka: Myszką i przyjaciele
 19.30 Wiadomości
 20.10 „Niebo i piekło” (2/6) - serial USA
 21.05 Kabaret Sześćdziesiątka: Satirical Fiction - program rozrywkowy
 22.00 Polska w Europie
 22.35 Sportowa niedziela oraz Studio Mistrzostw Europy i finał tenisowego turnieju Rolanda Garrosa
 1.25 Konkursowe interpretacje - Robert Cominati
 1.55 Zakończenie programu

TVP2

7.00 Echa tygodnia (dla niesłyszących)
 7.30 Film dla niesłyszących: „Niebo i piekło” (1-2/6) - serial USA
 8.25 Słowo na niedzielę (dla niesłyszących)
 8.30 Program lokalny Z Krakowa: 8.30 Kalejdoskop sportowy 9.00 Kra-

ków na dzień dobry: Koncert zespołu BAJM
 9.35 Komentarz polityczny
 10.00 Ojczyzna polszczyzna: Mojość i sernix - program prof. Jana Miodka
 10.15 Ulica Sezamkowa - program dla dzieci
 11.15 Teatr dla dzieci: Arkadiusz Jakubik „Zaczarowane jezioro”
 12.00 Perły z lamusa: „Siódme niebo” - film USA (1937) reż. Henry King, wyk. James Stewart, Simone Simon, Jean Hersholt (98 min) *Szczęście na paryskiej mansardzie brutalnie przerwane wybuchem I wojny światowej.*
 14.00 Pro domo sua - 125 lat działalności Warszawskiego Towarzystwa Muzycznego - program dokumentalny - muzyczny
 15.00 Familiada - teleturniej
 15.30 Tischner czyta Katechizm: Kościół
 16.00 Szansa na sukces - koncert laureatów w Sali Kongresowej (1)
 17.00 „Beverly Hills 90210” (38) - serial USA
 17.50 Halo Dwójka
 18.00 Program lokalny Z Krakowa: 18.00 Kronika
 18.10 Szansa na sukces - koncert laureatów w Sali Kongresowej (2)
 19.05 Va Banque - teleturniej
 19.35 Bezpieczne wakacje
 19.45 Chcecie bajki, oto bajka (13)
 20.00 Studio Sport: Zawody jeździeckie CSIO - skoki
 20.30 Studio Sport: ME w piłce nożnej: Dania - Portugalia
 22.30 Panorama
 23.00 „Spisek ośmiu” (Eight Men Out) - film USA (1988) reż. John Sales, wyk. John Cusack, Clifton James, Michael Lerner (115 min) *Rozgrywki baseballowe w Chicago, w roku 1919, zakończone wielkim skandalem.*
 0.55 Panorama
 1.00 Muzyczne nowości Dwójki
 1.20 Studio Sport: Koszykówka NBA (4.mecz finałowy)
 4.20 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 Jesteśmy - magazyn redakcji programów religijnych
 7.30 Disco Polo Live
 8.30 Kimba, biały lew - serial animowany dla dzieci
 9.00 Candy-Candy - serial animowany dla dzieci
 9.20 Smakosze i rozkosze
 9.30 Klip-Klaps - najmłodsza lista przebojów
 10.00 Disco Relax
 11.00 Pomoc domowa (22) - serial komediowy USA
 11.30 „W pustyni i puszcy” (2) - film polski (1973) reż. Władysław Ślesicki wyk. Monika Rosca, Tomasz Mędrzak, Stanisław Jasiukiewicz, Edmund Fetting (95 min)
 13.15 Złoto Piłzna - reportaż
 13.30 Czwartym wymiar - program Krzysztofa Pietraszewskiego
 14.00 Miss Telewizji - program Witolda Orzechowskiego
 14.30 Przeżyć (7-ost.) - angielski program dokumentalny
 15.00 Benny Hill - serial komediowy USA
 15.30 Dyżurny satyryk kraju - program Tadeusza Drozdy 25'
 16.00 Informacje
 16.15 Opolska Noc Kabaretowa - Maraton '96 (2)
 17.25 Robocop (2) - kanadyjsko-amerykański serial sf
 18.15 Chicago Story (4) - serial sensacyjny USA
 19.40 Wyścigi konne

19.50 Informacje
 20.05 Tequila i Bonetti (1) - serial sensacyjny USA



21.00 Kino satelitarne: „Fasolowa wojna w Milaro” (Milaro Beanfield War) - film sensacyjny USA (1988) reż. Robert Redford wyk. Ruben Blades, Richard Bradford, Sonia Braga, Melanie Griffith, Christopher Walken, Chick Vennera (117 min) *Niezłomny farmer przeciwstawia się potężnej spółce dążącej do likwidacji upraw w okolicy. Po swej stronie ma siły natury przyrodzone.*
 23.05 Na każdy temat - talk show *Dziś - o przestępczości nieletnich dziewcząt. Na pytanie: dlaczego? - próbują odpowiedzieć nastolatki, które weszły w konflikt z prawem.*
 0.05 Shay w Colosseum *Relacja z koncertu, który odbył się w Warszawie 14 kwietnia br.*
 1.10 Pożegnanie

TELEWIZJA KRAKÓW

8.30 Kalejdoskop sportowy
 9.00 Kraków na dzień dobry
 9.30 Mały Lord Fountleroy - serial animowany dla dzieci
 10.00 „A kiedy mnie wspomnisz?” - film USA (powt.)
 11.35 Świat wokół nas (6) - angielski serial przyrodniczy
 12.00 TV Polonia
 13.30 Program dnia, konkurs
 13.40 Wielka saga zwierząt - francuski serial przyrodniczy
 14.05 Gdański dywanik
 14.30 Muzyka z gór - program folklorystyczny
 15.00 Opowiadania Muminków - serial animowany dla dzieci
 15.10 O czym szumią wierzby - serial animowany dla dzieci
 15.30 „Spotkanie w teatrze” - film USA z cyklu Kino rodzinne Danny Wilsona
 16.30 Strofa Krzysztofa
 16.35 Strażnicy lasu (5) - serial kanadyjski
 17.00 75-lecie Kazimierza Górskiego - bezpośrednia transmisja
 18.45 Czerwony Karzeł (16) - angielski serial komediowy
 19.15 Kalendarium
 19.20 Goście TV Kraków
 19.30 Mowa ciała (10) - francuski serial dokumentalny
 20.00 „Przeprawy” (3 - ost.) - film USA



21.50 Kronika

22.00 Sportowy magazyn sprawozdawczy
 22.30 Siedem dni - ulica - program rozrywkowy
 22.55 Nasza antena
 23.00 Szekspir „Henryk V” - spektakl angielski z 1989 roku, reż. Kenneth Branagh, wyk. Kenneth Branagh, Emma Thompson, Derek Jacobi (137 min) *Wspaniała realizacja dramatu Szekspirońskiego.*
 0.45 Muzyka na dobranoc
 1.00 Hejnał

CANAL+

7.00-8.00 PROGRAM NIEKODOWANY: 7.00 Rozkodowany Bugs Bunny - filmy animowane wytwórni Warnera
 8.00-13.30 PROGRAM KODOWANY
 8.00 Zwierzątka ze sklepiku (1) - serial animowany USA
 8.25 Tropiciele gwiazd (2) - serial australijski
 8.50 Wielkomilud - angielski film animowany (87 min - wersja z dubbingiem)
 10.15 Kuchnia filmowa (o filmie „Copycat”)
 10.40 „Sommersby” - film amerykańsko-francuski, reż. Jon Amiel (109 min)
 12.30 Ocalić tygrysa - film dokumentalny Teleimages
 13.30-14.30 PROGRAM NIEKODOWANY: 13.30 Trans World Sport - magazyn sportowy
 14.30-18.30 PROGRAM KODOWANY
 14.40 „Pomiędzy niebem a ziemią” - film USA, reż. Oliver Stone (135 min)
 16.45 „Pocałujcie mnie gdzieś” - komedia sensacyjna USA, reż. Jack Starret (101 min)
 18.30-20.00 PROGRAM NIEKODOWANY: 18.30 Siódme niebo - magazyn Tomasz Raczka 19.00 Stop nutka - magazyn muzyki filmowej Adama Romanowskiego
 20.00-4.20 PROGRAM KODOWANY
 20.00 „Rapa Nui” - film przygodowy USA (1994) reż. Kevin Reynolds, wyk. Jason Scott Lee, George Henere, Zac Wallace, Esaio Morales, Sandrine Holt, Eru Potaka-Dewes (102 min)



Domniemane dzieje wielkich posągów na Rapa Nui (Wyspy Wielkanocne): Polinezyjczycy przed przybyciem białego człowieka, miłość, walka o dziewczynę i przywileje.

21.45 Za ciosem - magazyn boksu zawodowego
 23.35 „Niezniszczalny Kelly” - komedia kryminalna USA, reż. Yahoo Serious (77 min)
 23.55 „Ona się doigra” - komedia USA, reż. Spike Lee (84 min)
 1.20 „Czerwony Skorpion II” - film akcji USA, reż. Michael Kennedy (90 min)
 2.50 „Przeróżające wizje” - film sensacyjny USA, reż. Sam Pillsbury (88 min)

Telewizja WISŁA

8.00 Mała antena - program dla dzieci 9.00 Kapitan James

Cook - angielski serial przygodowy 9.40 Kusza - angielski serial przygodowy 10.30 Zemsta - telenowela wenezuelska (powt.) 11.30 Wspaniałości przyrodnicze Europy - francuski serial przyrodniczy 12.30 Barney Barnato - serial biograficzny 13.30 Magazyn sportowy 14.30 Szafa gra - magazyn reporterów 15.00 Uzdrowiciel - magazyn paramedyczny 15.30 Przejazdem - magazyn reporterów 16.00 Dzielne sporty - magazyn sportowy 16.30 Obieżyświat - serial dokumentalny BBC (powt.) 17.30 Discopolo 18.00 Press Gang - serial dla młodzieży 18.30 Film animowany dla dzieci 18.45 Reporterzy TV Wisła 19.00 Zemsta - telenowela wenezuelska 19.45 Afisz - informacja kulturalna 20.00 Intrygi - francuski serial kryminalny 20.30 Magazyn sportowy 21.00 Film fabularny 22.30 Szlachetne zdrowie - magazyn medyczny (powt.) 23.00 Przepowiednie Davida Harklaya (powt.)

Katowice

6.00 Farma Niezapominajka - serial 6.30 Jak to jest po chińsku - serial 7.00 Sacrum Profanum 8.00 O królowie astronautce - serial dla dzieci 8.30 Przygody T-Rexów 9.00 Druga B - serial dla młodzieży 10.00 Klub globtrotera 11.00 Trojok Śląski, czyli chóralne śpiewanie 11.30 Estrada młodych artystów 12.00 Aktualności 12.05 Sport 13.00 Tajemniczy wszechświat Artura C. Clarke'a - serial popularnonaukowy 13.30 Przechył 23,5 - program rozrywkowy 14.00 Telefonada - teleturniej 15.00 Aktualności 15.10 O czym szumią wierzby - serial animowany 15.35 „Spotkanie w teatrze” - film dla młodzieży 16.30 Bardzo znana osoba - talk show 17.00 Gipsy King w Bielsku 17.20 Czerwony karzeł - serial 18.00 Aktualności 18.10 Studio gol - magazyn 18.50 Gość dnia 19.00 EL TV Music - program rozrywkowy 19.30 Mowa ciała - serial dokumentalny 20.00 „Przeprawy” (3 ost.) - film obyczajowy USA 21.45 Muzyczne kino - magazyn filmowy 22.00 Aktualności 22.10 Sport 23.00 Z biegiem lat, z biegiem dni - serial 24.00 Program nocny 3.30 „Jutro” - film rosyjski 5.00 Spender - serial

TVPOLONIA

8.00 Studio Kontakt 8.45 Giovanni Pierluigi da Palestrina - miniatura muzyczna 8.50 Słowo na niedzielę 9.00 Uczmy się polskiego (5) 9.35 Wyprawa pod podszewkę Alp (3): Olbrzymy i cuda krasu - film przyrodniczy Jana Jakuba Kolskiego 10.05 Muzyczna Skrzynka Teleexpressu 10.20 Mój dom - program poradnikowy 10.50 Poranek muzyczny: Jehudi Menuhin dyryguje V Symfonią Beethovena. Wyk. Orkiestra Sinfonia Varsovia 11.15 Klasztor Świata (1) - Trapiści - historia ocalenia zakonu cystersów 11.55 Klub odkrywców 12.10 Polskie ABC - program dla dzieci 12.40 Zamek Eureka - film dla dzieci 13.05 „Tata, a Marcin powiedział...” (117) 13.15 Spotkania z prof. Wiktorem Zinem 13.30 Teatr Familijny: Jarosław Abramow Nowerly „Chryzantema złocista” reż. Ryszard Ber, wyk. Jerzy Kamas, Zbigniew Zapasiewicz, Agnieszka Kotulanka 14.30 Piraci - teleturniej 15.00 Biografie: Czas Komedy - film dokumentalny Roberta Kaczmarka i Mariusza Kalinowskiego 16.00 Top

dance - program muzyczny 16.30 Śpiewnik ilustrowany - Hanna Banaszak 17.00 Teleexpress 17.15 Dog City - serial animowany dla dzieci 17.40 Wspomnień czar: „Jego wielka miłość” - film polski (1936), reż. Stanisława Perzanowska i Mieczysław Krawicz, wyk. Stefan Jaracz, Lena Żelichowska, Tadeusz Olsza, Michał Znicz 19.15 Dobranocka: Dinobabies 19.30 Wiadomości 20.00 Sport z satelity: Zawody Jeździeckie CSIO 21.00 Polonia: „Jedni i drudzy” (1) - film francuski (1981) reż. Claude Lelouch, wyk.: Robert Hossein, Nicole Garcia, Geraldine Chaplin, Daniel Olbrychski (95 min) 22.35 Jan Sztudynger - „Nie nazywaj rzeczy po imieniu” 23.05 Sportowa niedziela 23.30 7 dni świat - magazyn spraw międzynarodowych 23.55 Pędzel i batuta - film dokumentalny Tomasza Wiszniewskiego 0.25 Panorama 0.55 Zakończenie programu

POLONIA

6.00 Sports World 6.30 Pełnym gazem - magazyn motoryzacyjny 7.00 Disco Polo - magazyn muzyczny 8.00 Filmy animowane 9.30 Wędrowki Guliwera: Grecja - film dokumentalny 10.45 T and T 11.15 Disco Polo 12.15 Kurs rysunku dla dzieci 12.45 Cyrk - program rozrywkowy 14.30 Tele-shop 15.00 „Finche’c’e guerra” - film włoski (powt.) 16.50 Filmy animowane dla dzieci 17.45 T and T 18.50 Power dance - program muzyczny 20.00 „Co stanza della ragione” - film włoski, wyk. Catherine Deneuve, Valeria Moriconi 23.00 Bliżej filmu 23.30 Sekrety nocy - reportaż 24.00 Tele-shop 0.25 Power dance 1.25 Cyrk 2.30 T and T

Plotki, plotki

Nie należy na siłę odchudzać gwiazd. Dziennik „The Sun”, który barwnie opisał jak odchudza się Elton John, naraził się na proces wytoczony przez piosenkarza i wyplatę odszkodowania. Elton John nie znosi diety - żadnej, odchudzającej też.

Roger Vadim, francuski reżyser miał pięć żon (piątą, aktualną to Marie-Christine), nie licząc pań, z którymi wchodził w mniej formalne związki - jest ojcem licznej gromadki dzieci. Z ostatniego małżeństwa ma ich sześcioro.

Bruce Willis, współwłaściciel restauracji „Planet Hollywood” zamierza zająć się również produkcją odzieży. Wbrew oczekiwaniom jednak, nie będzie to żadne wielkie krawiectwo, tylko sportowy przyodziewek codziennego użytku: T-shirty.

„Miałem cudowne życie, znałem wielu wspaniałych ludzi, nakręciłem wiele fantastycznych filmów” - mówi James Stewart, legenda amerykańskiego kina. Sędziwy (88 lat) aktor jest ciężko chory i ma świadomość tego, że odchodzi.

„Kobieta jest cudownym podarunkiem Boga” - wyznał Piotr Fronczewski. Znany, lubiany aktor został więc hojnie obdarowany: oprócz żony (niezmiennej i samej) ma dwie córki.

Al Pacino wciela się w rolę agenta działającego w strukturach mafijnych. W czasie kręcenia tego filmu jada wyłącznie w włoskiej restauracji, nie przejmując się, że spaghetti z klasycznymi sosami ma złą prasę u dietetyków.

Telewizja

Sobota



TVP2

7.00 Eko - echo
7.15 Z Polski - reportaż
7.30 Wszystko o działce i ogrodzie
7.55 Agrolinia
8.30 Były sobie odkrycia: Nasi przodkowie, Chińczycy - francusko-kanadyjski serial animowany
9.00 Wiadomości
9.10 Ziarno
9.35 5-10-15 - program dla dzieci i młodzieży
10.35 Zamek - reportaż
11.00 Arka Przymierza - angielski film dokumentalny Kolejna hipoteza związana z zaginioną Arką: znaleźć ją mieli templariusze.
11.40 Kraj - magazyn regionalnych ośrodków TVP
12.00 Wiadomości
12.10 Koncert życzeń
12.35 Zwierzęta świata: Żyjące morze - planeta - ocean (1/130 - kanadyjski serial dokumentalny (emisja z teletekstem)
13.00 Walt Disney przedstawia: film animowane i „Trzymajmy się razem” (10) (emisja z teletekstem)
14.00 „Bill Cosby Show” - serial komediowy USA
14.30 Ceremonia otwarcia Mistrzostw Europy w piłce nożnej - Anglia '96
16.00 Studio sport: ME w piłce nożnej - Anglia '96, mecz Anglia - Szwajcaria
ok. 16.50 Teleexpress (w przerwie meczu)
18.00 Kalendarium XX wieku
18.10 „Szpital Dobrej Nadziei” (11/22) - serial USA
19.00 Wieczorynka: Strażak Sam
19.30 Wiadomości
20.10 „Niebo i piekło” (1/6) - serial USA (1995) reż. Larry Pierce, wyk. Lesley-Anne Down, James Read, Philip Casnoff, Terri Garber, Genie Francis, Kyle Chandler (44 min) Dalejsze losy bohaterów serialu „Północ - Południe”, czyli trzecia część sagi Johna Jakesa. Niestety, pożegnaliśmy Patricę Swayze, za to z cudownie ocalałym z pożaru Brentem - okrutnym sierżantem z West Point, później spekulantem i czarnym charakterem.
21.00 Debata prezydentów
22.50 Leksykon polskiej muzyki rozrywkowej: Jan Wołek
23.10 Wiadomości
23.20 Sportowa sobota: Studio Mistrzostw Europy - finał tenisowego turnieju Roland Garrosa
0.15 „Oddział Delta 2” (Delta Force 2) - film sensacyjny USA reż. Aaron Norris, wyk. Chuck Norris, John P. Ryan, Billy Drago Dobrej oddział komandosów walczy z kolumbijską mafią narkotykową.
2.05 „Po tamtej stronie” (8/22) - serial USA

2.50 Muzyczna Jedynka
3.20 Zakończenie programu

7.00 Panorama
7.10 Folkowe nuty: Zespoły z okolic Janowa Lubelskiego
7.30 Tacy sami
7.50 Spotkania z językiem migowym
8.00 Taz-mania - serial animowany USA
8.30 Program lokalny
9.30 Małe ojczyzny: Adampol - Polonezkiy Polska wieś na azjatyckim brzegu Bosforu: historia, pejzaż, ludzie
10.00 Życie obok nas: Przede wszystkim natura - angielski serial dokumentalny
10.30 W cieniu Kremla - wydanie specjalne: Żołnierskie głosy
11.00 Kino bez rodziców: Spotkanie z Hanną Barberą - filmy animowane
12.00 „Słodkie oczy” - film polski (1979), reż. Juliusz Janicki, wyk. Witold Pyrkosz, Iga Cembrzyńska, Zenon Łaskowik (68 min)
13.10 Chałtura - koncert zespołu Elektryczne Gitary
13.40 Brian Green, chłopak z Beverly Hills 90210 Relacja z pobytu w Polsce odtwórcy roli Davida w popularnym serialu.
14.00 Wydarzenie tygodnia
14.35 Słów cięcie-gięcie, czyli rebusy Szymona Majewskiego
15.05 Familiada - teleturniej
15.35 „Karino” (1/13) - serial TVP (1975) reż. Jan Batory, wyk. Claudia Riesel, Tadeusz Szmidt, Stanisław Niewiński
16.05 Wielka Gra - teleturniej
17.00 „Zagubiony w czasie” (6/51) - serial USA
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
18.30 7 dni świat
19.05 Va banque - teleturniej
19.30 Szalone liczby - teleturniej dla dzieci
20.00 Powrót do domu - angielski film dokumentalny W 1974 roku władze ZSRR pozbawiły obywatelstwa radzieckiego i deportowały Aleksandra Sołżenicyna, pisarza, laureata Nagrody Nobla. Wrócił dopiero w latach dziewięćdziesiątych. W poznananiu kraju na nowo pisarzowi towarzyszył reporterzy BBC.
21.00 Panorama
21.30 Sport telegram
21.35 Słowo na niedzielę
21.45 „Cel” (Target) - film sensacyjny USA (1985) reż. Arthur Penn, wyk. Gene Hackman, Gayle Hunnicutt (115 min) Był agent CIA w dramatycznych okolicznościach znów musi włączyć się w akcję.
23.40 Camerata 2
0.05 Panorama
0.10 Pozytywka - magazyn rockowy
0.50 Zakończenie programu

POLSAT
7.00 W drodze - magazyn redakcji proramów religijnych

7.30 Disco Relax
8.30 Moto-myszy z Marsa - serial animowany dla dzieci
9.00 Candy-Candy - serial animowany dla dzieci
9.20 Smakosze i rozkosze
9.30 Fashion TV
10.00 Rajską plażę (172) - serial dla młodzieży
11.00 „Hrabina Cosel” - film polski (1968) reż. Jerzy Antczak (powt.)
13.35 „Elvis” (1/3) - film biograficzny USA (1979) reż. John Carpenter wyk. Kurt Russel, Shelly Winters, Season Hubley, Pat Hingle Dzieje legendy rock'n'rolla od wczesnych lat młodości aż po szczyty kariery.
14.30 Oskar - magazyn filmowy
15.00 Egzamin dojrzałości - program rozrywkowy
16.00 Informacje
16.15 Wędrowki myśli (8) - serial dokumentalny
16.45 Sobotni konkurs filmowy: tel. 0 - 700 - 710 - 17 (patrz Telegazeta str. 310)
18.45 Disco Polo Live
19.40 Losowania LOTTO
19.50 Informacje
20.05 Film tygodnia: „Wielki kłopot” (The Big Trouble) - komedia USA (1985) reż. John Cassavetes wyk. Peter Falk, Alan Arkin, Beverly D'Anelo, Robert Stack (90 min) Skromny pracownik firmy ubezpieczeniowej, zainteresowany szybkim zdobyciem pieniędzy korzysta z pomysłu pary klientów hochsztaplerów.
21.50 „Ciężkie czasy” (Hard Times) - film sensacyjny USA (1975) reż. Walter Hill wyk.: Charles Bronson, James Coburn, Jill Ireland, Strother Martin, Michael McGuire (95 min) Porachunki między twardej zawadiaką ulicznym a wiarotomnym organizatorem walk na pięści w zaułkach Nowego Orleanu.
23.35 Życie jak sen (82) - serial USA
0.05 Playboy
0.35 Piątek 13 (21) - serial USA
1.30 Pożenanie

TELEWIZJA KRAKÓW
8.30 Wiara i życie - program redakcji katolickiej
9.00 Kronika
9.10 Kraków na dzień dobry
9.30 Mały lord Fauntleroy - serial animowany dla dzieci
10.00 „Boom boom” - komedia belgijsko-hiszpańska
11.30 3-2-1 Kontakt
12.05 Tele-eko - magazyn ekologiczny
12.20 20 tys. mil podmorskiej żeglugi - australijski film animowany dla dzieci
13.05 Le Corbusier (1) - francuski serial dokumentalny
14.05 Program dnia, konkurs
14.05 Opowiadania muminków - serial animowany dla dzieci
14.15 Program muzyczny
14.40 Druga B (7) - serial francuski dla młodzieży
15.10 Kot w butach - serial animowany dla dzieci
15.35 Rodzina Gafowiczów - serial animowany
15.40 Encyklopedia psów (14) - francuski serial dokumentalny

16.15 Doktor Ojeboli - serial animowany
16.30 Z planu filmowego - magazyn filmowy
16.45 Na horyzoncie - magazyn turystyczny
17.15 Niegrzeczni panowie (1) - angielski serial komediowy
17.55 Rozmowa dnia
18.10 Kronika
18.30 Przepszłam pomyłka - teleturniej filmowy
19.00 Mydło i powidło - talk show publicystyczny
19.30 Ten wspaniały sport! - angielski program dokumentalny
19.50 Gramofon - program rozrywkowy
20.00 „A kiedy mnie wspomnisz?” - film USA (1990) reż. Harry Winner, wyk. Fred Savage, Kevin Spasey Oparta na faktach dramatyczna historia nieuleczalnie chorego chłopca.
21.50 Kronika
22.00 Wiadomości sportowe
22.10 Paul McCartney (2) - koncert muzyczny
22.55 Nasza antena
23.00 Film na telefon: „Prywatne lekcje” - film USA (1993), reż. Seji Izumi, wyk. J. Pacuła, G. Inagali (nr tel: 0700 55 530) Po śmierci matki młody mężczyzna zamyka się w sobie. Rodzina uznaje, że lekarstwem na jego stan będzie efektywna nauczycielka.
„Babilon” - film angielski (1980), reż. F. Rosso, wyk. B. Forde, K. Howman, A. Pool (nr tel: 0700 55 531) Akcja toczy się w środowisku angielskich rastafarian. Rodowici Wyspiarze uważają ich za prawdziwą plagę.
0.45 Muzyka na dobranoc
1.00 Hejał

CANAL+
7.00-8.00 PROGRAM NIEKODOWANY: 7.00 Stop nutka - magazyn muzyki filmowej Adama Pawlikowskiego
7.30 Diabelski Młyn - filmy rysunkowe
8.00-13.30 PROGRAM KODOWANY
8.00 Opowieści kota ze starej wierzby - serial animowany
8.25 Tropiciel gwiazd (1) - serial australijski
8.50 Zwierzęta od A do Z: Opowieść o pawiu i tygrysie - cykl dokumentalny BBC
9.20 Władcy zwierząt: Żniwo z nieba - cykl dokumentalny
9.50 „Francuzka” - film francusko-angielsko-niemiecki, reż. Regis Wargnier (94 min)
11.35 „Cztery wesela i pogrzeb” - komedia angielska, reż. Mike Newell (113 min)
13.30-14.30 PROGRAM NIEKODOWANY: 13.30 24 godziny: Awangardowy spektakl - reportaż
14.30-18.00 PROGRAM KODOWANY
14.40 „Petarda - być komś” - film sensacyjny USA, reż. Tim Fywell (120 min)
16.30 „Roseanne” - film USA, reż. Paul Schneider (86 min)
18.00-20.00 PROGRAM NIEKODOWANY: 18.00 Rozkodo-

wany Bugs Bunny 19.00 Mściciel na Harleyu (50) - serial USA 19.45 Kto się śmieje ostatni - film krótkometrażowy
20.00-6.55 PROGRAM KODOWANY
Wieczór specjalny: Wieczór J.C. van Damme'a
20.00 „Lwie serce” (Lionheart) - film sensacyjny USA (1990) reż. Sheldon Lettich, wyk. Jean-Claude van Damme, Harrison Page, Deborah Rennrad, Lisa Pelikan, Ashley Johnson, Brian Thompson (103 min) Najemnik w Legii Cudzoziemskiej porzucza służbę i wraca do USA, by pomóc śmierci brata. Jeden z wczesnych filmów mistrza karate, w którym najważniejszym elementem są sceny walk.
21.45 J.C. van Damme - reportaż
21.55 „Czarny orzeł” (Black Eagle) - film sensacyjny USA (1988), reż. Eric Karson, wyk. Sho Kosugi, Jean-Claude van Damme, Doran Clark, Bruce French, Władimir Skotnarowski (100 min)



Agent CIA wysłany z zadaniem specjalnym na Malte walczy o odzyskanie uprowadzonych dzieci.

23.35 Kuchnia filmowa
24.00 „Universal soldier” - film sf USA, reż. Roland Emmerich (99 min)
1.40 „Chłopcy mamusi” - thriller USA, reż. Yves Simoneau (92 min)
3.15 Akira - japoński film animowany
5.20 „Niebezpieczna kobieta” - film USA, reż. Stephen Gyllenhaal (97 min)

Telewizja WISŁA

8.00 Mała antena - program dla dzieci
9.00 Odkrywczy - serial dokumentalny USA
9.30 Falcon Crest - serial USA
10.30 Zemsta - telenowela wenezuelska (powt.)
11.30 Kino rodzinne 13.00 Kino rodzinne 14.30 Smak muzyki/Klips - magazyn muzyczny
15.00 Taaka ryba - magazyn wędkarski (powt.)
15.30 Pół na pół/Globtroter - magazyn
16.00 Dziwne sporty - magazyn sportowy
16.30 Falcon Crest - serial USA (powt.)
17.30 Przepowiednie Davida Harklaya
18.00 Na starcie - serial dla młodzieży
18.30 Film animowany dla dzieci
18.45 Reporterzy TV Wisła
19.00 Zemsta - telenowela wenezuelska
19.45 Gość TV Wisła
20.00 Obieżyświat - serial podróżniczy BBC
21.00 Film fabularny
22.30 Ernest Hemingway - serial biograficzny USA
23.30 Mono/Król jest nagi - magazyn muzyczny
24.00 Film fabularny

TVKatowice

6.00 Farma Niezapominajka
6.30 Jak to jest po chińsku - serial animowany dla dzieci
7.00

Parasolkiewiczowie 7.20 Przygody Małego Księcia 9.15 Sobota z Telewizją Katowice
11.00 Europejska przygoda kolejowa - serial dokumentalny
11.30 W cztery świata strony - magazyn turystyczny
12.00 Aktualności 12.05 Maximum rock'n'roll 12.30 Lala - teleturniej 13.30 Gol - magazyn piłkarski
13.45 Bliżej Trójki 14.00 Heartbeat 15.00 Aktualności 15.10 Kot w butach 15.35 Rodzina Gafowiczów 15.40 Encyklopedia psów 16.15 Doktor Ojeboli 16.35 Rozmowa tygodnia 17.10 Reżyser miewa pomysły 17.20 Niegrzeczni panowie (1) - serial 18.00 Gość dnia 18.10 Aktualności 18.30 Oj, nie ma jak Lwów 19.00 Sobota w Bytkowie - telenowela 19.30 Ten wspaniały sport! 19.50 Gramofon - program rozrywkowy 20.00 „A kiedy mnie wspomnisz?” - film USA 21.45 Bujaj się - lista przebojów Dance 22.00 Aktualności 22.10 Sport 23.00 „Uśmiech losu” - serial 24.00 Program nocny 3.30 „Pewny interes” - film francuski 5.00 Dr Dangerfield - serial

TVPOLONIA

TV Kraków na antenie TV Polonia

8.05 Hity satelity (powt.) 8.25 Szkoła Tańca Ludowego 8.40 Zaproszenie 9.00 Wiadomości 9.10 Ziarno - program redakcji katolickiej 9.35 Brawo! Bis! 12.00 Wiadomości 12.10 Znajomi z Zoo 12.35 Uczymy się polskiego (4) 13.10 Teatr rodzinny: Aleksander Fredro „Pan Goldhab” reż. Jan Świdorski, wyk.: Jan Świdorski, Marta Lipińska, Ignacy Gogolewski 14.15 Miasto utkane z czasu - film dokumentalny Wojciecha Szumowskiego 15.10 „Siedem życzeń” (1/7) - serial dla młodych widzów, (1985 r.), reż. Janusz Dymek, wyk. Daniel Kozakiewicz, Izabella Olejnik, Bronisław Pawlik 16.00 Chrzęszcz brzmi w trzcinie 16.15 Listy od widzów 16.25 Marzenia Marcina Dańca: Remanencik - program rozrywkowy 17.10 Zamek 17.50 50 lat krakowskiej PWST 18.15 Cztery pancerni i pies (9) - serial 19.15 Dobranocka: Wyspa niedźwiedzi 19.30 Wiadomości 20.00 Na ulicy Kazika - program muzyczny 20.50 VI Dni Ignacego Jana Paderewskiego Warszawa 1996 - relacja druga 21.30 Debata prezydentów 23.00 Recital '96 23.45 Panorama 0.15 Czterdziestolatek (9) - serial 1.05 Uczymy się polskiego (4) 1.40 Zakończenie programu

POLONIA

6.00 T and T 6.50 Bliżej filmu - magazyn filmowy 7.20 Kurs rynek dla dzieci (powt.) 7.45 Teleshop 8.10 Filmy animowane 9.50 Stellina 11.45 Teleshop 11.55 Muzyka 12.00 Muzyka w południe - Mozart 13.00 Bliżej filmu - magazyn 13.30 Sports World 14.00 Pełnym gazem 14.30 Teleshop 15.00 „Sandokan La Tigre” - film włoski (powt.) 16.50 Filmy animowane dla dzieci 17.45 Teleshop 17.50 Stellina 20.00 „Finche'c'e guerra” - komedia włoska, wyk. Alberto Sordi, Silvia Monti 21.50 „Cittadino si ribella” - film włoski, wyk. Franco Nero, Giancarlo Prete 23.30 Power dance - program muzyczny 0.45 „Cittadino si ribella” (powt.) 2.30 Sekrety nocy 3.00 Disco polo

DZIENNIK POLSKI

31-072 Kraków, ul. Wielopole 1
Redaktor Naczelny:
CZESŁAW T. NIEMCZYŃSKI
tel. 22-63-04, fax: 22-82-49,
telex: 32-27-95
Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji oraz zaopatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów nie zamówionych redakcja nie zwraca.

Redaktor wydania: Marek Lovell

Centrala: tel. 22-75-88 (łączy ze wszystkimi działami)
Dział Łączności z Czytelnikami: tel. 22-95-92,
Sekretarz Redakcji: tel. 22-28-98 (od godz. 16 tel./fax: 22-05-67),
Dział Krajowy: tel. 22-47-06
Dział Ekonomiczny: tel. 22-25-79
Dział Zagraniczny: tel. 22-07-56
Dział Miejski: tel. 22-87-25,
Dział Sportowy: tel. 21-97-23

ODDZIAŁY REDAKCJI:
NOWY SĄCZ, ul. Narutowicza 6, tel./fax: (0-18) 43-54-49, 43-54-78, 43-85-45
Ekspozytura: NOWY TARG, al. Tysiąclecia 37, tel./fax: (0-187) 630-72
OSWIĘCIM, ul. Dąbrowskiego 11a, tel./fax: (0-33) 44-16-00
ZAKOPANE, KMPIK, ul. J. Zborowskiego 2, Ilp., tel./fax: (0-165) 135-30,
ŻYWIEC, tel./fax: (0-33) 61-48-65
RZESZÓW, ul. Księża Jabłowego 29, tel./fax: (0-17) 522-478, tel. (0-17) 522-479
Ekspozytura: KROSNO, ul. Lewakowskiego 31, tel./fax: (0-131) 622-90, 258-23 w. 29
PRZEMYŚL, ul. Wybrzeże Piłsudskiego 1, tel./fax: (0-10) 78-77-43
TARNÓW, ul. Krakowska 12, tel./fax: (0-14) 21-35-20, 22-31-48
Ekspozytura: BOCHNIA, ul. Kazimierza Wlk. 37, tel./fax: (0-197) 256-22
DEBICA, ul. Rzeszowska 14, tel./fax: (0-14) 70-87-72

WYDAWCA:
Wydawnictwo Jagiellonia S.A.
31-072 Kraków, ul. Wielopole 1,
tel. 22-07-12, fax: 22-08-78
Telefon informacyjny: 22-01-00
Prezes Zarządu:
WOJCIECH TACZANOWSKI
Druk: Polsko-Amerykańskie Towarzystwo Prasowe Spółka z o.o. Drukarnia w Krakowie, al. Pokoju 3
Prenumeratę krajową przyjmują wszystkie Oddziały Terenowe RUCH S.A., zagniczną RUCH S.A. Oddział Warszawa, ul. Towarowa 2

Biura Reklam i Ogłoszeń:
KRAKÓW, ul. Wielopole 1,
tel. 21-99-77, fax: 21-97-77,
czynne w godz. 8-16
ul. Starowiślna 2
tel. 21-45-72
czynne w godz. 8-18
oraz terenowe oddziały i ekspozytury redakcji
(za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada)